

**Information concerning remuneration, suppliers  
and beneficiaries**

**Fiscal year ended March 31, 2006**

Modified version of February 26, 2007



# Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

---

## Table of contents

Publishing criteria.....	2
Remuneration .....	3
Suppliers .....	6
Beneficiaries	
A-B.....	36
C .....	46
Centre .....	56
Centre de la petite enfance.....	62
Club .....	86
D-E-F .....	100
G .....	112
H-I-J-K-L .....	123
M.....	130
Municipalities .....	137
N-O-P.....	153
Q-R-S.....	163
T-U-V-etc. ....	174

**Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries****Remuneration**

---

**PUBLISHING CRITERIA**

Information on remuneration includes the salary ranges for senior civil servants and managerial staff, as well as the list of members of the National Assembly and Conseil exécutif.

Suppliers of goods and services are published in alphabetical order for total Government expenditure and capital costs of \$100 000.00 or over, including sums attributed to specific-purpose accounts and amounts transferred to special funds. Where for the National Assembly, persons designated by the National Assembly and each of the other portfolios the total amount for a supplier is equal to or greater than \$100 000.00, these portfolios are identified. Payments made out of local funds are published under the heading "Local funds".

Beneficiaries of Government assistance and allocations to special funds are published in alphabetical order for total government expenditure of \$35 000.00 and over, including sums attributed to specific-purpose accounts and amounts transferred to special funds. Where for the National Assembly, persons designated by the National Assembly and each of the other portfolios the total amount for a beneficiary is equal to or greater than \$35 000.00, these portfolios are identified.

---

**ACRONYMS**

AN	Assemblée nationale
ANPD	Personnes désignées par l'Assemblée nationale
MAMR	Affaires municipales et Régions
MAPAQ	Agriculture, Pêcheries et Alimentation
CTAG	Conseil du trésor et Administration gouvernementale
MCE	Conseil exécutif
MCC	Culture et Communications
MDDEP	Développement durable, Environnement et Parcs
MDEIE	Développement économique, Innovation et Exportation
MELS	Éducation, Loisir et Sport
MESS	Emploi et Solidarité sociale
MFACF	Famille, Aînés et Condition féminine
MFQ	Finances
MICC	Immigration et Communautés culturelles
MJQ	Justice
MRI	Relations internationales
MRNF	Ressources naturelles et Faune
MRQ	Revenu
MSSS	Santé et Services sociaux
MSP	Sécurité publique
MSG	Services gouvernementaux
MTO	Tourisme
MTQ	Transports
MTRA	Travail

**Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries**
**Remuneration**
**SALARY RANGES FOR SENIOR CIVIL SERVANTS AND MANAGERIAL STAFF**

Below are the salary ranges as at March 31, 2006 for senior civil servants of the Gouvernement du Québec (deputy ministers, chief executive officers of Government agencies, persons designated by the National Assembly and their assistants), managerial staff and personnel of equivalent standing. The number of people receiving salaries at each level is also shown.

	<b>Salary range *</b>		<b>Total number of persons</b>
	<b>Minimum</b>	<b>Maximum</b>	
Senior civil servants	\$61 951	\$186 407	375
Managerial staff			
Level 1	96 326	125 155	50
Level 2	90 963	110 742	299
Level 3	81 181	98 829	562
Level 4	72 444	88 196	1 226
Level 5	63 590	78 708	210
Level 6	52 681	70 241	147
Level 7	48 557	64 746	90
Level 8	44 414	59 217	310
Level 9	39 303	52 404	29
Level 10	34 779	46 375	15

\* Under Order-in-Council 713-2000 of June 14, 2000 for senior civil servants and under CT 199640 of March 10, 2003 for managerial staff.

**MEMBERS OF THE NATIONAL ASSEMBLY:**
**Act respecting the conditions of employment and the pension plan of Members of the National Assembly: \$14 491 347.**

President: Michel Bissonnet.

Vice-Presidents: William Cusano, Diane Leblanc, François Gendron.

Leader of the Official Opposition: Louise Harel, Bernard Landry.

Government House Leader: Jacques P. Dupuis.

Deputy Government House Leader: Claude Béchar, Michèle Lamquin-Éthier, Pierre Moreau, Thomas J. Mulcair.

House Leader of the Official Opposition: Diane Lemieux.

Deputy House Leader of the Official Opposition: Stéphane Bédard.

Chief Government Whip: Normand MacMillan.

Chief Whip of the Official Opposition: Michel Morin.

Assistant Government Whips: Lucie Charlebois, Nicole Loiselle.

Assistant Whip of the Official Opposition: Jacques Côté.

Caucus Chairman of the Government Party: David Whissel.

Caucus Chairman of the Official Opposition: Agnès Maltais.

Parliamentary assistants: Vincent Auclair, Daniel Bernard, Raymond Bernier, Karl Blackburn, Yvan Bordeleau, Nancy Charest, Roch Cholette, André Gabias, Francine Gaudet, Yolande James, Réjean Lafrenière, Diane Legault, Pierre Marsan, Pierre Moreau, Norbert Morin, Alain Paquet, Jean-Pierre Paquin, Jean Rioux, Jean-Pierre Soucy, Dominique Vien.

Chairmen of standing committees: Michel Bissonnet, Bernard Brodeur, Jacques Chagnon, Russell Copeman, Rita Dionne-Marsolais, Sam Hamad, Normand Jutras, Louise Harel, Fatima Houada-Pépin, François Ouimet, Claud Pinard, Sylvain Simard.

Vice-Chairmen of standing committees: Maxime Arseneau, Claude Bachand, Rosaire Bertrand, Camil Bouchard, André Boulerice, Jean-Pierre Charbonneau, Pierre Descoteaux, Richard Legendre, Sarah Perreault, Sylvain Simard, Tony Tomassi, Daniel Turp.

Sessions chairmen: Yvan Bordeleau, Claude Boucher, Solange Charest, Lucie Charlebois, Maurice Clermont, Serge Deslières, Danielle Doyer, Jean Dubuc, Michèle Lamquin-Éthier, France Hamel, Yolande James, Charlotte L'Écuyer, Éric R. Mercier, Jean-Pierre Paquin, Pierre Paradis, Pierre Reid, Hélène Robert, Cécile Vermette.

**Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries****Remuneration**

## OFFICE OF THE NATIONAL ASSEMBLY:

President: Michel Bissonnet.

Members: André Chenail, Mario Dumont, France Hamel, Guy Lelièvre, Michel Létourneau, Éric R. Mercier, Lucie Papineau, Sarah Perreault, Claude Pinard, Tony Tomassi.

Substitute members: Daniel Bernard, Lucie Charlebois, Claude Cousineau, Nicole Loiselle, Norman MacMillan, Michel Morin, Sylvain Pagé, Lucie Papineau, Jean-Pierre Paquin, Marc Picard.

Members: Indemnities and expense allowances, \$11 641 300.\*

	Calendar year from 01-04-05 to 31-12-05	Calendar year from 01-01-06 to 31-03-06
Indemnities	\$78 886	\$78 886
Expense allowances	13 934	14 234

\* Members of the National Assembly received the indemnities and allowances prescribed by sections 1 and 10 of the Act respecting the conditions of employment and the pension plan of the Members of the National Assembly (R.S.Q., c. C-52.1).

## MEMBERS OF THE CONSEIL EXÉCUTIF:

**Executive Power Act: \$1 617 240.**

Premier and Chair of the Conseil exécutif (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Jean Charest.

Deputy Premier and Vice-Chair of the Conseil exécutif and Minister of Public Security (from 2005-04-01 to 2006-03-31) and Minister responsible for the Laurentides region and the Lanaudière region (from 2006-02-27 to 2006-03-31): Jacques P. Dupuis.

Chair of the Conseil du trésor and Minister responsible for Government Administration (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Monique Jérôme-Forget.

Minister responsible for Canadian Intergovernmental Affairs, Francophones within Canada, the Agreement on Internal Trade, the Reform of Democratic Institutions and Access to Information and Minister responsible for the Outaouais region (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Benoît Pelletier.

Minister of Municipal Affairs and Regions and Minister responsible for the Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine region (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Nathalie Normandeau.

Minister of Agriculture, Fisheries and Food (2005-04-01 to 2006-03-31) and Minister responsible for the Centre-du-Québec region (from 2006-02-27 to 2006-03-31): Yvon Vallières.

Minister of Culture and Communications and Minister responsible for Montréal region (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Line Beauchamp.

Minister of Sustainable Development, Environment and Parks (from 2006-02-27 to 2006-03-31) and Minister of Economic Development, Innovation and Export Trade (from 2005-04-01 to 2006-02-27) and Minister responsible for the Bas-Saint-Laurent region and the Côte-Nord region (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Claude Bécharé.

Minister of Sustainable Development, Environment and Parks and Minister responsible for the Laurentides region and the Lanaudière region (from 2005-04-01 to 2006-02-27): Thomas J. Mulcair.

Minister of Economic Development, Innovation and Export Trade (from 2006-02-27 to 2006-03-31): Raymond Bachand.

**Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries****Remuneration**

---

Minister of Education, Recreation and Sports and Minister responsible for the Montérégie region (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Jean-Marc Fournier.

Minister of Employment and Social Solidarity and Minister responsible for the Laval region (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Michelle Courchesne.

Minister of Families, Seniors and the Status of Women (from 2005-04-01 to 2006-03-31) and Minister responsible for the Chaudière-Appalaches region (from 2005-04-01 to 2006-02-27): Carole Thériberge.

Minister of Finance (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Michel Audet.

Minister of Immigration and Cultural Communities (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Lise Thériault.

Minister of Justice and Attorney General (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Yvon Marcoux.

Minister of International Relations and Minister responsible for La Francophonie and Minister responsible for the Estrie region (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Monique Gagnon-Tremblay.

Minister of Natural Resources and Wildlife and Minister responsible for the Abitibi-Témiscamingue region and the Nord-du-Québec region (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Pierre Corbeil.

Minister of Revenue (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Lawrence S. Bergman.

Minister of Health and Social Services (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Philippe Couillard.

Minister of Government Services (from 2005-04-01 to 2006-02-27): Pierre Reid.

Minister of Government Services (from 2006-02-27 to 2006-03-31) and Minister for Online Government (from 2005-04-01 to 2006-02-27): Henri-François Gauthier.

Minister of Tourism and Minister responsible for the Saguenay-Lac-Saint-Jean region (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Françoise Gauthier.

Minister of Transport and Minister responsible for the Capitale-Nationale region (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Michel Després.

Minister of Labour (from 2005-04-01 to 2006-03-31) and Minister responsible for the Centre-du-Québec region (from 2005-04-01 to 2006-02-27) and Minister responsible for the Chaudière-Appalaches region (from 2006-02-27 to 2006-03-31): Laurent Lessard.

Minister for Native Affairs (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Geoffrey Kelley.

Minister for Youth Protection and Rehabilitation (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Margaret F. Delisle.

Minister for Transport and Minister responsible for the Mauricie region (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Julie Boulet.

Chief Government Whip (from 2005-04-01 to 2006-03-31): Norman MacMillan.

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

		Total \$		Total \$
A. et A. Coulombe inc.		661 848	Administration régionale Kativik	7 256 047
MTQ.....	661 848		MDDEP.....	1 591 500
A. Hébert et Fils inc.		1 028 229	MRNF.....	450 000
MTQ.....	1 025 949		MTQ.....	5 207 431
Divers portefeuilles.....	2 280		Divers portefeuilles.....	7 116
A. Lamothe (1991) (Division de Sintra inc.)		860 707	Aéropro	328 820
MTQ.....	860 707		MSP.....	172 350
A.M.L. Caron inc.		447 447	Divers portefeuilles.....	156 470
MTQ.....	447 447		Agence de déménagement J.M.V.	129 012
A.S.S.S. Bas-St-Laurent		182 234	Divers portefeuilles.....	
MSSS.....	179 196		Agence de Sécurité Mirado inc.	169 467
Divers portefeuilles.....	3 038		MSP.....	
A.S.S.S. Capitale-Nationale		526 691	Agence de sécurité de Montréal	233 073
MSSS.....	520 851		MSP.....	233 073
Divers portefeuilles.....	5 840		Agence de Service et Courtage Informatique inc. (ASCII)	102 209
A.S.S.S. Chaudière-Appalaches		224 446	Divers portefeuilles.....	102 209
MSSS.....	216 461		Agence Sociale Spécialisée de l'Outaouais inc.	473 077
Divers portefeuilles.....	7 985		MSP.....	473 077
A.S.S.S. Côte-Nord		221 250	Agilent Technologies Canada inc.	105 565
MSSS.....	214 005		Divers portefeuilles.....	105 565
Divers portefeuilles.....	7 245		Air Canada	1 346 989
A.S.S.S. Laval		337 011	MAPAQ.....	412 119
MSSS.....	335 790		MRJ.....	247 852
Divers portefeuilles.....	1 221		MRQ.....	356 248
A.S.S.S. Montérégie		570 289	Divers portefeuilles.....	330 770
MSSS.....	562 406		Air Creebec inc.	1 042 665
Divers portefeuilles.....	7 883		MJQ.....	329 274
A.S.S.S. Montréal		173 517	MSP.....	672 509
MSSS.....	164 296		Divers portefeuilles.....	40 882
Divers portefeuilles.....	9 221		Air Inuit Itée	106 881
A.S.S.S. Outaouais		100 371	Divers portefeuilles.....	106 881
Divers portefeuilles.....	100 371		Alimplus inc.	227 165
A.S.S.S. Saguenay - Lac-St-Jean		278 995	MSP.....	226 635
MSSS.....	276 511		Divers portefeuilles.....	530
Divers portefeuilles.....	2 484		AMJ Campbell (Québec)	221 093
AB Applied Biosystems		1 124 471	MSP.....	138 359
MSP.....	1 066 056		Divers portefeuilles.....	82 734
Divers portefeuilles.....	58 415		Anglocom inc.	177 667
Académie de formation informatique		372 874	Divers portefeuilles.....	177 667
Divers portefeuilles.....	372 874		Anicet Proulx inc.	238 386
Accueil aux immigrants de l'est de Montréal		116 607	MTQ.....	238 386
MICC.....	116 607		Anixter Canada inc.	115 325
Adecco		121 085	Divers portefeuilles.....	115 325
Divers portefeuilles.....	121 085		Antenne du Québec à Atlanta	105 274
Administration portuaire de Québec		101 093	MDEIE.....	105 274
Divers portefeuilles.....	101 093		Applied Electronics Ltd.	257 358
Administration régionale crie		207 362	AN.....	257 358
MDDEP.....	207 362		Arent Fox Kintner Plotkin et Kahn, PLLC	2 400 000
			MDEIE.....	2 400 000



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

		Total \$		Total \$
Aréo-Feu		150 769	Autodesk inc.	263 461
MSP.....	110 049		MTQ.....	157 163
Divers portefeuilles.....	40 720		Divers portefeuilles.....	106 298
Armtec Itée		366 839	Autorité des marchés financiers (L')	1 100 413
MTQ.....	352 018		MFQ.....	1 098 088
Divers portefeuilles.....	14 821		Divers portefeuilles.....	2 325
Arseneau Maxime		115 915	Avance Québec Services Réseaux	121 931
AN.....	115 915		Divers portefeuilles.....	121 931
Art Graphique Québec inc.		102 572	Aviscar inc.	494 951
Divers portefeuilles.....	102 572		Divers portefeuilles.....	494 951
Arui Linda		120 297	Av-Tech inc.	291 947
MELS.....	120 297		MTQ.....	125 934
Asphalte Desjardins inc.		855 674	Divers portefeuilles.....	166 013
MTQ.....	854 674		Axidata inc.	449 701
Divers portefeuilles.....	1 000		MSP.....	106 367
Asphalte Jean-Louis Campeau inc.		118 562	Divers portefeuilles.....	343 334
MTQ.....	118 562		Babin Denis	159 982
Association canadienne pour la santé mentale		142 233	MSP.....	159 982
MSP.....	141 380		Bachand Jacques	131 735
Divers portefeuilles.....	853		MSSS.....	131 735
Association Québécoise du Transport et des Routes inc. (AQTR)		106 499	BancTec (Canada) inc.	124 716
MTQ.....	103 140		MRQ.....	124 716
Divers portefeuilles.....	3 359		Banque Nationale du Canada	1 913 249
Asystel inc.		154 877	MESS.....	433 954
Divers portefeuilles.....	154 877		MFQ.....	1 114 121
Atelier du Martin-Pêcheur inc.		167 114	Divers portefeuilles.....	365 174
AN.....	154 854		Banque Royale du Canada	1 073 224
Divers portefeuilles.....	12 260		MFACF.....	111 119
Ateliers du centre de détention de Québec (Les)		651 120	MFQ.....	263 160
MSP.....	405 113		MTQ.....	698 655
Divers portefeuilles.....	246 007		Divers portefeuilles.....	290
Ateliers d'Elle		133 804	Barreau du Québec	307 036
MSP.....	133 804		Divers portefeuilles.....	307 036
Ateliers Mécanique Iberville inc. (Les)		115 545	Barrette et Fils Itée	106 844
MSP.....	115 545		MTQ.....	106 844
Atelier des Sourds du Québec inc.		118 540	Barrière QMB Canada inc.	207 246
Divers portefeuilles.....	118 540		MTQ.....	207 246
Atelier Tanguay		109 863	Bau-Val inc.	173 237
MSP.....	109 863		MTQ.....	173 237
Attachmate Corporation		640 719	BCP Consultants inc.	615 917
MRQ.....	475 099		MELS.....	108 294
Divers portefeuilles.....	165 620		MSSS.....	504 779
Auberge Godefroy		111 171	Divers portefeuilles.....	2 844
Divers portefeuilles.....	111 171		Bell Business Solutions inc.	127 041
Aurel Harvey et Fils inc.		447 229	Divers portefeuilles.....	127 041
MTQ.....	447 229			
Autocars Orléans Express inc.		439 877		
Divers portefeuilles.....	439 877			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

		Total \$		Total \$
Bell Canada		5 517 019	Bougie Yves (serv. imm. Québec à Vienne)	158 779
ANPD.....	112 071		MRI.....	158 779
MAPAQ.....	134 319		Boulangerie Gadoua Itée	275 175
MDEIE.....	196 428		MSP.....	275 175
MELS.....	118 839		Bowe Bell + Howell	320 571
MESS.....	104 220		MRQ.....	320 571
MFACF.....	134 624		BPR inc.	180 971
MICC.....	187 919		Divers portefeuilles.....	180 971
MJQ.....	485 201		Brassard fournitures et ameublement de bureau	105 998
MRQ.....	121 270		Divers portefeuilles.....	105 998
MSP.....	2 713 082		Breton Claude	479 155
MTQ.....	671 016		MTQ.....	479 155
Divers portefeuilles.....	538 030		Bridgestone / Firestone Canada inc.	258 485
Bell Mobilité Cellulaire		4 899 775	MSP.....	241 497
MSP.....	4 796 419		Divers portefeuilles.....	16 988
Divers portefeuilles.....	103 356		Brunet et Brunet inc.	493 054
Bell Mobilité Pagette		468 354	MTQ.....	493 054
MSP.....	202 993		Budget (Location de voitures)	318 774
Divers portefeuilles.....	265 361		Divers portefeuilles.....	318 774
Bell Solutions d'Affaires inc.		252 282	Buffet Clémentine	106 129
Divers portefeuilles.....	252 282		Divers portefeuilles.....	106 129
Bentley Systems inc.		290 924	Bureau en Gros	222 074
MTQ.....	227 006		Divers portefeuilles.....	222 074
Divers portefeuilles.....	63 918		Bureau du Québec à Barcelone	125 868
Bernard Daniel		100 793	MRI.....	101 032
AN.....	100 793		Divers portefeuilles.....	24 836
Bernier Renauld Communication Marketing		161 459	Bureau du Québec à Munich	279 038
MFQ.....	134 961		MRI.....	238 474
Divers portefeuilles.....	26 498		Divers portefeuilles.....	40 564
Best Western		104 320	Bureau du Québec à Toronto	547 188
Divers portefeuilles.....	104 320		MRQ.....	502 164
Béton B. et F. (1983) inc.		760 414	Divers portefeuilles.....	45 024
MTQ.....	760 414		C. et J. Bigras Excavation inc. / Les	
Béton Dallaire Itée		869 177	Transports Rivière-Ouest inc. / Excavation	
MTQ.....	869 177		Sable Gravier Pine Hill inc.	291 440
Béton Fortin inc.		144 288	MTQ.....	291 440
MTQ.....	144 288		C.G. Thériault inc.	149 191
Béton Provincial Itée		153 098	MTQ.....	149 191
MTQ.....	152 926		C.H.C. La Relève	287 590
Divers portefeuilles.....	172		MSP.....	287 590
Binaték inc.		211 920	C.L.S.C. Ahuntsic	371 451
Divers portefeuilles.....	211 920		MSP.....	371 451
Bio-Rad Laboratories (Canada) Ltd.		126 265	C.L.S.C. Côte-des-Neiges	112 003
MAPAQ.....	105 666		MSSS.....	111 678
Divers portefeuilles.....	20 599		Divers portefeuilles.....	325
BIP (Bureau d'intervieweurs professionnels)		146 500	C.L.S.C. et C.H.S.L.D. Baie-des-Chaleurs	158 886
MELS.....	135 000		MSP.....	158 886
Divers portefeuilles.....	11 500		C.L.S.C. et C.H.S.L.D. Pays-d'en-Haut	1 074 469
Blais et Langlois inc.		112 999	MSP.....	1 074 469
MTQ.....	109 119			
Divers portefeuilles.....	3 880			
Bleu Outremer		122 298		
Divers portefeuilles.....	122 298			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

		Total \$		Total \$
C.L.S.C. Hull		155 142	Canbec service de courrier	336 712
MSP.....	155 142		Divers portefeuilles.....	336 712
C.L.S.C. Les Forges		150 312	Canterm Terminaux Canadiens inc.	223 535
MSP.....	150 312		MRQ.....	223 535
C.R.C. Joliette-Lanaudière		452 304	Canton Ham-Nord	104 445
MSP.....	452 304		MTQ.....	104 445
C.R.C. Le Pavillon inc.		733 398	Canton Stratford	127 436
MSP.....	733 398		MTQ.....	127 436
C.S. le Chemin-du-Roy		199 095	Cantons-Unis de Stoneham-et-Tewkesbury	108 886
MICC.....	198 995		MTQ.....	108 886
Divers portefeuilles.....	100		CA Pigiste inc.	196 411
C.S. des Chênes		191 509	ANPD.....	196 411
MICC.....	175 508		Caractéra inc.	197 884
Divers portefeuilles.....	16 001		Divers portefeuilles.....	197 884
C.S. des Découvreurs		143 613	Carey Donald	100 361
MELS.....	131 574		MTQ.....	100 361
Divers portefeuilles.....	12 039		Cari St-Laurent	143 284
C.S. Marie-Victorin		140 418	MICC.....	143 284
MICC.....	140 418		Carrefour "Action municipale et familles"	132 281
C.S. de Montréal		310 078	MFACF.....	131 981
MELS.....	286 584		Divers portefeuilles.....	300
Divers portefeuilles.....	23 494		Carrière et Transport Napoléon Brochu ltée	1 477 885
C.S. des Navigateurs		158 913	MTQ.....	1 477 885
MELS.....	158 860		Carrière Tremblay et Fils inc.	144 194
Divers portefeuilles.....	53		MTQ.....	144 194
C.S. de Portneuf		116 124	Carswell, Division Thomson Canada ltée	550 217
Divers portefeuilles.....	116 124		MJQ.....	349 492
C.S. des Premières-Seigneuries		195 770	MRQ.....	160 661
MELS.....	195 770		Divers portefeuilles.....	40 064
Café Vienne		111 462	Carte Corp-Rate	5 518 865
Divers portefeuilles.....	111 462		MRNF.....	210 896
Cagero inc.		162 346	MSP.....	5 162 873
MSP.....	137 232		Divers portefeuilles.....	145 096
Divers portefeuilles.....	25 114		Cartier Communication Marketing	1 335 139
Caisse centrale Desjardins du Québec		1 226 045	MSSS.....	1 335 139
MFQ.....	1 226 045		Castiglio et associés	205 312
Camions Denis Lefebvre inc.		1 191 239	MSP.....	205 312
MTQ.....	1 191 239		CBCI Télécom inc.	1 151 089
Campbell Scientific Canada Corporation		431 545	MJQ.....	637 789
MDDEP.....	177 936		Divers portefeuilles.....	513 300
MTQ.....	214 056		CCH Canadienne ltée	155 626
Divers portefeuilles.....	39 553		Divers portefeuilles.....	155 626
Canada Law Book inc.		439 728	CCSI Technology Solutions Corp.	581 595
MJQ.....	418 866		MTQ.....	500 112
Divers portefeuilles.....	20 862		Divers portefeuilles.....	81 483
Canada Post Corporation		720 503	CDI Services de formation aux entreprises	110 195
AN.....	720 503		Divers portefeuilles.....	110 195
Canards Illimités Canada		609 994	CDP Capital Marchés Mondiaux inc.	301 721
MRNF.....	600 359		MFACF.....	301 721
Divers portefeuilles.....	9 635			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

		Total \$		Total \$
Cedrom-SNI inc.		552 258	Centre de Développement Bioalimentaire du Québec inc.	101 559
MSG.....	265 783		MAPAQ.....	101 559
Divers portefeuilles.....	286 475			
Cégep André Laurendeau		1 006 904	Centre de développement des entreprises du SAJE de Montréal-Centre	100 600
MICC.....	1 003 852		Divers portefeuilles.....	100 600
Divers portefeuilles.....	3 052			
Cégep Drummondville		183 340	Centre de documents semi-actifs	197 062
MICC.....	182 482		Divers portefeuilles.....	197 062
Divers portefeuilles.....	858			
Cégep François-Xavier-Garneau		236 500	Centre francophone de recherche en information des organisations (CEFRIO)	340 654
MELS.....	236 500		MSG.....	177 983
			Divers portefeuilles.....	162 671
Cégep Granby-Haute-Yamaska		209 590	Centre hospitalier régional de Trois-Rivières	108 830
MICC.....	151 841		Divers portefeuilles.....	108 830
Divers portefeuilles.....	57 749			
Cégep de Jonquière		165 180	Centre hospitalier universitaire de Québec	805 668
MICC.....	139 998		MSSS.....	782 636
Divers portefeuilles.....	25 182		Divers portefeuilles.....	23 032
Cégep Limoilou		171 026	Centre hospitalier de l'Université de Montréal	345 965
Divers portefeuilles.....	171 026		MSSS.....	343 027
			Divers portefeuilles.....	2 938
Cégep Marie-Victorin		600 214	Centre d'intégration multi-services de l'Ouest de l'île	143 527
MICC.....	600 214		MICC.....	143 527
Cégep régional de Lanaudière		127 116	Centre interservices des feux de forêts du Canada (CIFFC) (Le)	106 515
MAPAQ.....	127 116		MRNF.....	106 515
Cégep Sainte-Foy		560 269	Centre interuniversitaire de recherche en analyse des organisations	197 142
MICC.....	500 431		CTAG.....	138 812
Divers portefeuilles.....	59 838		Divers portefeuilles.....	58 330
Cégep Saint-Hyacinthe		164 788	Centre de jour l'Espadrille YMCA de Montréal	470 298
MICC.....	155 329		MSP.....	470 298
Divers portefeuilles.....	9 459			
Cégep St-Jean-sur-Richelieu		254 010	Centre québécois du droit de l'environnement	112 126
MICC.....	253 958		MDDEP.....	112 126
Divers portefeuilles.....	52			
Cégep St-Jérôme		178 022	Centre de réadaptation Lisette-Dupras	198 588
Divers portefeuilles.....	178 022		MSSS.....	198 588
Cégep St-Laurent		859 433	Centre de recherche industrielle du Québec	8 196 029
MICC.....	859 433		MDEIE.....	8 063 318
			Divers portefeuilles.....	132 711
Cégep du Vieux-Montréal		1 097 884	Centre Résidentiel Communautaire d'Amos inc.	397 488
MICC.....	946 714		MSP.....	397 488
MSSS.....	139 482			
Divers portefeuilles.....	11 688		Centre résidentiel communautaire Arc-en-Soi	272 231
Cegerco TCG inc.		3 475 975	MSP.....	272 231
MDDEP.....	3 475 975			
Cellunivers		143 760	Centre résidentiel communautaire Curé-Labelle	609 803
MRNF.....	104 507		MSP.....	609 803
Divers portefeuilles.....	39 253			
Centre d'Accueil Le Joins-Toi inc.		412 502	Centre Résidentiel Communautaire de Roberval inc.	421 592
MSP.....	412 502		MSP.....	421 592
Centre de Bénévolat de Laval inc.		199 907	Centre de santé et de services sociaux de Québec-Sud	365 533
MSP.....	199 907		MSSS.....	364 409
Centre de bénévolat de la Rive-Sud		209 730	Divers portefeuilles.....	1 124
MSP.....	209 730			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

	Total \$		Total \$
Centre de services partagés du Québec - Direction générale des technologies de l'information et des communications (DGTIC)		Club voyages Lavoie	110 010
MSG .....	1 500 000	MSP .....	100 969
		Divers portefeuilles .....	9 041
Centre Sheraton Montréal	142 533	Club voyages Plamondon	144 773
Divers portefeuilles .....	142 533	MSP .....	104 147
		Divers portefeuilles .....	40 626
Centre de signalisation (Le)	1 193 910	Club voyages Qué-Bourg	303 220
MTQ .....	1 156 034	Divers portefeuilles .....	303 220
Divers portefeuilles .....	37 876		
Centres jeunesse Chaudière-Appalaches (Les)	113 744	Club voyages Voyabec	239 480
MSSS .....	108 044	MELS .....	215 598
Divers portefeuilles .....	5 700	Divers portefeuilles .....	23 882
Centre Stratégique d'Enquêtes et de Sécurité CSES inc.	374 704	CMD 4 inc.	126 317
MSP .....	355 324	Divers portefeuilles .....	126 317
Divers portefeuilles .....	19 380	Cofomo	1 162 638
Centre des techniques de l'informatique (CTI) inc.	101 732	MFAFCF .....	321 705
Divers portefeuilles .....	101 732	MICC .....	101 324
		MJQ .....	488 369
Centre universitaire de santé McGill	469 404	MSP .....	251 240
MSSS .....	463 779	Cognos inc.	247 555
Divers portefeuilles .....	5 625	Divers portefeuilles .....	247 555
CEV inc.	261 249	Collège Bois-de-Boulogne	577 445
Divers portefeuilles .....	261 249	M I C C .....	577 445
Charles Morissette inc.	685 808	Collège François-Xavier-Garneau	245 210
MTQ .....	685 522	M E L S .....	175 683
Divers portefeuilles .....	286	Divers portefeuilles .....	69 527
Charles Trudel inc.	144 938	Collège Gérard-Godin	276 274
MTQ .....	144 938	M I C C .....	276 274
Château Mont Ste-Anne	127 836	Collège Marie-Victorin	203 696
Divers portefeuilles .....	127 836	M I C C .....	203 696
Chemins de Fer Québec-Gatineau inc. (Les)	100 955	Collège Montmorency	358 684
MTQ .....	100 955	M I C C .....	358 364
		Divers portefeuilles .....	320
Chemise Empire	169 588	Collège de l'Outaouais	322 188
MSP .....	162 459	M I C C .....	321 945
Divers portefeuilles .....	7 129	Divers portefeuilles .....	243
Choinière et Morin inc.	332 606	Collège Rosemont	483 668
MTQ .....	332 606	M I C C .....	470 154
		Divers portefeuilles .....	13 514
C-I-L / Orion	204 151	Collège de Sherbrooke	429 434
MTQ .....	180 921	M I C C .....	400 071
Divers portefeuilles .....	23 230	Divers portefeuilles .....	29 363
CIMA+, senc	473 706	Combat Networks inc.	218 671
MRNF .....	438 030	MRNF .....	111 284
Divers portefeuilles .....	35 676	Divers portefeuilles .....	107 387
Clean Harbors (Québec) inc.	1 047 480	Comfort Inn Parc Jec	308 964
M D D E P .....	1 044 150	Divers portefeuilles .....	308 964
Divers portefeuilles .....	3 330		
Clôtures Spécialisées Québec inc.	264 751	Comité consultatif de la gestion du personnel (CCGP )	254 634
MTQ .....	264 751	Divers portefeuilles .....	254 634
Cloutier Louis-Gilles	108 588	Commission de la santé et de la sécurité du travail	10 304 605
MSSS .....	108 588	ANPD .....	163 352
		MJQ .....	10 070 877
		Divers portefeuilles .....	70 376

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

	Total \$		Total \$
Communication Demo inc.	2 206 706	Conseil des ministres de l'éducation (Canada)	1 067 834
MAMR.....	110 389	MELS.....	1 067 783
MCE.....	197 028	Divers portefeuilles.....	51
MDEIE.....	139 780		
MFQ.....	174 455	Conseil des Mohawks de Kahnawake	839 025
MJQ.....	155 257	MTQ.....	839 025
MRNF.....	161 425		
MSP.....	206 396	Conseil des Montagnais	930 879
MTQ.....	120 041	MTQ.....	928 340
Divers portefeuilles.....	941 935	Divers portefeuilles.....	2 539
Communications Bleu Blanc Rouge	1 485 162	Conseil pour le Développement de l'Agriculture au Québec inc.	243 515
MELS.....	1 198 503	MAPAQ.....	243 515
MFAF.....	179 395		
MFQ.....	103 032	Conservation de la nature (Région du Québec)	100 000
Divers portefeuilles.....	4 232	MRNF.....	100 000
Compagnie des chemins de fer nationaux du Canada	387 929	Consortium Dessau-Nurun-Stantec (Le)	121 038
MTQ.....	387 929	MTQ.....	121 038
Compagnie Meloche inc.	712 476	Consortium SNC-Lavalin / BPR / LBCD	250 000
MTQ.....	712 476	MTQ.....	250 000
Compagnies du groupe Data	338 415	Construction B.C.K. inc.	894 315
MRQ.....	313 052	MTQ.....	894 315
Divers portefeuilles.....	25 363		
Composition Orléans inc.	178 474	Construction B.M.L. (Division de Sintra inc.)	249 051
Divers portefeuilles.....	178 474	MTQ.....	229 164
		Divers portefeuilles.....	19 887
Compugen Systèmes Itée	2 247 650	Construction DJL inc.	1 268 131
MCC.....	281 978	MTQ.....	1 268 131
MDDEP.....	113 726		
MFQ.....	358 259	Construction et Pavage Maskimo Itée	118 308
MICC.....	143 151	MTQ.....	118 308
MJQ.....	211 957		
MSP.....	285 772	Construction et Pavage Portneuf inc.	477 833
MTQ.....	449 028	MTQ.....	428 960
Divers portefeuilles.....	403 779	Divers portefeuilles.....	48 873
Computer Associates Canada Ltd.	347 185	Construction Jean-Paul Landry inc.	373 430
MRQ.....	210 544	MTQ.....	373 430
Divers portefeuilles.....	136 641		
Computer Media Group	858 130	Construction MacB inc.	172 819
MSP.....	124 730	MRNF.....	172 819
Divers portefeuilles.....	733 400		
Compuware Corporation Canada	127 066	Construction Marc Drolet inc.	347 472
Divers portefeuilles.....	127 066	ANPD.....	347 472
Concassés du Cap inc. (Les)	352 569	Construction Norascon inc.	259 915
MTQ.....	352 569	MTQ.....	255 876
		Divers portefeuilles.....	4 039
Conférence des juristes de l'État	102 495	Construction Olivier Lyonnais	1 399 471
Divers portefeuilles.....	102 495	MRNF.....	1 399 471
Conseil de bande cri du Lac Mistassini	624 681	Construction Ovila Dufour 1997	181 807
MTQ.....	624 681	AN.....	179 625
		Divers portefeuilles.....	2 182
Conseil de bande Nemaska	299 384	Construction R.J. Bérubé inc.	415 948
MTQ.....	289 384	MTQ.....	415 948
Divers portefeuilles.....	10 000		
Conseil de bande Waswanipi	247 306	Construction S.B.G. inc.	203 825
MTQ.....	247 306	MRNF.....	203 825
Conseil de la fédération (Le)	723 748	Construction S.R.V. inc.	952 999
MCE.....	723 748	MDDEP.....	917 385
		Divers portefeuilles.....	35 614

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

	Total \$	Total \$
Constructions Bé-Con inc. (Les)	1 141 155	
MDDEP.....	337 199	
MTQ.....	802 179	
Divers portefeuilles.....	1 777	
Constructions Bricon Itée (Les)	2 098 098	
MTQ.....	2 098 098	
Constructions et Pavages Continental	186 987	
MTQ.....	186 987	
Constructions Excel T.J. inc. (Les)	259 584	
AN.....	259 584	
Constructions G.S.L. (Les)	201 068	
MAPAQ.....	201 068	
Constructions du St-Laurent Itée (Les)	4 685 059	
MTQ.....	4 685 059	
Construction Unibec inc.	107 007	
MTQ.....	107 007	
Construction Val-D'Or Itée	272 459	
MTQ.....	263 459	
Divers portefeuilles.....	9 000	
Construction Vick inc.	467 476	
MTQ.....	467 476	
Construction Yvan Boisvert inc.	644 781	
MTQ.....	644 696	
Divers portefeuilles.....	85	
Consultant Jacques Bouchard inc.	227 536	
MSP.....	227 536	
Consultants en Formation et en Gestion inc. (CFG)	146 448	
Divers portefeuilles.....	146 448	
Consultants S.P.I. inc.	113 992	
MSP.....	113 992	
Consyst SQL inc.	207 447	
MRQ.....	132 122	
Divers portefeuilles.....	75 325	
Copies de la Capitale inc.	323 467	
MELS.....	136 271	
Divers portefeuilles.....	187 196	
Copiexpress	250 321	
Divers portefeuilles.....	250 321	
Cornerstone Data Innovations	113 525	
Divers portefeuilles.....	113 525	
Corporate Express Produits de Bureau inc.	903 815	
MESS.....	117 667	
MJQ.....	104 381	
MSP.....	120 156	
Divers portefeuilles.....	561 611	
Corporation ID Biomedical de Québec	1 235 978	
MSSS.....	1 235 978	
Corporation Sun Media	221 550	
MSSS.....	219 500	
Divers portefeuilles.....	2 050	
Corporation d'urgences-santé de la région de Montréal métropolitain		235 190
MSSS.....	209 902	
Divers portefeuilles.....	25 288	
Cossette Communication-Marketing (Québec) inc.		3 828 911
ANPD.....	1 761 927	
MSSS.....	2 046 403	
Divers portefeuilles.....	20 581	
Couillard Construction Itée		273 318
MTQ.....	256 003	
Divers portefeuilles.....	17 315	
Courrier Purolator Itée		133 901
Divers portefeuilles.....	133 901	
Courtyard Marriott		128 228
Divers portefeuilles.....	128 228	
CPL Technologies inc.		152 640
Divers portefeuilles.....	152 640	
CPU Service inc.		2 548 369
MAPAQ.....	230 107	
MDEIE.....	307 995	
MELS.....	171 313	
MESS.....	909 319	
MJQ.....	654 409	
MSP.....	112 020	
Divers portefeuilles.....	163 206	
Créances Garanties du Canada Itée		456 774
MELS.....	329 757	
MJQ.....	127 017	
Crépeau Yvan		100 000
MRNF.....	100 000	
CRIM Formation		180 185
Divers portefeuilles.....	180 185	
Croisade Design inc.		121 575
MSP.....	121 575	
Croix-Rouge canadienne		118 086
MSP.....	117 479	
Divers portefeuilles.....	607	
CSSS Montmagny-Îslet		108 603
MSSS.....	108 603	
CSSS Québec-Nord		200 283
MSSS.....	200 283	
CSSS Rimouski-Neigette		266 771
MSP.....	266 629	
Divers portefeuilles.....	142	
Curateur Public		208 935
MFACF.....	208 935	
Cygnal Technologies		153 344
Divers portefeuilles.....	153 344	
D. Bertrand et Fils inc.		180 917
MSP.....	104 124	
Divers portefeuilles.....	76 793	

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

		Total \$		Total \$
D. Langevin inc.		228 091	Déneigement Gosford inc.	104 638
MTQ.....	228 091		MTQ.....	104 638
D.P.S. Transport inc.		344 420	Déneigement Hamel et Daneau inc.	232 655
MTQ.....	344 420		MTQ.....	232 655
D.R.L. Beaudoin Équipement		260 143	Déneigement R. Lemay inc.	191 220
MTQ.....	260 143		MTQ.....	191 220
Daimler Chrysler Canada inc.		883 525	Déneigement Sévigny	211 074
MDDEP.....	113 524		MTQ.....	211 074
MRNF.....	256 795		Denis Gleeton inc.	1 566 508
MSP.....	475 080		MTQ.....	1 566 508
Divers portefeuilles.....	38 126			
Dartech inc.		369 632	Deschênes Luc	102 021
MJQ.....	369 632		MSSS.....	102 021
Datamark Systems		225 765	Descoteaux Pierre	102 788
Divers portefeuilles.....	225 765		AN.....	102 788
Délégation générale du Québec à Bruxelles		436 104	Desjardins Ducharme	439 839
MRI.....	368 726		MRQ.....	417 295
Divers portefeuilles.....	67 378		Divers portefeuilles.....	22 544
Délégation générale du Québec à Londres		587 253	Dicom Express inc.	1 851 032
MRI.....	507 854		MAPAQ.....	165 021
Divers portefeuilles.....	79 399		MDDEP.....	101 607
Délégation générale du Québec à New York		987 727	MELS.....	127 247
MDEIE.....	121 734		MESS.....	396 214
MRI.....	804 228		MJQ.....	152 289
Divers portefeuilles.....	61 765		MRNF.....	121 125
Délégation générale du Québec à Paris		1 960 764	MRQ.....	181 430
MCC.....	129 848		MSP.....	133 553
MRI.....	1 733 256		MTQ.....	103 319
Divers portefeuilles.....	97 660		Divers portefeuilles.....	369 227
Délégation générale du Québec à Tokyo		413 453	Digidyne inc.	228 970
MRI.....	383 676		MESS.....	154 775
Divers portefeuilles.....	29 777		Divers portefeuilles.....	74 195
Délégation générale du Québec au Mexique		485 445	Distal Québec	142 827
MRI.....	415 474		MSP.....	129 000
Divers portefeuilles.....	69 971		Divers portefeuilles.....	13 827
Dell Computer Corporation		3 638 059	Distributeurs R. Nicholls inc. (Les)	304 714
MCC.....	119 310		MSP.....	204 062
MJQ.....	787 026		Divers portefeuilles.....	100 652
MSP.....	1 267 800		Distribution Alimentaire R.T. Itée	108 923
MSSS.....	925 047		MSP.....	108 923
MTQ.....	293 190		Distribution Bodery Integrim	108 471
Divers portefeuilles.....	245 686		AN.....	108 471
Delta Centre-ville		492 382	Distribution Chalinox Itée	955 552
MJQ.....	110 088		MAPAQ.....	955 552
Divers portefeuilles.....	382 294		Docucom	386 402
Delta Montréal		263 632	MCC.....	106 171
Divers portefeuilles.....	263 632		MJQ.....	110 336
Delta Québec		338 523	Divers portefeuilles.....	169 895
Divers portefeuilles.....	338 523		Dolbec Transport (1993) inc.	238 610
Delta Sherbrooke		141 942	Divers portefeuilles.....	238 610
Divers portefeuilles.....	141 942		Donald Létourneau inc.	162 838
Déménagements Montréal Express		118 237	MTQ.....	162 838
Divers portefeuilles.....	118 237		Donald Morency Construction	181 065
			MTQ.....	181 065



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

		Total \$		Total \$
Drainage Ostiguy et Robert inc.		683 271	Électronique Sécurité Thomas Itée	175 593
MTQ.....	683 186		MSP.....	172 388
Divers portefeuilles.....	85		Divers portefeuilles.....	3 205
Dubo Électrique Itée		113 201	ELITECH	193 597
MTQ.....	111 368		MRQ.....	157 120
Divers portefeuilles.....	1 833		Divers portefeuilles.....	36 477
Duchesnay station écotouristique		309 712	Emballages Maska inc.	253 467
MRNF.....	281 695		MSP.....	249 625
Divers portefeuilles.....	28 017		Divers portefeuilles.....	3 842
Dufour et Frères inc.		135 650	Émond Jean-Guy	268 522
MTQ.....	135 650		MSSS.....	268 522
Duocom Canada		175 090	Entreprise location d'auto	387 814
Divers portefeuilles.....	175 090		Divers portefeuilles.....	387 814
Dura-Lignes inc.		627 385	Entrepreneur Gilles Cloutier inc.	149 949
MTQ.....	627 385		MTQ.....	149 949
Duxi Technologies inc.		148 715	Entrepreneurs Blanchet inc.	196 595
Divers portefeuilles.....	148 715		MTQ.....	196 595
Duy-An Do		170 879	Entreprise Marissa inc.	1 028 289
MSP.....	170 879		MTQ.....	1 028 289
D4iS Solutions inc.		135 091	Entreprises Allaire et Gince inc. (Les)	227 073
MSSS.....	123 891		MTQ.....	227 073
Divers portefeuilles.....	11 200		Entreprises Armand Lagacé et Fils (1987) inc. (Les)	380 317
EBC inc.		3 521 327	MTQ.....	380 317
MAPAQ.....	3 521 327		Entreprises Art Fleming et Fils Itée	220 715
Ebsco Canada Itée		845 415	MTQ.....	220 715
MRNF.....	144 224		Entreprises Berthier inc.	156 968
MSSS.....	150 033		MTQ.....	156 968
Divers portefeuilles.....	551 158		Entreprises Bourget inc. (Les)	1 651 139
Écho Sondage		106 566	MTQ.....	1 651 139
Divers portefeuilles.....	106 566		Entreprises Brian Stanton Co. Itée	104 948
École des hautes études commerciales de Montréal (HEC)		134 563	MTQ.....	104 948
Divers portefeuilles.....	134 563		Entreprises Bruce Stoddard (Les)	118 929
École nationale d'administration publique (ÉNAP)		2 313 071	MTQ.....	118 929
CTAG.....	784 234		Entreprises Castonguay et Deschênes inc.	267 811
MAMR.....	143 668		MTQ.....	267 811
MELS.....	234 128		Entreprises de Construction Gaston Morin (1979) Itée	1 403 330
MRI.....	202 842		MTQ.....	1 403 330
Divers portefeuilles.....	948 199		Entreprises de Dégel Portneuf inc.	101 859
École nationale de police du Québec		2 357 416	MTQ.....	101 859
MSP.....	2 173 064		Entreprises Desrosiers (Les)	150 660
Divers portefeuilles.....	184 352		MTQ.....	150 660
École polytechnique de Montréal		343 696	Entreprises d'Électricité Boileau Déry inc. (Les)	135 103
MTQ.....	193 235		MAPAQ.....	135 103
Divers portefeuilles.....	150 461		Entreprises Forestières E. Tanguay inc.	180 658
Éditions Yvon Blais inc.		281 769	MTQ.....	180 658
MJQ.....	140 273		Entreprises H. St-Pierre inc. (Les)	521 310
Divers portefeuilles.....	141 496		MTQ.....	521 310
Électroméga Itée		239 591		
MTQ.....	239 591			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

		Total \$		Total \$
Entreprises J. Laforest inc. (Les)		161 460	Entreprises T.R.A. (Les)	585 608
MTQ.....	158 260		MTQ.....	585 608
Divers portefeuilles.....	3 200		Entreprises de Transport Calum inc. (Les)	283 252
Entreprises Jacques Beaudet inc.		346 699	MTQ.....	283 252
MTQ.....	346 699		Entretiens J.R. Villeneuve inc.	237 930
Entreprises Jacques Dufour et Fils inc.		223 115	MTQ.....	237 930
MTQ.....	223 115		Entretien Stationnement M.A	366 873
Entreprises L. Michaud et Fils inc. (Les)		314 361	MTQ.....	366 873
MTQ.....	314 361		Enveloppe Concept inc.	244 618
Entreprises L.T. Itée (Les)		320 084	Divers portefeuilles.....	244 618
MTQ.....	320 084		Enveloppe Innova inc.	378 529
Entreprises Lauréat L. Gallant inc.		132 999	MESS.....	235 986
MTQ.....	132 999		MRQ.....	121 424
Entreprises Léon Bouchard et Fils Itée		210 903	Divers portefeuilles.....	21 119
MTQ.....	210 903		Enveloppes Montréal inc.	371 149
Entreprises Léopold Bouchard et Fils inc. (Les)		170 705	Divers portefeuilles.....	371 149
MTQ.....	170 705		Envirotel 3000 inc.	124 632
Entreprises Lou-Vil inc.(Les)		198 891	MRNF.....	124 632
MTQ.....	198 891		Épicerie Chez Arthur 2	127 071
Entreprises Michaudville inc.		301 153	MSP.....	127 071
MTQ.....	301 153		Equifax Canada inc.	279 607
Entreprises Michel Alary inc.		267 712	MESS.....	244 963
MTQ.....	267 712		Divers portefeuilles.....	34 644
Entreprises Nivelac enr. (Les)		284 348	Équipement Benoit Rivard inc.	218 813
MTQ.....	284 348		MAPAQ.....	218 813
Entreprises P.E.B. Itée		620 930	Équipement Fédéral inc.	223 697
MTQ.....	620 930		MTQ.....	223 697
Entreprises P.E.C. inc.		365 338	Équipement Neige Lamontagne inc.	184 956
MTQ.....	365 338		MTQ.....	184 956
Entreprises Réjean Desgranges inc.		382 547	Équipement Robert Lamothe inc.	290 763
MTQ.....	382 547		MTQ.....	290 763
Entreprises Rémillard et Fils inc. (Les)		156 529	Équipements JVC inc. (Les)	197 601
MTQ.....	156 529		MTQ.....	197 601
Entreprises R et S (Les)		299 692	Équipements Kajo inc. (Les)	242 233
MTQ.....	299 692		MTQ.....	242 233
Entreprises Robert Lefebvre inc.		376 699	Équipements Stinson (Québec) inc.	710 289
MTQ.....	376 699		MTQ.....	710 289
Entreprises Romain Boudreau (Les)		425 382	Équipement Vision + inc.	127 858
MTQ.....	425 382		MRNF.....	117 654
Entreprises Rosario Martel inc. (Les)		889 243	Divers portefeuilles.....	10 204
MDDEP.....	889 243		Éric Caron inc.	1 897 946
Entreprises Roy et Frères de St-Mathieu inc. (Les)		246 642	AN.....	1 897 946
MTQ.....	243 142		Éric et Georges Beloin inc. / Martial Raymond / Jean-René Scalabrini	706 099
Divers portefeuilles.....	3 500		MTQ.....	706 099
Entreprises Sylvain Bélanger enr. (Les)		195 792	Ernst et Young	394 328
MTQ.....	195 792		ANPD.....	243 800
			MDEIE.....	120 000
			Divers portefeuilles.....	30 528

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

		Total \$		Total \$
Erwin Robert		179 663	Excavations Loiselle et Frères inc.	735 744
MTQ.....	179 663		MTQ.....	735 744
Esri Canada Ltd.		807 076	Excavations N. Laurin inc.	1 094 103
MAPAQ.....	110 336		MTQ.....	1 094 103
MDDEP.....	108 469		Excavations Panthère inc. (Les)	563 523
MESS.....	133 825		MTQ.....	563 523
MRNF.....	277 258		Excavations Prévost (Les)	207 662
Divers portefeuilles.....	177 188		MTQ.....	205 120
Évimbec Itée		107 717	Divers portefeuilles.....	2 542
MSP.....	107 292		Excavations R. Légaré inc. et Daniel	
Divers portefeuilles.....	425		Archambault / Excavation Daniel Archambault	
Excavation C.S. Fulford Itée		151 509	enr.	167 995
MTQ.....	151 509		MTQ.....	167 995
Excavation Carroll inc.		185 979	Excavations Réal Barrette inc. (Les)	142 406
MTQ.....	185 979		MTQ.....	142 243
Excavation Clément Duquette inc.		237 293	Divers portefeuilles.....	163
MTQ.....	237 293		Excavations Renaud Martel inc.	277 445
Excavation Daniel Latour inc.		295 583	MTQ.....	277 445
MTQ.....	295 583		Excavations Stanley Mierzwinski Itée	256 462
Excavation Germain Dumont inc.		637 039	MTQ.....	256 462
MTQ.....	636 841		Excavations St-Jean Brébeuf inc.	194 200
Divers portefeuilles.....	198		MTQ.....	194 200
Excavation Gilles Leblanc		122 987	Excavations St-Ours inc.	300 224
MTQ.....	122 987		MTQ.....	300 224
Excavation Normand Majeau inc.		357 013	Excavations St-Patrice Itée	494 289
MTQ.....	355 951		MTQ.....	494 289
Divers portefeuilles.....	1 062		Expansion femmes de Québec	536 350
Excavation R.B. Gauthier inc. / A. et O.		404 623	MSP.....	536 350
Gendron inc.		404 623	Fabrimet inc.	375 465
MTQ.....	399 778		MTQ.....	375 465
Divers portefeuilles.....	4 845		Facilite Informatique Canada (F.I.C.) inc.	149 484
Excavations Anjou inc.		1 699 907	MTQ.....	119 484
MTQ.....	1 699 907		Divers portefeuilles.....	30 000
Excavations Bisailon inc. (Les)		288 250	Fairmont Le Château Frontenac	322 891
MTQ.....	288 250		MRI.....	136 306
Excavations Gilles St-Onge inc. (Les)		280 958	Divers portefeuilles.....	186 585
MTQ.....	280 958		Fairmont Le Reine Elizabeth	133 560
Excavations H. St-Pierre inc. (Les)		153 662	Divers portefeuilles.....	133 560
MTQ.....	153 662		Fasken Martineau Dumoulin	380 549
Excavations Jacques Thibert inc.		407 346	MFQ.....	298 209
MTQ.....	407 346		Divers portefeuilles.....	82 340
Excavations Jovanex inc. (Les)		229 314	Federal Express Canada Ltd.	145 737
MTQ.....	229 314		Divers portefeuilles.....	145 737
Excavations Lafontaine inc. (Les)		150 432	Fédération des caisses populaires de	
MTQ.....	150 432		Montréal et l'Ouest du Québec	4 597 939
Excavations Lemyre et Fils inc. (Les)		143 114	MFQ.....	4 597 939
MTQ.....	143 114		Fédération des coopératives du	
Excavations Léon Chouinard et Fils Itée		435 099	Nouveau-Québec (La)	263 448
MTQ.....	434 849		MSP.....	135 684
Divers portefeuilles.....	250		Divers portefeuilles.....	127 764

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

		Total \$		Total \$
Fédération de l'Informatique du Québec inc.		116 814	Fonds de l'information gouvernementale	21 678 607
Divers portefeuilles.....	116 814		AN.....	596 615
Ferme Donald Vachon enr.		159 383	CTAG.....	120 453
MTQ.....	133 463		MAMR.....	811 167
Divers portefeuilles.....	25 920		MAPAQ.....	384 290
Fernand Boilard inc.		169 095	MCC.....	323 637
MTQ.....	169 095		MCE.....	1 515 220
Fernand Girard ltée		124 489	MDDEP.....	808 454
MTQ.....	124 489		MDEIE.....	597 234
Fernand Harvey et Fils inc.		509 555	MELS.....	1 675 908
MTQ.....	509 555		MESS.....	604 374
Fine Pointe Tech inc.		123 924	MFACF.....	725 449
MTQ.....	123 924		MFQ.....	1 665 340
Fisher Scientific ltée		567 880	MICC.....	241 559
MAPAQ.....	305 285		MJQ.....	532 947
MSP.....	194 210		MRNF.....	464 930
Divers portefeuilles.....	68 385		MRQ.....	469 354
Fondation canadienne pour la vérification intégrée		138 270	MSG.....	1 519 763
ANPD.....	138 120		MSP.....	219 346
Divers portefeuilles.....	150		MSSS.....	6 613 092
Fonds des activités de perfectionnement Christine Beaudoin		124 398	MTQ.....	1 508 836
Divers portefeuilles.....	124 398		MTRAV.....	191 537
Fonds forestier		450 384	Divers portefeuilles.....	89 102
MRNF.....	445 389		Fonds de perception	10 652 550
Divers portefeuilles.....	4 995		MRQ.....	10 652 550
Fonds de gestion de l'équipement roulant (CGER)		50 870 117	Fonds placement immobilier Cominar (F.P.I.)	124 048
MAPAQ.....	702 506		MRQ.....	100 966
MDDEP.....	140 022		Divers portefeuilles.....	23 082
MESS.....	165 338		Fonds de la recherche en santé du Québec	614 400
MRNF.....	371 335		MSSS.....	614 400
MSP.....	4 203 397		Fonds de recherche sur la société et la culture	140 427
MSSS.....	104 939		Divers portefeuilles.....	140 427
MTQ.....	44 801 189		Fonds des registres du ministère de la Justice	175 279
MTRAV.....	175 253		MJQ.....	135 343
Divers portefeuilles.....	206 138		Divers portefeuilles.....	39 936
Fonds des incarcérés		782 759	Fonds des services gouvernementaux	153 898 711
MSP.....	782 608		AN.....	2 210 496
Divers portefeuilles.....	151		ANPD.....	1 313 521
			CTAG.....	1 948 659
			MAMR.....	2 845 703
			MAPAQ.....	4 359 075
			MCC.....	2 264 394
			MCE.....	2 585 106
			MDDEP.....	3 650 910
			MDEIE.....	3 580 583
			MELS.....	8 737 262
			MESS.....	16 886 454
			MFACF.....	2 433 147
			MFQ.....	3 793 568
			MICC.....	2 283 699
			MJQ.....	11 192 383
			MRI.....	965 696
			MRNF.....	7 186 131
			MRQ.....	25 085 934
			MSG.....	2 068 422
			MSP.....	15 610 242
			MSSS.....	24 418 363
			MTQ.....	6 750 400
			MTRAV.....	1 728 563
			Fonds de solidarité FTQ (Le)	107 462
			MTQ.....	104 276
			Divers portefeuilles.....	3 186

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

	Total \$		Total \$
Fonds des technologies de l'information du ministère du Revenu	2 035 387	Gaston Potvin ltée	125 388
MRQ.....	2 035 387	MTQ.....	125 388
Fontaine Daniel	118 472	Gaz Métropolitain inc.	297 825
MTQ.....	118 472	MAPAQ.....	275 422
Ford Motor Company Canada Ltd.	2 686 930	Divers portefeuilles.....	22 403
MDDEP.....	548 303	GDG Environnement ltée	716 162
MRNF.....	564 084	MSSS.....	712 962
MSP.....	1 574 543	Divers portefeuilles.....	3 200
Foss North America inc.	486 535	GDG Informatique et Gestion inc.	2 630 820
MAPAQ.....	486 535	MAPAQ.....	887 973
Fournitures de bureau Denis	442 064	MCC.....	276 549
Divers portefeuilles.....	442 064	MELS.....	1 107 361
Fournitures informatique de Québec	102 166	MRNF.....	328 584
MFAFC.....	102 166	Divers portefeuilles.....	30 353
Four Points par Sheraton Gatineau-Ottawa	102 654	Geneq inc.	351 234
Divers portefeuilles.....	102 654	MTQ.....	210 183
FPI Alexis Nihon REIT	106 674	Divers portefeuilles.....	141 051
MRQ.....	106 608	General Motors of Canada Ltd.	2 779 980
Divers portefeuilles.....	66	MRNF.....	1 033 813
FRP Groupe-Conseil inc.	101 060	MSP.....	1 670 932
Divers portefeuilles.....	101 060	Divers portefeuilles.....	75 235
Fujitsu Canada inc.	121 570	Genivar Groupe-Conseil inc.	487 715
MTQ.....	121 570	MDDEP.....	185 539
Fusepoint Managed Services inc.	633 282	MTQ.....	253 974
ANPD.....	249 674	Divers portefeuilles.....	48 202
Divers portefeuilles.....	383 608	Gérald Théoret inc.	358 719
Gabriel Aubé inc.	1 216 433	MTQ.....	358 719
MTQ.....	1 216 433	Gestion d'achats RAM inc.	299 974
Gabriel Miller inc.	101 393	MSP.....	121 658
AN.....	101 393	Divers portefeuilles.....	178 316
Gagné Leclerc Groupe Conseil	116 073	Gestion Immobilière Devcorp inc.	1 199 180
Divers portefeuilles.....	116 073	MAPAQ.....	584 575
Gagnon, Sénéchal, Coulombe et associés	240 471	MTRAV.....	573 998
MJQ.....	141 723	Divers portefeuilles.....	40 607
Divers portefeuilles.....	98 748	Gestion Montcalm	263 339
Gamble Technologies Ltd.	177 900	MTQ.....	263 339
MSP.....	143 620	GIDC Mecatina inc.	975 260
Divers portefeuilles.....	34 280	MTQ.....	975 075
Garage N. Thiboutot inc.	265 339	Divers portefeuilles.....	185
MTQ.....	265 339	Giguère et Geoffroy inc.	545 804
Garda Canada	135 889	MTQ.....	545 804
MSP.....	112 818	Giguère Mario V. et Transport Mario Giguère inc.	431 721
Divers portefeuilles.....	23 071	MTQ.....	431 721
Garneau Grégoire et Excavation Grégoire Garneau inc.	535 805	Gilbert Larochelle inc.	488 419
MTQ.....	535 805	MTQ.....	488 419
Gartner Group inc.	316 581	Gilbert P. Miller et Fils ltée	225 107
MSG.....	101 900	MTQ.....	225 107
Divers portefeuilles.....	214 681	Gilco Produits Chimiques inc.	139 785
		MSP.....	137 349
		Divers portefeuilles.....	2 436
		Girafe Santé inc.	287 747
		MSP.....	287 747

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

		Total \$		Total \$
Giroux et Lessard ltée		665 496	Groupe Conseil OSI	301 331
MTQ.....	665 496		MFACF.....	155 171
			Divers portefeuilles.....	146 160
Global 360 Canada inc.		377 733		
MELS.....	377 733		Groupe DMR inc.	23 782 233
			ANPD.....	1 348 527
Globex		113 952	MAPAQ.....	448 171
Divers portefeuilles.....	113 952		MDEIE.....	172 003
			MELS.....	1 954 879
Goodyear Canada inc.		309 887	MESS.....	508 264
MSP.....	230 369		MFACF.....	4 633 558
Divers portefeuilles.....	79 518		MICC.....	172 773
			MJQ.....	3 375 460
Gosselin et Roberge		114 099	MRNF.....	1 284 041
MTQ.....	114 099		MRQ.....	508 383
			MSG.....	124 515
Gowling Lafleur Henderson srl		187 332	MSP.....	103 516
MJQ.....	145 000		MTQ.....	8 828 083
Divers portefeuilles.....	42 332		MTRAV.....	174 016
			Divers portefeuilles.....	146 044
GPR Consultants		187 500		
MTQ.....	187 500		Groupe Écho	182 253
			MJQ.....	122 793
GP3 Groupe-conseil		339 322	Divers portefeuilles.....	59 460
MTQ.....	197 587			
Divers portefeuilles.....	141 735		Groupe Essa (Le)	149 333
			MTQ.....	147 880
Grand et Toy		155 103	Divers portefeuilles.....	1 453
Divers portefeuilles.....	155 103			
			Groupe LGS inc.	5 819 250
Grand Hyatt Beijing Hotel		243 518	MAPAQ.....	149 977
MRI.....	243 518		MDDEP.....	176 412
			MFACF.....	500 000
Grand Hyatt Shanghai Hotel		425 457	MRNF.....	184 044
MRI.....	425 457		MRQ.....	1 667 601
			MSG.....	1 511 531
Graphiscan Info-Couleur inc.		133 594	MSP.....	571 176
Divers portefeuilles.....	133 594		MSSS.....	541 670
			MTQ.....	303 146
Gravel Claude		107 320	Divers portefeuilles.....	213 693
MFACF.....	107 320			
			Groupe Macadam inc.	2 648 940
Grondin Henri		127 331	MTQ.....	2 648 940
MCE.....	127 331			
			Groupe Nepveu inc. (Le)	725 213
Groupe CFC inc.		366 545	MTQ.....	725 213
Divers portefeuilles.....	366 545			
			Groupe Orléans Express inc. (Le)	315 198
Groupe CGI inc.		23 393 212	Divers portefeuilles.....	315 198
MAMR.....	148 471			
MAPAQ.....	825 833		Groupe Sécurité et Enquête Québec inc. (GSEQ)	110 653
MDDEP.....	1 286 747		Divers portefeuilles.....	110 653
MELS.....	10 835 844			
MESS.....	597 062		Groupe de Sécurité Husky (snc)	353 488
MFQ.....	1 579 391		MSP.....	268 960
MJQ.....	274 444		Divers portefeuilles.....	84 528
MRNF.....	500 530			
MRQ.....	1 709 783		Guillevin International inc.	131 959
MSG.....	329 812		MTQ.....	108 469
MSSS.....	100 914		Divers portefeuilles.....	23 490
MTQ.....	4 859 559			
Divers portefeuilles.....	344 822		Guy Choinière et Associés inc.	152 625
			MSSS.....	152 625
Groupe CMI inc.		377 313		
MTRAV.....	264 273		Heenan Blaikie	258 239
Divers portefeuilles.....	113 040		MDEIE.....	257 595
			Divers portefeuilles.....	644
Groupe Conseil Omnitech inc.		242 493		
MRNF.....	124 358			
Divers portefeuilles.....	118 135			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

	Total \$		Total \$
Hélicoptères Canadiens Itée (Division Est) (Les)	786 832	Hôtel Radisson Gouverneurs, Québec	422 014
MRNF.....	195 042	MSP.....	384 487
MTQ.....	545 430	Divers portefeuilles.....	37 527
Divers portefeuilles.....	46 360	Hôtel Rimouski	126 177
Herbert Zacharias location d'équipement D. et H. Zacharias inc.	185 140	Divers portefeuilles.....	126 177
MTQ.....	185 140	Hôtel des Seigneurs Saint-Hyacinthe	192 565
Hertz Canada Itée	422 450	MSP.....	132 963
Divers portefeuilles.....	422 450	Divers portefeuilles.....	59 602
Hervé Pardiac inc.	384 296	Hôtel Sheraton Laval	100 705
MTQ.....	384 296	Divers portefeuilles.....	100 705
Hewitt Équipement Itée	144 593	Houde Paulette	131 675
MTQ.....	100 236	MJQ.....	131 117
Divers portefeuilles.....	44 357	Divers portefeuilles.....	558
Hewlett Packard Canada Itée	1 248 693	Hyatt Regency Montréal Centre-Ville	235 308
MDDEP.....	237 385	MRQ.....	153 315
MFACF.....	159 085	Divers portefeuilles.....	81 993
MRNF.....	236 760	Hydro-Québec	12 775 279
MRQ.....	281 628	ANPD.....	143 522
Divers portefeuilles.....	333 835	MAPAQ.....	531 555
Holiday Inn	768 170	MDDEP.....	216 601
MRQ.....	180 529	MRNF.....	393 826
MSP.....	110 939	MSP.....	115 306
Divers portefeuilles.....	476 702	MTQ.....	11 340 214
Hôpital Louis-H. Lafontaine	279 089	Divers portefeuilles.....	34 255
MSP.....	207 600	Hydro-Sherbrooke	140 461
Divers portefeuilles.....	71 489	MTQ.....	139 164
Hôtel Château Laurier	385 549	Divers portefeuilles.....	1 297
Divers portefeuilles.....	385 549	Hyperion Solutions Corporation	622 660
Hôtel Classique	235 560	MFQ.....	622 660
Divers portefeuilles.....	235 560	Hypertec Systèmes inc.	4 715 090
Hôtel-Dieu de Lévis	166 208	MAMR.....	204 347
MSSS.....	166 208	MAPAQ.....	996 223
Hôtel Germain des Prés	128 328	MCC.....	151 770
Divers portefeuilles.....	128 328	MDDEP.....	227 165
Hôtel des Gouverneurs	1 480 093	MDEIE.....	245 000
MELS.....	199 838	MELS.....	810 553
MRQ.....	150 458	MFQ.....	153 913
MSP.....	331 817	MICC.....	422 916
Divers portefeuilles.....	797 980	MJQ.....	109 244
Hôtel Le Dauphin Longueuil	113 477	MRI.....	203 291
Divers portefeuilles.....	113 477	MRNF.....	429 014
Hôtel Lindbergh	119 913	MRQ.....	198 861
Divers portefeuilles.....	119 913	MSP.....	122 421
Hôtel Palace Royal	297 402	MTQ.....	177 644
Divers portefeuilles.....	297 402	Divers portefeuilles.....	262 728
Hôtel Plaza Québec	185 258	IBM Canada Itée	354 201
Divers portefeuilles.....	185 258	MRQ.....	204 213
Hôtel Québec	141 591	Divers portefeuilles.....	149 988
Divers portefeuilles.....	141 591	Immeubles Félix Roussin inc.	334 476
		ANPD.....	334 476
		Impart Litho	466 521
		MELS.....	466 521
		Imprimerie Héon et Nadeau Itée	282 190
		MICC.....	165 945
		Divers portefeuilles.....	116 245
		Imprimerie Le Renouveau inc.	201 759
		Divers portefeuilles.....	201 759

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

		Total \$		Total \$
Imprimerie Litho Chic inc.		265 460	Institut national de la santé publique du Québec	469 330
Divers portefeuilles.....	265 460		MSP.....	179 973
Imprimerie Provinciale inc.		214 436	MSSS.....	267 029
Divers portefeuilles.....	214 436		Divers portefeuilles.....	22 328
Imprimerie Sociale (1994) inc.		289 454	Institut de recherche Robert-Sauvé en santé et en sécurité du travail (IRSST) (L)	170 727
MELS.....	137 673		MTRAV.....	150 000
Divers portefeuilles.....	151 781		Divers portefeuilles.....	20 727
Imprimerie Solisco inc.		114 761	Institut de la statistique du Québec (L)	3 603 094
Divers portefeuilles.....	114 761		MFACF.....	106 565
Imprimerie Transcontinental inc.		2 599 578	MFQ.....	2 774 431
MAPAQ.....	130 803		MTQ.....	212 535
MCE.....	326 822		Divers portefeuilles.....	509 563
MELS.....	204 431		Institut de tourisme et d'hôtellerie du Québec	170 360
MRQ.....	1 224 794		Divers portefeuilles.....	170 360
MSSS.....	258 193		Institut universitaire de gériatrie de Sherbrooke	148 634
Divers portefeuilles.....	454 535		MSP.....	148 615
Imprimerie Vitray inc.		124 464	Divers portefeuilles.....	19
Divers portefeuilles.....	124 464		Intélec Géomatique inc.	444 272
Industrielle-Alliance		1 005 215	MTQ.....	363 104
MRQ.....	941 874		Divers portefeuilles.....	81 168
Divers portefeuilles.....	63 341		Intergraph Canada Ltd.	452 021
Industries Centaure ltée		119 060	MRNF.....	265 125
MSP.....	119 060		MTQ.....	146 890
Informatique EBR inc.		981 825	Divers portefeuilles.....	40 006
MAPAQ.....	106 504		Iron Mountain	609 036
MELS.....	257 145		MRQ.....	305 901
MFQ.....	153 061		Divers portefeuilles.....	303 135
MJQ.....	138 934		Irosoft inc.	548 183
MSP.....	147 222		MJQ.....	394 133
Divers portefeuilles.....	178 959		Divers portefeuilles.....	154 050
Informatique Pro Contact inc.		603 642	Italméodie inc.	505 293
MAPAQ.....	153 082		MCC.....	499 679
MFQ.....	180 495		Divers portefeuilles.....	5 614
Divers portefeuilles.....	270 065		J.A. Beaudoin Construction ltée	313 020
Informatique Stratégique		325 359	MTQ.....	313 020
Divers portefeuilles.....	325 359		J.B. Cadrin inc.	351 522
Insight Canada inc.		244 756	MSP.....	347 835
MJQ.....	139 974		Divers portefeuilles.....	3 687
Divers portefeuilles.....	104 782		J.B. Deschamps inc.	1 184 380
INSO Montréal		356 446	MELS.....	167 397
MSP.....	352 080		MFQ.....	214 936
Divers portefeuilles.....	4 366		MRQ.....	151 213
Inspec-Sol inc.		221 180	MSSS.....	102 366
MTQ.....	212 730		Divers portefeuilles.....	548 468
Divers portefeuilles.....	8 450		J.P. Sécurité du Québec inc.	320 436
Institut canadien des comptables agréées		123 299	MSP.....	258 475
MCC.....	100 236		Divers portefeuilles.....	61 961
Divers portefeuilles.....	23 063		Jacques Lamarre et associés	140 033
Institut national de la recherche scientifique INRS-Urbanisation		233 782	Divers portefeuilles.....	140 033
Divers portefeuilles.....	233 782		Jacques Lapointe / Les Entreprises Forestières Maurice Lapointe inc.	137 269
			MTQ.....	137 269



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

		Total \$		Total \$
Jacques Plourde Transport (1980) enr.		1 223 840	Konica Minolta Business Solutions (Canada) Ltd.	1 773 688
MTQ.....	1 223 840		MAMR.....	130 994
Jacques Simard Construction inc.		287 034	MCC.....	118 814
MAPAQ.....	287 034		MDDEP.....	180 286
Jean Fournier inc.		106 894	MDEIE.....	107 705
MTQ.....	106 894		MFACF.....	190 871
Jean-Marie Maurice Transport inc.		140 001	MJQ.....	164 398
MTQ.....	140 001		MRQ.....	207 372
Jean-Noël Francoeur inc.		1 156 786	MSP.....	266 531
MTQ.....	1 156 786		Divers portefeuilles.....	406 717
Jean-Noël Grenier inc.		346 481	Korem inc.	432 560
MTQ.....	346 481		MELS.....	102 712
Jean-Pierre Roy Excavation inc.		101 973	MSSS.....	118 815
MTQ.....	101 973		MTQ.....	153 129
JG Rive-Sud Fruits et Légumes inc.		126 904	Divers portefeuilles.....	57 904
MSP.....	126 904		KPMG srl / S.E.N.C.R.L.	112 202
Jobert inc.		1 073 418	Divers portefeuilles.....	112 202
MDDEP.....	296 572		KWH Pipe (Canada) Ltd.	248 675
MTQ.....	772 573		MTQ.....	248 675
Divers portefeuilles.....	4 273		K2 Impressions	269 968
Jolicoeur et associés		472 378	Divers portefeuilles.....	269 968
MELS.....	198 690		L.A. Hébert Itée	973 719
Divers portefeuilles.....	273 688		MTQ.....	973 719
Joli-Coœur, Lacasse, Lemieux, Simard et St-Pierre		273 218	Laboratoires S.L. (1981) inc. (Les)	212 074
MJQ.....	271 788		MTQ.....	200 424
Divers portefeuilles.....	1 430		Divers portefeuilles.....	11 650
Joseph Clermont inc.		511 241	Labrador Laurentienne inc.	382 525
MJQ.....	298 776		Divers portefeuilles.....	382 525
Divers portefeuilles.....	212 465		Lacombe Christine	144 689
Kabian Construction inc.		1 801 270	MSP.....	144 689
MAPAQ.....	1 801 270		Lajeunesse et Fils	123 242
Kamco Construction inc.		565 096	MTQ.....	123 242
MAPAQ.....	565 096		Lallier Automobile (Montréal) inc.	112 136
Karol Martel Transports		193 331	Divers portefeuilles.....	112 136
MTQ.....	193 331		Lamoureux Jacques	100 333
Kerr Norton		593 749	MSP.....	100 333
Divers portefeuilles.....	593 749		Lampadaires Feralux inc.	296 034
Kevlar / Place-Cartier		858 133	MTQ.....	296 034
ANPD.....	673 094		Landry Guy	124 719
MRNF.....	103 850		MTQ.....	124 719
Divers portefeuilles.....	81 189		Langlois Kronstrom Desjardins	307 465
Kiwi Technologies inc.		186 121	MJQ.....	204 805
MDEIE.....	139 000		Divers portefeuilles.....	102 660
Divers portefeuilles.....	47 121		Lauréat Gagné inc.	177 566
			MTQ.....	177 566
			Laurin et Laurin 1991 inc.	174 115
			MTQ.....	173 989
			Divers portefeuilles.....	126
			Le Capitole de Québec inc.	117 803
			Divers portefeuilles.....	117 803

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

		Total \$		Total \$
Leclerc Juricomptables		568 260	Loews Le Concorde	243 207
MSP.....	511 943		Divers portefeuilles.....	243 207
Divers portefeuilles.....	56 317		Loran Technologie	605 739
Le Courrier parlementaire		170 909	MAPAQ.....	499 954
Divers portefeuilles.....	170 909		Divers portefeuilles.....	105 785
Léger Marketing		286 930	Loukami Excavation inc. / André Lanoie / Louise Daunais Lanoie	132 982
MSG.....	131 467		MTQ.....	132 982
Divers portefeuilles.....	155 463		Lucien Clément et Fils inc.	275 485
Legros Jean		151 753	MTQ.....	275 485
MTQ.....	151 753		Lumen inc. (Div.Sonepar Distribution)	243 374
Leica Géosystèmes ltée		125 797	MTQ.....	175 033
MRNF.....	118 046		Divers portefeuilles.....	68 341
Divers portefeuilles.....	7 751		Lymburner Benoît	106 424
Leica Microsystems (Canada) inc.		122 069	MRI.....	100 335
Divers portefeuilles.....	122 069		Divers portefeuilles.....	6 089
Lemay Croteau inc.		710 706	M.R.C. Collines-de-l'Outaouais	153 828
MDDEP.....	710 706		MSP.....	153 678
Lemiro inc.		333 761	Divers portefeuilles.....	150
MTQ.....	333 761		Mab Profil inc.	153 403
Le Montagnais Saguenay - Lac-St-Jean		114 083	Divers portefeuilles.....	153 403
Divers portefeuilles.....	114 083		Machineries Jeannot Brousseau ltée (Les)	177 621
Létourneau Michel		136 190	MTQ.....	177 621
AN.....	136 190		Magasin Latulippe inc.	199 617
Lexisnexis Canada inc.		104 368	Divers portefeuilles.....	199 617
Divers portefeuilles.....	104 368		Maintenance Eureka ltée	506 189
Ligne Électrique F.J.S. inc.		103 013	MAPAQ.....	278 277
MTQ.....	103 013		MSP.....	164 882
L-IPSE		649 114	Divers portefeuilles.....	63 030
MELS.....	206 000		Maintenance François Lachance inc.	116 765
MESS.....	134 592		MTQ.....	116 765
MTQ.....	180 419		Maison Charlemagne	661 855
Divers portefeuilles.....	128 103		MSP.....	661 855
Listujij Mi'Gmaq First Nation		412 000	Maison Painchaud inc.	454 122
MRNF.....	402 000		MSP.....	454 122
Divers portefeuilles.....	10 000		Maison Radisson inc.	534 832
Location d'Autos BC inc. (National Tilden)		125 967	MSP.....	534 832
Divers portefeuilles.....	125 967		Maison de Transition de Montréal inc.	709 881
Location Benoît inc.		754 837	MSP.....	709 881
MTQ.....	754 837		Maison Waseskun inc.	303 709
Location Discam inc.		107 816	MSP.....	303 709
Divers portefeuilles.....	107 816		Makaahiikan Construction inc.	297 585
Location d'Équipement R.H. Nugent ltée		117 989	MTQ.....	297 585
MTQ.....	117 989		Makitaatik centre d'hébergement communautaire de Kangirsuk	881 929
Location Excavation R.S.M.F. inc.		241 289	MSP.....	881 929
MTQ.....	241 289		Mallette	143 115
Location Jean Miller inc.		1 706 155	ANPD.....	113 115
MTQ.....	1 687 440		Divers portefeuilles.....	30 000
Divers portefeuilles.....	18 715		Location Sauvageau	217 405
Location Sauvageau		217 405	Divers portefeuilles.....	217 405
Divers portefeuilles.....	217 405			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

		Total \$		Total \$
Maple Grove Marine		133 612	Microsoft	2 749 506
MSP.....	123 287		MAMR.....	185 833
Divers portefeuilles.....	10 325		MAPAQ.....	960 458
Marcel Guimond et Fils inc.		361 379	MDEIE.....	261 491
MTQ.....	361 379		MESS.....	317 438
Marcellin Savard et Fils ltée		627 334	MRQ.....	487 795
MTQ.....	627 334		MTQ.....	205 351
Mark McKenzie Traducteur enr.		112 189	Divers portefeuilles.....	331 140
Divers portefeuilles.....	112 189		Miljours Jean-Marc	126 110
Martech inc.		1 323 815	MSP.....	126 110
MTQ.....	1 320 371		Mines Seleine (Division Société Canadienne de Sel ltée)	53 218 092
Divers portefeuilles.....	3 444		MTQ.....	53 218 092
MasStor Technologies		108 378	Mobilier de bureau MBH	182 128
Divers portefeuilles.....	108 378		Divers portefeuilles.....	182 128
Maurais, Castelnerac, Drouin et Associés inc.(MCDA)		238 498	Momentum Technologies	1 287 886
Divers portefeuilles.....	238 498		MELS.....	744 050
Maxi-source inc.		323 047	MTQ.....	513 504
MELS.....	293 192		Divers portefeuilles.....	30 332
Divers portefeuilles.....	29 855		Mono-Lino inc.	131 706
McGill University		101 900	Divers portefeuilles.....	131 706
Divers portefeuilles.....	101 900		Montarville Investment Corporation	159 265
McKesson		438 062	MTQ.....	159 265
MSP.....	438 062		Montel	1 642 752
McKesson Canada		1 480 121	MRNF.....	192 601
MSP.....	1 480 121		MRQ.....	1 446 753
McMahon Distributeur Pharmaceutique inc.		159 139	Divers portefeuilles.....	3 398
MSP.....	159 139		Montmagny Air Service inc.	248 599
Médiosolution ltée		2 484 780	MTQ.....	242 928
MSSS.....	2 439 646		Divers portefeuilles.....	5 671
Divers portefeuilles.....	45 134		Montréal Maine et Atlantic Canada co.	131 716
Métal Pole-Lite inc.		304 462	MTQ.....	131 716
MTQ.....	304 462		Moore Canada	881 914
Micro Logic Ste-Foy ltée		157 215	MFQ.....	611 971
Divers portefeuilles.....	157 215		MRQ.....	199 879
Microserv Dorval		3 185 529	Divers portefeuilles.....	70 064
ANPD.....	147 511		Morneau Sobeco	155 130
MCC.....	119 099		Divers portefeuilles.....	155 130
MELS.....	197 280		Motorola Canada ltée	409 976
MFQ.....	342 088		MSP.....	370 486
MJQ.....	351 381		Divers portefeuilles.....	39 490
MRI.....	299 616		MPlex Solutions	133 602
MRQ.....	159 031		Divers portefeuilles.....	133 602
MSP.....	545 458		MTS Allstream inc.	353 776
MSSS.....	145 035		MRQ.....	111 934
MTQ.....	329 767		MTQ.....	100 632
Divers portefeuilles.....	549 263		Divers portefeuilles.....	141 210
Microserv inc.		238 007	Multiforce Technologies	1 069 828
MAMR.....	210 218		MTQ.....	896 749
Divers portefeuilles.....	27 789		Divers portefeuilles.....	173 079
			Municipalité Adstock	119 174
			MTQ.....	119 174

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

		Total \$		Total \$
Municipalité Îles-de-la-Madeleine		271 856	Nedco Itée	207 057
MTQ.....	271 144		Divers portefeuilles.....	207 057
Divers portefeuilles.....	712			
Municipalité Notre-Dame-du-Laus		136 526	Neopost Services Location Canada Itée	493 122
MTQ.....	136 526		MESS.....	273 864
			MFACF.....	195 702
			Divers portefeuilles.....	23 556
Municipalité Petite-Rivière-Saint-François		119 820	Nepcon inc.	317 983
MTQ.....	119 820		MTQ.....	317 983
Municipalité Petit-Saguenay		108 398	Neuro Design inc.	169 369
MTQ.....	108 363		MFQ.....	101 935
Divers portefeuilles.....	35		Divers portefeuilles.....	67 434
Municipalité Sainte-Catherine-de-la-Jacques-Cartier		109 167	Névé Réfrigération inc.	208 110
MTQ.....	108 867		MAPAQ.....	208 110
Divers portefeuilles.....	300			
Municipalité Saint-Cyprien		115 891	Nexinnovations inc.	5 483 589
MTQ.....	115 891		MAMR.....	231 419
			MAPAQ.....	964 962
Municipalité Saint-Donat		117 014	MDDEP.....	220 174
MTQ.....	117 014		MELS.....	400 743
			MESS.....	358 602
Municipalité Saint-Ferdinand		115 000	MFACF.....	430 840
MTQ.....	115 000		MFQ.....	112 510
			MRNF.....	1 279 735
Municipalité Saint-Hubert-de-Rivière-du-Loup		103 847	MRQ.....	725 634
MTQ.....	103 697		MTQ.....	375 435
Divers portefeuilles.....	150		Divers portefeuilles.....	383 535
Municipalité Saint-Jean-de-Dieu		110 555	NGW Communication inc.	111 775
MTQ.....	110 555		Divers portefeuilles.....	111 775
Municipalité Saint-Michel-du-Squatec		145 495	Niveuse Gilles Piché	112 008
MTQ.....	145 495		MTQ.....	112 008
Municipalité Saint-Théophile		106 014	Novell Canada Itée	1 810 760
MTQ.....	106 014		MELS.....	251 777
			MICC.....	113 730
Municipalité Wotton		182 701	MJQ.....	597 730
MTQ.....	182 701		MRQ.....	147 518
			MSP.....	379 908
Munn Jean-François		223 530	Divers portefeuilles.....	320 097
CTAG.....	223 530			
Musée de la civilisation		122 806	Novo Technologies	235 042
Divers portefeuilles.....	122 806		MJQ.....	177 622
			Divers portefeuilles.....	57 420
Musée du Québec		171 447	Nurun inc.	5 245 519
Divers portefeuilles.....	171 447		MAMR.....	456 444
			MCC.....	1 499 960
N. Simard et Frères inc.		338 626	MDDEP.....	189 744
MTQ.....	338 626		MDEIE.....	140 744
			MELS.....	1 229 560
Nation crie de Mistissini		262 907	MFQ.....	175 770
MTQ.....	224 907		MRNF.....	890 142
Divers portefeuilles.....	38 000		MSP.....	223 105
			MTQ.....	295 702
Natrel inc.		882 710	Divers portefeuilles.....	144 348
MSP.....	864 836			
Divers portefeuilles.....	17 874		OE inc.	202 853
			Divers portefeuilles.....	202 853
Navigation Madeleine inc.		7 207 186	Ogilvy Renault	243 933
MTQ.....	7 203 408		MCE.....	195 760
Divers portefeuilles.....	3 778		Divers portefeuilles.....	48 173
NCR Canada Itée		309 975		
MRQ.....	252 971			
Divers portefeuilles.....	57 004			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

	Total \$	Total \$
Open Text Corporation	676 999	676 999
MRQ.....	154 580	
MTQ.....	480 828	
Divers portefeuilles.....	41 591	
Oracle Corporation Canada inc.	4 432 437	4 432 437
MAPAQ.....	144 872	
MCC.....	245 152	
MELS.....	1 312 983	
MFACF.....	267 539	
MFQ.....	451 377	
MICC.....	240 516	
MRNF.....	456 439	
MRQ.....	183 284	
MSP.....	190 915	
MSSS.....	122 887	
MTQ.....	331 236	
Divers portefeuilles.....	485 237	
Ordinateurs Prosys-Tec inc.	687 899	687 899
MDEIE.....	232 975	
MTQ.....	128 084	
Divers portefeuilles.....	326 840	
Ordre des comptables agréés du Québec	165 146	165 146
ANPD.....	109 022	
Divers portefeuilles.....	56 124	
Organisation anti-pauvreté de la Mauricie	161 200	161 200
MSP.....	161 200	
Organisation Anti-Pauvreté Québec inc.	184 534	184 534
MSP.....	184 534	
Orion Electronics Ltd.	102 747	102 747
MSP.....	102 747	
OSE Design inc.	129 824	129 824
Divers portefeuilles.....	129 824	
Oxygène Communication	111 568	111 568
Divers portefeuilles.....	111 568	
Pacific Safety Products inc.	230 332	230 332
MSP.....	230 215	
Divers portefeuilles.....	117	
Palais de Justice de Québec	541 960	541 960
MELS.....	268 152	
MESS.....	269 990	
Divers portefeuilles.....	3 818	
Pantalons Star et cie	233 904	233 904
MSP.....	153 062	
Divers portefeuilles.....	80 842	
Paquette et associés	467 493	467 493
MELS.....	118 454	
MJQ.....	175 105	
Divers portefeuilles.....	173 934	
Pariseau Ronald	207 542	207 542
MTQ.....	207 542	
Paroisse Grande-Vallée	102 653	102 653
MTQ.....	102 653	
Paroisse Saint-Odilón-de-Cranbourne	110 994	110 994
MTQ.....	110 994	
Paul Hastings, Janofsky et Walker LLP	324 779	324 779
MDEIE.....	324 779	
Pavage Paquette inc.	161 703	161 703
MTQ.....	161 703	
Pavage Sartigan Itée	191 764	191 764
MTQ.....	191 764	
Pavages Chenail inc.	467 397	467 397
MTQ.....	467 397	
Pavages Rolland Fortier inc.	282 095	282 095
MTQ.....	277 104	
Divers portefeuilles.....	4 991	
Pavage St-Eustache Itée	154 663	154 663
MTQ.....	154 663	
Pavages Vaudreuil Itée	947 031	947 031
MTQ.....	947 031	
Pax Excavation inc.	291 846	291 846
MDEP.....	291 846	
Pédro-Canada inc.	294 437	294 437
MSP.....	115 427	
MTQ.....	148 245	
Divers portefeuilles.....	30 765	
Pharmacie Yvon L'Écuyer et Associés	117 087	117 087
MSP.....	117 087	
Pièces et Accessoires St-Pamphile inc.	222 931	222 931
MTQ.....	222 931	
Pierre-Paul Lévesque inc.	213 132	213 132
MTQ.....	213 132	
Pitney Bowes	5 481 424	5 481 424
MELS.....	202 917	
MESS.....	4 397 175	
MJQ.....	192 053	
MSP.....	124 257	
Divers portefeuilles.....	565 022	
Place Desjardins inc.	470 678	470 678
MRQ.....	470 354	
Divers portefeuilles.....	324	
Plani-Design inc.	117 870	117 870
MSG.....	103 700	
Divers portefeuilles.....	14 170	
Plantes Univert inc.	128 576	128 576
Divers portefeuilles.....	128 576	
Plaza Hotel Montréal centre-ville	133 906	133 906
Divers portefeuilles.....	133 906	
Pneus Estrimont inc.	125 912	125 912
MSP.....	125 912	
Postes Canada	24 564 614	24 564 614
ANPD.....	107 567	
MELS.....	1 390 127	
MESS.....	1 921 163	
MFQ.....	233 374	
MJQ.....	2 592 092	
MRQ.....	18 040 576	
Divers portefeuilles.....	279 715	

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

		Total \$		Total \$
Potters Canada		1 256 955	Quest Software, Canada	175 431
MTQ.....	1 256 860		Divers portefeuilles.....	175 431
Divers portefeuilles.....	95			
Présence Informatique inc.		336 905	R.D.L.	211 477
Divers portefeuilles.....	336 905		MTQ.....	211 477
Prévost Car inc.		431 812	R. Martin Itée	100 377
MSP.....	431 812		AN.....	100 377
PricewaterhouseCoopers inc.		203 790	Raymond, Chabot, Grant, Thornton	574 560
ANPD.....	170 964		ANPD.....	141 350
Divers portefeuilles.....	32 826		MTQ.....	114 400
Primex Security Systems Ltd.		373 966	Divers portefeuilles.....	318 810
MSP.....	359 170		Raymond Robitaille Excavation inc.	753 665
Divers portefeuilles.....	14 796		MTQ.....	753 665
Proact (Programme aide employés)		142 308	Raysource inc.	215 599
MSP.....	139 648		MRNF.....	106 205
Divers portefeuilles.....	2 660		Divers portefeuilles.....	109 394
Pro-Ballast inc.		133 999	Receveur général du Canada (Conseil économique du Canada)	1 177 607
MTQ.....	133 999		MDEIE.....	265 445
Programme santé acti-menu		148 459	MRI.....	369 731
MELS.....	137 000		MSP.....	185 435
Divers portefeuilles.....	11 459		Divers portefeuilles.....	356 996
Promis (promotion-intégration-société nouvelle)		120 680	Receveur général du Canada (Industrie Canada)	127 337
MICC.....	120 680		MSP.....	125 169
Promotion Lépine inc.		203 583	Divers portefeuilles.....	2 168
MSP.....	195 667		Receveur général du Canada (Statistique Canada)	110 000
Divers portefeuilles.....	7 916		MFQ.....	110 000
Propair inc.		389 920	Récupération Maille inc.	121 020
MSP.....	260 112		MTQ.....	120 940
Divers portefeuilles.....	129 808		Divers portefeuilles.....	80
Prospection inc.		191 093	Recy-Chem inc.	529 273
Divers portefeuilles.....	191 093		MDDEP.....	529 273
Protection Incendie CFS Itée		305 691	Régie de l'assurance maladie du Québec	9 500 801
MSP.....	305 691		MSSS.....	9 436 076
Proulx et Genesse inc.		846 854	Divers portefeuilles.....	64 725
MTQ.....	846 854		Régie intermunicipale de police de la région de Joliette	139 077
Publications CCH Itée		754 308	MSP.....	139 077
MJQ.....	117 759		Régie de police de Memphrémagog	114 736
MRQ.....	464 748		MSP.....	114 736
Divers portefeuilles.....	171 801		Régie des rentes du Québec	1 407 550
Publications du Québec		1 175 484	MICC.....	1 399 463
CTAG.....	693 569		Divers portefeuilles.....	8 087
MESS.....	453 120		Réhabilitation de Beauce inc.	160 054
Divers portefeuilles.....	28 795		MSP.....	160 054
Quality Suites Laval		162 096	Relizon Canada inc.	513 748
Divers portefeuilles.....	162 096		MRQ.....	379 200
Québec Hilton		345 142	Divers portefeuilles.....	134 548
Divers portefeuilles.....	345 142		Relonat	1 025 205
Québecor World inc.		839 779	MSP.....	1 025 205
MELS.....	145 041		Réno Vie inc.	287 620
MRQ.....	482 415		MSP.....	287 620
MSSS.....	127 431			
Divers portefeuilles.....	84 892			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

	Total \$	Total \$
Réseau d'informations scientifiques du Québec (RISQ)	413 303	Saniloc inc. 129 721
MELS.....	341 842	Divers portefeuilles..... 129 721
Divers portefeuilles.....	71 461	SARP Drainamar inc. 494 470
Réseau Internet Québec inc.	145 033	MTQ..... 491 471
Divers portefeuilles.....	145 033	Divers portefeuilles..... 2 999
Restaurant Le Parlementaire	278 895	SASAIR inc. 102 755
AN.....	250 109	MRNF..... 102 755
Divers portefeuilles.....	28 786	SAS Institute (Canada) inc. 369 881
Richard Auto Lave	109 181	MRQ..... 238 162
MSP.....	108 797	Divers portefeuilles..... 131 719
Divers portefeuilles.....	384	Satellites Globalstar Canada 269 660
Richard Poirier et Frères Électrique Itée	363 384	MRNF..... 158 470
MTQ.....	363 384	Divers portefeuilles..... 111 190
Richelle Yves	212 000	Saulnier, Robillard, Lortie 196 243
MFQ.....	212 000	MJQ..... 148 626
Ricoh Canada inc.	1 736 761	Divers portefeuilles..... 47 617
MCC.....	127 575	Savage et Blanchette agence de sécurité 280 258
MJQ.....	187 206	MSP..... 267 286
MRNF.....	106 820	Divers portefeuilles..... 12 972
MRQ.....	278 205	Scalabrini et Fils inc. 135 730
MSP.....	119 395	MTQ..... 128 335
MSSS.....	165 253	Divers portefeuilles..... 7 395
Divers portefeuilles.....	752 307	Scanpak / Aviva 104 500
Ro-Ad et Fils inc.	142 556	Divers portefeuilles..... 104 500
MTQ.....	142 556	Secrétariat du Commerce Intérieur 200 651
Ronald O'Connor Construction inc.	216 140	MCE..... 173 814
MTQ.....	216 140	Divers portefeuilles..... 26 837
Rouyn Asphalte inc.	671 050	Sécurité des Deux-Rives 610 533
MTQ.....	671 050	MSP..... 593 327
Roxboro Excavation inc.	1 502 144	Divers portefeuilles..... 17 206
MTQ.....	1 502 144	Sécurité Gentel inc. 671 717
Royal Photo	129 310	MSP..... 671 066
MSP.....	101 863	Divers portefeuilles..... 651
Divers portefeuilles.....	27 447	Sécurité Investigation Optimum inc. 149 136
Roy, Sanche, Gold et Associés	268 026	MSP..... 139 714
MFQ.....	268 026	Divers portefeuilles..... 9 422
Ruel Yvon	110 484	Sécurité Investigations Cartier Itée 920 891
MFQ.....	110 484	MSP..... 920 283
R3D Information et Technologie inc.	4 654 084	Divers portefeuilles..... 608
MDEIE.....	420 000	Serca service alimentaire 1 892 159
MELS.....	1 415 081	MSP..... 1 892 159
MSG.....	1 877 039	Service action communautaire de l'Outaouais 109 017
MSP.....	139 372	MSP..... 109 017
MTQ.....	740 436	Service Aérien Icare inc. 349 677
Divers portefeuilles.....	62 156	MTQ..... 349 677
Sablère et Déneigement Lafontaine inc.	174 670	Service à la Famille Chinoise du Grand Montréal inc. 100 635
MTQ.....	174 670	MICC..... 100 635
Samson Bélair/Deloitte et Touche inc.	345 169	Service d'excavation Jacques Lirette inc. 152 766
MRNF.....	149 895	MTQ..... 152 766
MRQ.....	112 850	Service de police de la région sherbrookoise 255 498
Divers portefeuilles.....	82 424	MSP..... 255 498
Sandman Hôtel Montréal - Longueuil	118 684	
Divers portefeuilles.....	118 684	

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

		Total \$		Total \$
Service de police de Saint-Jean-sur-Richelieu		103 561	Signa Gard, a division of Corbec Corp.	233 814
MSP.....	103 561		MTQ.....	232 680
			Divers portefeuilles.....	1 134
Service de police de la Ville de Lévis		138 394	Signalisation Como inc.	117 670
MSP.....	138 394		MTQ.....	117 670
Services d'aide Bruno Dandenault		453 200	Signalisation de l'Estrie enr.	113 481
MSP.....	453 200		MTQ.....	113 481
Service Sanitaire Frontenac Itée		602 666	Signalisation Kalitec inc.	356 983
AN.....	507 290		MTQ.....	356 983
Divers portefeuilles.....	95 376			
Services Financiers MFQ inc.		4 931 497	Signalisations R.C. inc.	1 048 837
MAPAQ.....	319 273		MTQ.....	1 048 837
MDDEP.....	671 233			
MRI.....	359 623		Simard-Beaudry inc. (Division Page Construction)	123 643
MRNF.....	1 131 336		MTQ.....	123 643
MRQ.....	110 238			
MSP.....	549 838		Simon Thivierge et Fils inc.	661 589
MTQ.....	1 447 265		MDDEP.....	560 663
Divers portefeuilles.....	342 691		MTQ.....	100 926
Services McKinnon inc. (Les)		265 579	Sintra inc.	2 151 941
MTQ.....	265 579		MTQ.....	2 151 941
Services Miniers J.M. inc.		334 824	SITQ Immobilier	943 279
MTQ.....	334 824		AN.....	163 183
Services de paie Desjardins		1 632 118	ANPD.....	161 898
MFQ.....	1 632 118		MRI.....	162 271
Services Québec		19 791 618	MTQ.....	348 451
MSG.....	19 701 081		Divers portefeuilles.....	107 476
Divers portefeuilles.....	90 537		Smiths Détection Montréal inc.	282 132
Services de Sécurité Rivière inc.		102 632	MSP.....	281 927
MAPAQ.....	101 356		Divers portefeuilles.....	205
Divers portefeuilles.....	1 276		Société des alcools du Québec (SAQ)	164 420
Services Subaquatiques BLM inc.		221 500	AN.....	146 218
MRNF.....	221 500		Divers portefeuilles.....	18 202
Servi-Neige inc.		283 174	Société de l'assurance automobile du Québec (SAAQ)	2 619 205
MTQ.....	283 174		MSP.....	190 757
Servir + Plus		2 767 453	MTQ.....	2 227 770
MAMR.....	399 156		Divers portefeuilles.....	200 678
MELS.....	1 604 264		Société du centre des congrès de Québec	123 528
MRQ.....	151 482		Divers portefeuilles.....	123 528
MTQ.....	483 522		Société Conseil Lambda inc. (La)	650 669
Divers portefeuilles.....	129 029		MAMR.....	194 464
Sidelco inc.		410 335	MDEIE.....	117 131
AN.....	125 959		MRNF.....	148 051
MRQ.....	174 106		MSG.....	101 399
Divers portefeuilles.....	110 270		Divers portefeuilles.....	89 624
Siebel Systems inc.		189 158	Société de développement de la Baie James	1 350 210
MDEIE.....	184 564		MTQ.....	1 321 555
Divers portefeuilles.....	4 594		Divers portefeuilles.....	28 655
Siemens Canada Ltd.		211 053	Société Élizabeth Fry de Montréal	595 713
MTQ.....	211 053		MSP.....	595 713
Sierra Systems Consultants		414 900	Société des établissements de plein air du Québec	21 781 239
MJQ.....	414 900		MDDEP.....	21 537 208
Sifto Canada inc.		1 447 637	MRNF.....	112 352
MTQ.....	1 447 637		Divers portefeuilles.....	131 679



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

	Total \$	Total \$
Société de gestion informatique SOGIQUE	1 817 123	699 832
MSSS.....	1 817 123	MESS..... 317 684
Société hôtelière Hunson's	107 286	MJQ..... 197 970
Divers portefeuilles.....	107 286	Divers portefeuilles..... 184 178
Société immobilière du Québec	404 480 845	Société de Services en Signalisation (SSS) inc.
AN.....	1 151 848	MTQ..... 180 564
ANPD.....	1 069 608	Softchoice Corporation
CTAG.....	4 467 330	Divers portefeuilles..... 357 780
MAMR.....	5 974 312	Sono Vidéo inc.
MAPAQ.....	13 221 473	MJQ..... 329 728
MCC.....	14 941 493	Divers portefeuilles..... 185 216
MCE.....	5 923 513	Sopax M.H. Groupe Conseil Itée
MDDEP.....	9 899 589	Divers portefeuilles..... 124 632
MDEIE.....	8 232 507	Spécialiste du Stylo Papeterie inc. (Le)
MELS.....	9 891 953	Divers portefeuilles..... 125 936
MESS.....	41 021 267	Specs Audio inc.
MFACF.....	7 171 899	MJQ..... 269 722
MFQ.....	6 076 271	Divers portefeuilles..... 2 351
MICC.....	8 227 876	SPI Sécurité inc.
MJQ.....	83 603 253	MTQ..... 151 466
MRI.....	2 713 726	Divers portefeuilles..... 10 616
MRNF.....	15 820 789	Springhill Suites Marriott
MRQ.....	41 324 451	MJQ..... 104 373
MSG.....	2 730 680	Divers portefeuilles..... 90 588
MSP.....	87 634 822	Stanex inc.
MSSS.....	9 257 931	Divers portefeuilles..... 100 612
MTQ.....	19 302 357	Starlms Canada inc.
MTRAV.....	4 821 897	MDDEP..... 165 907
Société Inter-Rives de l'Isle-Verte inc.	120 590	Divers portefeuilles..... 23 867
MTQ.....	120 590	Stay Technologies inc.
Société Laurentide inc.	6 105 507	Divers portefeuilles..... 107 708
MTQ.....	6 105 507	Stikeman Elliott SENCRL, srl
Société de Mathématiques Appliquées inc. (SMA)	160 217	MJQ..... 210 916
Divers portefeuilles.....	160 217	Divers portefeuilles..... 6 200
Société Parc-Auto du Québec	4 462 175	Stratégie, Organisation et Méthode SOM inc.
AN.....	137 001	MSSS..... 106 808
CTAG.....	111 207	Divers portefeuilles..... 210 885
MCE.....	151 635	Sun Micro Systèmes du Canada inc.
MDDEP.....	201 992	Divers portefeuilles..... 187 072
MDEIE.....	169 861	Supervac 2000
MELS.....	176 502	MSP..... 184 800
MESS.....	199 249	Divers portefeuilles..... 3 297
MFACF.....	101 787	Supremex inc.
MFQ.....	126 244	MESS..... 155 390
MJQ.....	635 718	MRQ..... 969 882
MRNF.....	193 906	Divers portefeuilles..... 126 478
MRQ.....	683 759	Sûreté du Québec
MSG.....	103 344	MJQ..... 144 238
MSP.....	856 071	MRI..... 129 693
MTQ.....	139 182	Divers portefeuilles..... 14 775
Divers portefeuilles.....	474 717	Sustema inc.
Société de protection des forêts contre le feu	58 301 539	Divers portefeuilles..... 104 666
MRNF.....	58 301 539	
Société de protection des forêts contre les insectes et maladies	4 200 000	
MSSS.....	4 200 000	
Société québécoise de gestion collective des droits de reproduction (COPIBEC)	485 616	
MSG.....	462 241	
Divers portefeuilles.....	23 375	

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

		Total \$		Total \$
Symbiose Technologies inc.		388 852	Teela Québec	110 880
MSSS.....	207 363		MRQ.....	110 880
MTQ.....	181 489			
			Teknika inc. - Division Sogestec	119 720
Systématix		1 161 549	MTQ.....	119 720
MESS.....	140 000			
MFACF.....	583 047		Télébec Itée	785 113
MICC.....	118 778		MSP.....	747 802
MJQ.....	259 105		Divers portefeuilles.....	37 311
Divers portefeuilles.....	60 619			
			Télé-Recharge	3 477 782
Systèmes Espace/Max (Les)		113 670	MELS.....	505 000
Divers portefeuilles.....	113 670		MRQ.....	2 800 270
			Divers portefeuilles.....	172 512
Table patronale de concertation en santé et sécurité du travail (TPCSST) Place de la Cité		502 704	Télé-Vision IV inc.	235 000
MRQ.....	214 592		MAPAQ.....	235 000
Divers portefeuilles.....	288 112			
			Telus Communications inc.	4 816 554
			MAPAQ.....	353 754
TAC Com		216 626	MCC.....	321 798
MJQ.....	171 380		MDEIE.....	467 312
Divers portefeuilles.....	45 246		MRNF.....	494 377
			MSG.....	126 160
TACT Conseil		101 396	MSP.....	117 525
Divers portefeuilles.....	101 396		MTQ.....	392 304
			MTRAV.....	2 321 796
Taxi-Charge		454 227	Divers portefeuilles.....	221 528
Divers portefeuilles.....	454 227			
			Telus Mobilité	1 329 365
Taxi Coop Ste-Foy Sillery		809 984	MSP.....	1 187 847
MRQ.....	125 436		Divers portefeuilles.....	141 518
Divers portefeuilles.....	684 548			
			Telus National Systems inc.	2 442 040
Taxis Co-op Québec		1 304 781	MAMR.....	124 057
MSSS.....	107 312		MRNF.....	146 492
Divers portefeuilles.....	1 197 469		MRQ.....	1 297 072
			MTQ.....	743 428
			Divers portefeuilles.....	130 991
Techmat (1992) inc.		239 173		
MSP.....	100 481		Telus Québec	647 749
MTQ.....	138 692		MSP.....	333 561
			MSSS.....	170 037
Tech Mix Division de Bau-Val inc.		562 550	Divers portefeuilles.....	144 151
MTQ.....	562 550			
			The Conference Board of Canada	125 926
Technisol inc.		108 257	Divers portefeuilles.....	125 926
Divers portefeuilles.....	108 257			
			The Crees of the Waskaganish First Nation	150 600
TechnoConseil TC inc.		387 011	MTQ.....	110 000
MTQ.....	274 588		Divers portefeuilles.....	40 600
Divers portefeuilles.....	112 423			
			Theknon Roy et Breton inc.	235 129
Technologia Formation		327 878	Divers portefeuilles.....	235 129
Divers portefeuilles.....	327 878			
			Thomas Bellemare Itée	666 336
Technologies Azur inc.		130 340	MTQ.....	666 336
MJQ.....	130 340			
			Toshiba of Canada Ltd.	104 507
Technologies Tassimco Canada inc.		284 605	Divers portefeuilles.....	104 507
MTQ.....	284 605			
			Toyota Canada inc.	210 886
Teckn-O-Laser inc.		636 663	MDDEP.....	126 111
MRQ.....	244 662		Divers portefeuilles.....	84 775
Divers portefeuilles.....	392 001			
			Traduction Véline inc.	215 725
Tecsuit inc.		138 966	MTRAV.....	203 573
Divers portefeuilles.....	138 966		Divers portefeuilles.....	12 152
			Transition Centre Sud (Maison l'Issue)	602 879
			MSP.....	602 879

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

		Total \$		Total \$
Transition Services Conseils inc.		199 400	Transports Lesage ltée (Les)	1 679 411
MTQ.....	166 212		MTQ.....	1 679 411
Divers portefeuilles.....	33 188			
Transport Claude Boyce inc.		300 846	Transports Réal Lafortune inc.	256 144
MTQ.....	300 846		MTQ.....	256 144
Transport Daniel Girard inc. et Transport Denis Normandin inc. et Excavation Danis inc.		158 914	Transports Savard ltée	2 968 330
MTQ.....	158 914		MTQ.....	2 968 098
			Divers portefeuilles.....	232
Transport Daniel Normand inc.		527 675	Transport Sylvain D. inc.	187 410
MTQ.....	527 675		MTQ.....	187 410
Transport Dean Boyle inc.		551 869	Transport Viateur St-Yves	141 011
MTQ.....	551 444		MTQ.....	141 011
Divers portefeuilles.....	425		Transport W. Cyr (1984) inc.	107 707
Transport F. Gilbert ltée		557 603	Divers portefeuilles.....	107 707
MTQ.....	557 603		Tremblay, Bois, Mignault et Lemay	242 520
Transport G. Savard		106 039	ANPD.....	210 541
MTQ.....	106 039		Divers portefeuilles.....	31 979
Transport Généreux inc.		169 324	Triomphe	113 522
MJQ.....	146 325		Divers portefeuilles.....	113 522
Divers portefeuilles.....	22 999		Troubles musculo-squelettiques (TMS)	805 730
Transport Guy Hamel		220 132	MRQ.....	805 730
MTQ.....	220 132		Trudeau Gendron	127 800
Transport Guylain Tremblay		116 922	MTQ.....	127 800
MTQ.....	116 922		Ultramar Canada inc.	233 238
Transport J.M.P. enr.		435 635	MTQ.....	128 203
MTQ.....	435 635		Divers portefeuilles.....	105 035
Transport J. P. Archambault et Fils inc.		114 589	Union des producteurs agricoles (U.P.A.)	100 000
MTQ.....	114 589		MAPAQ.....	100 000
Transport Larivière et Fils inc. / Transport de la Rivière Ouest inc.		196 641	Université Laval	1 531 695
MTQ.....	196 641		AN.....	213 737
Transport M.A.C. inc.		123 760	MAPAQ.....	154 403
MTQ.....	123 760		MICC.....	265 303
Transport M. Bélanger et Fils inc.		111 451	MTQ.....	426 040
MTQ.....	111 451		Divers portefeuilles.....	472 212
Transport Martin Alain inc.		279 740	Université de Montréal	7 019 306
MTQ.....	279 740		MAPAQ.....	1 153 257
Transport R.D.R. inc. / Trudel Jacques		295 756	MDEIE.....	132 411
MTQ.....	295 756		MELS.....	3 207 273
Transports André Leroux inc.		379 136	MICC.....	1 418 936
MTQ.....	379 136		MRQ.....	407 839
Transports Beaulé inc.		200 707	MSG.....	111 850
MDDEP.....	160 448		MSSS.....	152 691
Divers portefeuilles.....	40 259		Divers portefeuilles.....	435 049
Transports Gérard Nadeau et Fils inc.		116 473	Université du Québec à Rimouski	155 782
MTQ.....	116 473		Divers portefeuilles.....	155 782
Transports Inter Bourg		982 673	Université du Québec à Trois-Rivières (UQTR)	118 070
MAMR.....	159 448		Divers portefeuilles.....	118 070
MELS.....	143 413		Université du Québec en Outaouais	138 386
MRQ.....	157 744		MICC.....	119 652
Divers portefeuilles.....	522 068		Divers portefeuilles.....	18 734

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

	Total \$	Total \$
Université de Sherbrooke	1 118 931	562 372
MICC.....	144 304	MSP..... 535 765
MSG.....	101 874	Divers portefeuilles..... 26 607
MSSS.....	460 928	
MTQ.....	146 200	Ville Lévis
Divers portefeuilles.....	265 625	MTQ..... 130 184
		Divers portefeuilles..... 569
Verdier Francine	118 374	Ville Longueuil
MJQ.....	118 374	MSP..... 464 979
		Divers portefeuilles..... 8 383
Verint Systems inc.	235 956	Ville Matane
MSP.....	235 956	MTQ..... 154 288
		Divers portefeuilles..... 920
Verint Technology inc.	227 000	Ville Montréal
MSP.....	227 000	MAPAQ..... 5 516 995
		MESS..... 34 152 313
Versalys	180 282	MJQ..... 1 800 674
Divers portefeuilles.....	180 282	MSP..... 2 374 984
Vêtements Trium	131 411	MTQ..... 124 649
Divers portefeuilles.....	131 411	Divers portefeuilles..... 51 289
Viandes Benico inc. (Les)	102 415	Ville Québec
MSP.....	102 415	ANPD..... 135 822
		MSP..... 773 849
Viandes Bovitendres inc.	138 321	Divers portefeuilles..... 56 190
MSP.....	138 321	Ville Repentigny
		MSP..... 105 085
Viandes Laroche inc. (Les)	469 125	Divers portefeuilles..... 10
MSP.....	469 125	Ville Rouyn-Noranda
VIA Rail Canada	607 834	MTQ..... 183 793
MRQ.....	106 004	Divers portefeuilles..... 963
MSSS.....	124 471	Ville Saguenay
Divers portefeuilles.....	377 359	MSP..... 563 023
Victor Poulin inc.	140 563	MTQ..... 301 602
MTQ.....	138 426	Divers portefeuilles..... 26 390
Divers portefeuilles.....	2 137	Ville Saint-Jérôme
Vidéotron Itée	659 899	MSP..... 122 440
AN.....	198 157	Divers portefeuilles..... 2 436
Divers portefeuilles.....	461 742	Ville Sept-Îles
Vigneault Richard	141 182	MTQ..... 141 776
CTAG.....	124 982	Divers portefeuilles..... 1 310
Divers portefeuilles.....	16 200	Ville Shawinigan
Ville Alma	135 913	MTQ..... 156 456
MTQ.....	135 913	Divers portefeuilles..... 43
Ville Coaticook	564 255	Ville Sherbrooke
MRNF.....	472 619	MTQ..... 184 238
Divers portefeuilles.....	91 636	Divers portefeuilles..... 1 698
Ville Danville	343 846	Ville Sutton
MTQ.....	343 846	MTQ..... 138 272
Ville Deux-Montagnes	128 789	Ville Trois-Rivières
MSP.....	128 789	MSP..... 475 742
Ville Gatineau	420 588	Divers portefeuilles..... 13 861
MSP.....	234 452	Voyages Abitibi inc.
MTQ.....	180 622	MJQ..... 108 072
Divers portefeuilles.....	5 514	MSP..... 133 580
Ville La Tuque	143 744	Divers portefeuilles..... 17 512
MTQ.....	143 600	
Divers portefeuilles.....	144	

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Suppliers

	Total \$	Total \$	
Voyages Brunet inc.	114 296	2626-3350 Québec inc.	637 713
Divers portefeuilles.....		MTQ.....	
Voyages CAA Québec	399 826	2955-3047 Québec inc.	103 820
Divers portefeuilles.....		MRQ.....	
Voyages Claire Champoux inc.	978 566	3094-7675 Québec inc.	221 149
AN.....	261 758	MTQ.....	
MCE.....	133 619	9010-3250 Québec inc.	288 929
MDEIE.....	186 358	MTQ.....	
MRI.....	112 086	9014-7992 Québec inc.	159 969
Divers portefeuilles.....	284 745	MTQ.....	
Voyages Côte-Nord inc.	217 971	9024-2587 Québec inc.	119 994
Divers portefeuilles.....		MTQ.....	
Voyages Élite Ricard du Cuivre	207 263	9029-4828 Québec inc.	344 114
MDDEP.....	104 705	MTQ.....	
Divers portefeuilles.....	102 558	9064-2083 Québec inc.	145 553
Voyages en Liberté	283 656	MTQ.....	
Divers portefeuilles.....		9091-9598 Québec inc.	112 185
Voyages Fleur-de-Lys ltée (Les)	380 885	MTQ.....	
MSP.....	311 961	9128-7664 Québec inc. et 9132-2032 Québec inc.	100 000
Divers portefeuilles.....	68 924	MDDEP.....	
Voyages Inter-Pays inc.	726 130		
MDDEP.....	210 765		
MRI.....	312 994		
Divers portefeuilles.....	202 371		
Voyages Laurier du Vallon (Les)	631 813		
AN.....	190 461		
MRI.....	155 211		
Divers portefeuilles.....	286 141		
Voyages Malavoy inc.	106 599		
Divers portefeuilles.....			
Voyages Rouyn-Noranda inc.	182 464		
Divers portefeuilles.....			
VWR International	189 009		
MAPAQ.....	107 590		
Divers portefeuilles.....	81 419		
Wesco Distribution Canada inc.	311 493		
MTQ.....	205 998		
Divers portefeuilles.....	105 495		
Wilson et Lafleur ltée	400 962		
MJQ.....	300 848		
Divers portefeuilles.....	100 114		
Xerox Canada ltée	1 878 145		
ANPD.....	124 957		
MESS.....	303 374		
MICC.....	140 985		
MJQ.....	335 631		
MSP.....	164 555		
MTQ.....	227 208		
Divers portefeuilles.....	581 435		
Y.M.C.A. de Montréal	361 974		
MSP.....	361 974		
Zone Technologie inc.	193 372		
MSP.....	163 591		
Divers portefeuilles.....	29 781		

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

(A.S.S.S. : Health and social services board; Cégep : General and vocational college C.H.S.L.D. : Residential and extend care centre; C.J.-E. : Youth employment centre; C.L.S.C. : Local community service centre; C.R.S.B.P. : Regional public library services; C.S. : School board; C.S.S.S. : Health and social services centre; M.R.C. : Regional county municipality; R.R.S.S.S. : Regional health and social services board.)

	Total \$	Total \$
A.B.C. Lotbinière inc.	80 000	105 702
MELS.....	80 000	86 702
		Divers portefeuilles.....
		19 000
A.B.C. des Manoirs	87 500	50 295
MELS.....	87 500	MDEIE.....
		50 295
A.B.C. des Portages	80 000	2 901 321
MELS.....	80 000	Académie Antoine-Manseau
		MELS.....
		2 901 321
A.Pellerin et Fils Itée	55 688	1 208 594
MDEIE.....	55 688	Académie Beth Rivkah
		MELS.....
		1 208 594
A.S.S.S. Abitibi-Témiscamingue	294 076 431	1 266 216
MELS.....	49 717	Académie Centennale
MSSS.....	294 026 714	MELS.....
		1 266 216
A.S.S.S. Bas-St-Laurent	415 775 350	333 382
MELS.....	83 762	Académie Éducative de Ste-Julie inc.
MSSS.....	415 691 588	MFACF.....
		333 382
A.S.S.S. Capitale-Nationale	1 548 886 666	1 362 952
MELS.....	101 538	Académie François-Labelle / Garderie de
MSSS.....	1 548 785 128	l'Académie François-Labelle
		MELS.....
		1 362 952
A.S.S.S. Chaudière-Appalaches	569 764 697	622 559
MELS.....	120 494	Académie-Garderie Bélanger inc.
MSSS.....	569 644 203	MFACF.....
		622 559
A.S.S.S. Côte-Nord	229 799 478	1 593 400
MELS.....	49 717	Académie Hébraïque inc.
MSSS.....	229 749 761	MELS.....
		1 593 400
A.S.S.S. Estrie	585 546 544	458 734
MELS.....	49 789	Académie IBN Sina
MSSS.....	585 496 755	MELS.....
		458 734
A.S.S.S. Gaspésie / Îles-de-la-Madeleine	241 319 374	451 468
MELS.....	49 717	Académie des jeunes filles Beth Tziril
MSSS.....	241 269 657	MELS.....
		451 468
A.S.S.S. Lanaudière	515 812 056	240 351
MELS.....	45 664	Académie Kuper inc.
MSSS.....	515 766 392	MFACF.....
		240 351
A.S.S.S. Laurentides	588 090 096	5 842 875
MELS.....	73 178	Académie Lafontaine inc.
MSSS.....	588 016 918	MELS.....
		5 842 875
A.S.S.S. Laval	425 316 594	1 312 214
MELS.....	49 789	Académie Laurentienne (1986) inc.
MSSS.....	425 266 805	MELS.....
		1 312 214
A.S.S.S. Mauricie et du Centre-du-Québec	806 117 400	559 636
MELS.....	277 857	Académie Louis-Pasteur
MSSS.....	805 839 543	MELS.....
		559 636
A.S.S.S. Montérégie	1 560 667 390	2 460 604
MELS.....	126 415	Académie Michèle Provost inc.
MSSS.....	1 560 540 975	MELS.....
		2 460 604
A.S.S.S. Montréal	4 641 967 948	470 871
MELS.....	203 647	Académie nationale de l'humour
MSSS.....	4 641 764 301	MCC.....
		470 871
A.S.S.S. Outaouais	479 588 624	361 315
MELS.....	49 789	Académie des Petites Fleurs
MSSS.....	479 538 835	MFACF.....
		361 315
A.S.S.S. Saguenay - Lac-St-Jean	499 994 103	624 222
MELS.....	83 763	Académie des Petits
MSSS.....	499 910 340	MFACF.....
		624 222
		615 618
		Académie Préscolaire Future Kids inc.
		MFACF.....
		615 618
		Académie Solomon Schechter
		MELS.....
		1 939 799
		Académie Ste-Thérèse inc. (Campus
		Ste-Thérèse)
		MELS.....
		5 552 733
		Divers portefeuilles.....
		500
		Académie St-Louis Québec
		MELS.....
		2 211 946

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Accès-Travail		52 971	Agence de communication du sport amateur québécois	120 000
MICC.....	52 971		MELS.....	120 000
Accueil aux immigrants de l'est de Montréal		153 784	Agence de l'efficacité énergétique	2 109 200
MICC.....	153 784		MRNF.....	2 109 200
Accueil Harvey Bibeau inc.		59 500	Agence familiale L'Enfant Rit	1 061 316
MSSS.....	55 000		MFACF.....	1 061 316
Divers portefeuilles.....	4 500		Agence Familiale Les Pinsons inc.	1 303 423
Accueil liaison pour arrivants (ALPA)		285 600	MFACF.....	1 303 423
MICC.....	285 600		Agence Fou Rire inc.	955 099
Accueil-Parrainage Outaouais inc.		221 292	MFACF.....	955 099
MICC.....	221 292		Agence de la francophonie	1 079 298
Acrylique Weedon (1995) inc.		75 721	MRI.....	1 079 298
MDEIE.....	75 721		Agence de garde en milieu familial Le Panda	1 419 615
Actilab Pharma inc.		50 000	MFACF.....	1 419 615
MDEIE.....	50 000		Agence de garde familiale Les Copains inc.	1 031 882
Action démocratique du Québec (L')		500 212	MFACF.....	1 031 882
ANPD.....	500 212		Agence de géomatique du Centre-du-Québec (AGTCQ) (L')	80 000
Action Famille Lanoraie inc.		52 410	MAMR.....	80 000
MFACF.....	52 410		Agence métropolitaine de transport (AMT)	55 287 876
Action Famille Lavaltrie inc.		62 835	MTQ.....	55 287 876
MFACF.....	62 835		Agence mondiale antidopage	516 544
Action Jeunesse St-Pie X de Longueuil inc.		44 400	MRI.....	516 544
MELS.....	44 400		Agence montréalaise pour l'emploi (AMPE)	81 600
Action régionale des centres de la petite enfance de Lanaudière		85 000	MICC.....	81 600
MFACF.....	85 000		Agence de partenariats public-privé du Québec	2 340 031
Action Réinsertion		40 055	CTAG.....	2 340 031
MESS.....	40 055		Agence Québec / Wallonie-Bruxelles pour la jeunesse	615 600
Actions interculturelles de développement et d'éducation		35 000	MRI.....	615 600
Divers portefeuilles.....	35 000		Agence de la santé et des services sociaux de la Capitale-Nationale	47 742
Action-Travail Chaleurs inc.		176 846	MSP.....	47 742
MCE.....	88 200		Agence Science-presse	110 100
MESS.....	88 646		MDEIE.....	110 100
Action-travail Kamouraska		41 476	Agence universitaire de la francophonie	1 375 000
MESS.....	41 476		MELS.....	120 000
Administration régionale crie		13 519 409	MRI.....	1 255 000
MCC.....	144 999		AGÉO-Club	78 326
MCE.....	80 606		MAPAQ.....	78 326
MELS.....	145 000		Agora de la danse	297 011
MFACF.....	8 772 949		MCC.....	289 971
MSP.....	4 375 855		Divers portefeuilles.....	7 040
Administration régionale Kativik		62 356 226	Agri-Conseil Maska	59 884
MAMR.....	12 496 030		MAPAQ.....	59 884
MCE.....	35 545 788		Agri-Fusion 2000 inc.	54 293
MRNF.....	5 603 951		MAPAQ.....	54 293
MSP.....	4 560 113		Agriresco inc.	72 112
MTQ.....	4 132 761		MAPAQ.....	72 112
Divers portefeuilles.....	17 583		Agribatex inc.	135 858
Aéroport exécutif Gatineau / Ottawa		50 000	MAPAQ.....	135 858
MDEIE.....	50 000		Agri-Tracabilité Québec inc.	3 000 000
Ag-Bio Centre		50 000	MAPAQ.....	3 000 000
MDEIE.....	50 000		Agromex inc.	47 052
Agence de bassin versant de la rivière du Nord		130 000	MAPAQ.....	47 052
MDDEP.....	130 000			
Agence canadienne du sang		3 170 000		
MSSS.....	3 170 000			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Agro-Pomme		52 400	Alphabétisation de Châteauguay Valley	60 000
MAPAQ.....	52 400		MELS.....	60 000
Agro-Production Lanaudière inc.		63 970	Alphabétisation sans limite	75 000
MAPAQ.....	63 970		MELS.....	75 000
Agro-Protection des Laurentides		39 396	Alpha-Entraide	82 498
MAPAQ.....	39 396		MELS.....	80 000
Aide et intégration jeunesse au travail			Divers portefeuilles.....	2 498
Vallée-du-Richelieu		43 776	Alpha Haute-Yamaska inc.	72 801
MESS.....	43 776		MELS.....	72 801
Aide-Maman Plus inc.		43 079	Alpha-Nicolet	85 000
MFACF.....	43 079		MELS.....	85 000
Aide médicale internationale à l'enfance (AMIE)		112 802	Alpha Stoneham	70 000
MRI.....	112 802		MELS.....	70 000
Aide pédagogique aux adultes et aux jeunes de St-Hyacinthe		77 500	Alpha-Témis	50 000
MELS.....	77 500		MELS.....	50 000
Air Canada		2 500 000	Alter Go	213 110
MTQ.....	2 500 000		MAMR.....	75 000
Alabama Cotton		50 000	MELS.....	138 110
MDEIE.....	50 000		Aluminium Distinction inc.	40 550
Alchimies, créations et cultures		162 500	MDEIE.....	40 550
MAMR.....	162 500		Alumitherm Internatinal inc.	50 000
Alfred Couture Itée		35 667	MDEIE.....	50 000
MAPAQ.....	35 667		Ameublement Frontenac enr.	61 426
Algolith inc.		38 542	MICC.....	61 426
MDEIE.....	38 542		Amis des jardins de Métis (Les)	163 319
Alimentation RGA inc.		48 526	MCC.....	163 319
MSP.....	48 526		Amis de la montagne du diable (Les)	69 134
Aliments Breton inc.		92 603	MAMR.....	69 134
MAPAQ.....	92 603		Amitié-Soleil	64 970
Allaire Jacques		37 963	MFACF.....	64 970
MSP.....	37 963		André et Réal Béland inc.	44 895
Allard Jean-Pierre		39 165	MAPAQ.....	44 895
MAPAQ.....	39 165		Angel la Garderie du Bon Berger inc.	423 664
Alliance des chorales du Québec		87 160	MFACF.....	423 664
MCC.....	87 160		Anima-Québec	150 000
Alliance des communautés culturelles pour l'égalité dans la santé et les services sociaux		110 000	MAPAQ.....	150 000
MSSS.....	110 000		Approvisionnements-Montréal	42 000
Alliance numériQC, Réseau de l'industrie numérique du Québec		266 993	MSSS.....	42 000
MCC.....	110 000		Aqua-Biokem BSL et Crevettes du Nord	63 249
MDEIE.....	156 993		MAPAQ.....	63 249
Alliance des pêcheurs professionnels du Québec		188 147	Aqua-Culture Nordick inc.	50 000
MAPAQ.....	188 147		MAPAQ.....	50 000
Alliance des Regroupements des Usagers du Transport Adapté du Québec inc. (LARUTAQ)		55 000	Archambault Christian	51 396
MTQ.....	55 000		MAPAQ.....	51 396
Allo Prof		250 000	Archambault Guy	39 411
MELS.....	250 000		MAPAQ.....	39 411
Alphabelle Vanier		81 800	Archéo-Québec	75 000
MELS.....	81 800		MCC.....	75 000
Alpha Bellechasse		55 000	Archevêque catholique romain de Québec (Diocèse de Québec)	46 936
MELS.....	55 000		MCC.....	46 936
			Archidiocèse de Québec	488 760
			MAMR.....	488 760
			Arrondissement Sainte-Foy-Sillery / Ville de Québec	95 000
			MCC.....	95 000



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$	
Assemblée communautaire fransaskoise (ACF) (L)	45 000	Association chasse et pêche de Forestville (L)	99 257
MCE.....	45 000	MRNF.....	99 257
Assemblée des Premières nations du Québec et du Labrador (APNQL)	178 250	Association de chasse et pêche Nordique	104 000
MCE.....	178 250	MRNF.....	104 000
ASSITEJ Canada	274 000	Association des chefs de service d'incendie du Québec	50 000
MAMR.....	100 000	MSP.....	50 000
MCC.....	150 000	Association des cinémas parallèles du Québec	271 514
Divers portefeuilles.....	24 000	MCC.....	271 514
Association action plus L.G.S.	815 670	Association des CIT	52 000
MSSS.....	815 670	MTQ.....	52 000
Association Alpha-Laurentides	75 000	Association des clubs de biathlon du Québec	227 500
MELS.....	75 000	MELS.....	224 500
Association l'amitié n'a pas d'âge (L')	35 800	Divers portefeuilles.....	3 000
MSSS.....	35 800	Association des clubs d'entrepreneurs étudiants du Québec	505 000
Association aquiculteurs du Québec	166 836	MCE.....	498 000
MAPAQ.....	166 836	Divers portefeuilles.....	7 000
Association des arches du Québec	102 000	Association culturelle et artistique de la Maison Vézina	79 464
MSSS.....	102 000	MCC.....	79 464
Association des cadres scolaires du Québec	314 741	Association Cultures sans herbicide (L')	40 958
MELS.....	314 741	MAPAQ.....	40 958
Association des Camps du Québec inc.	113 220	Association des dépressifs et des maniaque-dépressifs	190 778
MELS.....	113 220	MSSS.....	190 778
Association canadienne des directeurs des cliniques d'hémophilie	67 342	Association des devenus sourds et des malentendants du Québec	63 115
MSSS.....	67 342	MSSS.....	62 615
Association canadienne d'éducation	45 000	Divers portefeuilles.....	500
MELS.....	45 000	Association des directeurs de police du Québec (ADPQ)	185 611
Association canadienne d'éducation de langue française (ACELF)	572 900	MSP.....	185 611
MCE.....	52 900	Association des établissements de réadaptation en déficience physiques du Québec (AERDP)	155 000
MELS.....	520 000	MSSS.....	155 000
Association canadienne-française pour l'avancement des sciences	204 981	Association Éveil Naissance inc.	37 211
MDEIE.....	204 981	MFACF.....	37 211
Association canadienne d'histoire ferroviaire	923 092	Association des expositions agricoles du Québec	263 624
MCC.....	923 092	MAPAQ.....	263 624
Association canadienne de l'industrie des plastiques	134 186	Association des Fabricants de Meubles du Québec inc.	103 000
MDEIE.....	134 186	MDEIE.....	103 000
Association canadienne pour la santé mentale du Québec	120 000	Association des familles monoparentales et recomposées	212 423
MSSS.....	120 000	MFACF.....	212 423
Association carrefour famille Montcalm	95 693	Association des femmes immigrantes de l'Outaouais	81 926
MFACF.....	84 347	MICC.....	54 026
Divers portefeuilles.....	11 346	Divers portefeuilles.....	27 900
Association des centres d'écoute téléphonique du Québec	60 000	Association des fondations d'établissements de santé du Québec	35 000
MSSS.....	60 000	MSSS.....	35 000
Association des centres jeunesse du Québec	94 540	Association France-Québec	146 460
MSSS.....	86 790	MRI.....	146 460
Divers portefeuilles.....	7 750	Association francophone internationale des directeurs d'établissements scolaires	62 629
Association des centres de la petite enfance de l'Outaouais	85 000	MELS.....	62 629
MFACF.....	85 000		
Association de Chasse et Pêche du Canton d'Iberville inc.	428 400		
MRNF.....	428 400		

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total		Total
	\$		\$
Association francophone pour le savoir (ACFAS)		94 727	
MDEIE.....	67 137		
Divers portefeuilles.....	27 590		
Association Garagona inc.		46 181	
MELS.....	46 181		
Association générale des insuffisants rénaux		66 000	
MSSS.....	66 000		
Association des gens de l'air du Québec		65 000	
MTQ.....	65 000		
Association de gestion des engrais organiques		50 650	
MAPAQ.....	50 650		
Association des grands frères et grandes soeurs du Québec		60 000	
MSSS.....	60 000		
Association des groupes d'intervenants en défense de droits en santé mentale du Québec		248 357	
MSSS.....	248 357		
Association des haltes-garderies communautaires du Québec		40 000	
MFACF.....	40 000		
Association des hôpitaux du Québec		15 035 821	
MSSS.....	15 035 821		
Association des implants cochléaire du Québec		46 800	
MSSS.....	46 500		
Divers portefeuilles.....	300		
Association de l'industrie des technologies de la santé (AITS)		85 000	
MAMR.....	70 000		
Divers portefeuilles.....	15 000		
Association des ingénieurs-conseils du Québec		37 000	
Divers portefeuilles.....	37 000		
Association des ingénieurs et scientifiques haïtiano-canadiens (AIHC)		35 750	
MDEIE.....	35 750		
Association internationale des études québécoises		230 750	
MCC.....	50 000		
MRI.....	179 000		
Divers portefeuilles.....	1 750		
Association jamaïcaine de Montréal		82 000	
MELS.....	82 000		
Association des jeunes du Nunavik Saputiit		40 303	
MCE.....	40 303		
Association des jeunes travailleurs et travailleuses de Montréal		42 698	
MELS.....	42 698		
Association laitière de la chèvre du Québec		73 000	
MAPAQ.....	73 000		
Association latino-américaine et multiethnique de Côte-des-Neiges		73 695	
MCC.....	73 695		
Association des manufacturiers d'équipements de transport et de véhicules spéciaux (AMETVS) (L)		117 671	
MDEIE.....	117 671		
Association des médecins vétérinaires praticiens du Québec		295 703	
MAPAQ.....	295 703		
Association des Médias Écrits Communautaires du Québec inc.		181 054	182 054
MCC.....	181 054		
Divers portefeuilles.....	1 000		
Association Minière du Québec inc.		40 000	40 000
MRNF.....	40 000		
Association montréalaise pour les aveugles (L)			87 944
MELS.....	51 001		
MSSS.....	36 943		
Association des Motoneigistes Manicouagan inc.		59 902	59 902
MELS.....	59 902		
Association des Motoneigistes de Pontiac inc.		46 192	46 192
MELS.....	46 192		
Association nationale des éditeurs de livres			55 000
MCC.....	50 000		
Divers portefeuilles.....	5 000		
Association de l'ouïe de l'Outaouais		50 000	50 000
MELS.....	50 000		
Association des parcs de recherche et technopoles du Québec (APRTQ)			50 000
MDEIE.....	50 000		
Association des parents d'enfants handicapés du Témiscamingue			71 500
MELS.....	65 000		
Divers portefeuilles.....	6 500		
Association parents-ressources des Bois-Francis			186 935
MFACF.....	72 468		
MSSS.....	114 467		
Association du patrimoine de Deschambault		50 500	50 500
MCC.....	50 500		
Association patrimoniale interconfessionnelle Pierres Vivantes (L)			425 394
MAMR.....	425 394		
Association de Plein Air de la Rivière Outardes inc.			42 160
MRNF.....	42 160		
Association pour l'avancement des sciences et techniques de la documentation (ASTED)			40 200
MCC.....	40 200		
Association pour le développement de l'industrie chimique québécoise			100 000
MDEIE.....	100 000		
Association pour la gestion intégrée de la rivière Maskinongé			130 000
MDDEP.....	130 000		
Association pour la santé publique du Québec			35 246
MSSS.....	35 246		
Association de prévention-suicide pour les Premières nations et Inuits du Québec (L)			100 000
MCE.....	80 000		
Divers portefeuilles.....	20 000		
Association des professionnels en développement économique des Laurentides (APDEL)			82 727
MDEIE.....	82 727		
Association de projets éducatifs de Témiscamingue-Sud (APETS)			78 088
MELS.....	69 488		
Divers portefeuilles.....	8 600		

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Association des Propriétaires de Garderies du Québec inc.	441 497	441 497
MFACF.....	441 497	
Association Quad région Gaspésie	66 667	66 667
MAMR.....	66 667	
Association québécoise de l'aérospatiale (AQA)	65 000	65 000
MDEIE.....	65 000	
Association Québécoise d'Avion inc.	71 000	71 000
MELS.....	71 000	
Association québécoise des banques alimentaires et des Moissons	80 455	80 455
MSSS.....	54 455	
Divers portefeuilles.....	26 000	
Association québécoise de canoë-kayak de vitesse	184 000	184 000
MELS.....	184 000	
Association québécoise des centres communautaires pour aînés	55 000	55 000
MSSS.....	55 000	
Association québécoise des centres de la petite enfance (AQCPE)	146 797	146 797
MFACF.....	146 797	
Association québécoise de commercialisation de poissons et fruits de mer (AQCMER)	41 250	41 250
MAPAQ.....	41 250	
Association québécoise de l'encéphalomyélite myalgique	35 000	35 000
MSSS.....	35 000	
Association québécoise de l'épilepsie	55 000	55 000
MSSS.....	55 000	
Association québécoise des groupes d'ornithologues	54 000	54 000
MDEIE.....	54 000	
Association québécoise de l'industrie de la pêche	170 190	170 190
MAPAQ.....	170 190	
Association québécoise des loisirs folkloriques	82 380	82 380
MCC.....	81 380	
Divers portefeuilles.....	1 000	
Association québécoise de loisirs pour personnes handicapées	82 540	82 540
MELS.....	82 540	
Association québécoise des organismes de coopération internationale (AQOCI)	440 000	440 000
MRI.....	440 000	
Association québécoise des parents d'enfants handicapés visuels	118 033	118 033
MSSS.....	117 033	
Divers portefeuilles.....	1 000	
Association québécoise des personnes aphasiques	98 000	98 000
MSSS.....	98 000	
Association québécoise pour la défense des droits des retraité(e)s et préretraité(e)s (AQDR)	37 000	37 000
Divers portefeuilles.....	37 000	
Association québécoise pour l'éducation des adultes	65 000	65 000
MELS.....	65 000	
Association québécoise pour les enfants atteints d'audimutité	68 425	68 425
MSSS.....	68 425	
Association québécoise pour les troubles d'apprentissage	64 987	64 987
MSSS.....	44 987	
Divers portefeuilles.....	20 000	
Association québécoise pour la réadaptation psychosociale	163 000	163 000
MSSS.....	163 000	
Association québécoise pour le tourisme équestre et l'équitation de loisirs	85 480	85 480
MELS.....	85 480	
Association québécoise de prévention du suicide (L')	264 702	264 702
MSSS.....	263 202	
Divers portefeuilles.....	1 500	
Association québécoise des professeurs et professeures de français	87 000	87 000
MELS.....	55 000	
Divers portefeuilles.....	32 000	
Association québécoise des sports en fauteuil roulant	219 627	219 627
MELS.....	214 327	
Divers portefeuilles.....	5 300	
Association québécoise des sports pour paralytiques cérébraux	50 500	50 500
MELS.....	50 500	
Association Québécoise du Transport et des Routes inc. (AQTR)	287 900	287 900
MDEIE.....	35 000	
MTQ.....	252 900	
Association Québécoise des Transporteurs Aériens inc.	110 000	110 000
MTQ.....	110 000	
Association du Québec pour enfants avec problèmes auditifs	119 255	119 255
MSSS.....	105 855	
Divers portefeuilles.....	13 400	
Association des radiodiffuseurs du Québec	279 984	279 984
MCC.....	279 984	
Association Récréative Chauvin inc. (L')	153 317	153 317
MRNF.....	153 317	
Association récréative d'Inukjuak	65 752	65 752
MCE.....	65 752	
Association Régionale de Motoneigistes de la Haute-Gatineau, Les Ours Blancs inc.	140 465	140 465
MELS.....	140 465	
Association des résidences et CHSLD privés du Québec	76 200	76 200
MSSS.....	76 200	
Association des ressources adultes et personnes âgées du Québec	160 000	160 000
MSSS.....	160 000	
Association des ressources intermédiaires d'hébergement du Québec (ARIHQ)	155 000	155 000
MSSS.....	155 000	
Association des Ressources Intervenant auprès des Hommes Violents inc.	112 000	112 000
MSSS.....	112 000	

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Association de la rivière Sainte-Marguerite inc.	60 037	Atelier Flèche de Fer inc. MSSS.....
MRNF.....	60 037	2 167 407
Association Saputiit des jeunes du Nunavik	45 803	Atelier des lettres en alphabétisation Centre-Sud MELS.....
MCE.....	45 803	95 000
Association de spina-bifida et d'hydrocéphalie du Québec	61 640	Atelier du Martin-Pêcheur inc. MSSS.....
MSSS.....	61 640	1 324 858
Association sportive des aveugles du Québec	55 500	Atelier de meubles recyclés Ahuntsic-Cartierville MAMR.....
MELS.....	55 500	43 754
Association Sportive et Communautaire du Centre-Sud inc.	175 739	Atelier de musique de Jonquière MCC.....
MAMR.....	117 080	65 420
MELS.....	56 659	Atelier PV Hydraulique inc. MDEIE.....
Divers portefeuilles.....	2 000	53 460
Association Sportive Onatchiway Est inc.	47 922	Ateliers Abaco inc. MSSS.....
MRNF.....	47 922	1 094 621
Association Sportive des Sourds du Québec inc.	44 500	Ateliers Actibec 2000 inc. (Les) MSSS.....
MELS.....	44 500	414 693
Association sur l'accès et la protection de l'information	50 000	Ateliers d'Alphabétisation S.A.C. Anjou inc. MELS.....
MCE.....	50 000	117 000
Association du syndrome de Usher du Québec (L)	40 000	Ateliers de Danse Moderne de Montréal inc. (Les) MCC.....
MSSS.....	40 000	420 992
Association de Tae-Kwon-Do du Québec inc.	155 871	Ateliers d'éducation populaire du Plateau (Les) MELS.....
MELS.....	155 871	123 927
Association touristique régionale de Charlevoix	205 000	Ateliers Industriel St-Jean (1980) inc. MSSS.....
MTQ.....	200 000	893 184
Divers portefeuilles.....	5 000	Ateliers Kami inc. MSSS.....
Association touristique de St-Denis-de-la-Boutellerie	51 400	313 804
MCC.....	51 400	Ateliers Léopold Desrosiers inc. MSSS.....
Association de transport écolier du Québec	56 500	1 122 773
MTQ.....	40 000	Ateliers Poly-Teck inc. MSSS.....
Divers portefeuilles.....	16 500	1 084 891
Association des transports du Canada	261 618	Ateliers de Réadaptation au Travail de Beauce inc. MSSS.....
MTQ.....	261 618	2 103 123
Association des trappeurs cris	54 455	Ateliers TAQ inc. (Les) MSSS.....
MCE.....	54 455	1 913 965
Association de triathlon du Québec	125 702	Atelier d'Usinage Côté et Audet inc. MDEIE.....
MELS.....	125 702	70 200
Association des universités de la francophonie canadienne	50 000	Atelier des Vieilles Forges inc. MSSS.....
MCE.....	50 000	1 244 198
Association Y.W.C.A. de Québec	48 500	Atout-lire MELS.....
Divers portefeuilles.....	48 500	110 000
Asthmédia inc.	45 000	ATSR inc. MSP.....
MSSS.....	45 000	160 000
Atelier d'alphabétisation des sourds	80 000	Aubin Simon MSP.....
MELS.....	80 000	48 008
Atelier de Cléo	547 419	Au Bord des mots (groupe populaire en alphabétisation) MELS.....
MFACF.....	547 419	80 000
Atelier d'éducation populaire	70 000	Au château des amis MFACF.....
MELS.....	70 000	511 857
Atelier "Ensemble on se tient"	70 063	Au Coeur des familles agricoles (ACFA) MSSS.....
MAMR.....	70 063	45 000
		Divers portefeuilles.....
		17 050

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Au Coin du Meuble Usagé enr.		114 495	Base de plein air Jean-Jeune	42 274
MICC.....	114 495		MELS.....	42 274
Audette Ghislain		42 860	Bases de plein air des scouts du Montréal métropolitain	85 727
MAPAQ.....	42 860		MELS.....	85 727
Audiothèque inc.		85 000	Bassin versant Saint-Maurice	130 000
MSSS.....	85 000		MDDEP.....	130 000
Augustines de la Miséricorde de Jésus du Monastère de l'Hôtel-Dieu de Québec (Les)		46 532	Bastien Mathieu	42 614
MCC.....	46 532		MAPAQ.....	42 614
Au Jardin des Lutins		160 159	Beauchesne Michel	63 271
MFACF.....	160 159		MSP.....	63 271
Au Jardin des Petits Mozarts inc.		176 671	Beaulieu Martin	62 606
MFACF.....	176 671		MAPAQ.....	62 606
Au Jardin de Polichinelle		188 753	Beaumarché inc.	82 716
MFACF.....	188 753		MICC.....	82 716
Au Pays des Tout P'tits		1 038 198	Beaupré Mario	46 418
MFACF.....	1 038 198		MAPAQ.....	46 418
Au Pied de l'Échelle		1 487 975	Beauregard Mario	36 695
MFACF.....	1 487 975		MAPAQ.....	36 695
Au Royaume des Chérubins		776 779	Bédard Royal Christiane	43 419
MFACF.....	776 779		MAPAQ.....	43 419
Autisme et troubles envahissants du développement Montréal (L')		46 020	Bédard Steve	54 179
MSSS.....	45 020		MAPAQ.....	54 179
Divers portefeuilles.....	1 000		Bélanger Pierre	37 202
Autobus Méridien inc.		129 126	MAPAQ.....	37 202
MAPAQ.....	129 126		Belisle René	44 690
Autobus St-Benoît inc.		47 954	MAPAQ.....	44 690
MAPAQ.....	47 954		Belley Stéphane	35 219
Autocar Chartrand inc.		39 370	MAPAQ.....	35 219
MAPAQ.....	39 370		Benoît Alexandre et Turenne Hélène	46 782
Automation G.R.B. inc.		35 000	MSP.....	46 782
MDEIE.....	35 000		Benoît et Louise Coulombe inc.	36 062
Au Vieux Treuil		36 000	MAPAQ.....	36 062
MCC.....	36 000		Bergeron Marc	61 135
Aux Mille et une Saisons inc.		130 196	MELS.....	61 135
MDEIE.....	130 196		Bergeron Mathieu	65 910
Ayotte Alain et Bédard Josée		38 251	MAPAQ.....	65 910
MSP.....	38 251		Bergeron René	50 084
Azimut Diffusion inc.		46 000	MAPAQ.....	50 084
MCC.....	45 000		Bergogne Louise	39 285
Divers portefeuilles.....	1 000		MSP.....	39 285
Badillo Mauricio		40 529	Bernier Christian	44 446
MAPAQ.....	40 529		MAPAQ.....	44 446
Banque Royale du Canada		81 002	Bertrand Clément	38 215
MAPAQ.....	81 002		MAPAQ.....	38 215
Banville André		37 312	Bertrand Marc	36 646
MAPAQ.....	37 312		MAPAQ.....	36 646
Barreau du Québec		2 665 900	Bérubé André	46 714
MELS.....	2 657 400		MAPAQ.....	46 714
Divers portefeuilles.....	8 500		Beth Jacob School	1 400 890
Barrette Louise		81 752	MELS.....	1 400 890
MSP.....	81 752		BFCO inc.	1 240 090
Base de plein air de Bellefeuille		87 180	MSSS.....	1 240 090
MAMR.....	56 830		BHM Médical inc.	43 094
Divers portefeuilles.....	30 350		MDEIE.....	43 094

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Bibliothèque et Archives nationales du Québec		40 000	BIO Québec	75 130
MICC.....	40 000		MDEIE.....	60 130
Bibliothèque municipale Alma		58 400	Divers portefeuilles.....	15 000
MCC.....	58 400		Bishop of the See of Quebec et Cathédrale de la Ste-Trinité	109 041
Bibliothèque municipale Beauharnois		42 200	MCC.....	109 041
MCC.....	42 200		Bivoie inc.	94 436
Bibliothèque municipale Beloeil		48 100	MESS.....	94 436
MCC.....	48 100		Blanchet Christiane	45 509
Bibliothèque municipale Bromont		39 700	MAPAQ.....	45 509
MCC.....	39 700		Blouin François	51 023
Bibliothèque municipale Chambly		68 700	MAPAQ.....	51 023
MCC.....	68 700		Blouin Mona	48 851
Bibliothèque municipale Cowansville		46 500	MAPAQ.....	48 851
MCC.....	46 500		Boileau Daniel	52 256
Bibliothèque municipale Dolbeau-Mistassini		43 800	MAPAQ.....	52 256
MCC.....	43 800		Boisclair Guy	41 610
Bibliothèque municipale La Prairie		58 800	MAPAQ.....	41 610
MCC.....	58 800		Bois Feuillus de la Lièvre inc. (Les)	1 250 000
Bibliothèque municipale Matane		60 000	MDEIE.....	1 250 000
MCC.....	60 000		Boisjoly Mario inc.	56 715
Bibliothèque municipale Mont-Saint-Hilaire		63 000	MAPAQ.....	56 715
MCC.....	63 000		Boîte à lettres de Longueuil	116 000
Bibliothèque municipale Rimouski		87 700	MELS.....	106 000
MCC.....	87 700		Divers portefeuilles.....	10 000
Bibliothèque municipale Rivière-du-Loup		53 100	Boite à science (La) - Conseil du loisir scientifique de Québec	89 538
MCC.....	53 100		MDEIE.....	87 538
Bibliothèque municipale Saint-Basile-le-Grand		48 700	Divers portefeuilles.....	2 000
MCC.....	48 700		Bouchard Gilles	58 601
Bibliothèque municipale St-Constant		70 900	MAPAQ.....	58 601
MCC.....	70 900		Bouchard Marcel	48 662
Bibliothèque municipale Ste-Catherine		45 300	MAPAQ.....	48 662
MCC.....	45 300		Boudreau Marion	40 503
Bibliothèque municipale Ste-Julie		74 300	MAPAQ.....	40 503
MCC.....	74 300		Boulangerie St-Méthode	78 074
Bibliothèque municipale St-Lazare		43 400	MDEIE.....	78 074
MCC.....	43 400		Boulet Germain	35 354
Bibliothèque municipale Varennes		66 400	MAPAQ.....	35 354
MCC.....	66 400		Bourassa Richard	55 736
Bibliothèque municipale Vaudeuil-Dorion		56 300	MAPAQ.....	55 736
MCC.....	56 300		Bourgeois Antoine	39 862
Bibliothèque nationale du Québec		45 912 253	MAPAQ.....	39 862
MCC.....	45 912 253		Bourgeois Patrick	43 329
Bilodeau Robert		37 033	MAPAQ.....	43 329
MAPAQ.....	37 033		Boutin Jean-Luc	49 993
Bimbo Garderie d'Enfants inc.		554 107	MAPAQ.....	49 993
MFACF.....	554 107		Boyer Danielle	35 164
Bio-Action		87 287	MAPAQ.....	35 164
MAPAQ.....	87 287		Breault Benoît	39 908
Biomed Développement		571 468	MAPAQ.....	39 908
MDEIE.....	571 468		Breton Rénaud	56 747
Bioparc de la Gaspésie inc.		122 139	MAPAQ.....	56 747
MAMR.....	120 378		Brodeur André	38 484
Divers portefeuilles.....	1 761		MSP.....	38 484

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$	Total \$
Brodeur Marcel		38 199	
MAPAQ.....	38 199		
Bromont collectivité ingénieuse		73 360	
MSG.....	59 360		
Divers portefeuilles.....	14 000		
Bureau d'Aide et d'Assistance Familiale Place St-Martin inc.		64 198	
MFACF.....	64 198		
Bureau du cinéma et de la télévision du Québec (Le)		450 000	
MAMR.....	300 000		
MCC.....	100 000		
MDEIE.....	50 000		
Bureau commercial du Québec à Séoul		74 200	
MRI.....	74 200		
Bureau de la communauté chrétienne des haïtiens de Montréal		48 500	
MAMR.....	45 000		
Divers portefeuilles.....	3 500		
Bureau de promotion des produits forestiers du Québec		70 000	
MDEIE.....	70 000		
Bureau du Québec à Barcelone		186 092	
MRI.....	186 092		
Bureau du Québec à Munich		285 646	
MRI.....	285 646		

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
C.A.P.E.Q. inc.		1 173 328	C.J.-E. Châteauguay	55 921
MSSS.....	1 173 328		MESS.....	54 921
C.C. au Cœur-des-Vallées		47 916 913	Divers portefeuilles.....	1 000
MELS.....	47 916 913		C.J.-E. Chauveau	181 108
C.E.R.F. Volant de Portneuf inc.		87 829	MCE.....	89 200
MFAF.....	87 829		MESS.....	91 908
C.H.S.L.D. de la Côte Boisée inc.		334 617	C.J.-E. Chutes-de-la-Chaudière	51 672
MSSS.....	334 617		MESS.....	51 672
C.H.S.L.D. et C.L.S.C. des Basques		349 552	C.J.-E. Comté Johnson	46 687
MSSS.....	349 552		MESS.....	46 687
C.H.S.L.D. Horace-Boivin		4 701 335	C.J.-E. Comté de Roberval	171 598
MSSS.....	4 701 335		MCE.....	88 200
C.J.-E. Abitibi-Est		190 694	MESS.....	83 398
MCE.....	88 200		C.J.-E. Côte-des-Neiges	39 588
MESS.....	102 494		MESS.....	35 588
C.J.-E. Ahuntsic-Bordeaux-Cartierville		176 151	Divers portefeuilles.....	4 000
MESS.....	172 151		C.J.-E. Côte de Gaspé	139 685
Divers portefeuilles.....	4 000		MCE.....	88 200
C.J.-E. Anjou / Saint-Justin		109 413	MESS.....	50 485
MCE.....	88 200		Divers portefeuilles.....	1 000
Divers portefeuilles.....	21 213		C.J.-E. Des Moulins	125 075
C.J.-E. Antoine Labelle		45 000	MESS.....	125 075
MCE.....	45 000		C.J.-E. Deux-Montagnes	150 772
C.J.-E. Arthabaska		179 753	MCE.....	88 200
MCE.....	88 200		MESS.....	62 572
MESS.....	91 553		C.J.-E. Drummond	332 148
C.J.-E. Assomption		149 976	MCE.....	88 200
MCE.....	88 200		MESS.....	243 948
MESS.....	61 776		C.J.-E. Duplessis	254 534
C.J.-E. Autray-Joliette		261 029	MCE.....	176 400
MCE.....	88 200		MESS.....	78 134
MESS.....	172 829		C.J.-E. Francheville	556 573
C.J.-E. Bas-Richelieu		64 972	MCE.....	176 400
MESS.....	64 972		MESS.....	379 673
C.J.-E. Beauce-Nord		149 310	Divers portefeuilles.....	500
MCE.....	98 000		C.J.-E. Frontenac	219 115
MESS.....	51 310		MCE.....	88 200
C.J.-E. Beauce-Sud		151 852	MESS.....	130 915
MCE.....	45 000		C.J.-E. Haute-Gaspésie	63 244
MESS.....	105 852		MESS.....	63 244
Divers portefeuilles.....	1 000		C.J.-E. Haut-Saint-François	136 244
C.J.-E. Bellechasse		88 200	MCE.....	88 200
MCE.....	88 200		MESS.....	48 044
C.J.-E. Bourassa-Sauvé		88 200	C.J.-E. Haut Saint-Maurice	106 096
MCE.....	88 200		MCE.....	88 200
C.J.-E. Cantons de l'Est		194 396	Divers portefeuilles.....	17 896
MCE.....	88 200		C.J.-E. Hochelaga-Maisonneuve	228 943
MESS.....	106 196		MESS.....	228 943
C.J.-E. Centre-Sud / Plateau Mont-Royal		249 645	C.J.-E. Huntingdon	108 092
MCE.....	88 200		MCE.....	88 200
MESS.....	161 445		Divers portefeuilles.....	19 892
C.J.-E. Charlesbourg-Chauveau		131 870	C.J.-E. Iberville-Saint-Jean	88 200
MCE.....	88 200		MCE.....	88 200
MESS.....	41 670		C.J.-E. Îles-de-la-Madeleine	88 200
Divers portefeuilles.....	2 000		MCE.....	88 200
C.J.-E. Charlevoix		154 641	C.J.-E. de la Jamesie	192 400
MCE.....	88 200		MCE.....	176 400
MESS.....	66 441		Divers portefeuilles.....	16 000



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
C.J.-E. La Capitale Nationale		468 039	C.J.-E. Montmorency	157 287
MCE.....	88 200		MCE.....	88 200
MESS.....	379 839		MESS.....	68 587
C.J.-E. Lac Saint-Jean Est		88 200	Divers portefeuilles.....	500
MCE.....	88 200		C.J.-E. MRC des Laurentides	54 034
C.J.-E. La Pinière		112 882	MESS.....	54 034
MCE.....	88 200		C.J.-E. Nicolet-Yamaska	147 867
Divers portefeuilles.....	24 682		MCE.....	88 200
C.J.-E. La Prairie		135 350	MESS.....	59 667
MCE.....	88 200		C.J.-E. Notre-Dame-de-Grâce	142 226
MESS.....	42 150		MCE.....	88 200
Divers portefeuilles.....	5 000		MESS.....	52 526
C.J.-E. LaSalle		88 200	Divers portefeuilles.....	1 500
MCE.....	88 200		C.J.-E. l'Ouest-de-L'île	91 481
C.J.-E. Laurentides		88 551	MCE.....	49 000
MCE.....	88 200		MESS.....	42 481
Divers portefeuilles.....	351		C.J.-E. Outaouais	603 738
C.J.-E. Laval		419 596	MCE.....	88 200
MCE.....	176 400		MESS.....	405 888
MESS.....	243 196		MCC.....	109 650
C.J.-E. Longueuil		138 200	C.J.-E. Papineau	262 905
MCE.....	88 200		MCE.....	88 200
MELS.....	50 000		MESS.....	174 705
C.J.-E. M.R.C. d'Abitibi Ouest		130 917	C.J.-E. Pointe-aux-Trembles / Montréal	53 430
MCE.....	98 000		MESS.....	53 430
Divers portefeuilles.....	32 917		C.J.-E. Portneuf	163 286
C.J.-E. M.R.C. Desjardins		203 788	MCE.....	88 200
MCE.....	88 200		MESS.....	75 086
MESS.....	115 588		C.J.-E. Région Matane	66 290
C.J.-E. Manicouagan		143 885	MESS.....	66 290
MCE.....	88 200		C.J.-E. Relance du Rocher-Percé	169 221
MESS.....	55 685		MCE.....	88 200
C.J.-E. Marguerite-D'Youville		88 200	MESS.....	81 021
MCE.....	88 200		C.J.-E. Richmond	113 272
C.J.-E. Maskoutain		150 940	MCE.....	88 200
MCE.....	88 200		Divers portefeuilles.....	25 072
MESS.....	62 740		C.J.-E. Rimouski-Neigette	73 978
C.J.-E. Matawinie		197 785	MESS.....	73 978
MCE.....	88 200		C.J.-E. Rivière-du-Loup / Les Basques	154 687
MESS.....	109 585		MCE.....	88 200
C.J.-E. Mékinac		45 000	MESS.....	66 487
MCE.....	45 000		C.J.-E. Rivière-du-Nord	273 477
C.J.-E. Memphrémagog		120 751	MCE.....	88 200
MCE.....	88 200		MESS.....	185 277
Divers portefeuilles.....	32 551		C.J.-E. Saguenay de M.R.C. Fjord du Saguenay	388 348
C.J.-E. Mercier		140 419	MCE.....	88 200
MCE.....	88 200		MESS.....	300 148
MESS.....	52 219		C.J.-E. Sainte-Foy	88 200
C.J.-E. Mitis		158 940	MCE.....	88 200
MCE.....	88 200		C.J.-E. Saint-Hubert	58 101
MESS.....	70 740		MESS.....	58 101
C.J.-E. Montcalm		73 059	C.J.-E. Saint-Laurent	98 995
MESS.....	73 059		MCE.....	88 200
C.J.-E. Montmagny		144 704	Divers portefeuilles.....	10 795
MCE.....	88 200		C.J.-E. Shawinigan	190 803
MESS.....	56 504		MCE.....	88 200
			MESS.....	102 603

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
C.J.-E. Sherbrooke	251 556	504 181
MCE.....	88 200	504 181
MESS.....	162 156	
Divers portefeuilles.....	1 200	
C.J.-E. St-Laurent	49 018	681 974
MESS.....	45 018	681 974
Divers portefeuilles.....	4 000	
C.J.-E. Sud-Ouest Montréal	86 666	830 972
MESS.....	86 666	830 972
C.J.-E. Témiscouata	134 166	952 624
MCE.....	88 200	952 624
MESS.....	44 966	
Divers portefeuilles.....	1 000	
C.J.-E. Thérèse de Blainville	190 220	679 547
MCE.....	88 200	679 547
MESS.....	102 020	
C.J.-E. Vallée-de-la-Gatineau	138 224	1 186 901
MCE.....	88 200	1 186 901
MESS.....	50 024	
C.J.-E. Vallée-de-la-Matapédia	88 200	579 166
MCE.....	88 200	579 166
C.J.-E. Vaudreuil-Soulanges	130 612	220 950 699
MCE.....	88 200	220 950 699
MESS.....	41 412	
Divers portefeuilles.....	1 000	
C.L.S.C. Centre hospitalier et d'hébergement Memphrémagog	966 923	43 929 392
MSSS.....	966 923	43 929 392
C.L.S.C. et C.H.S.L.D. - C.H. des Forestiers	1 975 304	3 000
MSSS.....	1 975 304	3 000
C.L.S.C. et C.H.S.L.D. - C.H. de la M.R.C. d'Asbestos	317 582	24 106 022
MSSS.....	317 582	24 106 022
C.L.S.C. et C.H.S.L.D. - C.H. de la M.R.C. Denis-Riverin	1 987 598	128 698 975
MSSS.....	1 987 598	128 698 975
C.L.S.C. et C.H.S.L.D. Haut-St-François	566 744	15 000
MSSS.....	566 744	15 000
C.L.S.C. et C.H.S.L.D. Pays-d'en-Haut	308 344	83 949 537
MSSS.....	308 344	83 949 537
C.L.S.C. et C.H.S.L.D. Portneuf	1 623 308	36 224 252
MSSS.....	1 623 308	36 224 252
C.L.S.C. et C.H.S.L.D. Thérèse-de-Blainville	224 420	31 930 438
MSSS.....	224 420	31 930 438
C.L.S.C. et C.H.S.L.D. Vallée de la Batiscan	741 269	31 930 438
MSSS.....	741 269	31 930 438
C.N.C. Tracy inc.	80 000	132 421 262
MDEIE.....	80 000	132 421 262
C.R.O.B.	114 950	129 085
MAPAQ.....	114 950	129 085
C.R.S.B.P. Bas-St-Laurent inc.	780 164	132 292 177
MCC.....	780 164	132 292 177
C.R.S.B.P. Centre-Québec, Lanaudière-Mauricie inc.	1 529 060	81 042 369
MCC.....	1 529 060	81 042 369
C.R.S.B.P. Côte-Nord inc.	458 846	81 042 369
MCC.....	458 846	81 042 369
		38 681 450
		258 872 046
		107 434 176
		79 254 602
		117 920 068
		19 911 666
		47 037 515
		83 468 837
		15 000

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
C.S. English-Montréal		1 425 819	C.S. Montréal, La Gard'École	246 901
MELS.....	1 405 819		MFACF.....	246 901
Divers portefeuilles.....	20 000		C.S. des Monts-et-Marées	54 860 382
C.S. de l'Estuaire		54 488 793	MELS.....	54 860 382
MELS.....	54 473 793		C.S. de la Moyenne Côte-Nord	12 650 357
Divers portefeuilles.....	15 000		MELS.....	12 635 357
C.S. du Fer		45 238 368	Divers portefeuilles.....	15 000
MELS.....	45 238 368		C.S. des Navigateurs	140 395 293
C.S. du Fleuve-et-des-Lacs		41 721 263	MELS.....	140 394 293
MELS.....	41 706 263		Divers portefeuilles.....	1 000
Divers portefeuilles.....	15 000		C.S. New Frontiers	35 680 964
C.S. des Grandes-Seigneuries		144 370 910	MELS.....	35 680 964
MELS.....	144 369 910		C.S. de l'Or-et-des-Bois	49 456 521
Divers portefeuilles.....	1 000		MELS.....	49 456 521
C.S. Harricana		40 130 915	C.S. des Patriotes	171 032 283
MELS.....	40 115 915		MELS.....	171 032 283
Divers portefeuilles.....	15 000		C.S. du Pays des-Bleuets	74 051 509
C.S. des Hautes-Rivières		119 329 418	MELS.....	74 051 509
MELS.....	119 321 248		C.S. des Phares	76 621 212
Divers portefeuilles.....	8 170		MELS.....	76 621 212
C.S. Hauts-Bois-de-l'Outaouais		33 090 876	C.S. Pierre-Neveu	43 697 611
MELS.....	33 090 876		MELS.....	43 697 611
C.S. des Hauts-Cantons		53 408 371	C.S. de la Pointe-de-l'Île	87 450
MELS.....	53 408 371		MELS.....	85 450
C.S. des Îles		17 130 907	Divers portefeuilles.....	2 000
MELS.....	17 130 907		C.S. des Portages-de-l'Outaouais	84 738 044
C.S. de la Jonquière		72 345 160	MELS.....	84 720 643
MELS.....	72 345 160		Divers portefeuilles.....	17 401
C.S. Kamouraska / Rivière-du-Loup		62 616 452	C.S. de Portneuf	48 295 141
MELS.....	62 616 452		MELS.....	48 295 141
C.S. de Kativik		95 013 401	C.S. des Premières-Seigneuries	183 313 792
MELS.....	95 013 401		MELS.....	183 313 792
C.S. du Lac-Abitibi		33 440 583	C.S. René-Lévesque	61 344 089
MELS.....	33 439 583		MELS.....	61 307 089
Divers portefeuilles.....	1 000		Divers portefeuilles.....	37 000
C.S. du Lac-Saint-Jean		58 000 493	C.S. de la Riveraine	40 227 212
MELS.....	57 994 493		MELS.....	40 227 212
Divers portefeuilles.....	6 000		C.S. Riverside	66 358 063
C.S. du Lac-Témiscamingue		24 544 670	MELS.....	66 358 063
MELS.....	24 544 670		C.S. des Rives-du-Saguenay	102 649 260
C.S. des Laurentides		53 087 069	MELS.....	102 634 260
MELS.....	53 072 069		Divers portefeuilles.....	15 000
Divers portefeuilles.....	15 000		C.S. de la Rivière-du-Nord	154 091 221
C.S. de Laval		248 189 365	MELS.....	154 090 823
MELS.....	248 188 365		Divers portefeuilles.....	398
Divers portefeuilles.....	1 000		C.S. Rouyn-Noranda	47 240 561
C.S. Lester-B. Pearson		1 057 702	MELS.....	47 240 561
MELS.....	1 057 702		C.S. des Samares	157 147 840
C.S. du Littoral		16 870 305	MELS.....	157 147 840
MELS.....	16 870 305		C.S. Seigneurie-des-Milles-Îles	230 921 056
C.S. Marguerite-Bourgeoys		86 588	MELS.....	230 921 056
MELS.....	86 588		C.S. de Sherbrooke	133 925 635
C.S. Marie-Victorin		206 784 747	MELS.....	133 925 635
MELS.....	206 784 747		C.S. Sir-Wilfrid-Laurier	88 028 003
C.S. de Montréal		402 151	MELS.....	88 028 003
MELS.....	142 961			
MFACF.....	259 190			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
C.S. des Sommets		58 197 756	C.S.S.S. Hochelaga-Maisonneuve, Olivier-Guimond et Rosemont	1 060 534
MELS.....	58 197 756		MSSS.....	1 060 534
C.S. de Sorel-Tracy		45 512 350	C.S.S.S. Jardins-Roussillon	4 189 316
MELS.....	45 512 350		MSSS.....	4 188 716
C.S. de St-Hyacinthe		90 562 627	Divers portefeuilles.....	600
MELS.....	90 562 627		C.S.S.S. Jeanne-Mance	4 895 927
C.S. des Trois-Lacs		87 231 394	MSSS.....	4 895 927
MELS.....	87 229 394		C.S.S.S. Lac-des-Deux-Montagnes	5 514 284
Divers portefeuilles.....	2 000		MSSS.....	5 514 284
C.S. du Val-des-Cerfs		99 086 072	C.S.S.S. Lac-St-Jean-Est	2 616 548
MELS.....	99 086 072		MSSS.....	2 616 548
C.S. de la Vallée-des-Tisserands		67 415 839	C.S.S.S. La Pommeraie	2 893 421
MELS.....	67 415 839		MSSS.....	2 893 421
C.S. Western Québec		51 160 852	C.S.S.S. Laval	12 866 654
MELS.....	51 160 852		MSSS.....	12 866 654
Divers portefeuilles.....	5 230		C.S.S.S. Les Eskers de l'Abitibi	1 644 670
C.S.S.S. Ahuntsic et Montréal-Nord		3 391 883	MSSS.....	1 644 670
MSSS.....	3 391 883		C.S.S.S. Manicouagan	4 703 273
C.S.S.S. Antoine-Labelle		2 843 688	MSSS.....	4 703 273
MSSS.....	2 843 688		C.S.S.S. Matane	3 564 101
C.S.S.S. Arthabaska-Érable		5 394 151	MSSS.....	3 564 101
MSSS.....	5 394 151		C.S.S.S. de la Montagne	8 367 207
C.S.S.S. Baie-des-Chaleurs		2 803 343	MSSS.....	8 367 207
MSSS.....	2 803 343		C.S.S.S. Nord de Lanaudière	11 081 063
C.S.S.S. Beauce		2 862 063	MSSS.....	11 081 063
MSSS.....	2 862 063		C.S.S.S. l'Ouest-de-l'Île	3 039 798
C.S.S.S. Bécancour-Nicolet-Yamaska		2 482 338	MSSS.....	3 039 798
MSSS.....	2 482 338		C.S.S.S. Papineau	1 508 964
C.S.S.S. Bordeaux-Cartierville-St-Laurent		2 475 383	MSSS.....	1 508 964
MSSS.....	2 475 383		C.S.S.S. Petite Patrie et Villeray	3 637 788
C.S.S.S. Cavendish		77 714	MSSS.....	3 637 788
MSSS.....	77 714		C.S.S.S. Pierre Boucher	6 716 878
C.S.S.S. Champlain		877 832	MSSS.....	6 716 878
MSSS.....	877 832		C.S.S.S. Pointe-de-l'Île	1 632 187
C.S.S.S. Charlevoix		2 846 624	MSSS.....	1 632 187
MSSS.....	2 846 624		C.S.S.S. Région de Thetford	4 019 580
C.S.S.S. Chicoutimi		10 760 957	MSSS.....	4 019 580
MSSS.....	10 760 957		C.S.S.S. Richelieu-Yamaska	7 163 674
C.S.S.S. des Collines		624 010	MSSS.....	7 163 674
MSSS.....	624 010		C.S.S.S. Rivière-du-Loup	3 905 846
C.S.S.S. Côte-de-Gaspé		2 535 387	MSSS.....	3 905 846
MSSS.....	2 535 387		C.S.S.S. Rouyn-Noranda	3 826 488
C.S.S.S. Dorval-Lachine-Lasalle		4 770 969	MSSS.....	3 826 488
MSSS.....	4 770 969		C.S.S.S. Saint-Jérôme	9 283 599
C.S.S.S. Drummond		3 925 446	MSSS.....	9 283 599
MSSS.....	3 925 446		C.S.S.S. Saint-Léonard et Saint-Michel	429 294
C.S.S.S. l'Énergie		3 486 431	MSSS.....	429 294
MSSS.....	3 486 431		C.S.S.S. Sept-Îles	2 487 135
C.S.S.S. Gatineau		18 225 247	MSSS.....	2 487 135
MSSS.....	18 225 247		C.S.S.S. Sorel-Tracy	3 111 140
C.S.S.S. Grand Littoral		4 077 060	MSSS.....	3 111 140
MSSS.....	4 077 060		C.S.S.S. Sud de Lanaudière	6 113 315
C.S.S.S. Haut-Richelieu / Rouville		6 815 702	MSSS.....	6 113 315
MSSS.....	6 815 702			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$	
C.S.S.S. Sud-Ouest-Verdun	10 348 740	Camp jardin d'Hannah (Pardas Chanah)	41 833
MSSS.....	10 348 740	MELS.....	41 833
C.S.S.S. Suroît	7 228 819	Camp Mariste	44 686
MSSS.....	7 228 819	MELS.....	44 686
C.S.S.S. Vallée-de-l'Or	4 264 194	Camp Musical d'Asbestos inc.	90 000
MSSS.....	4 264 194	MCC.....	88 000
C.S.S.S. Vaudreuil-Soulanges	1 034 984	Divers portefeuilles.....	2 000
MSSS.....	1 032 984	Camp musical de Lanaudière	112 174
Divers portefeuilles.....	2 000	MCC.....	112 174
Cabane Habile enr.	747 205	Camp Musical des Laurentides inc.	205 622
MFAF.....	747 205	MCC.....	205 622
Cadotte Daniel et Châteauvert Suzie	68 347	Camp Ozanam	54 197
MSP.....	68 347	MELS.....	54 197
CAFAT	80 000	Camp Patmos des Églises Évangéliques Baptiste du Québec	37 889
MSSS.....	80 000	MELS.....	37 889
Café des Deux Pains de Valleyfield inc.	71 965	Camp Richelieu Saint-Côme inc.	38 773
MAMR.....	71 965	MELS.....	38 773
Café-Théâtre Le Côté-Cour inc.	40 755	Camp Saint-Donat	45 078
MCC.....	40 755	MELS.....	45 078
Café-Théâtre Le Graffiti	35 000	Camps musicaux Lac-St-Jean	173 318
MCC.....	35 000	MCC.....	173 318
Caldwell Vincent	41 512	Campus Notre-Dame-de-Foy	7 046 395
MAPAQ.....	41 512	MELS.....	7 039 395
Cammac inc.	35 500	Divers portefeuilles.....	7 000
MCC.....	35 500	Camp de Vacances Familiales Valleyfield inc.	44 095
Camp Amy Molson inc.	45 078	MELS.....	44 095
MELS.....	45 078	Canadian Association of Provincial Cancer Agencies (CAPCA)	68 238
Camp Brochet	35 643	MSSS.....	68 238
MELS.....	35 643	Canadian Coordinating Office for Health Technology	204 274
Camp Carowanis inc.	44 530	MSSS.....	204 274
MELS.....	44 530	Canards Illimités Canada	341 645
Camp-école Trois-Saumons inc.	191 262	MDDEP.....	338 245
MAMR.....	83 106	Divers portefeuilles.....	3 400
MELS.....	108 156	Canards du Lac Brome Itée (Les)	75 017
Camp Émergo pour Personnes Autistes et autres T.E.D. inc. (Le)	178 000	MAPAQ.....	75 017
MSSS.....	178 000	Canton Amherst	309 321
Camp Familial et Communautaire Le Nordet inc.	108 114	MAMR.....	49 682
MELS.....	108 114	MTQ.....	249 162
Camp Familial Les Cèdres inc.	44 221	Divers portefeuilles.....	10 477
MELS.....	44 221	Canton Arundel	97 776
Camp familial St-Urbain	58 746	MTQ.....	82 634
MELS.....	56 746	Divers portefeuilles.....	15 142
Divers portefeuilles.....	2 000	Canton Aumond	275 502
Camp forestier de St-Luc	37 500	MTQ.....	252 145
Divers portefeuilles.....	37 500	Divers portefeuilles.....	23 357
Camp Gatineau inc.	60 359	Canton Bedford	45 838
MELS.....	60 359	MTQ.....	37 113
Camping Belle-Vue inc.	55 815	Divers portefeuilles.....	8 725
MSP.....	55 815	Canton Chester-Est	215 040
Camping Familial Communautaire Ca-Fa-Co inc.	44 290	MTQ.....	208 789
MELS.....	44 290	Divers portefeuilles.....	6 251
Camp jardin (Gan) d'Israël	45 707	Canton Chichester	162 168
MELS.....	45 707	MTQ.....	129 281
		Divers portefeuilles.....	32 887

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Canton Clarendon		858 053	Canton Kingsey	407 252
MTQ.....	833 016		MTQ.....	383 782
Divers portefeuilles.....	25 037		Divers portefeuilles.....	23 470
Canton Clermont		240 671	Canton Landrienne	386 719
MAMR.....	69 064		MAMR.....	276 687
MTQ.....	171 607		MTQ.....	110 032
Canton Cleveland		381 578	Canton Launay	87 330
MAMR.....	81 313		MAMR.....	35 175
MTQ.....	298 576		MTQ.....	52 155
Divers portefeuilles.....	1 689		Canton Lingwick	181 965
Canton Cloridorme		188 846	MTQ.....	167 694
MAMR.....	177 904		Divers portefeuilles.....	14 271
Divers portefeuilles.....	10 942		Canton Litchfield	226 081
Canton Dundee		87 886	MTQ.....	215 551
MTQ.....	82 479		Divers portefeuilles.....	10 530
Divers portefeuilles.....	5 407		Canton Lochaber	129 807
Canton Elgin		165 560	MTQ.....	122 951
MTQ.....	159 174		Divers portefeuilles.....	6 856
Divers portefeuilles.....	6 386		Canton Lochaber-Partie-Ouest	133 673
Canton Godmanchester		292 387	MTQ.....	126 334
MTQ.....	278 226		Divers portefeuilles.....	7 339
Divers portefeuilles.....	14 161		Canton Low	472 842
Canton Gore		196 379	MTQ.....	443 506
MTQ.....	177 221		Divers portefeuilles.....	29 336
Divers portefeuilles.....	19 158		Canton Maddington	94 052
Canton Granby		497 206	MAMR.....	44 182
MAMR.....	471 206		MTQ.....	49 870
Divers portefeuilles.....	26 000		Canton Mansfield et Pontefract	563 476
Canton Grand-Calumet		311 336	MAMR.....	175 420
MTQ.....	301 539		MTQ.....	388 056
Divers portefeuilles.....	9 797		Canton Marston	63 634
Canton Guérin		117 264	MTQ.....	50 479
MTQ.....	90 456		Divers portefeuilles.....	13 155
Divers portefeuilles.....	26 808		Canton Melbourne	417 111
Canton Ham-Nord		448 601	MTQ.....	400 204
MAMR.....	266 819		Divers portefeuilles.....	16 907
MTQ.....	181 782		Canton Natashquan	1 213 227
Canton Hampden		106 038	MAMR.....	988 839
MTQ.....	84 098		MDEIE.....	209 388
Divers portefeuilles.....	21 940		Divers portefeuilles.....	15 000
Canton Harrington		266 050	Canton Nédelec	164 323
MTQ.....	242 076		MAMR.....	57 921
Divers portefeuilles.....	23 974		MTQ.....	106 402
Canton Hatley		143 527	Canton d'Orford	122 822
MTQ.....	121 396		MAMR.....	96 167
Divers portefeuilles.....	22 131		Divers portefeuilles.....	26 655
Canton Havelock		70 843	Canton Potton	270 138
MTQ.....	62 088		MTQ.....	236 583
Divers portefeuilles.....	8 755		Divers portefeuilles.....	33 555
Canton Hemmingford		285 795	Canton Ristigouche-Partie-Sud-Est	57 179
MAMR.....	48 234		MTQ.....	46 665
MTQ.....	220 839		Divers portefeuilles.....	10 514
Divers portefeuilles.....	16 722		Canton Roxton	205 933
Canton Hinchinbrooke		245 006	MTQ.....	192 376
MTQ.....	225 901		Divers portefeuilles.....	13 557
Divers portefeuilles.....	19 105		Canton Saint-Camille	101 558
Canton Hope		226 314	MTQ.....	89 715
MAMR.....	144 929		Divers portefeuilles.....	11 843
MTQ.....	76 385			
Divers portefeuilles.....	5 000			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Canton Sainte-Cécile-de-Milton		123 800	Cari St-Laurent	217 154
MAMR.....	40 266		MICC.....	212 154
MTQ.....	83 534		Divers portefeuilles.....	5 000
Canton Sainte-Edwidge-de-Clifton		247 915	Carneval de Québec	226 000
MTQ.....	236 994		MTQ.....	225 000
Divers portefeuilles.....	10 921		Divers portefeuilles.....	1 000
Canton Saint-Godefroi		106 495	Caron David	59 758
MTQ.....	75 098		MAPAQ.....	59 758
Divers portefeuilles.....	31 397		Caron François	88 753
Canton Saint-Valérien-de-Milton		335 753	MSP.....	88 753
MAMR.....	144 846		Caron Gilles	41 051
MTQ.....	190 907		MAPAQ.....	41 051
Canton Shefford		252 206	Carrefour "Action municipale et familles"	135 000
MAMR.....	70 007		MFACF.....	125 000
MTQ.....	182 199		Divers portefeuilles.....	10 000
Canton Stanstead		265 448	Carrefour agricole Bas-St-Laurent	52 900
MAMR.....	83 104		MAPAQ.....	52 900
MTQ.....	152 433		Carrefour d'aide aux nouveaux arrivants (CANA)	52 875
Divers portefeuilles.....	29 911		MICC.....	48 875
Canton Stratford		71 067	Divers portefeuilles.....	4 000
MAMR.....	36 208		Carrefour canadien international	292 556
Divers portefeuilles.....	34 859		MRI.....	292 556
Cantons-Unis d'Alleyr-et-Cawood		224 491	Carrefour communautaire Le Moutier	66 350
MAMR.....	38 245		MICC.....	66 350
MTQ.....	186 246		Carrefour d'éducation populaire de Pointe-St-Charles	204 774
Cantons-Unis de Latulipe-et-Gaboury		162 195	MELS.....	204 774
MAMR.....	55 361		Carrefour familial Hochelaga	112 338
MTQ.....	106 834		MFACF.....	81 944
Cantons-Unis de Leslie-Clapham-et-Huddersfield		328 141	Divers portefeuilles.....	30 394
MAMR.....	52 272		Carrefour familial l'Intermède	66 000
MTQ.....	275 869		MFACF.....	65 000
Cantons-Unis de Mulgrave-et-Derry		291 960	Divers portefeuilles.....	1 000
MTQ.....	263 659		Carrefour familial Les Pitchou	63 582
Divers portefeuilles.....	28 301		MFACF.....	61 732
Cantons-Unis de Sheen-Esher-Aberdeen-et-Malakoff		186 814	Divers portefeuilles.....	1 850
MTQ.....	152 021		Carrefour familial de Manseau (CFM)	50 698
Divers portefeuilles.....	34 793		MFACF.....	50 698
Cantons-Unis de Stoneham-et-Tewkesbury		206 130	Carrefour familial des Moulins	340 621
MAMR.....	168 403		MFACF.....	95 684
Divers portefeuilles.....	37 727		MSSS.....	243 937
Canton Thorne		236 131	Divers portefeuilles.....	1 000
MTQ.....	231 739		Carrefour familial du Richelieu	102 177
Divers portefeuilles.....	4 392		MFACF.....	101 177
Canton Trécesson		216 282	Divers portefeuilles.....	1 000
MAMR.....	80 645		Carrefour Famille New Carlisle	54 438
MTQ.....	135 637		MFACF.....	54 438
Canton Valcourt		145 440	Carrefour Familles Mono Parentales inc.	52 300
MTQ.....	130 949		MFACF.....	52 300
Divers portefeuilles.....	14 491		Carrefour FM Portneuf	47 154
Canton Wentworth		127 223	MFACF.....	42 607
MTQ.....	121 495		Divers portefeuilles.....	4 547
Divers portefeuilles.....	5 728		Carrefour industriel et expérimental de Lanaudière	245 305
Canton Westbury		98 405	MAPAQ.....	189 305
MTQ.....	92 705		MDEIE.....	56 000
Divers portefeuilles.....	5 700		Carrefour d'intercultures de Laval	118 999
Carbone 14		454 110	MICC.....	118 999
MCC.....	454 110			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Carrefour international de théâtre de Québec		60 000	Cégep André Laurendeau	23 398 087
MTQ.....	60 000		MELS.....	23 392 087
Carrefour de liaison et d'aide multi-ethnique		253 223	Divers portefeuilles.....	6 000
MICC.....	235 723		Cégep Baie-Comeau	11 520 663
Divers portefeuilles.....	17 500		MELS.....	11 517 613
Carrefour national de l'aquaculture et des pêches de Grande-Rivières		367 500	Divers portefeuilles.....	3 050
MAPAQ.....	367 500		Cégep Beauce-Appalaches	16 714 728
Carrefour péri-naissance		122 686	MELS.....	16 714 728
MSSS.....	122 686		Cégep Champlain	35 002 330
Carrefour des Petits Soleils inc.		57 542	MELS.....	35 002 330
MFACF.....	57 542		Cégep Chicoutimi	35 408 133
Carrefour pour la famille de Chomedey		36 684	MELS.....	35 365 235
MELS.....	36 684		Divers portefeuilles.....	42 898
Carrefour recherche et développement forestier de la Côte-Nord		80 000	Cégep Dawson	58 323 353
MDEIE.....	80 000		MELS.....	58 323 353
Carrefour-Ressources		50 500	Cégep Drummondville	19 991 279
MESS.....	45 000		MELS.....	19 991 279
Divers portefeuilles.....	5 500		Cégep Édouard-Montpetit	55 984 586
Carrefour de la santé et des services sociaux C.L.S.C. et C.H.S.L.D. de la M.R.C. de Coaticook		633 856	MELS.....	55 984 586
MSSS.....	633 856		Cégep François-Xavier-Garneau	43 208 626
Carrefour de la santé et des services sociaux de la St-Maurice		1 107 497	MELS.....	43 208 626
MSSS.....	1 107 497		Cégep de la Gaspésie et des Îles	25 036 537
Carrefour de la santé et des services sociaux de Val St-François		1 372 340	MDEIE.....	135 000
MSSS.....	1 372 340		MELS.....	24 899 537
Carrefour santé du Granit (C.H.- C.H.S.L.D.- C.L.S.C.)		873 198	Divers portefeuilles.....	2 000
MSSS.....	873 198		Cégep Gérald-Godin	11 560 256
Carrefour de santé de Jonquière		3 702 075	MELS.....	11 560 256
MSSS.....	3 699 075		Cégep Granby-Haute-Yamaska	13 997 740
Divers portefeuilles.....	3 000		MELS.....	13 997 740
Carrefour de solidarité internationale		192 091	Cégep International	426 172
MRI.....	192 091		MELS.....	426 172
Carrousel International du Film de Rimouski inc.		75 230	Cégep John Abbott	43 850 553
MCC.....	69 730		MELS.....	43 850 553
Divers portefeuilles.....	5 500		Cégep de Jonquière	38 018 911
Carrousel du p'tit monde d'Anjou		47 629	MAMR.....	143 497
MFACF.....	46 629		MCE.....	60 000
Divers portefeuilles.....	1 000		MDEIE.....	163 724
Cartonek inc.		848 092	MELS.....	37 638 545
MSSS.....	838 092		Divers portefeuilles.....	13 145
Divers portefeuilles.....	10 000		Cégep La Pocatière	16 808 847
CCSE Maisonneuve		224 597	MELS.....	16 808 847
MELS.....	224 597		Cégep Lévis-Lauzon	31 772 357
CDex		60 000	MELS.....	31 772 357
MDEIE.....	60 000		Cégep Limoilou	38 244 501
Cégep Abitibi-Témiscamingue		28 572 573	MELS.....	38 242 701
MELS.....	28 572 573		Divers portefeuilles.....	1 800
Cégep Ahuntsic		54 678 241	Cégep Lionel-Groulx	33 632 396
MELS.....	54 678 241		MELS.....	33 632 396
Cégep Alma		14 954 988	Cégep Maisonneuve	44 364 619
MELS.....	14 954 988		MELS.....	44 364 619
			Cégep Marie-Victorin	34 428 939
			MELS.....	34 426 689
			Divers portefeuilles.....	2 250
			Cégep Matane	11 836 975
			MELS.....	11 836 975
			Cégep Montmorency	38 902 825
			MELS.....	38 902 825



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Cégep l'Outaouais		41 864 488	Centrale des syndicats démocratiques (CSD)	57 050
MELS.....	41 864 488		MCC.....	57 050
Cégep régional de Lanaudière		44 017 482	Centrap inc.	1 188 212
MELS.....	44 017 482		MSSS.....	1 187 212
Cégep Rimouski		36 982 557	Divers portefeuilles.....	1 000
MELS.....	36 982 307			
Divers portefeuilles.....	250			
Cégep Rivière-du-Loup		15 727 867		
MELS.....	15 727 867			
Cégep Rosemont		28 316 413		
MELS.....	28 316 413			
Cégep Sainte-Foy		57 823 510		
MELS.....	57 637 805			
MSSS.....	176 000			
Divers portefeuilles.....	9 705			
Cégep Saint-Hyacinthe		28 209 305		
MELS.....	28 203 805			
Divers portefeuilles.....	5 500			
Cégep Sept-Îles		11 256 550		
MELS.....	11 256 550			
Cégep Shawinigan		19 257 728		
MELS.....	19 257 728			
Cégep Sherbrooke		46 000 767		
MELS.....	46 000 767			
Cégep Sorel-Tracy		12 836 273		
MELS.....	12 830 273			
Divers portefeuilles.....	6 000			
Cégep St-Félicien		16 924 655		
MELS.....	16 924 155			
Divers portefeuilles.....	1 500			
Cégep St-Jean-sur-Richelieu		23 940 688		
MELS.....	23 940 688			
Cégep St-Jérôme		31 477 120		
MDEIE.....	200 000			
MELS.....	31 277 120			
Cégep St-Laurent		25 747 717		
MELS.....	25 747 717			
Cégep Thetford-Mines		14 413 089		
MELS.....	14 411 089			
Divers portefeuilles.....	2 000			
Cégep Trois-Rivières		40 748 110		
MDEIE.....	100 000			
MELS.....	40 648 110			
Cégep Valleyfield		17 781 691		
MELS.....	17 781 691			
Cégep Vanier		43 442 992		
MELS.....	43 442 992			
Cégep Victoriaville		20 367 529		
MELS.....	20 358 909			
Divers portefeuilles.....	8 620			
Cégep du Vieux-Montréal		55 189 386		
MELS.....	55 189 386			
Center for Canadian-American Studies		41 500		
MRI.....	41 500			
Center for Strategic and International Studies		50 000		
MRI.....	50 000			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Centre Académique Fournier inc.		1 285 934	Centre d'alphabétisation populaire Matawinie-Est	75 000
MELS.....	1 285 934		MELS.....	75 000
Centre académique de Lanaudière		880 260	Centre d'alphabétisation populaire des Patriotes	52 500
MELS.....	880 260		MELS.....	52 500
Centre d'accueil Father Dowd		126 720	Centre d'Alphabétisation Villeray, La Jarnigoine inc.	95 000
MSSS.....	126 720		MELS.....	95 000
Centre d'accueil Miriam		65 274	Centre Alpha du Haut-Saguenay	75 000
MSSS.....	65 274		MELS.....	75 000
Centre d'Accueil Nazareth inc. (Le)		121 668	Centre Alpha de Laterrière inc.	45 000
MSSS.....	121 668		MELS.....	45 000
Centre d'accueil St-Margaret		219 123	Centre Alpha Rocher-Percé	65 000
MSSS.....	219 123		MELS.....	65 000
Centre d'action bénévole l'Actuel		65 732	Centre Alpha-Sourd	99 000
MAMR.....	44 115		MELS.....	99 000
Divers portefeuilles.....	21 617		Centre Alpha-Sourd Rive-Sud	78 000
Centre d'action bénévole Émilie-Gamelin		35 812	MELS.....	78 000
Divers portefeuilles.....	35 812		Centre Alpha Ste-Anne	51 000
Centre d'Action Bénévole d'Iberville et de la Région inc.		87 301	MELS.....	51 000
MELS.....	65 000		Centre d'Amitié Autochtone de Lanaudière inc.	40 000
Divers portefeuilles.....	22 301		MCE.....	40 000
Centre d'action bénévole "Les P'tits Bonheurs" de St-Bruno		89 177	Centre d'Amitié Autochtone La Tuque inc.	53 736
MAMR.....	79 000		MCE.....	53 736
Divers portefeuilles.....	10 177		Centre d'Amitié Autochtone de Montréal inc.	83 855
Centre d'action bénévole de Montréal-Nord		82 850	MCE.....	83 855
MICC.....	76 073		Centre d'Amitié Autochtone de Québec inc.	327 550
Divers portefeuilles.....	6 777		MCE.....	90 430
Centre d'action socio-communautaire de Montréal		44 472	MFACF.....	216 760
MICC.....	44 472		Divers portefeuilles.....	20 360
Centre d'activités populaires et éducatives (CAPE)		75 000	Centre d'Amitié Autochtone de Val-d'Or inc.	204 753
MELS.....	75 000		MAMR.....	44 880
Centre d'aide technologique aux entreprises Côte-Nord du Québec		59 092	MCE.....	141 123
MDEIE.....	59 092		Divers portefeuilles.....	18 750
Centre d'aide 24 / 7		57 000	Centre d'animation et diffusion culturelle du Bas-St-Laurent	361 603
MSSS.....	57 000		MCC.....	361 603
Centre Alpha de la Baie et du Bas-Saguenay		80 000	Centre d'Animation Familiale de l'Outaouais inc.	65 987
MELS.....	80 000		MFACF.....	65 987
Centre d'Alphabétisation d'Argenteuil inc.		118 000	Centre d'animation formation et d'accompagnement (CAFA)	60 000
MELS.....	100 000		MELS.....	60 000
Divers portefeuilles.....	18 000		Centre à la petite enfance l'Arche de Noé	2 101 617
Centre d'Alphabétisation des Basques inc.		76 324	MFACF.....	2 101 617
MELS.....	76 324		Centre à la petite enfance Le Cept inc.	1 257 439
Centre d'Alphabétisation du comté Roberval inc.		80 000	MFACF.....	1 257 439
MELS.....	80 000		Centre à la petite enfance Passe-Partout et ses Amis	894 386
Centre d'alphabétisation de Jonquières		70 000	MFACF.....	894 386
MELS.....	70 000		Centre à la petite enfance Ritourn'ailles de Sept-Îles	840 337
Centre d'alphabétisation "L'Ardoise"		93 925	MFACF.....	840 337
MELS.....	93 925		Centre d'Apprentissage Clé inc.	66 324
Centre d'alphabétisation N-A Rive de Montréal		110 000	MELS.....	66 324
MELS.....	110 000			
Centre d'alphabétisation populaire de Beauce		95 000		
MELS.....	95 000			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Centre d'appui aux communautés immigrantes de Bordeaux-Cartierville		133 394	Centre communautaire Hochelaga	45 332
MCC.....	125 394		MELS.....	35 282
Divers portefeuilles.....	8 000		Divers portefeuilles.....	10 050
Centre Aquacole de la Côte-Nord inc.		44 000	Centre communautaire Léonardo Da Vinci	145 500
MAPAQ.....	44 000		MAMR.....	145 500
Centre Aquatique de Chambly inc.		219 122	Centre communautaire Le Trait d'Union	47 253
MAMR.....	219 122		MELS.....	47 253
Centre d'archives régional des Îles		98 261	Centre communautaire de loisirs de la Côte-des-Neiges	95 945
MCC.....	98 261		MELS.....	89 945
Centre d'Archives Régional de Portneuf inc.		35 097	Divers portefeuilles.....	6 000
MCC.....	35 097		Centre communautaire de loisir de Sherbrooke	48 968
Centre d'Archives du Séminaire de Saint-Hyacinthe inc.		120 588	MELS.....	48 968
MCC.....	120 588		Centre communautaire des loisirs Sainte-Catherine d'Alexandrie	51 653
Centre d'arts d'Orford JMC		666 801	MELS.....	51 653
MCC.....	664 301		Centre communautaire récréatif Saint-Jean-Baptiste de Drummondville	78 298
Divers portefeuilles.....	2 500		MELS.....	78 298
Centre des auteurs dramatiques		47 600	Centre communautaire St-Pierre	38 918
Divers portefeuilles.....	47 600		MELS.....	38 918
Centre canadien d'architecture		1 553 470	Centre communautaire Val-Martin	93 808
MCC.....	1 553 470		MFACF.....	93 808
Centre CASA		400 764	Centre coopératif de la petite enfance La Chiffonelle	1 230 217
MSSS.....	400 764		MFACF.....	1 230 217
Centre Cinéma Impérial inc.		118 682	Centre coopératif de la petite enfance La Maison des Amis (volet familial)	2 114 085
MCC.....	118 682		MFACF.....	2 114 085
Centre collégial de transfert de technologie en foresterie (CERFO)		100 000	Centre de coopération interuniversitaire Franco-Québécoise (CCIFQ)	73 000
MDEIE.....	100 000		MELS.....	40 000
Centre collégial de transfert technologique en optique-photonique (OPTECH)		100 000	Divers portefeuilles.....	33 000
MDEIE.....	100 000		Centre de crise Le Transit	78 500
Centre commémoratif de l'holocauste à Montréal		99 822	MSSS.....	78 500
MCC.....	99 822		Centre de croissance d'Abitibi-Ouest	70 000
Centre communautaire des aînés et aînées de Longueuil		60 000	MELS.....	70 000
MSSS.....	60 000		Centre culturel et du patrimoine Uplands	37 000
Centre Communautaire d'Arthabaska inc.		36 344	MCC.....	37 000
MELS.....	36 344		Centre culturel de Joliette	455 872
Centre Communautaire de Beauport inc.		74 195	MAMR.....	205 299
MELS.....	74 195		MCC.....	250 573
Centre communautaire bénévole Matawinie		48 055	Centre culturel de l'Université de Sherbrooke	181 000
Divers portefeuilles.....	48 055		MCC.....	181 000
Centre communautaire Dawson		96 166	Centre D.E.B.A.T. Montréal (Développement de l'éducation de base au travail)	85 000
MELS.....	75 866		MELS.....	85 000
Divers portefeuilles.....	20 300		Centre de démonstration en sciences physiques	38 000
Centre communautaire Drummondville-Sud		73 034	MDEIE.....	38 000
MELS.....	49 704		Centre de design de l'Université du Québec à Montréal	35 000
Divers portefeuilles.....	23 330		Divers portefeuilles.....	35 000
Centre communautaire "Entre-Nous"		51 100	Centre de Développement Bioalimentaire du Québec inc.	105 717
MFACF.....	51 100		MDEIE.....	97 757
Centre communautaire et culturel MCCUC		1 002 000	Divers portefeuilles.....	7 960
MAMR.....	1 000 000		Centre de développement des entreprises de Lotbinière	36 000
Divers portefeuilles.....	2 000		MDEIE.....	36 000
Centre communautaire des femmes Sud-Asiatiques		91 613		
MICC.....	91 613			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$		Total \$
Centre de développement d'entreprises technologiques de l'Outaouais	175 500	Centre d'entraide et d'amitié autochtone de Senneterre	78 320
MDEIE.....	175 500	MCE.....	70 320
Centre de Développement du Porc du Québec inc.	1 219 856	Divers portefeuilles.....	8 000
MAPAQ.....	1 219 856	Centre d'entrepreneurship et d'innovation de l'UQAM	50 000
Centre de développement pour l'exercice de la citoyenneté	93 630	MDEIE.....	50 000
MICC.....	93 630	Centre d'entrepreneurship Hec-Poly (Université de Montréal)	50 000
Centre de documentation sur l'éducation des adultes et la condition féminine	380 900	MDEIE.....	50 000
MELS.....	380 900	Centre de l'entrepreneurship technologique de l'école technologie supérieure (Centech)	250 000
Centre Dollard-Cormier	676 000	MAMR.....	200 000
MSSS.....	676 000	MDEIE.....	50 000
Centre-du-Québec International inc.	76 000	Centre d'entreprises et d'innovation Montréal (CEIM)	815 000
MDEIE.....	76 000	MDEIE.....	815 000
Centre Durocher inc.	47 857	Centre d'Entreprises du Saint-Laurent inc.	100 250
MELS.....	47 857	MTQ.....	100 000
Centre d'écoute et de référence Multi-Écoute	35 000	Divers portefeuilles.....	250
Divers portefeuilles.....	35 000	Centre d'études collégiales de Carleton	62 660
Centre éducatif Au Royaume des Enfants	54 194	MDEIE.....	62 660
MFACF.....	54 194	Centre d'études des procédés chimiques du Québec (CÉPROCQ)	143 500
Centre éducatif Barré	692 375	MDEIE.....	121 000
MFACF.....	692 375	Divers portefeuilles.....	22 500
Centre éducatif communautaire René-Goupil	158 652	Centre d'études sur les médias	70 000
MELS.....	158 652	MCC.....	70 000
Centre Éducatif et d'Éveil les 4 Printemps enr. / Entreprises Sirgault inc.	347 408	Centre d'éveil Devenir Grand	171 018
MFACF.....	347 408	MFACF.....	171 018
Centre Éducatif Fleury inc.	358 202	Centre d'excellence de Montréal en réhabilitation de sites	117 507
MFACF.....	358 202	MAMR.....	112 507
Centre éducatif international	350 211	Divers portefeuilles.....	5 000
MFACF.....	350 211	Centre d'expertise en production ovine	535 733
Centre Éducatif Le Pinceau Magique inc.	642 909	MAPAQ.....	535 733
MFACF.....	642 909	Centre expertise et transfert technologique agricole du Bas-St-Laurent (CETTA)	64 143
Centre éducatif Mademoiselle Sourire	508 675	MDEIE.....	64 143
MFACF.....	508 675	Centre Explorama Mer, Monts et Merveilles de la Gaspésie (Le)	102 558
Centre éducatif privé de Montréal-Nord	500 268	MAMR.....	102 558
MFACF.....	500 268	Centre d'exposition de Baie St-Paul	227 493
Centre éducatif de Sousa Pierrefonds	635 630	MCC.....	227 493
MFACF.....	635 630	Centre d'Exposition l'Imagier inc.	80 200
Centre éducatif de Sousa St-Laurent	646 696	MCC.....	80 200
MFACF.....	646 696	Centre d'exposition de Mont-Laurier	120 356
Centre Éducatif du Village de St-Lazare inc.	608 663	MCC.....	120 356
MFACF.....	608 663	Centre d'exposition Plein Sud	71 500
Centre d'éducation de base de l'Outaouais	75 000	MCC.....	71 500
MELS.....	75 000	Centre d'exposition de Rouyn-Noranda	130 400
Centre d'éducation et de développement interculturel (CEDI)	57 800	MCC.....	129 400
MICC.....	57 800	Divers portefeuilles.....	1 000
Centre d'éducation populaire de l'Estrie	129 640	Centre d'exposition de Val d'Or	182 640
MELS.....	129 640	MCC.....	182 640
Centre d'éducation populaire Pointe-du-Lac	75 000	Centre de la famille des Hautes-Laurentides	63 511
MELS.....	75 000	MFACF.....	63 511
Centre de l'Enfant Pont Magique Itée	36 212		
MFACF.....	36 212		

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Centre des familles monoparentales et recomposées de Québec	49 623	902 513
MFAFC.....	48 623	MSSS..... 902 513
Divers portefeuilles.....	1 000	
Centre des femmes de Montréal	241 680	779 529
MICC.....	238 680	MSSS..... 779 529
Divers portefeuilles.....	3 000	
Centre de formation communautaire de Huntingdon	65 000	2 795 314
MELS.....	65 000	MSSS..... 2 795 314
Centre formation communautaire de la Mauricie (CFCM)	60 300	1 315 220
MELS.....	60 000	MSSS..... 1 315 220
Divers portefeuilles.....	300	
Centre de formation option-travail de Ste-Foy	121 938	5 859 407
MESS.....	84 402	MSSS..... 5 859 407
MICC.....	37 536	
Centre de formation populaire (CFP)	80 000	159 049
MELS.....	80 000	MSSS..... 159 049
Centre François Michelle	1 195 112	9 664 180
MELS.....	1 195 112	MSSS..... 9 664 180
Centre francophone de recherche en information des organisations (CEFRIO)	1 523 120	3 007 661
MAMR.....	75 000	MSSS..... 3 007 541
MDEIE.....	1 223 070	Divers portefeuilles..... 120
MELS.....	50 000	
MSG.....	160 000	5 184 692
Divers portefeuilles.....	15 050	MSSS..... 5 184 692
Centre de garderie de jour Marie inc.	583 729	552 434
MFAFC.....	583 729	MSSS..... 552 434
Centre de Garderie SSMU inc.	261 764	26 763 071
MFAFC.....	261 764	MCC..... 96 093
Centre Gemma Galgani	319 388	MSSS..... 26 630 697
MFAFC.....	319 388	Divers portefeuilles..... 36 281
Centre Génération Emploi	79 500	20 218 454
MICC.....	79 500	MSSS..... 20 218 454
Centre de Géomatique du Québec inc.	100 000	32 593 571
MDEIE.....	100 000	MSSS..... 32 593 571
Centre de gestion des déplacements du centre-ville	100 000	67 150
MTQ.....	100 000	MCE..... 56 650
Centre de grains coop Portneuf	150 000	Divers portefeuilles..... 10 500
MAMR.....	150 000	
Centre haïtien d'action familiale	57 542	100 000
MFAFC.....	57 542	MDEIE..... 100 000
Centre haïtien d'animation et d'intervention sociale	90 000	57 205
MELS.....	90 000	MAPAQ..... 57 205
Centre d'Hébergement St-Jean-Eudes inc.	43 662	116 980
MSSS.....	43 662	MICC..... 116 980
Centre d'histoire et d'archéologie de la Métabetchouane	66 000	123 932
MCC.....	62 000	MICC..... 121 932
Divers portefeuilles.....	4 000	Divers portefeuilles..... 2 000
Centre hospitalier affilié universitaire de Québec	29 737 325	1 349 434
MSSS.....	29 737 325	MELS..... 1 349 434
Centre hospitalier Douglas	2 170 139	79 000
MSSS.....	2 170 139	MDEIE..... 79 000
		50 000
		MAMR..... 50 000
		70 000
		MELS..... 70 000

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Centre international du loisir culturel de Trois-Pistoles		51 301	Centre des lettres et des mots collectif d'alphabétisation de Mercier (CLEM)	100 000
MCC.....	51 301		MELS.....	100 000
Centre international pour la prévention de la criminalité		75 000	Centre de liaison pour l'éducation et les ressources culturelles (CLERC)	70 000
MSP.....	75 000		MELS.....	70 000
Centre international de séjour de Québec		182 907	Centre de liaison sur l'intervention et la prévention psychosociales (CLIPP) (Le)	820 000
MAMR.....	182 907		MDEIE.....	820 000
Centre d'interprétation de l'agriculture et de la ruralité		62 000	Centre Lire-Écrire	80 000
MCC.....	62 000		MELS.....	80 000
Centre d'interprétation des biosciences Armand-Frappier		305 000	Centre local de développement Côte-de-Beaupré	50 000
MAMR.....	305 000		MTQ.....	50 000
Centre d'interprétation de la Côte-de-Beaupré		202 134	Centre local de développement de Kamouraska	55 631
MCC.....	202 134		MICC.....	55 631
Centre d'interprétation du milieu écologique du Haut-Richelieu		68 298	Centre local de développement de la M.R.C. d'Avignon	165 240
MDDEP.....	66 298		MAMR.....	165 240
Divers portefeuilles.....	2 000		Centre local de développement M.R.C. de Bonaventure	50 192
Centre interuniversitaire d'études québécoises, Université Laval		99 400	MAMR.....	50 192
MCC.....	99 400		Centre local de développement Papineau	235 501
Centre interuniversitaire d'études sur les lettres, les arts et les traditions (CELAT)		166 360	MTQ.....	235 501
MAMR.....	40 000		Centre local de développement Vallée-de-la-Gatineau	124 000
MCC.....	126 360		MDEIE.....	74 000
Centre interuniversitaire de recherche en analyse des organisations		1 250 280	MRNF.....	50 000
MDEIE.....	1 175 280		Centre loisir Multi-Plus	48 934
MTQ.....	75 000		MELS.....	48 934
Centre Jean Lapointe pour Adolescent(e)s (Québec)		35 557	Centre de loisirs Monseigneur Pigeon	44 211
MSSS.....	35 557		MELS.....	44 211
Centre Jean-Patrice-Chiasson / Maison Saint-Georges		318 932	Centre Marcel-de-la-Sablonnière	64 085
MSSS.....	318 932		MELS.....	64 085
Centre Jellinek		584 383	Centre Mgr Marcoux inc.	51 794
MSSS.....	584 383		MELS.....	51 794
Centre de la jeunesse et de la famille Batshaw- Campus		426 382	Centre Microtech du Collège de Sherbrooke inc.	42 762
MSSS.....	422 382		MDEIE.....	42 762
Divers portefeuilles.....	4 000		Centre Mitissien de santé et de services communautaires	696 188
Centre jeunesse des Laurentides		528 211	MSSS.....	695 188
MSSS.....	528 211		Divers portefeuilles.....	1 000
Centre de jour de Brossard		560 124	Centre montérégien de réadaptation	38 485
MFACF.....	560 124		MSSS.....	38 485
Centre Jour inc.		755 207	Centre Montessori et garderie de La Prairie	582 787
MFACF.....	755 207		MFACF.....	582 787
Centre Juif de Travail J.V.S. inc.		1 029 158	Centre multi-ethnique de Notre-Dame-de-Grâce	101 300
MSSS.....	1 029 158		MICC.....	100 300
Centre K. I. D. S. Prématernelle		1 219 274	Divers portefeuilles.....	1 000
MFACF.....	1 219 274		Centre Multi-Ethnique de Québec inc.	308 348
Centre Kinderville Montessori de Lachine / Entreprises Émani inc.		569 188	MICC.....	304 148
MFACF.....	569 188		Divers portefeuilles.....	4 200
Centre Landry (1980) inc.		56 715	Centre multi-services d'établissement en agriculture	102 000
MELS.....	56 715		MAPAQ.....	102 000
			Centre National en Électrochimie inc.	152 500
			MAPAQ.....	52 500
			MDEIE.....	100 000

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$	Total \$
Centre national d'entrainement acrobatique Yves Laroche		101 900	
MAMR.....	101 900		
Centre national multisport Montréal		750 000	
MELS.....	750 000		
Centre Normand		236 147	
MSSS.....	236 147		
Centre Notre-Dame de Fatima		47 485	
MELS.....	47 485		
Centre d'organisation mauricien de services et d'éducation populaire		110 000	
MELS.....	110 000		
Centre des organismes communautaires (Le)		50 000	
MELS.....	50 000		
Centre de pastorale en milieu ouvrier		75 000	
MELS.....	75 000		
Centre Pédagogique Lucien-Guilbault inc.		550 413	
MELS.....	550 413		
Centre périnatal Entre Deux Vagues		180 888	
MSSS.....	180 888		
Centre périnatal Le Berceau		108 175	
MSSS.....	108 175		

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Centre de la petite enfance A.M.B.C.A.L. MFACF.....	1 250 524	1 250 524	Centre de la petite enfance Auassis MFACF.....	256 532
Centre de la petite enfance Abinodjic-Miguam MFACF.....	942 295	942 295	Centre de la petite enfance Au Boisé MFACF.....	633 571
Centre de la petite enfance À la Bonne Garde MFACF.....	1 286 092	1 286 092	Centre de la petite enfance Au Carré de Sable inc. MFACF.....	823 319
Centre de la petite enfance Abracadabra MFACF.....	952 508	952 508	Centre de la petite enfance Au Carrousel Enfantin inc. MFACF.....	862 700
Centre de la petite enfance de l'Académie Hébraïque inc. MFACF.....	699 832	699 832	Centre de la petite enfance Au Coeur des Mésanges MFACF.....	1 046 513
Centre de la petite enfance À la Claire Fontaine MFACF.....	1 047 260	1 047 260	Centre de la petite enfance Au Coeur de la Nature MFACF.....	1 116 695
Centre de la petite enfance Agence de Garde en Milieu Familial CUSM MFACF.....	1 446 882	1 446 882	Centre de la petite enfance Au Coquelicot Géant inc. MFACF.....	463 658
Centre de la petite enfance Agrigarde MFACF.....	1 270 398	1 270 398	Centre de la petite enfance Auétissatsh MFACF.....	636 672
Centre de la petite enfance Akulivik MCE.....	45 660	45 660	Centre de la petite enfance Au Galop inc. MFACF.....	1 807 615
Centre de la petite enfance Alakazou inc. MFACF.....	1 332 834	1 332 834	Centre de la petite enfance Au Jardin des Abeilles MFACF.....	907 427
Centre de la petite enfance Alakazoum inc. MFACF.....	1 347 262	1 347 262	Centre de la petite enfance Au Jardin de Dominique MFACF.....	1 765 232
Centre de la petite enfance Alexis Le Trotteur MFACF.....	946 635	946 635	Centre de la petite enfance Au Jardin des Merveilles, Sherbrooke MFACF.....	1 421 054
Centre de la petite enfance Allô mon Ami MFACF.....	2 694 487	2 694 487	Centre de la petite enfance Au Palais des Merveilles MFACF.....	1 701 661
Centre de la petite enfance Allô Mon Ami II MFACF.....	2 381 525	2 381 525	Centre de la petite enfance Au Pays des Angés MFACF.....	988 281
Centre de la petite enfance Alouette MFACF.....	865 998	865 998	Centre de la petite enfance Au Pays de l'Arc-en-Ciel MFACF.....	795 112
Centre de la petite enfance Amaartauvik MCE.....	49 069	49 069	Centre de la petite enfance Au Pays des Bottines MFACF.....	658 791
Centre de la petite enfance Amaarvik MCE.....	45 739	45 739	Centre de la petite enfance Au Pays des Schtroumpfs MFACF.....	1 165 875
Centre de la petite enfance Ami Soleil inc. MFACF.....	670 082	670 082	Centre de la petite enfance Au Petit Brin de Foin MFACF.....	1 363 982
Centre de la petite enfance des Amis des Prairies MFACF.....	995 813	995 813	Divers portefeuilles.....	5 000
Centre de la petite enfance Am Stram Gram inc. MFACF.....	937 331	937 331	Centre de la petite enfance Au Petit Carrousel inc. MFACF.....	1 785 084
Centre de la petite enfance Am Stram Gram 2000 MFACF.....	939 376	939 376	Centre de la petite enfance Au Petit Nuage MFACF.....	1 402 967
Centre de la petite enfance À l'Orée de Chez-moi MFACF.....	1 254 438	1 254 438	Centre de la petite enfance Au Petit Poucet MFACF.....	606 100
Centre de la petite enfance l'Arche de Pierrot inc. MFACF.....	1 347 751	1 347 751	Centre de la petite enfance Au Petit Royaume des Enfants MFACF.....	404 383
Centre de la petite enfance Arlequin et Colombine MFACF.....	1 413 556	1 413 556		



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Centre de la petite enfance Au Pied du Mont		934 366	Centre de la petite enfance Bambin Club	859 890
MFACF.....	934 366		MFACF.....	859 890
Centre de la petite enfance Au Royaume des Bouts de Choux		1 889 667	Centre de la petite enfance Bambinerie enr.	1 735 696
MFACF.....	1 889 667		MFACF.....	1 735 696
Centre de la petite enfance Autour du Monde (Volet Familial)		1 560 953	Centre de la petite enfance Bambouli inc.	1 688 050
MFACF.....	1 560 953		MFACF.....	1 688 050
Centre de la petite enfance Au Vieux Berceau		545 139	Centre de la petite enfance Beauce-Sartigan	2 077 226
MFACF.....	545 139		MFACF.....	2 077 226
Centre de la petite enfance Au Village des Petits Lutins inc.		853 118	Centre de la petite enfance Beau Sourire inc.	618 112
MFACF.....	853 118		MFACF.....	618 112
Centre de la petite enfance Aux Joyeux Marmots		1 079 843	Centre de la petite enfance Bébéjou	1 465 273
MFACF.....	1 079 843		MFACF.....	1 465 273
Centre de la petite enfance Aux Mille Couleurs		1 023 660	Centre de la petite enfance Bécassine	394 065
MFACF.....	1 023 660		MFACF.....	394 065
Centre de la petite enfance Aux Mille Jeux		1 971 483	Centre de la petite enfance Bedondaine de St-Augustin	1 668 364
MFACF.....	1 971 483		MFACF.....	1 668 364
Centre de la petite enfance Aux Mille Pattes Ste-Foy		787 064	Centre de la petite enfance Belle Bulle	873 320
MFACF.....	787 064		MFACF.....	873 320
Centre de la petite enfance Aux Nids des Petits		2 259 242	Centre de la petite enfance Belle Enfance	1 211 162
MFACF.....	2 259 242		MFACF.....	1 211 162
Centre de la petite enfance Aux Petites Bulles		1 056 575	Centre de la petite enfance des Belles-Rivières inc.	1 072 744
MFACF.....	1 056 575		MFACF.....	1 072 744
Centre de la petite enfance Aux Petites Joies inc.		1 023 682	Centre de la petite enfance Bilbo inc.	1 314 298
MFACF.....	1 023 682		MFACF.....	1 314 298
Centre de la petite enfance Aux Petits Campagnards inc.		1 701 949	Centre de la petite enfance Bille de Verre	541 120
MFACF.....	1 701 949		MFACF.....	541 120
Centre de la petite enfance Aux Petits Lurons		1 667 392	Centre de la petite enfance Biscuit	666 195
MFACF.....	1 667 392		MFACF.....	666 195
Centre de la petite enfance Aux Petits Soins		1 265 618	Centre de la petite enfance de Blainville	1 810 248
MFACF.....	1 265 618		MFACF.....	1 810 248
Centre de la petite enfance Aux Petits Trésors		786 397	Centre de la petite enfance Blé d'Or enr.	1 703 251
MFACF.....	786 397		MFACF.....	1 703 251
Centre de la petite enfance Aux Portes du Matin inc.		2 043 712	Centre de la petite enfance Bobino-Bobinette inc.	728 263
MFACF.....	2 043 712		MFACF.....	728 263
Centre de la petite enfance Aux Poussinots d'Alakazou de Québec inc.		1 413 192	Centre de la petite enfance Bobino inc.	1 537 886
MFACF.....	1 413 192		MFACF.....	1 537 886
Centre de la petite enfance Aux Quatre Soleils inc.		1 736 846	Centre de la petite enfance du Boisé Vimont	1 634 053
MFACF.....	1 736 846		MFACF.....	1 634 053
Centre de la petite enfance Aux Trois Pommes		1 388 354	Centre de la petite enfance du Bois Joli inc.	1 541 067
MFACF.....	1 388 354		MFACF.....	1 541 067
Centre de la petite enfance Aw8ssisak		258 222	Centre de la petite enfance Bonaventure	1 951 543
MFACF.....	258 222		MFACF.....	1 951 543
Centre de la petite enfance Balan-Mousse		755 744	Centre de la petite enfance Bon-Bon	1 220 086
MFACF.....	755 744		MFACF.....	1 220 086
Centre de la petite enfance Baliballon		1 814 326	Centre de la petite enfance des Bons Amis	1 032 135
MFACF.....	1 814 326		MFACF.....	1 032 135
			Centre de la petite enfance de Boucherville	1 370 604
			MFACF.....	1 370 604
			Centre de la petite enfance Bout d'Chou	1 928 988
			MFACF.....	1 928 988
			Centre de la petite enfance Bout'Chou et Casse-Cou inc.	914 437
			MFACF.....	914 437

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$	
Centre de la petite enfance Boute-en-Train MFACF.....	2 097 676	Centre de la petite enfance Chapeaux Ronds et Bottillons MFACF.....	868 261
Centre de la petite enfance Bout-en-Train de Ste-Foy inc. MFACF.....	646 355	Centre de la petite enfance Château de Grand-Mère MFACF.....	1 006 579
Centre de la petite enfance Bouton Éclair MFACF.....	829 373	Centre de la petite enfance du Château de Sable MFACF.....	794 282
Centre de la petite enfance Bouton de Rose MFACF.....	1 716 246	Centre de la petite enfance Chaton MFACF.....	1 422 461
Centre de la petite enfance Boutons d'Or MFACF.....	682 274	Centre de la petite enfance Chatons d'Or MFACF.....	632 008
Centre de la petite enfance Brindami MFACF.....	1 155 156	Centre de la petite enfance Chatouille inc. MFACF.....	920 563
Centre de la petite enfance Brins d'Éveil inc. MFACF.....	1 610 996	Centre de la petite enfance de la Chenille au Papillon MFACF.....	903 473
Centre de la petite enfance Buissonnière MFACF.....	967 793	Centre de la petite enfance Chez Caliméro MFACF.....	1 241 354
Centre de la petite enfance Cachalot inc. MFACF.....	1 165 312	Centre de la petite enfance Chez Cornemuse MFACF.....	967 293
Centre de la petite enfance Cadet-Rousselle MFACF.....	1 700 623	Centre de la petite enfance Chez Fanfan MFACF.....	1 940 776
Centre de la petite enfance Caillou-Lapierre MFACF.....	1 727 784	Centre de la petite enfance Chez Galurin inc. MFACF.....	918 472
Centre de la petite enfance des Câlins MFACF.....	958 172	Centre de la petite enfance Chez les Amis inc. MFACF.....	1 161 244
Centre de la petite enfance Calou MFACF.....	2 102 184	Centre de la petite enfance Chez Ma Tante MFACF.....	1 034 972
Centre de la petite enfance du Campus MFACF.....	855 368	Centre de la petite enfance Chez Moi Chez Toi MFACF.....	1 473 953
Centre de la petite enfance Cannelle et Pruneau MFACF.....	933 549	Centre de la petite enfance Chez Nous MFACF.....	935 773
Centre de la petite enfance Carcajou inc. MFACF.....	1 951 325	Centre de la petite enfance Chez Nous, c'est Chez Vous MFACF.....	1 356 032
Centre de la petite enfance Cardio-Puces MFACF.....	567 141	Centre de la petite enfance Chez-nous Chez-vous MFACF.....	1 959 122
Centre de la petite enfance Caroline MFACF.....	1 314 147	Centre de la petite enfance Chez Picotine MFACF.....	1 528 148
Centre de la petite enfance Carrosse-Citrouille MFACF.....	1 395 285	Centre de la petite enfance Chez Tante Juliette inc. MFACF.....	497 629
Centre de la petite enfance du Carrefour inc. MFACF.....	2 159 643	Centre de la petite enfance du CHUL inc. MFACF.....	799 766
Centre de la petite enfance Cartierville inc. MFACF.....	1 164 604	Centre de la petite enfance Citronnelle MFACF.....	2 496 111
Centre de la petite enfance Casse-Noisette inc. MFACF.....	2 032 636	Centre de la petite enfance Claire-Joie MFACF.....	226 029
Centre de la petite enfance du Centre Communautaire Juif MFACF.....	1 989 537	Centre de la petite enfance Claire-Julie MFACF.....	978 224
Centre de la petite enfance Champagneur inc. MFACF.....	1 005 704	Centre de la petite enfance Clair de Lune MFACF.....	1 460 311
Centre de la petite enfance Chapeau de Paille MFACF.....	930 184		

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Centre de la petite enfance Clair-Soleil de Mascouche inc. MFACF.....	1 887 608	981 329
Centre de la petite enfance Clara MFACF.....	1 224 232	826 800
Centre de la petite enfance Clé de Sol MFACF.....	957 575	783 671
Centre de la petite enfance Clin d'oeil inc. MFACF.....	1 600 787	544 296
Centre de la petite enfance Coeur à Tout MFACF.....	1 552 147	1 077 514
Centre de la petite enfance Coeur de Pomme MFACF.....	1 924 338	416 443
Centre de la petite enfance Coeurs de l'Île inc. MFACF.....	934 320	1 916 245
Centre de la petite enfance de la Colline MFACF.....	841 018	861 968
Centre de la petite enfance communautaire Les Trotinettes MFACF.....	1 439 326	1 143 567
Centre de la petite enfance communautaire Notre-Dame-de-Grâce MFACF.....	479 816	981 428
Centre de la petite enfance Complexe Desjardins MFACF.....	341 140	1 777 631
Centre de la petite enfance du Complexe Guy-Favreau MFACF.....	618 926	597 624
Centre de la petite enfance Contact Jardin-Soleil inc. MFACF.....	2 414 965	1 623 710
Centre de la petite enfance Coop Au Pays des Lutins MFACF.....	1 202 084	870 136
Centre de la petite enfance Coopératif Les Petites Abeilles MFACF.....	1 842 730	714 817
Centre de la petite enfance Coopérative St-Jean-Baptiste MFACF.....	568 979	795 649
Centre de la petite enfance Co-op Libelle MFACF.....	819 053	724 453
Centre de la petite enfance de la Côte MFACF.....	661 116	Centre de la petite enfance des employés de Bombardier Aéronautique (Montréal) MFACF.....
Centre de la petite enfance de la Côte-de-Gaspé MFACF.....	2 054 944	2 023 195
Centre de la petite enfance Côte-des-Neiges MFACF.....	992 937	Centre de la petite enfance des employés du Centre hospitalier régional de Trois-Rivières MFACF.....
Centre de la petite enfance Coup de Pouce MFACF.....	799 222	1 128 868
Centre de la petite enfance Couri-Courette (V.F.) MFACF.....	1 753 037	Centre de la petite enfance Enfankiri MFACF.....
Centre de la petite enfance Crayons de Couleur MFACF.....	1 138 642	726 902
		Centre de la petite enfance Enfant Bonheur inc. MFACF.....
		1 298 945
		Centre de la petite enfance Enfant-Lumière MFACF.....
		902 039
		Centre de la petite enfance Enfant des Neiges MFACF.....
		554 046
		Centre de la petite enfance des Enfants d'Ici MFACF.....
		1 155 428

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$		Total \$
Centre de la petite enfance Enfants Soleil inc.	1 210 428	Centre de la petite enfance de Formation Hébraïque	736 910
MFACF.....	1 210 428	MFACF.....	736 910
Centre de la petite enfance Enfants de Tous Pays	1 160 189	Centre de la petite enfance Franquette La Grenouille	1 447 156
MFACF.....	1 160 189	MFACF.....	1 447 156
Centre de la petite enfance Entre Amis inc. (volet familial)	902 226	Centre de la petite enfance Frisson de Colline	986 812
MFACF.....	902 226	MFACF.....	986 812
Centre de la petite enfance Entre Deux Nuages	817 380	Centre de la petite enfance Funville	530 507
MFACF.....	817 380	MFACF.....	530 507
Centre de la petite enfance de l'Érablière	2 338 779	Centre de la petite enfance G.B. Scalabrini	524 816
MFACF.....	2 338 779	MFACF.....	524 816
Centre de la petite enfance Évangéline	289 605	Centre de la petite enfance Gaminville inc.	1 593 731
MFACF.....	289 605	MFACF.....	1 593 731
Centre de la petite enfance Fafouin inc.	1 027 765	Centre de la petite enfance Ganeynou - Notre Jardin	1 090 173
MFACF.....	1 027 765	MFACF.....	1 090 173
Centre de la petite enfance Familigarde	1 945 301	Centre de la petite enfance Gard'Amis	921 911
MFACF.....	1 945 301	MFACF.....	921 911
Centre de la petite enfance familigarde de LaSalle	2 072 262	Centre de la petite enfance Gari-Gatou	1 498 216
MFACF.....	2 072 262	MFACF.....	1 498 216
Centre de la petite enfance Famili-Gard'Estrie	1 757 730	Centre de la petite enfance Gentil Camélia	782 463
MFACF.....	1 757 730	MFACF.....	782 463
Centre de la petite enfance Fanfan Soleil	2 003 343	Centre de la petite enfance Gesgapegiag	170 588
MFACF.....	2 003 343	MFACF.....	170 588
Centre de la petite enfance Fanfou	873 525	Centre de la petite enfance Graffiti inc.	995 487
MFACF.....	873 525	MFACF.....	995 487
Centre de la petite enfance Fardoche	2 394 245	Centre de la petite enfance Grain de Soleil	513 231
MFACF.....	2 394 245	MFACF.....	513 231
Centre de la petite enfance Fleur et Miel	1 987 745	Centre de la petite enfance Grande-Rivière	340 267
MFACF.....	1 987 745	MFACF.....	340 267
Centre de la petite enfance Fleurimont inc.	1 470 844	Centre de la petite enfance Grand-Mère Douceur	1 778 634
MFACF.....	1 470 844	MFACF.....	1 778 634
Centre de la petite enfance Fleur de Macadam inc.	842 457	Centre de la petite enfance Gripette	1 052 023
MFACF.....	842 457	MFACF.....	1 052 023
Centre de la petite enfance Fleur de Pommier	1 416 766	Centre de la petite enfance Gros Bec	1 250 069
MFACF.....	1 416 766	MFACF.....	1 250 069
Centre de la petite enfance Fleurs de Lune	658 043	Centre de la petite enfance Harmonie	809 454
MFACF.....	658 043	MFACF.....	809 454
Centre de la petite enfance Fleur de Soleil inc.	1 048 952	Centre de la petite enfance Harmonie Soleil	1 590 001
MFACF.....	1 048 952	MFACF.....	1 590 001
Centre de la petite enfance Fleur Soleil de St-Félix	509 297	Centre de la petite enfance des Hautes-Plaines	1 064 669
MFACF.....	509 297	MFACF.....	1 064 669
Centre de la petite enfance Fleurs du Quartier inc.	1 084 890	Centre de la petite enfance du Haut-Richelieu (milieu familial)	1 404 545
MFACF.....	1 084 890	MFACF.....	1 404 545
Centre de la petite enfance Flocons de Rêve inc.	1 106 019	Centre de la petite enfance Hellénique Bambins Lavallois	1 064 242
MFACF.....	1 106 019	MFACF.....	1 064 242
Centre de la petite enfance Force Vive	1 421 606	Centre de la petite enfance Hellénique "Foyer d'Enfants"	953 199
MFACF.....	1 421 606	MFACF.....	953 199
		Centre de la petite enfance Hellénique Ilios	897 320
		MFACF.....	897 320

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$	
Centre de la petite enfance Hellénique Piloupi	975 007	Centre de la petite enfance Joie de Vivre MFACF..... 2 320 334	2 320 334
MFACF..... 975 007		Centre de la petite enfance Jolibois MFACF..... 1 543 449	1 543 449
Centre de la petite enfance Hellénique ta Pedakia	803 287	Centre de la petite enfance Joli-Coeur (volet familial) MFACF..... 1 181 533	1 181 533
MFACF..... 803 287		Centre de la petite enfance Jos. Montferrand MFACF..... 498 145	498 145
Centre de la petite enfance du Hibou MFACF..... 1 279 986	1 279 986	Centre de la petite enfance Joujou inc. MFACF..... 2 248 834	2 248 834
Centre de la petite enfance Hippo Plus MFACF..... 1 397 648	1 397 648	Centre de la petite enfance de jour de Montréal MFACF..... 721 020	721 020
Centre de la petite enfance de l'Hôpital Général de Montréal	572 530	Centre de la petite enfance Julie-Odette inc. MFACF..... 612 289	612 289
MFACF..... 572 530		Centre de la petite enfance Julie-Soleil MFACF..... 2 710 471	2 710 471
Centre de la petite enfance de l'Hôpital Jean-Talon "Au Petit Talon"	1 249 574	Centre de la petite enfance Kaléidoscope MFACF..... 1 102 184	1 102 184
MFACF..... 1 249 574		Centre de la petite enfance Kamattsivik MCE..... 42 174	42 174
Centre de la petite enfance de l'Hôpital Royal Victoria	550 832	Centre de la petite enfance Kangiqsualujuaq MCE..... 49 039	49 039
MFACF..... 550 832		Centre de la petite enfance Kanitautshinaushih MFACF..... 111 844	111 844
Centre de la petite enfance Hoplavie MFACF..... 1 155 057	1 155 057	Centre de la petite enfance Kateri inc. MFACF..... 2 084 678	2 084 678
Centre de la petite enfance Idée Fixe inc. MFACF..... 1 226 671	1 226 671	Centre de la petite enfance Ki-Ri MFACF..... 898 214	898 214
Centre de la petite enfance de l'Île des Soeurs	1 414 621	Centre de la petite enfance Kokom Tcitcatci MCE..... 93 254 MFACF..... 464 717	557 971
MFACF..... 1 414 621		Centre de la petite enfance La Baguette Magique MFACF..... 695 268	695 268
Centre de la petite enfance Imagemo de l'institut universitaire de gériatrie	1 271 314	Centre de la petite enfance de La Baie MFACF..... 1 842 598	1 842 598
MFACF..... 1 271 314		Centre de la petite enfance La Baleine Bricoleuse MFACF..... 1 034 302	1 034 302
Centre de la petite enfance Immaculée-Conception	2 288 549	Centre de la petite enfance La Barbouille MFACF..... 1 463 577	1 463 577
MFACF..... 2 288 549		Centre de la petite enfance La Becquée MFACF..... 1 501 196	1 501 196
Centre de la petite enfance Iqitauvik MCE..... 40 198	40 198	Centre de la petite enfance La Belle Journée inc. MFACF..... 2 217 425	2 217 425
Centre de la petite enfance Jacqueline MFACF..... 368 635	368 635	Centre de la petite enfance La Bergerie MFACF..... 485 853	485 853
Centre de la petite enfance Jardin Bleu MFACF..... 2 813 650	2 813 650	Centre de la petite enfance La Boite à Bizous MFACF..... 1 322 094	1 322 094
Centre de la petite enfance Jardin chez Francine inc.	666 364	Centre de la petite enfance La Boite à Soleil MFACF..... 1 215 799	1 215 799
MFACF..... 666 364			
Centre de la petite enfance Jardin d'Enfants N.D.G.	486 515		
MFACF..... 486 515			
Centre de la petite enfance Jardin de Fanfan MFACF..... 1 546 437	1 546 437		
Centre de la petite enfance Jardin de Fruits inc.	785 751		
MFACF..... 785 751			
Centre de la petite enfance des Jardins inc. MFACF..... 921 922	921 922		
Centre de la petite enfance des Jardins Jolis MFACF..... 1 547 496	1 547 496		
Centre de la petite enfance Jean-Noël Lapin MFACF..... 930 458	930 458		
Centre de la petite enfance Jeannot inc. MFACF..... 1 460 307	1 460 307		

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$	
Centre de la petite enfance La Boîte à Surprise	867 445	Centre de la petite enfance La Cigale et La Fourmi	363 587
MFACF.....	867 445	MFACF.....	363 587
Centre de la petite enfance La Bonne Idée	1 263 222	Centre de la petite enfance La Cigogne	1 482 296
MFACF.....	1 263 222	MFACF.....	1 482 296
Centre de la petite enfance La Bottine Filante	1 959 364	Centre de la petite enfance La Claire Fontaine de Pincourt	1 093 706
MFACF.....	1 959 364	MFACF.....	1 093 706
Centre de la petite enfance La Bottine de Maniwaki inc.	637 869	Centre de la petite enfance La Clé des Champs inc.	1 026 659
MFACF.....	637 869	MFACF.....	1 026 659
Centre de la petite enfance La Bottine Souriante	1 080 115	Centre de la petite enfance La Coquinerie	825 531
MFACF.....	1 080 115	MFACF.....	825 531
Centre de la petite enfance La Bougeotte du YMCA	950 653	Centre de la petite enfance La Culbute	932 792
MFACF.....	950 653	MFACF.....	932 792
Centre de la petite enfance La Bourgeoinière inc.	663 751	Centre de la petite enfance La Découverte	972 242
MFACF.....	663 751	MFACF.....	972 242
Centre de la petite enfance La Bricole	867 786	Centre de la petite enfance La Découverte, c'est magique	1 630 824
MFACF.....	867 786	MFACF.....	1 630 824
Centre de la petite enfance L'Abri-Doux (Volet milieu familial)	2 011 524	Centre de la petite enfance La Découverte de l'Enfance	1 841 302
MFACF.....	2 011 524	MFACF.....	1 841 302
Centre de la petite enfance La Butte à Moineaux	1 067 400	Centre de la petite enfance La Douce Couvée	1 732 025
MFACF.....	1 067 400	MFACF.....	1 732 025
Centre de la petite enfance La Cabotine	1 441 353	Centre de la petite enfance La Flûte Enchantée inc.	995 301
MFACF.....	1 441 353	MFACF.....	995 301
Centre de la petite enfance La Cache-Cache	1 289 159	Centre de la petite enfance Lafontaine	1 620 050
MFACF.....	1 289 159	MFACF.....	1 620 050
Centre de la petite enfance La Cachette inc.	1 013 891	Centre de la petite enfance La Forêt Enchantée	1 498 139
MFACF.....	1 013 891	MFACF.....	1 498 139
Centre de la petite enfance La Cajolerie	1 458 626	Centre de la petite enfance La Forêt Enchantée de LaSalle	805 107
MFACF.....	1 458 626	MFACF.....	805 107
Centre de la petite enfance La Campamuse inc.	891 697	Centre de la petite enfance La Fourmière	1 819 156
MFACF.....	891 697	MFACF.....	1 819 156
Centre de la petite enfance La Campinoise	2 212 547	Centre de la petite enfance La Garde-Amis	553 259
MFACF.....	2 212 547	MFACF.....	553 259
Centre de la petite enfance Lacet de Bottine	1 665 424	Centre de la petite enfance La Gare de Rires	722 583
MFACF.....	1 665 424	MFACF.....	722 583
Centre de la petite enfance La Chanterelle inc.	1 092 562	Centre de la petite enfance La Gatinerie	1 934 543
MFACF.....	1 092 562	MFACF.....	1 934 543
Centre de la petite enfance La Charmille	149 460	Centre de la petite enfance La Giboulée	1 777 277
MFACF.....	149 460	MFACF.....	1 777 277
Centre de la petite enfance La Chat-Maille	1 036 662	Centre de la petite enfance La Giroflée	1 135 207
MFACF.....	1 036 662	MFACF.....	1 135 207
Centre de la petite enfance La Chenille inc.	1 619 921	Centre de la petite enfance La Girouette inc.	1 417 567
MFACF.....	1 619 921	MFACF.....	1 417 567
Centre de la petite enfance de Lachine inc.	1 620 266	Centre de la petite enfance La Goélette Enchantée inc.	802 990
MFACF.....	1 620 266	MFACF.....	802 990
Centre de la petite enfance La Ciboulette de Gatineau	896 422	Centre de la petite enfance La Grande Envolée	1 082 349
MFACF.....	896 422	MFACF.....	1 082 349
		Centre de la petite enfance La Grande Ourse	1 595 453
		MFACF.....	1 595 453

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Centre de la petite enfance La Grenouille Rose	1 597 517	1 455 112
MFACF.....	1 597 517	1 455 112
Centre de la petite enfance La Grimace inc.	1 073 078	650 576
MFACF.....	1 073 078	650 576
Centre de la petite enfance La Grosse Maison	1 799 212	1 881 646
MFACF.....	1 799 212	1 881 646
Centre de la petite enfance La Grosse Tortue	597 283	572 248
MFACF.....	597 283	572 248
Centre de la petite enfance La Jardinière inc.	739 075	959 169
MFACF.....	739 075	959 169
Centre de la petite enfance La Jonglerie inc.	1 467 251	1 205 453
MFACF.....	1 467 251	1 205 453
Centre de la petite enfance La Joyeuse Équipée	1 105 586	1 888 475
MFACF.....	1 105 586	1 888 475
Centre de la petite enfance La Libellule inc.	1 878 483	721 550
MFACF.....	1 878 483	721 550
Centre de la petite enfance La Magie du Rêve	2 155 949	566 050
MFACF.....	2 155 949	566 050
Centre de la petite enfance La Magie Rose inc.	1 258 465	870 220
MFACF.....	1 258 465	870 220
Centre de la petite enfance La Maison des Amis	1 547 154	936 657
MFACF.....	1 547 154	936 657
Centre de la petite enfance La Maison de Bécassine	1 206 863	1 400 400
MFACF.....	1 206 863	1 400 400
Centre de la petite enfance La Maison des Enfants	1 295 469	681 622
MFACF.....	1 295 469	681 622
Centre de la petite enfance La Maisonnée	1 006 541	1 504 892
MFACF.....	1 006 541	1 504 892
Centre de la petite enfance La Maisonnette inc.	1 155 340	2 049 870
MFACF.....	1 155 340	2 049 870
Centre de la petite enfance La Maison des Petits Castors	1 225 550	1 643 906
MFACF.....	1 225 550	1 643 906
Centre de la petite enfance La Marée Montante	1 378 346	2 066 848
MFACF.....	1 378 346	2 066 848
Centre de la petite enfance La Marelle des Bois-Francis	2 292 449	1 185 307
MFACF.....	2 292 449	1 185 307
Centre de la petite enfance La Marelle inc.	1 596 085	830 010
MFACF.....	1 596 085	830 010
Centre de la petite enfance La Marguerite (1983) inc.	1 000 544	1 702 140
MFACF.....	1 000 544	1 702 140
Centre de la petite enfance La Marinière	702 981	614 060
MFACF.....	702 981	614 060
Centre de la petite enfance La Marmaille de Laval	1 891 157	772 344
MFACF.....	1 891 157	772 344
Centre de la petite enfance La Marmailerie	546 513	1 031 875
MFACF.....	546 513	1 031 875
		494 308
		494 308

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Centre de la petite enfance La Petite École MFACF.....	842 274	842 274
Centre de la petite enfance La Petite École de Beauport MFACF.....	814 268	814 268
Centre de la petite enfance La Petite Grenouille (1985) MFACF.....	1 584 006	1 584 006
Centre de la petite enfance La Petite Loutre MFACF.....	1 156 402	1 156 402
Centre de la petite enfance La Petite Marine MFACF.....	1 920 575	1 920 575
Centre de la petite enfance La Petite Ruche Ensoleillée MFACF.....	857 432	857 432
Centre de la petite enfance La Petite Sauterelle inc. MFACF.....	898 019	898 019
Centre de la petite enfance La Petite Semence MFACF.....	1 868 774	1 868 774
Centre de la petite enfance La Petite Station MFACF.....	1 011 941	1 011 941
Centre de la petite enfance La Pirouette MFACF.....	1 284 644	1 284 644
Centre de la petite enfance La Pirouline inc. MFACF.....	1 327 152	1 327 152
Centre de la petite enfance La Planète à Mars MFACF.....	1 060 501	1 060 501
Centre de la petite enfance La Planète des Enfants MFACF.....	953 431	953 431
Centre de la petite enfance La Pleine Lune inc. MFACF..... Divers portefeuilles.....	1 591 815 5 000	1 596 815
Centre de la petite enfance La Pomme Enchantée MFACF.....	683 755	683 755
Centre de la petite enfance La Porte Ouverte inc. MFACF.....	1 927 450	1 927 450
Centre de la petite enfance La Poussinière MFACF.....	445 998	445 998
Centre de la petite enfance L'Apprenti-Sage MFACF.....	1 720 752	1 720 752
Centre de la petite enfance La Prairie (milieu familial) MFACF.....	2 213 165	2 213 165
Centre de la petite enfance La P'tite Caboche MFACF.....	1 332 502	1 332 502
Centre de la petite enfance La P'tite Chute MFACF.....	1 138 324	1 138 324
Centre de la petite enfance L'Aquarelle MFACF.....	782 826	782 826
Centre de la petite enfance La Ramée MFACF..... Divers portefeuilles.....	922 625 1 000	923 625
Centre de la petite enfance L'Arbre Enchanté MFACF.....	966 415	966 415
Centre de la petite enfance L'Arc-en-Ciel inc. MFACF.....	1 485 064	1 485 064
Centre de la petite enfance L'Arc-en-Joie MFACF.....	1 733 771	1 733 771
Centre de la petite enfance L'Arche des Petits MFACF.....	562 490	562 490
Centre de la petite enfance La Relève inc. MFACF.....	871 224	871 224
Centre de la petite enfance La Relève V.-S. MFACF.....	1 824 894	1 824 894
Centre de la petite enfance La Ribambelle MFACF.....	1 426 259	1 426 259
Centre de la petite enfance La Ribambelle d'Aylmer MFACF.....	1 609 802	1 609 802
Centre de la petite enfance La Ribambelle du Transcontinental MFACF.....	882 084	882 084
Centre de la petite enfance La Ribouldingue MFACF.....	852 502	852 502
Centre de la petite enfance La Ritournelle MFACF.....	1 334 554	1 334 554
Centre de la petite enfance La Rose des Vents (Volet milieu familial) MFACF.....	1 947 986	1 947 986
Centre de la petite enfance La Ruche MFACF.....	835 453	835 453
Centre de la petite enfance La Ruche Magique inc. MFACF.....	1 901 711	1 901 711
Centre de la petite enfance La Salopette inc. MFACF.....	1 298 402	1 298 402
Centre de la petite enfance La Sentinelle des Petits MFACF.....	1 159 882	1 159 882
Centre de la petite enfance La Souris Verte MFACF.....	1 436 236	1 436 236
Centre de la petite enfance La Toupie MFACF.....	1 581 586	1 581 586
Centre de la petite enfance La Tourelle de l'Énergie MFACF.....	1 395 737	1 395 737
Centre de la petite enfance La Tourniquette MFACF.....	1 535 454	1 535 454
Centre de la petite enfance La Trottinette Carottée MFACF.....	1 403 053	1 403 053
Centre de la petite enfance L'Attrait Mignon MFACF.....	1 335 487	1 335 487
Centre de la petite enfance La Turlutte MFACF.....	1 276 024	1 276 024
Centre de la petite enfance L'Aurore Boréale MFACF.....	1 357 067	1 357 067



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Centre de la petite enfance de La Vallée		1 190 393	Centre de la petite enfance Le Coffre aux Trésors de Breakeyville	804 208
MFACF.....	1 190 393		MFACF.....	804 208
Centre de la petite enfance La Veilleuse		1 214 050	Centre de la petite enfance Le Coin des Enfants de l'Avenue du Parc	1 094 058
MFACF.....	1 214 050		MFACF.....	1 094 058
Centre de la petite enfance L'Aventurlure de LaSalle		432 921	Centre de la petite enfance Le Colibri de Farnham	858 021
MFACF.....	432 921		MFACF.....	858 021
Centre de la petite enfance La Vermouilleuse		762 354	Centre de la petite enfance Le Colombier	648 443
MFACF.....	762 354		MFACF.....	648 443
Centre de la petite enfance La Voûte Enchantée		2 040 939	Centre de la petite enfance Le Farfadet	994 826
MFACF.....	2 040 939		MFACF.....	994 826
Centre de la petite enfance Le Ballon Rouge		585 464	Centre de la petite enfance Le Funambule inc.	1 692 287
MFACF.....	585 464		MFACF.....	1 692 287
Centre de la petite enfance Le Baluchon inc.		883 640	Centre de la petite enfance Le Gardien des Rêves	1 039 820
MFACF.....	883 640		MFACF.....	1 039 820
Centre de la petite enfance Le Baobab inc.		333 525	Centre de la petite enfance Le Grand Chapiteau inc.	1 883 662
MFACF.....	333 525		MFACF.....	1 883 662
Centre de la petite enfance Le Bonjour		1 632 848	Centre de la petite enfance Le Hêtre	1 243 870
MFACF.....	1 632 848		MFACF.....	1 243 870
Centre de la petite enfance Le Camélia		619 663	Centre de la petite enfance Le Jardin d'Amis	1 137 981
MFACF.....	619 663		MFACF.....	1 137 981
Centre de la petite enfance Le Carrefour des Chanterelles		1 076 364	Centre de la petite enfance Le Jardin Charmant inc.	1 135 554
MFACF.....	1 076 364		MFACF.....	1 135 554
Centre de la petite enfance Le Carrousel		891 944	Centre de la petite enfance Le Jardin des Chouchoudoux	1 191 759
MFACF.....	891 944		MFACF.....	1 191 759
Centre de la petite enfance Le Centre des Petits		817 391	Centre de la petite enfance Le Jardin d'Enfance Louis-Pasteur inc.	267 402
MFACF.....	817 391		MFACF.....	267 402
Centre de la petite enfance Le Cerf-Volant inc.		1 769 993	Centre de la petite enfance Le Jardin des Enfants	1 234 826
MFACF.....	1 769 993		MFACF.....	1 234 826
Centre de la petite enfance Le Champignon (volet familial)		2 001 311	Centre de la petite enfance Le Jardin Ensanté	1 277 307
MFACF.....	2 001 311		MFACF.....	1 277 307
Centre de la petite enfance Le Château des Frimousses		733 898	Centre de la petite enfance Le Jardin des Frimousses	1 065 011
MFACF.....	733 898		MFACF.....	1 065 011
Centre de la petite enfance Le Chatelet		1 573 526	Centre de la petite enfance Le Jardin du Nord	226 317
MFACF.....	1 573 526		MFACF.....	226 317
Centre de la petite enfance Le Chat Perché		1 429 053	Centre de la petite enfance Le Jardin d'Oseille	640 210
MFACF.....	1 429 053		MFACF.....	640 210
Centre de la petite enfance Le Cheval Sautoir		1 246 976	Centre de la petite enfance Le Jardin de la Relève	758 975
MFACF.....	1 246 976		MFACF.....	758 975
Centre de la petite enfance Le Chez-moi des Petits		1 236 872	Centre de la petite enfance Le Jardin des Rêves inc.	1 818 643
MFACF.....	1 236 872		MFACF.....	1 818 643
Centre de la petite enfance L'Écho Magique inc.		1 319 594	Centre de la petite enfance Le Jardin de la Rivière enr.	1 281 011
MFACF.....	1 319 594		MFACF.....	1 281 011
Centre de la petite enfance Le Clin d'Œil inc. (Région de Québec)		1 418 466	Centre de la petite enfance Le Jardin de Robi inc.	996 212
MFACF.....	1 418 466		MFACF.....	996 212
Centre de la petite enfance Le Coffre à Jouets		1 039 348		
MFACF.....	1 039 348			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$		Total \$
Centre de la petite enfance Le Joyeux Carrousel inc. MFAF.....	956 855	Centre de la petite enfance Le Pas de Géant MFAF.....	883 612
Centre de la petite enfance Le Kangourou MFAF.....	1 967 894	Centre de la petite enfance Le Petit Baluchon (1981) inc. MFAF.....	962 365
Centre de la petite enfance Le Labo des Petits inc. MFAF.....	428 550	Centre de la petite enfance Le Petit Champlain MFAF.....	553 515
Centre de la petite enfance L'Éléphant Bleu MFAF.....	1 449 258	Centre de la petite enfance Le Petit Cheval MFAF.....	1 385 343
Centre de la petite enfance Le Lièvre et La Tortue MFAF.....	364 009	Centre de la petite enfance Le Petit Dragon Imaginaire MFAF.....	722 733
Centre de la petite enfance Le Lupin MFAF.....	964 034	Centre de la petite enfance Le Petit Équipage MFAF.....	1 591 038
Centre de la petite enfance Le Manège des Tout-Petits inc. MFAF.....	1 044 371	Centre de la petite enfance Le Petit Forgeron inc. MFAF.....	1 049 323
Centre de la petite enfance Le Marmot qui Rit MFAF.....	1 152 618	Centre de la petite enfance Le Petit Lutin de Sept-Îles inc. MFAF.....	939 551
Centre de la petite enfance Le Mur-Mur inc. MFAF.....	597 323	Centre de la petite enfance Le Petit Monde de Caliméro inc. MFAF.....	859 214
Centre de la petite enfance L'Enchanté MFAF.....	1 491 596	Centre de la petite enfance Le Petit Monde du Collège Ahuntsic MFAF.....	922 024
Centre de la petite enfance L'Enfanfreluche MFAF.....	846 928	Centre de la petite enfance Le Petit Navire inc. MFAF.....	835 260
Centre de la petite enfance L'Enfantaisie MFAF.....	1 725 305	Centre de la petite enfance Le Petit Palais MFAF.....	1 391 200
Centre de la petite enfance L'Enfant-Do MFAF.....	1 550 388	Centre de la petite enfance Le Petit Poucet MFAF.....	725 662
Centre de la petite enfance L'Enfanterelle MFAF.....	700 769	Centre de la petite enfance Le Petit Prince MFAF.....	1 165 349
Centre de la petite enfance L'Enfantillage inc. MFAF.....	1 677 116	Centre de la petite enfance Le Petit Réseau inc. MFAF.....	980 114
Centre de la petite enfance Le Nombriil Vert MFAF.....	684 595	Centre de la petite enfance Le Petit Train inc. MFAF.....	1 474 512
Centre de la petite enfance L'Ensoleillé MFAF.....	1 433 189	Centre de la petite enfance Le Pipandor MFAF.....	1 755 957
Centre de la petite enfance L'Envol MFAF.....	645 046	Centre de la petite enfance Le Pissenlit MFAF.....	1 045 829
Centre de la petite enfance L'Envolée de Beauport MFAF.....	778 942	Centre de la petite enfance Le Pitchounet II MFAF.....	939 572
Centre de la petite enfance L'Envol de Lotbinière MFAF.....	2 333 277	Centre de la petite enfance Le P'tit Gadu inc. MFAF.....	1 064 587
Centre de la petite enfance Le Palais des Bouts de Choux inc. MFAF.....	674 980	Centre de la petite enfance Le P'tit Terminus MFAF.....	79 246
Centre de la petite enfance Le Pandore MFAF.....	877 895	Centre de la petite enfance Le Repère des Mousses inc. MFAF.....	593 626
Centre de la petite enfance Le Papillon Bleu MFAF.....	869 562	Centre de la petite enfance Le Rêve de Caillette MFAF.....	837 055
Centre de la petite enfance Le Papillon Enchanté MFAF.....	1 399 922		

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Centre de la petite enfance Les Abeilles Bricoleuses	968 100	Centre de la petite enfance Les Copains d'Abord de Montréal
MFACF.....	968 100	MFACF.....
Centre de la petite enfance Les Abeilles Desjardins	993 992	Centre de la petite enfance Les Coquelicots inc.
MFACF.....	993 992	MFACF.....
Centre de la petite enfance Les Amis de Babar	1 665 169	Centre de la petite enfance Les Coquins
MFACF.....	1 665 169	MFACF.....
Centre de la petite enfance Les Amis de la Culbute	943 992	Centre de la petite enfance Les Coquins d'Abord (M.F.)
MFACF.....	943 992	MFACF.....
Centre de la petite enfance Les Amis de la Maison Blanche	1 205 378	Centre de la petite enfance L'Escouade des Mioches
MFACF.....	1 205 378	MFACF.....
Centre de la petite enfance Les Amis de Promis	313 960	Centre de la petite enfance Les Crayons Magiques
MFACF.....	313 960	MFACF.....
Centre de la petite enfance Les Amis du Village	675 435	Centre de la petite enfance Les Croquignoles
MFACF.....	675 435	MFACF.....
Centre de la petite enfance Les Ateliers	1 147 555	Centre de la petite enfance Les Décibels
MFACF.....	1 147 555	MFACF.....
Centre de la petite enfance Les Bécasseaux inc.	611 916	Centre de la petite enfance Les Dégourdis
MFACF.....	611 916	MFACF.....
Centre de la petite enfance Les Bois Verts inc.	883 400	Centre de la petite enfance Les Enfants d'Abord
MFACF.....	883 400	MFACF.....
Centre de la petite enfance Les Bourgeois Soleil	2 462 670	Centre de la petite enfance Les Enfants de l'Avenir inc.
MFACF.....	2 461 670	MFACF.....
Divers portefeuilles.....	1 000	Centre de la petite enfance Les Explorateurs
Centre de la petite enfance L'Escalier	665 160	MFACF.....
MFACF.....	665 160	Centre de la petite enfance Les Farfadets de la Pointe inc.
Centre de la petite enfance Les Câlinours	1 539 142	MFACF.....
MFACF.....	1 539 142	Centre de la petite enfance Les Feux Follets
Centre de la petite enfance Les Câlinours (Montréal)	651 685	MFACF.....
MFACF.....	651 685	Centre de la petite enfance Les Fourmis Ensablées
Centre de la petite enfance Les Câlines d'Amour	886 002	MFACF.....
MFACF.....	886 002	Centre de la petite enfance Les Frimousses du Fort
Centre de la petite enfance L'Escargot inc.	1 557 655	MFACF.....
MFACF.....	1 557 655	Centre de la petite enfance Les Frimousses de la Vallée
Centre de la petite enfance Les Casinours	1 052 029	MFACF.....
MFACF.....	1 052 029	Centre de la petite enfance Les Gamins d'Ici inc.
Centre de la petite enfance Les Chérubins inc.	1 517 806	MFACF.....
MFACF.....	1 517 806	Centre de la petite enfance Les Gardelunes
Centre de la petite enfance Les Coccinelles Chéries	513 199	MFACF.....
MFACF.....	513 199	Centre de la petite enfance Les Globules
Centre de la petite enfance Les Colibris	1 180 613	MFACF.....
MFACF.....	1 180 613	Centre de la petite enfance Les Globules Roses
Centre de la petite enfance Les Contes de Fée inc.	1 228 965	MFACF.....
MFACF.....	1 228 965	Centre de la petite enfance Les Gnomes inc.
Centre de la petite enfance Les Copains d'Abord	2 205 255	MFACF.....
MFACF.....	2 205 255	Centre de la petite enfance Les Grenouilles
		MFACF.....

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Centre de la petite enfance Le Siffleux (volet familial) MFAF.....	764 523	Centre de la petite enfance Le Soleil de Jeannot MFAF..... 2 350 555
Centre de la petite enfance Les Jardins d'Honorine inc. MFAF.....	1 055 677	Centre de la petite enfance Les Pandamis MFAF..... 2 300 497
Centre de la petite enfance Les Jeunes Pousses inc. MFAF.....	1 149 099	Centre de la petite enfance Les Petites Cellules MFAF..... 525 950
Centre de la petite enfance Les Jeunes pousses des Jardins-du-Québec MFAF.....	2 196 094	Centre de la petite enfance Les Petites Girouettes (volet familial) MFAF..... 2 636 029
Centre de la petite enfance Les Jolis Minois MFAF.....	1 442 051	Centre de la petite enfance Les Petites Puces inc. MFAF..... 1 245 818
Centre de la petite enfance Les Joyeux Apprentis MFAF.....	1 003 900	Centre de la petite enfance Les Petites Souris MFAF..... 1 213 094
Centre de la petite enfance Les Joyeux Calinours MFAF.....	2 488 873	Centre de la petite enfance Les Petits Adultes MFAF..... 1 073 493
Centre de la petite enfance Les Joyeux Lutins MFAF.....	1 699 625	Centre de la petite enfance Les Petits Anges MFAF..... 658 675
Centre de la petite enfance Les Loupiots inc. MFAF.....	701 886	Centre de la petite enfance Les Petits Baluchons MFAF..... 1 486 399
Centre de la petite enfance Les Lucioles (volet familial) MFAF.....	995 968	Centre de la petite enfance Les Petits Bonheurs MFAF..... 1 808 713
Centre de la petite enfance Les Lutins du Boulevard MFAF.....	679 645	Centre de la petite enfance Les Petits Cailloux MFAF..... 2 277 617
Centre de la petite enfance Les Lutins, Coop de Châteauguay MFAF.....	1 508 155	Centre de la petite enfance Les Petits Carillons MFAF..... 978 369
Centre de la petite enfance Les Lutins Enchanteurs MFAF.....	1 297 103	Centre de la petite enfance Les Petits Chatons inc. MFAF..... 1 118 211
Centre de la petite enfance Les Maisons Enjouées MFAF.....	1 843 871	Centre de la petite enfance Les Petits Cheminots MFAF..... 772 038
Centre de la petite enfance Les Marmousets inc. MFAF.....	1 338 516	Centre de la petite enfance Les Petits Collégiens MFAF..... 692 258
Centre de la petite enfance Les Micropuces MFAF.....	552 056	Centre de la petite enfance Les Petits Doigts MFAF..... 1 917 801
Centre de la petite enfance Les Mille Pattes MFAF.....	1 634 086	Centre de la petite enfance Les Petits Explorateurs MFAF..... 313 883
Centre de la petite enfance Les Minimousses MFAF.....	1 253 358	Centre de la petite enfance Les Petits Fouineurs MFAF..... 1 165 242
Centre de la petite enfance Les Minis MFAF.....	730 154	Centre de la petite enfance Les Petits Fripons MFAF..... 1 517 352
Centre de la petite enfance Les Mouches à Feu MFAF.....	999 059	Centre de la petite enfance Les Petits Génies inc. MFAF..... 605 165
Centre de la petite enfance Les Moussaillons MFAF.....	1 154 746	Centre de la petite enfance Les Petits Lapins MFAF..... 998 876
Centre de la petite enfance Les Mousses inc. MFAF.....	1 323 402	
Centre de la petite enfance Les Mousses du Mont inc. MFAF.....	2 438 802	

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Centre de la petite enfance Les Petits Lutins de Côte-St-Paul inc. MFACF.....	1 339 739	911 559
Centre de la petite enfance Les Petits Lutins de Drummondville (volet familial) MFACF.....	1 783 066	1 352 490
Centre de la petite enfance Les Petits Lutins de Roussin MFACF.....	809 495	958 371
Centre de la petite enfance Les Petits Manitou MFACF.....	1 323 827	824 883
Centre de la petite enfance Les Petits Mousses MFACF.....	2 251 579	1 023 980
Centre de la petite enfance Les Petits Mulots MFACF.....	2 030 363	1 023 314
Centre de la petite enfance Les Petits Murmures MFACF.....	924 502	1 961 519
Centre de la petite enfance Les Petits Patriotes inc. MFACF.....	1 637 897	1 159 461
Centre de la petite enfance Les Petits Pierrots MFACF.....	1 313 129	384 568
Centre de la petite enfance Les Petits Poussins MFACF.....	1 862 440	504 004
Centre de la petite enfance Les Petits Semeurs inc. MFACF.....	2 080 507	499 004
Centre de la petite enfance Les Petits Soleils de Danville MFACF..... Divers portefeuilles.....	605 674 1 000	5 000
Centre de la petite enfance Les Petits Soleils Magiques MFACF.....	682 255	847 297
Centre de la petite enfance Les Petits Souliers MFACF.....	920 300	568 544
Centre de la petite enfance Les Petits Taquins MFACF.....	1 113 207	763 018
Centre de la petite enfance Les Petits Travailleurs MFACF.....	1 308 245	1 156 054
Centre de la petite enfance Les Petits Trésors Brillants MFACF.....	889 600	518 648
Centre de la petite enfance Les Petits Picassos de l'Île MFACF.....	1 142 264	1 548 808
Centre de la petite enfance L'Espièglerie MFACF.....	1 500 713	1 031 665
Centre de la petite enfance Les Pommettes Rouges MFACF.....	1 451 301	1 028 255
Centre de la petite enfance Les Poussineaux MFACF.....	2 103 308	1 435 167
		2 172 052
		1 325 735
		1 417 378
		1 417 378

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Centre de la petite enfance Les Stroumps		914 568	Centre de la petite enfance L'Igloo inc.	194 900
MFACF.....	914 568		MFACF.....	194 900
Centre de la petite enfance Les Terrasses		732 608	Centre de la petite enfance L'Île aux Trésors	2 057 533
MFACF.....	732 608		MFACF.....	2 057 533
Centre de la petite enfance Les Tisserands		735 842	Centre de la petite enfance L'Île des Enfants	744 344
MFACF.....	735 842		MFACF.....	744 344
Centre de la petite enfance Les Touche-à-Tout inc.		1 149 137	Centre de la petite enfance L'Île des Moussillons	1 331 861
MFACF.....	1 149 137		MFACF.....	1 331 861
Centre de la petite enfance Les Tourterelles inc.		1 587 947	Centre de la petite enfance L'Imagerie inc.	1 037 514
MFACF.....	1 587 947		MFACF.....	1 037 514
Centre de la petite enfance Les Trésors de Démosthène		916 975	Centre de la petite enfance L'Oasis des Enfants	926 423
MFACF.....	916 975		MFACF.....	926 423
Centre de la petite enfance Les Trois Coins		1 379 014	Centre de la petite enfance Logis-Ciel inc.	1 684 621
MFACF.....	1 379 014		MFACF.....	1 684 621
Centre de la petite enfance Les Trois Pommes		760 826	Centre de la petite enfance L'Oiseau d'Or	675 129
MFACF.....	760 826		MFACF.....	675 129
Centre de la petite enfance Les Trotteurs inc.		1 230 069	Centre de la petite enfance de Longueuil-Est	709 569
MFACF.....	1 230 069		MFACF.....	709 569
Centre de la petite enfance Les Vers à Choux		1 174 658	Centre de la petite enfance L'Oréal Kids	401 379
MFACF.....	1 174 658		MFACF.....	401 379
Centre de la petite enfance Le Tamanoir		1 215 340	Centre de la petite enfance Luminou	1 615 937
MFACF.....	1 215 340		MFACF.....	1 615 937
Centre de la petite enfance Le Temps d'un Rêve		1 200 798	Centre de la petite enfance L'Univers des Petits inc.	1 814 712
MFACF.....	1 200 798		MFACF.....	1 814 712
Centre de la petite enfance Le Terrier Magique		1 018 047	Centre de la petite enfance Ma Belle Grenouille	1 130 569
MFACF.....	1 018 047		MFACF.....	1 130 569
Centre de la petite enfance Le Tournesol du Fjord		1 551 717	Centre de la petite enfance Mademoiselle Pluche	920 776
MFACF.....	1 551 717		MFACF.....	920 776
Centre de la petite enfance Le Train de Bourgogne		593 820	Centre de la petite enfance Mafamigarde	2 165 143
MFACF.....	593 820		MFACF.....	2 165 143
Centre de la petite enfance L'Éveil des Chérubins		974 796	Centre de la petite enfance Magimo	1 023 400
MFACF.....	974 796		MFACF.....	1 023 400
Centre de la petite enfance L'Éveil Enfantin (1990) inc.		1 052 109	Centre de la petite enfance Magimuse	450 701
MFACF.....	1 052 109		MFACF.....	450 701
Centre de la petite enfance L'Éveil de la Nature		843 551	Centre de la petite enfance Maïmomide Côte St-Luc	738 207
MFACF.....	843 551		MFACF.....	738 207
Divers portefeuilles.....	2 000		Centre de la petite enfance Main dans la Main	1 478 106
			MFACF.....	1 478 106
Centre de la petite enfance Le Vent dans les Voiles		1 024 260	Centre de la petite enfance Maison Belz	1 058 259
MFACF.....	1 024 260		MFACF.....	1 058 259
Centre de la petite enfance Le Zèbre Carotte		754 066	Centre de la petite enfance de la Maison Bleue	1 656 132
MFACF.....	754 066		MFACF.....	1 656 132
Centre de la petite enfance L'Hôtel des Petits		1 087 293	Centre de la petite enfance Maison dans l'Arbre	976 585
MFACF.....	1 087 293		MFACF.....	976 585
Centre de la petite enfance Lieu des Petits de St-Michel		1 062 255	Centre de la petite enfance Maison Malka	1 379 348
MFACF.....	1 062 255		MFACF.....	1 379 348
			Centre de la petite enfance Ma Licorne	836 927
			MFACF.....	836 927

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$		Total \$
Centre de la petite enfance Mamie-Pom MFACF.....	2 247 057	Centre de la petite enfance Mini-Campus inc. MFACF.....	1 060 542
Centre de la petite enfance Mamie Soleil MFACF.....	2 051 140	Centre de la petite enfance Mini-Fée MFACF.....	1 134 698
Centre de la petite enfance Mamie-Souris MFACF.....	218 778	Centre de la petite enfance Mini-Monde MFACF.....	1 215 667
Centre de la petite enfance Mamuse MFACF.....	444 079	Centre de la petite enfance Minipuces MFACF.....	1 141 103
Centre de la petite enfance Mamuse et Méduque inc. MFACF.....	1 782 576	Centre de la petite enfance Mironton-Mirontaine MFACF.....	1 236 908
Centre de la petite enfance Manche de Pelle MFACF.....	832 373	Centre de la petite enfance Mistigri inc. MFACF.....	1 652 489
Centre de la petite enfance du Manoir inc. MFACF.....	873 083	Centre de la petite enfance Mobilité MFACF.....	253 653
Centre de la petite enfance Margo La Lune MFACF.....	826 417	Centre de la petite enfance Moi et Mes Amis MFACF.....	807 969
Centre de la petite enfance des Marguerites MFACF.....	1 230 725	Centre de la petite enfance Moi, Toi et les Nôtres MFACF.....	477 330
Centre de la petite enfance Marie Auxiliatrice MFACF.....	1 172 123	Centre de la petite enfance Mokaam MFACF.....	312 511
Centre de la petite enfance Marie Godard MFACF.....	732 447	Centre de la petite enfance Mon Autre Maison MFACF.....	1 358 787
Divers portefeuilles.....	3 000	Centre de la petite enfance de Mon Coeur MFACF.....	1 295 343
Centre de la petite enfance Marie Quat'Poches inc. MFACF.....	1 795 648	Centre de la petite enfance Mon Monde à Moi MFACF.....	1 091 546
Centre de la petite enfance Marie-Soleil inc. MFACF.....	971 891	Centre de la petite enfance Mon Petit Édouard MFACF.....	876 181
Centre de la petite enfance de Matane MFACF.....	2 065 737	Centre de la petite enfance Monsieur Grosse Bedaine MFACF.....	1 000 261
Centre de la petite enfance Matin Soleil MFACF.....	1 551 859	Centre de la petite enfance Montessori de Québec MFACF.....	824 878
Centre de la petite enfance Mawo/Ltjijg Mijjuaji'G MFACF.....	453 073	Centre de la petite enfance Montessori de St-Jean-Chrysostome MFACF.....	535 278
Centre de la petite enfance de McGill MFACF.....	1 378 374	Centre de la petite enfance du Montréal Métropolitain MFACF.....	1 614 629
Centre de la petite enfance Mère Framboise inc. MFACF.....	1 739 635	Centre de la petite enfance de Montréal-Nord inc. (volet familial) MFACF.....	2 088 274
Centre de la petite enfance Mer et Mousse MFACF.....	461 819	Centre de la petite enfance Mont-Royal MFACF.....	1 140 951
Centre de la petite enfance Mes Premiers Pas MFACF.....	1 482 492	Centre de la petite enfance Mon Univers MFACF.....	823 471
Centre de la petite enfance Michelet MFACF.....	216 032	Centre de la petite enfance du Mouillepie MFACF.....	1 848 718
Centre de la petite enfance Miel et Melon MFACF.....	947 117	Centre de la petite enfance Multi-Gardes MFACF.....	1 357 216
Centre de la petite enfance Migizy Odenaw MFACF.....	177 236	Centre de la petite enfance Multi-Plus MFACF.....	1 192 884
Centre de la petite enfance Mikijuj MCE.....	45 577	Centre de la petite enfance Namia inc. MFACF.....	549 368
Centre de la petite enfance Mille Fleurs inc. MFACF.....	1 004 049		

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Centre de la petite enfance Nez-à-Nez inc. MFAF.....	2 383 759	2 383 759
Centre de la petite enfance Nid d'Hirondelle MFAF.....	697 584	697 584
Centre de la petite enfance Nid des Petits St-Raymond inc. MFAF.....	1 021 904	1 021 904
Centre de la petite enfance Notre-Dame inc. (volet familial) MFAF.....	1 915 433	1 915 433
Centre de la petite enfance Nuitsheukan MFAF.....	422 432	422 432
Centre de la petite enfance O Mille Ballons (volet familial) MFAF.....	1 029 464	1 029 464
Centre de la petite enfance Orak MFAF.....	808 242	808 242
Centre de la petite enfance Origami MFAF.....	482 973	482 973
Centre de la petite enfance Paillason inc. MFAF.....	1 209 229	1 209 229
Centre de la petite enfance Pain de Sucre inc. MFAF.....	1 140 224	1 140 224
Centre de la petite enfance Palou La Coccinelle MFAF.....	743 291	743 291
Centre de la petite enfance Pamplemousse MFAF.....	630 860	630 860
Centre de la petite enfance Panda (volet familial) MFAF.....	944 876	944 876
Centre de la petite enfance Panta-Mousse inc. MFAF.....	964 949	964 949
Centre de la petite enfance Papillon MFAF.....	829 398	829 398
Centre de la petite enfance Parc-en-Ciel (Black Lake) MFAF.....	1 802 697	1 802 697
Centre de la petite enfance du Parc (volet installation) MFAF.....	2 439 144	2 439 144
Centre de la petite enfance Parminou inc. MFAF.....	756 096	756 096
Centre de la petite enfance Passe-Lacets (volet familial) MFAF.....	863 396	863 396
Centre de la petite enfance Passe-Partout inc. MFAF.....	1 001 854	1 001 854
Centre de la petite enfance Passepoil inc. MFAF.....	636 157	636 157
Centre de la petite enfance du Passe-Temps MFAF.....	754 201	754 201
Centre de la petite enfance Pastelle MFAF.....	1 257 097	1 257 097
Centre de la petite enfance Patachou MFAF.....	1 572 894	1 572 894
Centre de la petite enfance Patapouf inc. MFAF.....	706 060	706 060
Centre de la petite enfance Patro Bouts d'Choux MFAF.....	884 586	884 586
Centre de la petite enfance Pavillon des Tout Petits MFAF.....	574 129	574 129
Centre de la petite enfance Peluche et Aventure MFAF.....	567 075	567 075
Centre de la petite enfance Pépinot et Capucine inc. MFAF.....	887 047	887 047
Centre de la petite enfance Percée de Soleil MFAF.....	1 569 693	1 569 693
Centre de la petite enfance Petit à Petit MFAF.....	2 203 337	2 203 337
Centre de la petite enfance Petit Coin de Poucet MFAF.....	705 827	705 827
Centre de la petite enfance Petite Académie Lanaudière MFAF.....	1 285 270	1 285 270
Centre de la petite enfance de la Petite-Nation MFAF.....	1 324 242	1 324 242
Centre de la petite enfance des Petites Fleurs MFAF.....	911 308	911 308
Centre de la petite enfance des Petits Élans MFAF.....	1 889 014	1 889 014
Centre de la petite enfance Petits Pieds MFAF.....	1 577 948	1 577 948
Centre de la petite enfance des Petits Pommiers MFAF.....	796 881	796 881
Centre de la petite enfance Petit Tambour MFAF.....	1 077 689	1 077 689
Centre de la petite enfance du Pic MFAF.....	960 508	960 508
Centre de la petite enfance Picasso MFAF.....	1 655 863	1 655 863
Centre de la petite enfance Picassou inc. MFAF.....	839 240	839 240
Centre de la petite enfance Pidaban MFAF.....	422 996	422 996
Centre de la petite enfance Pied à Pied MFAF.....	667 962	667 962
Centre de la petite enfance Pierre-Boucher MFAF.....	2 882 770	2 882 770
Centre de la petite enfance Pierrot et Colombine inc. MFAF.....	1 212 578	1 212 578
Centre de la petite enfance Pierrot la Lune inc. (volet familial) MFAF.....	2 729 263	2 729 263



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Centre de la petite enfance Pignons sur Rue MFACF.....	1 882 630	1 882 630
Centre de la petite enfance Pirouette de Fabreville inc. MFACF.....	1 942 250	1 942 250
Centre de la petite enfance Pitatou MFACF.....	787 598	787 598
Centre de la petite enfance Pitchounette inc. MFACF.....	896 596	896 596
Centre de la petite enfance Plaisir d'Enfant MFACF.....	2 163 986	2 163 986
Centre de la petite enfance Planète Soleil (volet familial) MFACF.....	1 259 229	1 259 229
Centre de la petite enfance Plein Soleil MFACF.....	1 417 364	1 417 364
Centre de la petite enfance Plumeau-Soleil MFACF.....	1 203 056	1 203 056
Centre de la petite enfance Poids Plume inc. MFACF.....	670 589	670 589
Centre de la petite enfance Poil de Peluche (volet familial) MFACF.....	573 889	573 889
Centre de la petite enfance de Pointe-du-Lac MFACF.....	1 308 353	1 308 353
Centre de la petite enfance de Pointe-St-Charles MFACF..... Divers portefeuilles.....	857 307 2 000	859 307
Centre de la petite enfance Polichinelle inc. MFACF.....	1 314 700	1 314 700
Centre de la petite enfance Pomme d'Api inc. MFACF.....	983 834	983 834
Centre de la petite enfance Pomme Cannelle MFACF.....	922 121	922 121
Centre de la petite enfance Pomme Soleil MFACF.....	1 527 363	1 527 363
Centre de la petite enfance Pop Soleil MFACF.....	835 891	835 891
Centre de la petite enfance populaire St-Michel inc. MFACF.....	1 141 470	1 141 470
Centre de la petite enfance Pouce-Pousse inc. MFACF.....	969 138	969 138
Centre de la petite enfance Pour vos Tous P'tits Longueuil MFACF.....	1 718 258	1 718 258
Centre de la petite enfance Pratt MFACF.....	1 860 657	1 860 657
Centre de la petite enfance Premier Pas de La Tuque MFACF.....	595 936	595 936
Centre de la petite enfance des Premiers Pas MFACF.....	2 074 480	2 074 480
Centre de la petite enfance des P'tits Maringouins MFACF.....	397 385	397 385
Centre de la petite enfance du Quartier MFACF.....	808 610	808 610
Centre de la petite enfance du Quartier Ouest MFACF.....	927 347	927 347
Centre de la petite enfance Québec-Centre inc. MFACF.....	1 171 311	1 171 311
Centre de la petite enfance Querbes inc. MFACF.....	407 609	407 609
Centre de la petite enfance Qulliapik MCE.....	63 996	63 996
Centre de la petite enfance Rayons de Soleil de Roxton Pond inc. MFACF.....	1 040 300	1 040 300
Centre de la petite enfance Réseau Petits Pas MFACF.....	1 340 227	1 340 227
Centre de la petite enfance Rhéa MFACF.....	869 577	869 577
Centre de la petite enfance des Rires MFACF.....	1 077 268	1 077 268
Centre de la petite enfance Riverview MFACF.....	693 119	693 119
Centre de la petite enfance de Rivière-du-Loup inc. MFACF.....	2 725 446	2 725 446
Centre de la petite enfance Roc-Amadour MFACF.....	667 208	667 208
Centre de la petite enfance Rosamie MFACF.....	1 697 957	1 697 957
Centre de la petite enfance Rosemonde MFACF.....	675 286	675 286
Centre de la petite enfance des Roseraies inc. MFACF.....	1 031 483	1 031 483
Centre de la petite enfance Roule ta Pomme inc. MFACF.....	2 087 519	2 087 519
Centre de la petite enfance Sachidun MFACF.....	192 167	192 167
Centre de la petite enfance de la Sagamie MFACF.....	1 345 603	1 345 603
Centre de la petite enfance Saint-Marc MFACF.....	602 545	602 545
Centre de la petite enfance Saint-Philippe MFACF.....	1 224 167	1 224 167
Centre de la petite enfance Sakihitokiwam MFACF.....	1 033 152	1 033 152
Centre de la petite enfance Saqliavik MCE.....	48 826	48 826
Centre de la petite enfance Sariatauvik MCE.....	63 784	63 784
Centre de la petite enfance Saute-Crapeau inc. MFACF.....	771 865	771 865
Centre de la petite enfance Saute-Mouton inc. MFACF.....	920 800	920 800

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Centre de la petite enfance Sel et Poivre		1 243 210	Centre de la petite enfance St-Jean-Chrysostome	1 668 964
MFACF.....	1 243 210		MFACF.....	1 668 964
Centre de la petite enfance Sépharade		908 495	Centre de la petite enfance St-Lambert	2 691 533
MFACF.....	908 495		MFACF.....	2 691 533
Centre de la petite enfance Ses Amis		2 804 683	Centre de la petite enfance St-Louis	1 195 613
MFACF.....	2 804 683		MFACF.....	1 195 613
Centre de la petite enfance Shalom		954 521	Centre de la petite enfance de St-Luc	2 939 346
MFACF.....	954 521		MFACF.....	2 939 346
Centre de la petite enfance Six Saisons		547 418	Centre de la petite enfance Studio 0-5	518 767
MFACF.....	547 418		MFACF.....	518 767
Centre de la petite enfance Skver		1 099 289	Centre de la petite enfance Sucre d'Orge	767 513
MFACF.....	1 099 289		MFACF.....	767 513
Centre de la petite enfance du Soleil à la Lune		1 140 799	Centre de la petite enfance Suklateet	45 633
MFACF.....	1 140 799		MCE.....	45 633
Centre de la petite enfance Soleil Joyeux		1 016 566	Centre de la petite enfance Sur une Patte	1 082 131
MFACF.....	1 016 566		MFACF.....	1 082 131
Centre de la petite enfance Soleil Levant		1 651 600	Centre de la petite enfance Takinagan	248 813
MFACF.....	1 651 600		MFACF.....	248 813
Centre de la petite enfance Soleil du Quartier inc.		1 382 411	Centre de la petite enfance Tam-Tam de Châteauguay	819 346
MFACF.....	1 382 411		MFACF.....	819 346
Centre de la petite enfance Soleil Souriant		1 266 973	Centre de la petite enfance Tante Michèle	617 481
MFACF.....	1 266 973		MFACF.....	617 481
Centre de la petite enfance Sol inc.		1 407 549	Centre de la petite enfance de Tash	2 233 386
MFACF.....	1 407 549		MFACF.....	2 233 386
Centre de la petite enfance Sophie inc.		870 470	Centre de la petite enfance Tasiursivik	49 225
MFACF.....	870 470		MCE.....	49 225
Centre de la petite enfance Soulanges		1 738 318	Centre de la petite enfance Tchou-Tchou	1 365 250
MFACF.....	1 738 318		MFACF.....	1 365 250
Centre de la petite enfance Sous Le Bon Toit		1 904 677	Centre de la petite enfance Tébizinan	1 417 741
MFACF.....	1 904 677		MFACF.....	1 417 741
Centre de la petite enfance Sous Les Étoiles		1 814 497	Centre de la petite enfance Terre des Enfants inc.	536 326
MFACF.....	1 814 497		MFACF.....	536 326
Centre de la petite enfance St. Mary		1 262 887	Centre de la petite enfance Tirelou	1 795 475
MFACF.....	1 262 887		MFACF.....	1 795 475
Centre de la petite enfance St-Andrew		782 147	Centre de la petite enfance Toldos	1 026 252
MFACF.....	782 147		MFACF.....	1 026 252
Centre de la petite enfance St-Denis		1 509 047	Centre de la petite enfance Ton Ami Pipo	1 972 972
MFACF.....	1 509 047		MFACF.....	1 972 972
Centre de la petite enfance St-Édouard		2 466 796	Centre de la petite enfance Topinambour	795 452
MFACF.....	2 466 796		MFACF.....	795 452
Centre de la petite enfance Ste-Gertrude inc.		890 894	Centre de la petite enfance Touchatouille inc.	1 147 994
MFACF.....	890 894		MFACF.....	1 147 994
Centre de la petite enfance Step by Step		1 527 765	Centre de la petite enfance Tour à Tour	484 834
MFACF.....	1 527 765		MFACF.....	484 834
Centre de la petite enfance Ste-Rose		936 190	Centre de la petite enfance Tournesol inc.	1 421 886
MFACF.....	936 190		MFACF.....	1 421 886
Centre de la petite enfance St-Georges et St-Joseph		897 125	Centre de la petite enfance Tout Doux	1 036 501
MFACF.....	897 125		MFACF.....	1 036 501
Centre de la petite enfance St-Jacques Itée		1 717 717	Centre de la petite enfance Tout-Petit-Toute-Petite	887 802
MFACF.....	1 717 717		MFACF.....	887 802
Centre de la petite enfance St-James		592 778		
MFACF.....	592 778			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Centre de la petite enfance Trois Petits Points	2 041 415	937 499
MFACF.....	2 041 415	MFACF..... 936 499 Divers portefeuilles..... 1 000
Centre de la petite enfance Trois P'tits Tours	1 151 600	1 262 073
MFACF.....	1 151 600	MFACF..... 1 262 073
Centre de la petite enfance Trotte-Menu	1 619 862	1 512 281
MFACF.....	1 619 862	MFACF..... 1 512 281
Centre de la petite enfance Turluson inc.	1 260 989	37 847
MFACF.....	1 260 989	MELS..... 37 847
Centre de la petite enfance Tyndale St-Georges	488 212	47 325
MFACF.....	488 212	MDEIE..... 47 325
Centre de la petite enfance Uapukun	365 282	37 972
MFACF.....	365 282	MELS..... 37 972
Centre de la petite enfance Umiujaq	45 747	73 656
MCE.....	45 747	MELS..... 73 656
Centre de la petite enfance de l'Université de Montréal	797 413	331 129
MFACF.....	797 413	MFACF..... 331 129
Centre de la petite enfance de l'UQUAM	604 365	461 908
MFACF.....	604 365	Centre de prévention de la violence familiale générations MSSS..... 461 908
Centre de la petite enfance Val-des-Neiges	695 325	59 500
MFACF.....	695 325	MICC..... 59 500
Centre de la petite enfance Vallée des Loupiots	1 622 753	314 382
MFACF.....	1 622 753	Centre de production et de diffusion culturelle à Carleton MCC..... 314 382
Centre de la petite enfance Vallée Sourire	289 269	147 948
MFACF.....	289 269	MDEIE..... 147 948
Centre de la petite enfance Vanier	531 663	57 542
MFACF.....	531 663	Centre de Promotion Communautaire Le Phare inc. MFACF..... 57 542
Centre de la petite enfance du Village du Bic	621 756	75 000
MFACF.....	621 756	Centre de promotion de l'excellence en gestion municipale MAMR..... 75 000
Centre de la petite enfance du Village inc.	880 304	621 789
MFACF.....	880 304	Centre de protection et de réadaptation Côte-Nord MSSS..... 621 789
Centre de la petite enfance Villeneuve	776 310	274 959
MFACF.....	776 310	Centre Psycho-Pédagogique de Québec inc. MELS..... 274 959
Centre de la petite enfance Vire-Crêpe inc.	1 747 047	35 000
MFACF.....	1 747 047	Centre québécois en développement durable MDEIE..... 35 000
Centre de la petite enfance Viroulu	660 944	611 353
MFACF.....	660 944	Centre québécois d'innovation en biotechnologie (CQIB) MDEIE..... 611 353
Centre de la petite enfance Vive l'Enfant	396 029	2 339 183
MFACF.....	396 029	Centre québécois de recherche et développement de l'aluminium MAMR..... 100 000 MDEIE..... 2 239 183
Centre de la petite enfance de la Voie Lactée	587 095	50 000
MFACF.....	587 095	Centre québécois de ressources à la petite enfance MFACF..... 50 000
Centre de la petite enfance Whiteside Taylor	1 517 956	1 985 320
MFACF.....	1 517 956	Centre québécois de valorisation des biotechnologies MDEIE..... 1 985 320
Centre de la petite enfance du Y.M.-Y.W.H.A et N.H.S. de Montréal	1 782 758	102 349
MFACF.....	1 782 758	Centre de réadaptation Constance-Lethbridge MSSS..... 101 849 Divers portefeuilles..... 500
Centre de la petite enfance Yeshiva Gedola	1 918 239	
MFACF.....	1 918 239	
Centre de la petite enfance Yeshiva Levi Yitzchak	848 221	
MFACF.....	848 221	
Centre de la petite enfance Youpi inc.	1 087 957	
MFACF.....	1 087 957	

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Centre de réadaptation en déficience intellectuelle Chaudière-Appalaches (CRDI)	790 754	5 914 104
MSSS.....	790 754	5 898 090
Centre de réadaptation en déficience intellectuelle Gabrielle-Major	122 398	16 014
MSSS.....	122 398	16 014
Centre de réadaptation en déficience intellectuelle de Québec	144 989	701 221
MSSS.....	144 989	586 221
Centre de réadaptation en déficience intellectuelle du Saguenay Lac-St-Jean	432 688	115 000
MSSS.....	432 688	115 000
Centre de Réadaptation Estrie inc.	47 114	382 388
MSSS.....	47 114	382 388
Centre de réadaptation de la Gaspésie	46 974	53 035
MSSS.....	46 974	53 035
Centre de réadaptation La Maison	110 775	81 108
MSSS.....	109 775	81 108
Divers portefeuilles.....	1 000	81 108
Centre de réadaptation Ubald-Villeneuve	757 143	81 108
MSSS.....	757 143	81 108
Centre de recherche-action éducative et sociale multiethnique de Montréal (CRAES)	70 000	81 108
MELS.....	70 000	81 108
Centre de recherche agroalimentaire de Mirabel (CRAM)	117 215	1 174 185
MDEIE.....	90 000	1 174 185
Divers portefeuilles.....	27 215	1 174 185
Centre de recherche, de développement et de transfert technologique acéricole (Centre ACER inc.)	120 768	50 000
MDEIE.....	120 768	50 000
Centre de Recherche d'Emploi de l'Est inc. (CREE)	133 505	197 150
MESS.....	77 745	197 150
MICC.....	55 760	197 150
Centre de recherche d'emploi Laval	52 156	41 500
MICC.....	52 156	41 500
Centre de recherche en biotechnologies marines	826 424	41 500
MDEIE.....	826 424	41 500
Centre de recherche en droit public de l'université de Montréal	155 000	1 164 500
MRI.....	155 000	1 164 500
Centre de Recherche en Sciences Animales de Deschambault inc. (CRSAD)	940 831	591 570
MAPAQ.....	940 831	591 570
Centre de recherche et développement en agriculture	196 461	591 570
MDEIE.....	194 461	591 570
Divers portefeuilles.....	2 000	591 570
Centre de recherche et de développement technologique agro-forestier de l'Outaouais	44 651	75 935
MAPAQ.....	44 651	75 935
Centre recherche et transfert technologie acéricole	892 587	35 443
MAPAQ.....	892 587	35 443
Centre de recherche industrielle du Québec	13 586 909	40 000
MDEIE.....	13 586 909	40 000
Centre de Recherche Informatique de Montréal inc.	5 914 104	40 000
MDEIE.....	5 898 090	40 000
Divers portefeuilles.....	16 014	40 000
Centre de recherche Les Buissons	701 221	40 000
MAPAQ.....	586 221	40 000
MDEIE.....	115 000	40 000
Centre de Recherche sur les Grains inc.	382 388	53 035
MAPAQ.....	382 388	53 035
Centre Récréatif Poupart inc.	53 035	81 108
MELS.....	53 035	81 108
Centre Récréatif St-Francois-d'Assise inc.	81 108	81 108
MELS.....	81 108	81 108
Centre de Récupération et de Recyclage du Textile inc. (CERTEX)	1 174 185	1 174 185
MSSS.....	1 174 185	1 174 185
Centre de rééducation de l'ouïe et de la parole	50 000	50 000
MSSS.....	50 000	50 000
Centre de référence agriculture et agroalimentaire du Québec (CRAAQ)	197 150	197 150
MAPAQ.....	158 900	197 150
MDEIE.....	38 250	197 150
Centre de référence de la communauté russophone du Québec	41 500	41 500
MICC.....	35 000	41 500
Divers portefeuilles.....	6 500	41 500
Centre de référence des directeurs généraux et des cadres	1 164 500	1 164 500
MSSS.....	1 164 500	1 164 500
Centre de référence du Grand Montréal	591 570	591 570
MSSS.....	590 570	591 570
Divers portefeuilles.....	1 000	591 570
Centre Regain de Vie inc.	75 935	75 935
MFACF.....	75 935	75 935
Centre régional d'archives de l'Outaouais	35 443	35 443
MCC.....	35 443	35 443
Centre régionale d'établissement agricole Saguenay Lac-St-Jean	40 000	40 000
MAPAQ.....	40 000	40 000
Centre régional d'établissement en agriculture de Laval, Laurentides et Lanaudière	40 675	40 675
MAPAQ.....	40 675	40 675
Centre régional de formation de Lanaudière	65 000	65 000
MELS.....	65 000	65 000
Centre régional de santé et de services sociaux de la Baie James	44 994 039	44 994 039
MELS.....	49 538	44 994 039
MSSS.....	44 941 501	44 994 039
Divers portefeuilles.....	3 000	44 994 039
Centre régional de services aux bibliothèques publiques de l'Abitibi-Témiscamingue	636 886	636 886
MCC.....	636 886	636 886
Centre régionaux en déficience intellectuelle du Bas St-Laurent	41 963	41 963
MSSS.....	41 963	41 963
Centre de ressourcement pour la famille de l'Outaouais	89 134	89 134
MFACF.....	89 134	89 134

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Centre de ressources éducatives et communautaires		85 500	Centre de services à la communauté de Saint-Samuel	99 289
MELS.....	85 500		MFAFC.....	99 289
Centre de ressources familiales du Haut St-Laurent		36 399	Centre de services aux réseaux d'entreprises du secteur forestier (CSRE- Forêt)	190 000
MFAFC.....	36 399		MDEIE.....	190 000
Centre ressources Jardin de Familles		72 337	Centre de services éducatifs populaires du Haut-St-François	75 000
MFAFC.....	70 837		MELS.....	75 000
Divers portefeuilles.....	1 500			
Centre ressources jeunesse de l'Abitibi-Témiscamingue		167 867	Centre de services en déficience intellectuelle Mauricie / Bois-Francis	137 443
MCE.....	88 200		MSSS.....	137 443
MESS.....	77 417			
Divers portefeuilles.....	2 250		Centre Sino-Québec de la Rive-Sud	100 742
			MSSS.....	50 000
Centre Rire 2000		66 600	Divers portefeuilles.....	50 742
MICC.....	66 600			
Centre de Robotique Industrielle inc. (CRI) (Le)		149 384	Centres jeunesse de l'Abitibi-Témiscamingue (CJAT)	183 741
MDEIE.....	149 384		MSSS.....	183 741
Centre Saint-Michel, formation pour adultes		106 492	Centres jeunesse du Bas St-Laurent	321 924
MICC.....	106 492		MSSS.....	321 924
Centre de santé de la Basse-Côte-Nord		2 149 827	Centres jeunesse Chaudière-Appalaches (Les)	710 446
MSSS.....	2 149 827		MSSS.....	710 446
Centre de santé des Etchemins		160 121	Centres jeunesse de l'Estrie	797 957
MSSS.....	160 121		MSSS.....	797 957
Centre de santé et services sociaux Domaine-du-Roy		1 151 617	Centres jeunesse Gaspésie / Les Îles	210 904
MSSS.....	1 151 617		MSSS.....	210 904
Centre de santé et de services sociaux des Îles		4 286 294	Centres jeunesse de Lanaudière (Les)	496 977
MSSS.....	4 286 294		MSSS.....	496 977
Centre de santé et de services sociaux de Québec-Sud		3 586 372	Centres jeunesse de Laval	1 220 158
MSSS.....	3 586 372		MSSS.....	1 220 158
Centre de santé et de services sociaux du Rocher-Percé		2 440 983	Centres jeunesse Mauricie-Bois-Francis	1 343 486
MSSS.....	2 440 983		MSSS.....	1 343 486
Centre de santé et de services sociaux de Trois-Rivières		1 739 224	Centres jeunesse de la Montérégie	1 259 580
MSSS.....	1 739 224		MSSS.....	1 259 580
Centre de santé Inuulitsivik		1 852 873	Centres jeunesse de Montréal	2 260 131
MSSS.....	1 852 873		MSSS.....	2 260 131
Centre de santé de la Minganie		1 266 814	Centres jeunesse de l'Outaouais (Les)	445 764
MSSS.....	1 266 814		MSSS.....	445 764
Centre de santé des Nord-Côtières		1 209 951	Centres Jeunesse de Québec	969 218
MSSS.....	1 209 951		MSSS.....	969 218
Centre de santé du Pontiac		2 018 002	Centres jeunesse du Saguenay-Lac-St-Jean	1 171 164
MSSS.....	2 018 002		MSSS.....	1 171 164
Centre de santé Sainte-Famille		734 882	Centre social d'aide aux immigrants	247 872
MSSS.....	733 882		MICC.....	229 208
Divers portefeuilles.....	1 000		Divers portefeuilles.....	18 664
Centre de santé de Témiscamingue		228 966	Centre de soins prolongés Grace-Dart	173 563
MSSS.....	228 966		MSSS.....	173 563
Centre de santé Tulattavik de l'Ungava		2 554 280	Centre de Solidarité Internationale Alma inc.	226 163
MSSS.....	2 554 280		MRI.....	226 163
Centres Butters-Savoy et Horizon		211 609	Centre de Sous-traitance Beauce inc.	883 875
MSSS.....	211 609		MSSS.....	883 875
			Centre de soutien au réseau familial (CSRF)	53 000
			MSSS.....	53 000
			Centre spécialisé en pâtes et papiers (CSPP)	160 000
			MDEIE.....	160 000

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Centre Spécialisé Technologie Physique du Québec inc.	261 180	58 192
MDEIE.....	261 180	58 192
Centre sportif et communautaire de Brandon	40 000	45 906
MAMR.....	40 000	45 906
Centre St-Pierre	257 716	1 327 837
MAMR.....	153 105	
MELS.....	93 861	
Divers portefeuilles.....	10 750	
Centre de Technologie Minérale et de Plasturgie inc.	151 066	139 500
MDEIE.....	151 066	139 500
Centre de Technologies des Systèmes Ordines inc.	48 200	125 000
MDEIE.....	48 200	125 000
Centre des Technologies Textiles (Québec) inc.	276 225	75 000
MDEIE.....	276 225	75 000
Centre technologique en aérospatiale (CTA)	202 504	162 162
MDEIE.....	202 504	162 162
Centre du Théâtre d'Aujourd'hui inc.	159 232	50 653
MCC.....	158 232	50 653
Divers portefeuilles.....	1 000	
Centre de transfert et de sélection des salmonides	45 000	55 170
MAPAQ.....	45 000	55 170
Centre de transfert pour la réussite éducative du Québec	900 000	42 782
MDEIE.....	700 000	42 782
MELS.....	200 000	
Centre de transfert technologique en écologie industrielle (CTTEI)	133 148	69 000
MDEIE.....	133 148	69 000
Centre de transfert technologique de la mode	100 000	507 200
MDEIE.....	100 000	507 200
Centre de Transition Le Sextant inc.	2 326 874	51 200
MSSS.....	2 326 874	51 200
Centre de Transition pour Adultes Le Transit inc.	1 806 882	450 000
MSSS.....	1 806 882	450 000
Centre de Travail Laro inc.	1 224 399	6 000
MSSS.....	1 224 399	6 000
Centre de Tutorat K.I.D.S. inc.	237 818	
MFACF.....	237 818	
Centre universitaire de santé McGill	56 191 327	
MSSS.....	56 191 327	
Centre de valorisation du patrimoine vivant	90 000	
MCC.....	90 000	
Cercles des jeunes naturalistes (Les)	45 400	
MDEIE.....	45 400	
Cercle sport et loisir des Premières nations de la porte de l'est et du nord	292 023	
MELS.....	125 000	
MESS.....	156 723	
Divers portefeuilles.....	10 300	
CESAREI - Carrefour interculturel de Verdun	79 690	
MCC.....	77 690	
Divers portefeuilles.....	2 000	
Cétal inc.	586 152	
MSSS.....	586 152	
Chagnon Lucien		58 192
MAPAQ.....	58 192	58 192
Chainé René		45 906
MAPAQ.....	45 906	45 906
Chaîne de Travail Adapté CTA inc.		1 327 837
MSSS.....	1 327 837	1 327 837
Chaire industrielle CRSNG/UQAT/UQAM		65 000
MRNF.....	55 000	65 000
Divers portefeuilles.....	10 000	
Chaire Téléglobe Raoul-Dandurand		139 500
MRI.....	137 500	139 500
Divers portefeuilles.....	2 000	
Challenge Bell International de Québec		125 000
MELS.....	50 000	125 000
MTQ.....	75 000	
Chambre de commerce du Montréal métropolitain (La)		162 162
MAMR.....	120 000	162 162
Divers portefeuilles.....	42 162	
Chambre de commerce de Murdochville		50 653
MDEIE.....	50 653	50 653
Chambre de commerce de Québec		55 170
Divers portefeuilles.....	55 170	55 170
Champagne Miryam		42 782
MAPAQ.....	42 782	42 782
Chantier d'apprentissage optimal (CHAPOP)		69 000
MDEIE.....	69 000	69 000
Chantier de l'économie sociale		507 200
MAMR.....	51 200	507 200
MDEIE.....	450 000	
Divers portefeuilles.....	6 000	
Chantiers Jeunesse		60 400
MRI.....	50 000	60 400
Divers portefeuilles.....	10 400	
Charbonneau Michel		45 091
MAPAQ.....	45 091	45 091
Charbonneau Pierre-Luc		36 621
MAPAQ.....	36 621	36 621
Charest Louise		40 713
MAPAQ.....	40 713	40 713
Charlebois Jacques		35 122
MAPAQ.....	35 122	35 122
Château des Petits Amis inc.		326 006
MFACF.....	326 006	326 006
Chemin de Fer Baie-des-Chaleurs inc.		600 000
MTQ.....	600 000	600 000
Chemins de Fer Charlevoix inc.		150 000
MTQ.....	150 000	150 000
Chemins de Fer Québec-Gatineau inc. (Les)		325 000
MTQ.....	325 000	325 000
Chevaliers de Colomb du conseil St-Martin 5931		46 178
MSP.....	46 178	46 178
Chicoine Yvan		45 237
MAPAQ.....	45 237	45 237
Choeur de la montagne de Saint-Hilaire (Le)		48 320
MCC.....	48 320	48 320

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$	Total \$
Cible Famille Brandon		101 437	
MFACF.....	89 937		
Divers portefeuilles.....	11 500		
Cinars		206 500	
MCC.....	206 500		
Cinémathèque québécoise		3 461 651	
MAMR.....	426 691		
MCC.....	3 034 960		
Cintech agroalimentaire		100 843	
MDEIE.....	100 843		
CIPP inc.		800 000	
MRNF.....	800 000		
Circuit mondial de volleyball de plage de Montréal		180 000	
MAMR.....	180 000		
Cirque Éloïze		119 287	
MCC.....	119 287		
Cirque du Soleil inc.		743 980	
MAMR.....	737 480		
Divers portefeuilles.....	6 500		
Cité des arts du cirque		1 668 300	
MCC.....	1 668 300		
Cité des mots		77 750	
MELS.....	77 500		
Divers portefeuilles.....	250		
Cité universitaire internationale de Montréal		100 000	
MAMR.....	100 000		
CKRL-FM		54 049	
MCC.....	51 049		
Divers portefeuilles.....	3 000		
Claessens Suroît inc.		39 971	
MAPAQ.....	39 971		
Clair-Foyer inc.		153 193	
MSSS.....	153 193		
Clavel Pierre		35 685	
MAPAQ.....	35 685		
Clavet André		47 517	
MAPAQ.....	47 517		
CLÉ, Centre de lecture et d'écriture		185 000	
MELS.....	185 000		
Clé en éducation populaire de Maskinongé		109 707	
MELS.....	109 707		
Clef de l'Alpha		75 000	
MELS.....	75 000		
Clé des mots		83 998	
MELS.....	83 998		
Cliche, Laflamme, Loubier		67 000	
MAPAQ.....	67 000		
Cloverdale Multi-Ressources		35 438	
Divers portefeuilles.....	35 438		

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Club Action-Sol de la Matapédia		40 802	Club d'encadrement technique acéricole des Appalaches	49 566
MAPAQ.....	40 802		MAPAQ.....	49 566
Club de l'âge d'or de Bonaventure		107 000	Club d'encadrement technique de l'est	46 596
MAMR.....	107 000		MAPAQ.....	46 596
Club Agrinove inc.		215 732	Club d'encadrement technique ovin Bas-St-Laurent/Gaspésie	39 250
MAPAQ.....	215 732		MAPAQ.....	39 250
Club Agroaction		35 930	Club environnemental et technique Atocas-Québec	75 501
MAPAQ.....	35 930		MAPAQ.....	75 501
Club agroenvironnemental Agri-Avenir		42 537	Club Export Agro-alimentaire du Québec	1 200 000
MAPAQ.....	42 537		MAPAQ.....	1 200 000
Club agroenvironnemental des Bois-Francis		44 917	Club Export du Suroît	60 000
MAPAQ.....	44 917		MDEIE.....	60 000
Club agroenvironnemental de l'Érable		54 260	Club des Familles de Demain inc.	38 028
MAPAQ.....	54 260		MELS.....	38 028
Club agroenvironnemental de l'Estrie		226 893	Club Ferti-conseil Rive-Sud	96 430
MAPAQ.....	226 893		MAPAQ.....	96 430
Club agroenvironnemental des Etchemins		56 380	Club de Fertilisation de la Beauce inc.	141 755
MAPAQ.....	56 380		MAPAQ.....	141 755
Club agroenvironnemental de la Gaspésie		38 140	Club fertilisation 2000	91 590
MAPAQ.....	38 140		MAPAQ.....	91 590
Club agroenvironnemental Lac-St-Jean Est		40 150	Club de football Les Pionniers de Rimouski	159 000
MAPAQ.....	40 150		MAMR.....	159 000
Club Agroenvironnemental La Vallière inc.		49 048	Club garçons et filles de LaSalle	383 000
MAPAQ.....	49 048		MAMR.....	381 000
Club agroenvironnemental de la Rive Nord		97 770	Divers portefeuilles.....	2 000
MAPAQ.....	97 770			
Club Agroenvironnemental du Soleil Levant inc.		36 424	Club de gestion des sols du Témiscouata	51 761
MAPAQ.....	36 424		MAPAQ.....	51 761
Club Agro-Futur Matane		49 276	Club de golf Héritage	40 500
MAPAQ.....	49 276		MDEIE.....	40 500
Club Agro-Moisson Lac St-Louis		35 500	Club Les Aventuriers de Charlevoix inc.	51 013
MAPAQ.....	35 500		MELS.....	51 013
Club d'autos neige Baie Missisquoi		50 764	Club de Motoneige Alton inc.	54 041
MELS.....	50 764		MELS.....	54 041
Club des bassins versants des rivières Bélaïr et Morency		46 179	Club de Motoneige d'Amos inc.	56 760
MAPAQ.....	46 179		MELS.....	56 760
Club de Chasse et Pêche Lac Fontaine inc.		139 000	Club de Motoneige Asan inc.	63 612
MRNF.....	139 000		MELS.....	63 612
Club-conseil Agro-Champs		44 322	Club de Motoneige Bon-Air inc.	55 132
MAPAQ.....	44 322		MELS.....	55 132
Club-conseil Beauce Agri-Nature		73 305	Club de Motoneige Des Érables inc.	53 542
MAPAQ.....	73 305		MELS.....	53 542
Club-conseil Gestrie-Sol		72 600	Club de Motoneige de l'Estrie inc.	53 966
MAPAQ.....	72 600		MELS.....	53 966
Club-conseil Les Patriotes		43 655	Club de motoneige et tout-terrain Alliance du Nord inc.	61 695
MAPAQ.....	43 655		MELS.....	61 695
Club-conseil Profit-Eau-Sol		74 480	Club de Motoneige et de VTT Les Sentiers Blancs	110 000
MAPAQ.....	74 480		MAMR.....	110 000
Club-conseil Pro-Vert		47 240	Club de moto-neige (La Tuque) inc.	72 862
MAPAQ.....	47 240		MELS.....	71 862
Club consersol Vert Cher		94 650	Divers portefeuilles.....	1 000
MAPAQ.....	94 650			
			Club de Motoneige L'Escale St-Pamphile inc.	35 955
			MELS.....	35 955



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Club de Motoneige Les Déserteurs inc.		55 271	Club Skinouk inc.	42 713
MELS.....	55 271		MAMR.....	42 713
Club de Motoneige Les Loups du Nord inc.		57 251	Club Sol Art inc.	35 982
MELS.....	57 251		MAPAQ.....	35 982
Club de Motoneige Lions de Senneterre		66 253	Club Sup-Porc Lanaudière	48 324
MELS.....	66 253		MAPAQ.....	48 324
Club de Motoneige Matagami inc.		65 935	Clubs 4-H du Québec inc.	60 538
MELS.....	65 935		MDEIE.....	59 938
Club de Motoneige Pingouins		64 716	Divers portefeuilles.....	600
MELS.....	64 716		Club Triquatout inc.	36 226
Club de Motoneige Piteman		65 737	MELS.....	36 226
MELS.....	65 737		Club de yacht de Montréal	375 000
Club de Motoneige Seigneurie Joly inc.		50 305	MAMR.....	375 000
MELS.....	50 305		Club Yamasol	70 617
Club de Motoneige du Témiscamingue		57 626	MAPAQ.....	70 617
MELS.....	57 626		Club 2 / 3	253 531
Club de Motoneige Vallée de la Matapédia ltée		60 061	MRI.....	251 031
MELS.....	60 061		Divers portefeuilles.....	2 500
Club de Motoneigistes Manawan inc.		55 124	CMC Électronique inc.	62 450
MELS.....	55 124		MDEIE.....	62 450
Club OptiSol de Montmagny		37 075	Coalition des organismes communautaires québécois de lutte contre le sida	101 250
MAPAQ.....	37 075		MSSS.....	101 250
Club ovin Outaouais-Laurentides-Lanaudière (COOLL)		40 941	Coalition pour la diversité culturelle	231 000
MAPAQ.....	40 941		MCC.....	131 000
Club parentale Beauce-Centre		42 710	MDEIE.....	50 000
MFACF.....	41 210		MRI.....	50 000
Divers portefeuilles.....	1 500		Coalition sida des sourds du Québec	42 275
Club des petits déjeuners du Québec		411 750	MSSS.....	42 275
MELS.....	104 500		Coalition des tables régionales d'organismes communautaires et bénévoles	103 830
MSSS.....	300 000		MSSS.....	103 830
Divers portefeuilles.....	7 250		Coffret	142 266
Club Quad Les Aventuriers de la Montérégie inc.		35 979	MICC.....	142 266
MELS.....	35 979		Cogenor Lanaudière	126 457
Club Quad Vallée de la Gatineau inc.		74 561	MAPAQ.....	126 457
MELS.....	74 561		Coin des Lutins, Côteau-du-Lac inc.	719 773
Club de qualité acéricole de Thetford		44 096	MFACF.....	719 773
MAPAQ.....	44 096		Coin des Lutins, St-Zotique inc.	682 500
Club de Recherche d'Emploi de Saint-Hyacinthe inc. (Le)		88 478	MFACF.....	682 500
MICC.....	88 478		Colassin Simon	39 374
Club de recherche d'emploi du Sud-Ouest (CRESO) (Le)		56 800	MAPAQ.....	39 374
MICC.....	56 800		Collectif d'alphabétisation des travailleurs	132 918
Club Regiporc		87 199	MELS.....	132 918
MAPAQ.....	87 199		Collectif d'animation urbaine L'autre Montréal	40 728
Club Royaume de la Motoneige		37 630	MICC.....	35 000
MELS.....	37 630		Divers portefeuilles.....	5 728
Club Savoir Serre		104 656	Collectif des femmes immigrantes du Québec	150 390
MAPAQ.....	104 656		MICC.....	135 390
Club services agroenvironnementaux de l'Outaouais		52 380	Divers portefeuilles.....	15 000
MAPAQ.....	52 380		Collectif plein de bon sens	68 030
Club Ski-Moteur de Val d'Or inc.		60 203	MELS.....	68 030
MELS.....	60 203		Collège d'Affaires Ellis inc.	1 510 338
			MELS.....	1 510 338

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Collège André-Grasset	7 070 122	869 549
MELS.....	7 065 122	
Divers portefeuilles.....	5 000	
Collège Antoine-Girouard	3 040 852	11 154 674
MELS.....	3 040 852	
Collège l'Assomption	4 700 409	4 933 455
MELS.....	4 700 409	
Collège Bart (1975)	1 543 987	5 564 482
MELS.....	1 543 987	
Collège Beaubois	3 652 139	3 855 078
MELS.....	3 652 139	
Collège Bois-de-Boulogne	26 175 071	7 959 513
MELS.....	26 175 071	
Collège Bourget	5 182 186	250
MELS.....	5 182 186	
Collège Centennal	419 534	12 795 868
MELS.....	419 534	
Collège Champagnieur	1 337 476	6 551 427
MELS.....	1 337 476	
Collège de Champigny	2 571 050	500
MELS.....	2 571 050	
Collège Charlemagne inc.	4 184 703	5 188 804
MELS.....	4 184 703	
Collège Charles-Lemoine	9 048 319	3 615 581
MELS.....	9 048 319	
Collège Clarétain	2 323 602	1 000
MELS.....	2 322 602	
Divers portefeuilles.....	1 000	
Collège coopératif l'Horizon	532 008	241 882
MELS.....	532 008	
Collège Dawson	76 665	9 511 884
MELS.....	76 665	
Collège Dina-Bélanger	1 195 235	250
MELS.....	1 195 235	
Collège Durocher / St-Lambert (Pavillon Durocher)	8 284 660	3 950 912
MELS.....	8 284 660	
Collège Esther-Blondin	4 404 616	2 628 206
MELS.....	4 404 616	
Collège Français (1965) inc.	8 656 636	516 547
MELS.....	8 656 636	
Collège François-Delaplace	932 267	60 000
MELS.....	932 267	
Collège François-Xavier-Genneau	112 830	7 836 680
MELS.....	112 830	
Divers portefeuilles.....	5 250	
Collège Gérard-Godin	271 309	87 668
MCC.....	271 109	
Divers portefeuilles.....	200	
Collège Héritage	11 090 584	2 313 370
MELS.....	11 090 584	
Collège Héritage Châteauguay	1 860 397	3 801 802
MELS.....	1 860 397	
Collège international des Marcellines	1 952 875	1 806 451
MELS.....	1 952 875	
Collège Jacques-Prévert	869 549	3 328 505
MELS.....	869 549	
Collège Jean-de-Brébeuf inc.	96 559	1 550 326
MCC.....	96 559	
MELS.....	11 058 115	
Collège Jean-de-la-Mennais	4 933 455	
MELS.....	4 933 455	
Collège Jean-Eudes	5 564 482	
MELS.....	5 564 482	
Collège Jésus-Marie de Sillery	3 854 578	
MELS.....	3 854 578	
Divers portefeuilles.....	500	
Collège Lafliche	7 959 263	
MELS.....	7 959 263	
Divers portefeuilles.....	250	
Collège LaSalle (1976)	74 243	
MDEIE.....	74 243	
MELS.....	12 721 625	
Collège Laval de St-Vincent-de-Paul	6 550 927	
MELS.....	6 550 927	
Divers portefeuilles.....	500	
Collège Letendre	5 188 804	
MELS.....	5 188 804	
Collège Lévis	3 614 581	
MELS.....	3 614 581	
Divers portefeuilles.....	1 000	
Collège Lionel-Groulx	100 000	
MCE.....	100 000	
Divers portefeuilles.....	2 000	
Collège de Maisonneuve	241 882	
MELS.....	241 882	
Collège Marianopolis	9 511 634	
MELS.....	9 511 634	
Divers portefeuilles.....	250	
Collège Marie-de-France	3 950 912	
MELS.....	3 950 912	
Collège Marie-de-l'Incarnation	2 628 206	
MELS.....	2 628 206	
Collège Marie-Victorin	516 547	
MELS.....	516 547	
Collège des médecins du Québec	60 000	
MSSS.....	60 000	
Collège de Mérici	7 836 680	
MELS.....	7 836 680	
Collège Montmorency	72 168	
MELS.....	72 168	
Divers portefeuilles.....	15 500	
Collège Mont Notre-Dame de Sherbrooke inc.	2 313 370	
MELS.....	2 313 370	
Collège de Montréal	3 801 802	
MELS.....	3 801 802	
Collège Mont-Royal	1 806 451	
MELS.....	1 806 451	
Collège Mont Sacré-Coeur de Granby	3 328 505	
MELS.....	3 328 505	
Collège Mont Ste-Anne	1 550 326	
MELS.....	1 550 326	

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Collège Mont-St-Louis MELS.....	4 750 546	Collège St-Maurice MELS..... 3 174 559
Collège Mother House MELS.....	260 524	Collège St-Paul MELS..... 3 713 830
Collège Notre-Dame de l'Assomption MELS.....	1 846 031	Collège Supérieur de Montréal (CSM) inc. MELS..... 1 544 985
Collège Notre-Dame-de-Lourdes MELS.....	3 068 614	Collège Ville-Marie MELS..... 2 016 022
Collège Notre-Dame-des-Servites MELS.....	1 226 566	Coll Jean-Claude MSP..... 58 944
Collège Notre-Dame-du-Sacré-Coeur MELS.....	5 641 463	Colonie Sainte-Jeanne-d'Arc MELS..... 63 545
Collège O'Sullivan de Montréal inc. MELS.....	2 225 848	Colonie de vacances des Grèves MELS..... 52 248
Collège O'Sullivan de Québec inc. MELS.....	1 835 471	Comi-Art inc. MCC..... 44 000
Collège de l'Ouest de l'Île (1981) inc. MELS.....	1 646 042	Comité A.L.A. (Animation locale en alphabétisation) MELS..... 69 500
Collège préuniversitaire Saint-Alexandre MELS.....	2 699 081	Comité d'accueil aux néo-canadiens de Trois-Rivières MICC..... 67 143
Collège rabbinique du Canada (Campus Westbury) garçons MELS.....	227 548	Comité d'Accueil International des Bois-Francis inc. MICC..... 54 138
Collège Rachel MELS.....	1 040 359	Comité alphabétisation locale Marieville (CALM) MELS..... 70 000
Collège Regina Assumpta MELS.....	7 615 693	Comité alpha Papineau MELS..... 84 696
Collège Rivier MELS.....	870 964	Comité d'animation du troisième âge de Laval Divers portefeuilles..... 46 280
Collège Rosemont MELS..... Divers portefeuilles.....	337 000 1 000	Comité de bassin de la rivière à Mars MDDEP..... 130 000
Collège Sacré-Coeur MELS.....	1 863 265	Comité de bassin de la rivière Chaudière (Cobaric II) MDDEP..... 130 000
Collège de Sherbrooke MDEIE.....	45 133	Comité de bassin de la rivière Fouquette MDDEP..... 130 000
Collège St-Alexandre de la Gatineau MELS.....	3 555 476	Comité de bassin versant de la rivière Bourlamaque MDDEP..... 130 000
Collège Stanislas MELS.....	4 858 725	Comité du bassin versant de la rivière Gatineau MDDEP..... 130 000
Collège St-Bernard MELS.....	3 767 010	Comité de bassin versant de la rivière Kamouraska MDDEP..... 130 000
Collège St-Charles-Garnier MELS.....	3 019 728	Comité du bassin versant de la rivière du Lièvre MDDEP..... 130 000
Collège de Ste-Anne-de-la-Pocatière MELS.....	2 371 528	Comité de bassin versant de la rivière du Moulin (Rivage) MDDEP..... 130 000
Collège Ste-Anne de Lachine MELS.....	5 097 209	Comité chrétien pour les droits humains en Amérique Latine MRI..... 38 500
Collège Ste-Marcelline MELS..... Divers portefeuilles.....	2 928 762 500	
Collège St-Hilaire inc. MELS.....	2 252 269	
Collège St-Jean-Vianney MELS.....	4 550 539	

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Comité concertation et valorisation du bassin rivière Richelieu (COVABAR)	130 000	45 000
MDDEP.....	130 000	MCC.....
Comité Conjoint ACPQ FPPQ SEPQ inc.	267 246	3 878 874
MAPAQ.....	267 246	MELS.....
Comité conjoint de chasse, de pêche et de piégeage (Le)	128 000	229 562
MRNF.....	128 000	MELS.....
Comité conjoint des races de boucherie	289 951	234 915
MAPAQ.....	289 951	MELS.....
Comité consultatif de l'environnement Kativik	240 000	1 488 801
MDDEP.....	240 000	MELS.....
Comité consultatif pour l'environnement Baie-James	129 116	7 791 618
MDDEP.....	129 116	MELS.....
Comité culturel de St-Jérôme (production en scène)	89 000	752 800
MCC.....	89 000	MSSS.....
Comité d'éducation aux adultes de la Petite-Bourgogne et de St-Henri	321 069	72 275
MELS.....	224 319	MSSS.....
MICC.....	85 650	MSSS.....
Divers portefeuilles.....	11 100	MSSS.....
Comité d'entraide populaire de Châteauguay	70 000	401 026
MELS.....	70 000	MTQ.....
Comité de la famille de Ste-Sophie	1 344 584	47 500
MFACF.....	1 344 584	MCC.....
Comité de la Fête Nationale de la St-Jean inc.	610 732	Divers portefeuilles.....
MELS.....	600 732	2 200
Divers portefeuilles.....	10 000	53 133
Comité Gendron - Projet d'animation habitat famille 72 (Baie-Comeau)	49 342	MSSS.....
MFACF.....	49 342	Divers portefeuilles.....
Comité de gestion du bassin versant de rivière St-François	195 000	184 490
MDDEP.....	175 000	MSSS.....
Divers portefeuilles.....	20 000	Divers portefeuilles.....
Comité de gestion de la taxe scolaire de l'Île de Montréal	1 233 946 036	228 201
MAMR.....	177 583	MRI.....
MELS.....	1 233 768 453	Divers portefeuilles.....
Comité international des jeux de la Francophonie (CIJF)	98 870	79 500
MRI.....	98 870	MDEIE.....
Comité organisateur de la Finale des Jeux du Québec, Amos-région, été 2005	66 000	216 834
MDEIE.....	50 000	MAMR.....
Divers portefeuilles.....	16 000	MDEIE.....
Comité organisateur de la Finale des Jeux du Québec MRC de l'Assomption, hiver 2007	362 500	133 500
MELS.....	362 500	83 334
Comité organisateur de la Finale des Jeux du Québec Sept-Îles, été 2007	100 000	86 500
MELS.....	100 000	MFACF.....
Comité organisateur des jeux gais de Montréal 2006	407 750	Divers portefeuilles.....
MAMR.....	400 000	4 500
Divers portefeuilles.....	7 750	87 440
Comité organisateur des Xles championnats du monde FINA 2005	99 985	MFACF.....
MELS.....	99 985	87 440
		Comité de solidarité tiers-monde de Trois-Rivières
		MRI.....
		Divers portefeuilles.....
		109 841
		5 200
		Comité de Spectacles de Fermont inc.
		Divers portefeuilles.....
		41 000
		Comité de Spectacles de Thetford Mines inc.
		MCC.....
		37 000
		Comité de valorisation de la Rivière Beauport
		MDDEP.....
		44 790

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Comité de Waterlys inc.	98 899	98 899
MCC.....	98 899	
Commissaire de l'industrie de la construction	100 000	100 000
MTRAV.....	100 000	
Commissariat au cinéma et à la télévision de Québec	150 000	150 000
MCC.....	35 000	
MTQ.....	115 000	
Commission de la capitale nationale du Québec	14 250 378	14 250 378
MCC.....	163 736	
MSP.....	200 000	
MTQ.....	13 869 142	
Divers portefeuilles.....	17 500	
Commission de la construction du Québec	8 857 000	8 857 000
MTRAV.....	8 856 000	
Divers portefeuilles.....	1 000	
Commission de développement économique des Premières nations du Québec et du Labrador	60 056	60 056
MCE.....	60 056	
Commission des écoles catholiques de Montréal (La)	188 485	188 485
MFACF.....	188 485	
Commission de l'exposition provinciale	1 287 468	1 287 468
MAMR.....	863 476	
MAPAQ.....	423 492	
Divers portefeuilles.....	500	
Commission franco-québécoise sur les lieux de mémoire communs	84 407	84 407
MCC.....	59 000	
Divers portefeuilles.....	25 407	
Commission loisir et sport de la Baie-James	187 072	187 072
MELS.....	171 752	
Divers portefeuilles.....	15 320	
Commission des Loisirs de La Sarre inc. (La)	162 800	162 800
MCC.....	162 800	
Commission de la qualité de l'environnement Kativik	100 000	100 000
MDDEP.....	100 000	
Commission de reconnaissance des associations d'artistes et des associations de producteurs	678 500	678 500
MCC.....	678 500	
Commission de la santé et de la sécurité du travail	66 244 885	66 244 885
MJQ.....	66 244 885	
Commission des services juridiques	138 188 530	138 188 530
MJQ.....	138 188 530	
Commission de surf des neiges du Québec	120 000	120 000
MELS.....	120 000	
Commission sur la relation de travail	7 450 500	7 450 500
MTRAV.....	7 450 500	
Communauté Hunter's Point	44 000	44 000
MTQ.....	44 000	
Communauté métropolitaine de Montréal	15 573 800	15 573 800
MAMR.....	13 225 000	
MDDEP.....	2 318 800	
Divers portefeuilles.....	30 000	
Communauté Sainte - Association congrégations juives unifiées	91 213	91 213
MAMR.....	91 213	
Communautaire	110 200	110 200
MELS.....	75 000	
MSG.....	35 000	
Divers portefeuilles.....	200	
Communication-Jeunesse	85 096	85 096
MCC.....	81 000	
Divers portefeuilles.....	4 096	
Communications basse-ville	44 131	44 131
MCC.....	44 131	
Compagnie d'assurance Standard Life (La)	415 363	415 363
MAMR.....	415 363	
Compagnie du chemin de fer Québec Central	347 150	347 150
MTQ.....	347 150	
Compagnie des chemins de fer nationaux du Canada	1 959 778	1 959 778
MTQ.....	1 959 778	
Compagnie de Recherches Phytodata inc.	56 849	56 849
MAPAQ.....	56 849	
Compagnie de théâtre Les Deux Mondes (La)	130 696	130 696
MCC.....	130 696	
Compétences Québec	117 000	117 000
MELS.....	85 000	
Divers portefeuilles.....	32 000	
Complexe Multi-Sports de Laval inc.	800 000	800 000
MAMR.....	800 000	
Compositech inc.	57 602	57 602
MDEIE.....	57 602	
Comptoir de linge "À La Boutonnière" de St-Juste du Lac	46 618	46 618
MESS.....	46 618	
Comquat inc.	75 000	75 000
MELS.....	75 000	
Concours Chapeau, les filles	55 500	55 500
MDEIE.....	46 500	
Divers portefeuilles.....	9 000	
Concours Hippiques de Blainville (Les)	65 000	65 000
MAMR.....	65 000	
Concours musical international de Montréal	135 000	135 000
MAMR.....	135 000	
Concours de Musique du Québec inc.	50 000	50 000
MCC.....	50 000	
Concours québécois en entrepreneurship	344 000	344 000
MAMR.....	70 000	
MCE.....	200 000	
MDEIE.....	50 000	
Divers portefeuilles.....	24 000	
Confédération des Organismes Familiaux du Québec inc.	132 000	132 000
MFACF.....	130 000	
Divers portefeuilles.....	2 000	
Confédération des syndicats nationaux	56 250	56 250
MCC.....	56 250	
Confèjes	151 876	151 876
MELS.....	50 000	
MRI.....	101 876	
Conférence des recteurs et des principaux des universités du Québec	305 015	305 015
MELS.....	283 000	
Divers portefeuilles.....	22 015	

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$		Total \$
Conférence régionale des élus de l'Abitibi-Témiscamingue	212 696	Congrès mondial du mouton et de la laine	35 000
MCE.....	138 171	MAPAQ.....	35 000
MCC.....	51 400	Conseil d'accréditation du Québec	362 476
Divers portefeuilles.....	23 125	MAPAQ.....	362 476
Conférence régionale des élus de la Baie-James	75 000	Conseil des Aéroports du Québec inc.	51 500
MCC.....	70 000	MTQ.....	50 000
Divers portefeuilles.....	5 000	Divers portefeuilles.....	1 500
Conférence régionale des élus du Bas-Saint-Laurent	879 148	Conseil agricole et agroalimentaire région de Québec	137 500
MCE.....	304 203	MAPAQ.....	137 500
MDEIE.....	500 695	Conseil de l'agriculture et de l'agroalimentaire développement régional de Québec (CAADRQ)	50 000
MRI.....	39 250	MTQ.....	50 000
Divers portefeuilles.....	35 000	Conseil d'Alphabétisation Laubach Région de Québec inc.	65 000
Conférence régionale des élus de la Capitale-Nationale	280 608	MELS.....	65 000
MCC.....	50 000	Conseil d'Alphabétisation Laurentien inc.	70 000
MCE.....	170 608	MELS.....	70 000
MTQ.....	40 000	Conseil d'alphabétisation l'Ouest du Québec	65 000
Divers portefeuilles.....	20 000	MELS.....	65 000
Conférence régionale des élus du Centre-du-Québec	187 776	Conseil d'alphabétisation Yamaska Literacy Council	70 000
MCE.....	140 776	MELS.....	70 000
Divers portefeuilles.....	47 000	Conseil des arts et des lettres du Québec	73 872 786
Conférence régionale des élus de Chaudière-Appalaches	52 000	MCC.....	73 872 786
Divers portefeuilles.....	52 000	Conseil des Atikamekw de Manawan	737 960
Conférence régionale des élus de la Côte-Nord	361 995	MCE.....	222 000
MAMR.....	125 000	MSP.....	444 960
MCC.....	50 000	MTQ.....	70 000
MCE.....	92 000	Divers portefeuilles.....	1 000
MDEIE.....	35 000	Conseil des Atikamekw d'Opitciwan	1 527 832
MTQ.....	49 995	MCE.....	285 003
Divers portefeuilles.....	10 000	MSP.....	768 000
Conférence régionale des élus de l'Estrie (La)	178 519	MTQ.....	465 229
MCE.....	143 097	Divers portefeuilles.....	9 600
Divers portefeuilles.....	35 422	Conseil des Atikamekw de Wemotaci	639 400
Conférence régionale des élus de la Gaspésie et des Îles-de-la-Madeleine	347 164	MCE.....	206 568
MAMR.....	56 000	MSP.....	342 720
MCC.....	150 000	MTQ.....	90 112
MCE.....	135 736	Conseil de bande de Betsiamites	626 765
Divers portefeuilles.....	5 428	MCE.....	141 005
Conférence régionale des élus de Lanaudière (La)	248 236	MSP.....	485 760
MCC.....	100 000	Conseil de bande Kitigan Zibi Anishinabeg	353 280
MCE.....	145 532	MSP.....	353 280
Divers portefeuilles.....	2 704	Conseil de bande du Lac Simon	318 917
Conférence régionale des élus des Laurentides	73 183	MSP.....	317 157
MCC.....	70 000	Divers portefeuilles.....	1 760
Divers portefeuilles.....	3 183	Conseil de bande des Micmacs de Gesgapegiag	787 579
Conférence régionale des élus de Laval	327 217	MCE.....	247 979
MCC.....	132 800	MRNF.....	340 000
MCE.....	144 417	MSP.....	189 600
MCC.....	50 000	Divers portefeuilles.....	10 000
Conférence régionale des élus de Longueuil	50 000	Conseil de bande Mingan	146 565
MCC.....	50 000	MSP.....	146 565
Conférence régionale des élus de Montréal	311 493	Conseil de bande des Montagnais d'Essipit	111 360
MCE.....	211 493	MSP.....	111 360
MFCF.....	50 000	Conseil de bande des Montagnais de Natashquan	202 560
MCC.....	50 000	MSP.....	202 560
Conférence régionale des élus de l'Outaouais	143 882		
MCE.....	143 882		

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$		Total \$
Conseil de bande des Montagnais de Unamen Shipu	262 929	Conseil de la culture et des communications des Laurentides	199 111
MSP.....	262 929	MCC.....	198 111
Conseil de bande Odanak	115 200	Divers portefeuilles.....	1 000
MSP.....	115 200	Conseil de la culture et des communications de la Mauricie	176 867
Conseil de bande de Timiskaming	103 800	MCC.....	176 567
MCE.....	103 800	Divers portefeuilles.....	300
Conseil de bande Waskaganish	161 276	Conseil de la culture de la Gaspésie	190 559
MCE.....	161 276	MCC.....	180 559
Conseil de bande Wolinak	243 356	Divers portefeuilles.....	10 000
MCE.....	159 356	Conseil de la culture de Lanaudière	180 556
MSP.....	84 000	MCC.....	180 556
Conseil de bassin de la rivière aux Anglais	130 000	Conseil de développement bioalimentaire de Lanaudière	100 000
MDDEP.....	130 000	MAPAQ.....	75 000
Conseil de bassin de la rivière des Escoumins	130 000	Divers portefeuilles.....	25 000
MDDEP.....	130 000	Conseil de développement du bioalimentaire de la Montérégie	100 000
Conseil de bassin de la rivière Etchemin	130 000	MAPAQ.....	100 000
MDDEP.....	130 000	Conseil de développement culturel du Centre-du-Québec	165 229
Conseil de bassin de la rivière Montmorency	130 000	MCC.....	165 229
MDDEP.....	130 000	Conseil de développement du loisir scientifique	340 217
Conseil de bassin de la rivière Rimouski	130 000	MDEIE.....	337 117
MDDEP.....	130 000	Divers portefeuilles.....	3 100
Conseil de bassin de la rivière St-Charles	130 000	Conseil de développement de recherche famille du Québec	63 540
MDDEP.....	130 000	MFACF.....	58 540
Conseil de bassin versant de la rivière Bonaventure	130 000	Divers portefeuilles.....	5 000
MDDEP.....	130 000	Conseil des écoles professionnelles en métier d'art de Québec	208 301
Conseil de bassin versant de la rivière Matapédia	130 000	MCC.....	208 301
MDDEP.....	130 000	Conseil francophone de la chanson	50 000
Conseil canadien des administrateurs en transport motorisé (CCATM)	40 000	MCC.....	50 000
MTQ.....	40 000	Conseil de la Gaspésie pour l'alphabétisme	50 000
Conseil canadien des ministres de l'Environnement	236 964	MELS.....	50 000
MDDEP.....	236 964	Conseil de gestion du bassin versant de la Yamaska	130 000
Conseil de la coopération du Québec	4 724 000	MDDEP.....	130 000
MCE.....	635 000	Conseil de l'industrie bioalimentaire de l'Estrie	50 000
MDEIE.....	4 064 000	MAPAQ.....	50 000
Divers portefeuilles.....	25 000	Conseil de l'industrie des communications du Québec (CICQ) (Le)	65 000
Conseil cri de la santé et des services sociaux de la Baie James	89 235 832	MCC.....	37 500
MELS.....	39 100	Divers portefeuilles.....	27 500
MSSS.....	89 196 732	Conseil des industries bioalimentaires de l'Île de Montréal	60 000
Conseil cri sur l'exploration minérale	600 000	MAPAQ.....	50 000
MRNF.....	600 000	Divers portefeuilles.....	10 000
Conseil de la culture de l'Abitibi-Témiscamingue	187 118	Conseil Innu TakuaiKAN Uashat Mak Mani Utenam	1 514 745
MCC.....	184 118	MCC.....	80 160
Divers portefeuilles.....	3 000	MCE.....	755 865
Conseil de la Culture du Bas St-Laurent inc.	184 494	MSP.....	678 720
MCC.....	184 494	Conseil intermunicipal de transport Chambly-Richelieu-Carignan	475 284
Conseil de la culture de l'Estrie	186 660	MTQ.....	475 284
MCC.....	186 660	Conseil intermunicipal de transport Haut-St-Laurent	290 536
Conseil de la culture et des communications du Coeur-du-Québec	278 820	MTQ.....	290 536
MCC.....	268 820		
Divers portefeuilles.....	10 000		

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Conseil intermunicipal de transport Laurentides (CIT)	6 271 681	667 634
MTQ.....	6 271 681	MCE..... 144 084
Conseil intermunicipal de transport Le Richelain	1 047 950	MSP..... 496 320
MTQ.....	1 047 950	Divers portefeuilles..... 27 230
Conseil intermunicipal de transport Roussillon	484 373	Conseil des Montagnais de Pakua Shipi
MTQ.....	484 373	MSP..... 173 085
Conseil intermunicipal de transport Sorel-Varennes	916 506	Divers portefeuilles..... 1 800
MTQ.....	916 506	Conseil des Montagnais de Schefferville
Conseil intermunicipal de transport Sud-Ouest	2 064 961	MCE..... 203 378
MTQ.....	2 064 961	MSP..... 227 047
Conseil intermunicipal de transport Vallée-du-Richelieu	2 085 757	Conseil montréalais de la culture et des communications
MTQ.....	2 085 757	MCC..... 239 004
Conseil de lecture Rive-Sud	60 000	Divers portefeuilles..... 5 000
MELS.....	60 000	Conseil des monuments et sites du Québec
Conseil du loisir scientifique Abitibi-Témiscamingue	51 260	MCC..... 53 441
MDEIE.....	50 260	Divers portefeuilles..... 8 000
Divers portefeuilles.....	1 000	Conseil des Naskapis du Québec
Conseil du loisir scientifique de l'Est du Québec	54 904	MRNF..... 182 220
MDEIE.....	54 904	Conseil de la nation Atikamekw
Conseil du loisir scientifique de l'Estrie	66 038	MCC..... 65 000
MDEIE.....	65 038	MJQ..... 68 000
Divers portefeuilles.....	1 000	Divers portefeuilles..... 7 250
Conseil du loisir scientifique de la Mauricie	92 761	Conseil de la nation Huronne-Wendat
MDEIE.....	92 761	MCC..... 84 363
Conseil du loisir scientifique de l'Outaouais	54 094	MELS..... 705 129
MDEIE.....	54 094	MSP..... 357 408
Conseil du loisir scientifique de la région de Montréal	130 834	MTQ..... 75 000
MDEIE.....	130 834	Divers portefeuilles..... 20 500
Conseil du loisir scientifique du Saguenay-Lac-St-Jean	119 384	Conseil de la nation Listuguj Mi'gmaq
MDEIE.....	119 384	MCE..... 560 746
Conseil des loisirs scientifiques Nord-Côtier	59 307	Conseil de la nation Micmac de Gespeg
MDEIE.....	59 307	MCE..... 55 862
Conseil des maires de la Basse Côte-Nord	173 168	Conseil pédagogique interdisciplinaire du Québec
MAMR.....	173 168	MELS..... 160 000
Conseil des métiers d'art du Québec (Le)	45 000	Conseil pour le Développement de l'Agriculture au Québec inc.
Divers portefeuilles.....	45 000	MAPAQ..... 4 718 600
Conseil des Mohawk d'Akwesasne	1 241 225	Conseil de la Première Nation Abitibiwinni
MCE.....	471 725	MCE..... 166 602
MSP.....	650 925	MSP..... 148 800
MTQ.....	95 000	Divers portefeuilles..... 8 000
Divers portefeuilles.....	23 575	Conseil de la Première Nation de Eagle Village
Conseil des Mohawk de Kanesatake	548 846	MSP..... 140 352
MSP.....	548 846	Conseil de la Première Nation de Longue-Pointe
Conseil des Mohawks de Kahnawake	3 474 007	MSP..... 199 680
MCE.....	447 000	Conseil de presse du Québec
MSP.....	1 528 400	MCC..... 100 000
MTQ.....	1 458 427	Conseil de promotion de l'agroalimentaire québécois
Divers portefeuilles.....	40 180	MAPAQ..... 525 000
		Conseil québécois d'agrément d'établissements de santé et services sociaux
		MSSS..... 408 144
		Conseil québécois des centre de la petite enfance
		MFACF..... 100 072
		Divers portefeuilles..... 3 000



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Conseil québécois du commerce de détail	35 000	35 000
MDEIE.....	35 000	
Conseil québécois de l'horticulture	322 751	322 751
MAPAQ.....	322 751	
Conseil québécois du loisir	463 000	463 000
MCC.....	57 000	
MELS.....	400 000	
Divers portefeuilles.....	6 000	
Conseil québécois de la musique	42 100	42 100
MCC.....	42 100	
Conseil québécois du patrimoine vivant	53 000	53 000
MCC.....	53 000	
Conseil québécois des plantes fourragères	59 500	59 500
MAPAQ.....	59 500	
Conseil Québécois des Races Laitières inc.	483 566	483 566
MAPAQ.....	483 566	
Conseil québécois sur le poids et la santé	40 000	40 000
MSSS.....	40 000	
Conseil régional de concertation et développement Saguenay/Lac-St-Jean inc.	186 213	186 213
MAMR.....	49 891	
MCC.....	50 000	
MCE.....	85 000	
Divers portefeuilles.....	1 322	
Conseil régional de la culture de l'Outaouais	184 888	184 888
MCC.....	184 888	
Conseil régional de la culture Saguenay / Lac-St-Jean	204 158	204 158
MCC.....	204 158	
Conseil régional de développement de la Côte-Nord	184 669	184 669
MCC.....	184 669	
Conseil régional de l'environnement de l'Abitibi-Témiscamingue	85 000	85 000
MDDEP.....	85 000	
Conseil régional de l'environnement du Bas-Saint-Laurent	85 000	85 000
MDDEP.....	85 000	
Conseil régional de l'environnement du Centre-du-Québec	85 000	85 000
MDDEP.....	85 000	
Conseil régional de l'environnement Chaudière-Appalaches (CRECA)	85 000	85 000
MDDEP.....	85 000	
Conseil régional de l'environnement de la Côte-Nord	85 000	85 000
MDDEP.....	85 000	
Conseil régional de l'environnement de l'Estrie	85 000	85 000
MDDEP.....	85 000	
Conseil régional de l'environnement de la Gaspésie et des Îles-de-la-Madeleine (CREGIM)	165 000	165 000
MDDEP.....	88 000	
MTQ.....	50 000	
Divers portefeuilles.....	27 000	
Conseil régional de l'environnement Lanaudière	85 000	85 000
MDDEP.....	85 000	
Conseil régional de l'environnement Laurentides	85 000	85 000
MDDEP.....	85 000	
Conseil régional de l'environnement Laval	169 313	193 813
MDDEP.....	169 313	
Divers portefeuilles.....	24 500	
Conseil régional de l'environnement Mauricie	85 000	85 000
MDDEP.....	85 000	
Conseil régional de l'environnement de la Montérégie	111 000	111 000
MDDEP.....	85 000	
Divers portefeuilles.....	26 000	
Conseil régional de l'environnement de Montréal	85 000	85 000
MDDEP.....	85 000	
Conseil régional de l'environnement de l'Outaouais	85 000	85 000
MDDEP.....	85 000	
Conseil régional de l'environnement région de Québec	85 000	85 000
MDDEP.....	85 000	
Conseil régional de l'environnement Saguenay-Lac-St-Jean	86 000	86 000
MDDEP.....	86 000	
Conseil régional de transport de Lanaudière	9 122 063	9 122 063
MTQ.....	9 122 063	
Conseil du sport de haut niveau de Québec	150 000	150 000
MELS.....	150 000	
Conseil sport loisir de l'Estrie	546 318	546 318
MELS.....	531 008	
Divers portefeuilles.....	15 310	
Conseil de transformation agroalimentaire et des produits de consommation	43 500	43 500
MAPAQ.....	43 500	
Conservation de la nature (Région du Québec)	1 152 733	1 152 733
MDDEP.....	1 152 733	
Conservatoire LaSalle (1964) inc.	873 235	873 235
MELS.....	873 235	
Consortium de recherche et d'innovation en aérospatiale du Québec	760 000	760 000
MDEIE.....	760 000	
Contacts Femmes-Enfants	72 662	72 662
MFACF.....	72 662	
Continuité famille auprès des détenues (CFAD)	40 488	40 488
Divers portefeuilles.....	40 488	
Coopérative agricole des Beaux-Champs	113 540	113 540
MAPAQ.....	113 540	
Coopérative des artisans et commerçants	142 260	142 260
MCC.....	142 260	
Coopérative de développement culturel de Chicoutimi	90 000	90 000
MCC.....	90 000	
Coopérative fédérée de Québec	35 914	35 914
MAPAQ.....	35 914	
Coopérative forestière de l'Outaouais (CFO)	86 000	86 000
MDEIE.....	86 000	
Coopérative service-multiples Lanaudière	129 647	129 647
MELS.....	129 647	
Coopérative de services chimiques CASI	36 800	36 800
MDEIE.....	36 800	

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Coopérative de services enfance famille.org		65 000	Corporation camp plein air pour handicapés du Québec (CCPAHQ)	121 405
MFAFC.....	65 000		MAMR.....	74 046
Coopérative de services de santé Les Grès		98 172	MELS.....	47 359
MAMR.....	98 172		Corporation du centre d'art de Baie-Saint-Paul (La)	99 079
Coopérative de solidarité du C.P.E. Le Bilboquet		1 676 255	MCC.....	99 079
MFAFC.....	1 676 255		Corporation du Centre Culturel Drummondville inc.	194 844
Coopérative de solidarité du centre de la petite enfance Jardin D.A.M.I.S de Rock-Forest		1 559 700	MCC.....	194 844
MFAFC.....	1 559 700		Corporation du centre culturel de la région de Rivière-du-Loup	48 000
Coopérative de solidarité en loisir de la pêche		300 000	MCC.....	48 000
MAMR.....	300 000		Corporation du centre hospitalier gériatrique Maïmonides	789 292
Coopérative de solidarité Les Ateliers Boirec		133 549	MSSS.....	789 292
MSSS.....	133 549		Corporation du centre hospitalier Pierre-Janet	197 844
Coopérative de solidarité de la Maison familiale rurale de la M.R.C. de Maskinongé		45 000	MSSS.....	197 844
MAMR.....	45 000		Corporation du centre d'initiation au patrimoine La Grande Ferme	196 000
Coopérative des travailleuses et travailleurs du théâtre des Bois-Francis		51 476	MCC.....	196 000
MCC.....	49 476		Corporation du centre Jean-Claude-Malépart	44 374
Divers portefeuilles.....	2 000		MELS.....	44 374
Coordination des clubs conseils en agroenvironnement		369 990	Corporation du centre de réadaptation Lucie-Bruneau	262 484
MAPAQ.....	369 990		MSSS.....	262 484
Corem		1 311 333	Corporation du Centre Régional d'Archives de Lanaudière inc.	114 301
MDEIE.....	311 333		MCC.....	114 301
MRNF.....	1 000 000		Corporation du Château Logue	54 000
Corpex inc. (La)		60 000	MCC.....	54 000
MDEIE.....	60 000		Corporation Cité-Joie inc.	155 596
Corporation de l'Abbaye Cistercienne d'Oka		40 000	MAMR.....	48 798
Divers portefeuilles.....	40 000		MELS.....	86 798
Corporation des amants de la scène		65 000	Divers portefeuilles.....	20 000
MCC.....	65 000		Corporation concept alpha de Rouyn-Noranda	75 000
Corporation d'Aménagement et de Développement La Doré inc.		37 000	MELS.....	75 000
MCC.....	37 000		Corporation Coupe du monde de vélo de montagne Mont- Ste-Anne	41 500
Corporation d'aménagement et de protection de la Ste-Anne		130 000	MTQ.....	40 000
MDDEP.....	130 000		Divers portefeuilles.....	1 500
Corporation de l'aménagement de la rivière l'Assomption		130 000	Corporation des Couronnes + inc.	72 541
MDDEP.....	130 000		MAMR.....	72 541
Corporation Archéo-08		53 500	Corporation culturelle de Shawinigan	250 900
MCC.....	53 500		MCC.....	249 660
Corporation du bassin versant Baie Missisquoi		147 000	Divers portefeuilles.....	1 240
MDDEP.....	145 000		Corporation de développement agroalimentaire forêt du Centre-du-Québec	50 429
Divers portefeuilles.....	2 000		MAPAQ.....	50 429
Corporation du bassin versant et ruisseau St-Esprit		42 142	Corporation de développement des arts et de la culture de ville de La Tuque	52 000
MAPAQ.....	42 142		MCC.....	52 000
Corporation de la bibliothèque municipale de Rouyn-Noranda		106 957	Corporation de développement communautaire du Haut-St-Laurent	44 943
MCC.....	106 957		MESS.....	44 943
Corporation du camp littéraire Félix (La)		40 000	Corporation de développement culturel de Trois-Rivières	260 457
MCC.....	40 000		MCC.....	258 457
			Divers portefeuilles.....	2 000

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Corporation de développement faunique, touristique et culturelle (FAUCUS)	59 146	59 146
MCC.....	59 146	
Corporation de développement de l'Île de Montréal	1 030 000	1 030 000
MAMR.....	1 030 000	
Corporation de Développement Lac Sacacomie inc.	137 044	137 044
MAMR.....	137 044	
Corporation de développement Maison du Granit	66 000	66 000
MCC.....	66 000	
Corporation de développement patrimonial, culturel touristique de Natashquan	92 128	92 128
MDEIE.....	92 128	
Corporation de développement du territoire M.R.C. Haut-Saint-Maurice	224 929	224 929
MAMR.....	224 929	
Corporation de développement touristique Bonaventure	250 516	250 516
MCC.....	250 516	
Corporation du dispensaire de La Garde	40 000	40 000
MCC.....	40 000	
Corporation du Domaine à Ligori	44 067	44 067
MCC.....	42 767	
Divers portefeuilles.....	1 300	
Corporation de l'Étincelle (Saint-Henri) (La)	55 609	55 609
MELS.....	55 609	
Corporation des fêtes historiques de Québec	310 000	310 000
MCC.....	110 000	
MTQ.....	200 000	
Corporation des fleurons du Québec (La)	40 000	40 000
Divers portefeuilles.....	40 000	
Corporation foncière Quarqalik de Salluit	47 591	47 591
MCE.....	47 591	
Corporation Garderie Maimonide (1984)	2 555 779	2 555 779
MELS.....	1 970 001	
MFACF.....	585 778	
Corporation Gescofab Itée	50 000	50 000
MDEIE.....	50 000	
Corporation de gestion Forêt de l'Aigle (CGFA)	90 145	90 145
MDEIE.....	69 750	
Divers portefeuilles.....	20 395	
Corporation de gestion des marchés publics de Montréal	830 051	830 051
MAMR.....	830 051	
Corporation de gestion salle de spectacles Baie-Comeau	104 000	104 000
MCC.....	104 000	
Corporation d'hébergement du Québec	6 072 618	6 072 618
MSSS.....	6 072 618	
Corporation Hector-Charland	548 676	548 676
MCC.....	543 676	
Divers portefeuilles.....	5 000	
Corporation honorifique agréée propriétaire des établissements ancestraux d'Upton	70 419	70 419
MCC.....	70 419	
Corporation Île-du-Repos	38 640	38 640
Divers portefeuilles.....	38 640	
Corporation intermunicipale de transport des Forges (CITF)	1 754 507	1 754 507
MTQ.....	1 754 507	
Corporation intermunicipale de transport de la Rive-Sud de Québec (Réseau Trans-Sud)	1 318 471	1 318 471
MTQ.....	1 318 471	
Corporation intermunicipale de transport du Saguenay	3 194 236	3 194 236
MTQ.....	3 194 236	
Corporation L'Enfanthèque	867 557	867 557
MFACF.....	867 557	
Corporation Mainbourg	175 698	175 698
MAMR.....	174 698	
Divers portefeuilles.....	1 000	
Corporation de la Maison Dumulon	48 400	48 400
MCC.....	47 000	
Divers portefeuilles.....	1 400	
Corporation du Marché Richelieu du Vieux-Sorel	125 000	125 000
MAMR.....	125 000	
Corporation métropolitaine de transport de Sherbrooke	3 667 173	3 667 173
MTQ.....	3 667 173	
Corporation de la mise en valeur de la préhistoire en Haute-Côte-Nord	82 000	82 000
MCC.....	82 000	
Corporation du Moulin des Jésuites	78 000	78 000
MCC.....	77 000	
Divers portefeuilles.....	1 000	
Corporation du musée régional de Rimouski (La)	330 480	330 480
MCC.....	330 480	
Corporation du musée du Saguenay-Lac-St-Jean et du site de la pulperie	1 089 874	1 089 874
MCC.....	1 089 874	
Corporation North Nation Mills	54 000	54 000
MCC.....	54 000	
Corporation de l'Observatoire du Témiscouata inc.	46 364	46 364
MCC.....	46 364	
Corporation des officiers municipaux en bâtiments et en environnement du Québec	62 400	62 400
MDDEP.....	42 400	
Divers portefeuilles.....	20 000	
Corporation du parc linéaire Rouyn-Noranda / Taschereau	417 384	417 384
MTQ.....	417 384	
Corporation du parc maritime de Saint-Laurent, Îles d'Orléans	55 000	55 000
MCC.....	55 000	
Corporation du parc de la rivière Batiscan	36 926	36 926
MAMR.....	36 926	
Corporation du pont de la Rivière-aux-Rats	302 592	302 592
MAMR.....	302 592	
Corporation pour la Mise en Valeur du Moulin du Petit Pré inc.	130 000	130 000
MTQ.....	130 000	
Corporation pour la promotion de l'environnement de la rivière Nicolet	131 000	131 000
MDDEP.....	130 000	
Divers portefeuilles.....	1 000	

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Corporation des Projets des Cris de la Baie James Itée		9 512 050	Corporation du village nordique de Kangisualujuaq	135 777
MCE.....	9 512 050		MCE.....	135 777
Corporation de Promotion et de Développement du Site du Phare Historique Pointe-des-Monts inc.		113 400	Corporation du village nordique d'Umiujaq	41 292
MAMR.....	72 000		MCE.....	41 292
MCC.....	41 400		Corporation VoiceAge	49 880
Corporation régionale de loisir et de sport de Lanaudière		561 718	MDEIE.....	49 880
MELS.....	546 408		Corporation Wapikoni Mobile	90 000
Divers portefeuilles.....	15 310		MDEIE.....	40 000
Corporation régionale de promotion des exportations du Bas-St-Laurent (Corpex)		60 000	MSSS.....	50 000
MDEIE.....	60 000		Corriveau Jean-François	59 273
Corporation Rendez-vous à la rivière pour l'an 2000 (La)		203 802	MAPAQ.....	59 273
MAMR.....	203 802		Cospas-Sarsat Program	80 000
Corporation de Restauration de la Jacques-Cartier inc.		130 000	MRI.....	80 000
MDDEP.....	130 000		Côté Mario	55 284
Corporation Rololight		37 142	MAPAQ.....	55 284
MDEIE.....	37 142		Côté Réal inc.	36 481
Corporation de la salle Albert-Rousseau		539 359	MAPAQ.....	36 481
MCC.....	539 359		Coup de coeur francophone	75 000
Corporation de la salle André-Mathieu		486 942	MAMR.....	50 000
MCC.....	486 692		Divers portefeuilles.....	25 000
Divers portefeuilles.....	250		Coupe du Monde de Surf des Neiges de Québec inc.	90 000
Corporation de la salle Dina-Bélanger		41 000	MELS.....	35 000
MCC.....	41 000		MTQ.....	40 000
Corporation de la Salle de Spectacle de Sept-Îles inc.		98 000	Divers portefeuilles.....	15 000
MCC.....	98 000		Couvoir Boire et Frères inc.	35 732
Corporation de la sauvegarde du patrimoine de Jonquière		52 000	MAPAQ.....	35 732
MCC.....	52 000		Couvoir Scott Itée	38 161
Corporation du sentier Rivière-du-Loup / Témiscouata		70 000	MAPAQ.....	38 161
MTQ.....	70 000		Coveo Solutions inc.	128 000
Corporation Sports-Québec		1 152 000	MDEIE.....	128 000
MELS.....	1 152 000		Creaform	72 633
Corporation du Théâtre du Palais Municipal		56 240	MDEIE.....	72 633
MAMR.....	56 240		CREA Mauricie	41 843
Corporation touristique de la Seigneurie des Aulnaies (La)		92 000	MAPAQ.....	41 643
MCC.....	92 000		Divers portefeuilles.....	200
Corporation d'urgences-santé de la région de Montréal métropolitain		61 418 784	CREA Richelieu - St-Hyacinthe	40 000
MSSS.....	61 418 784		MAPAQ.....	40 000
Corporation Vidéo Paradiso		71 500	Créations etc.	144 262
MSSS.....	50 000		MCC.....	95 262
Divers portefeuilles.....	21 500		Divers portefeuilles.....	49 000
Corporation de la vieille fromagerie Perron de Saint-Prime		36 000	CREDIL	60 961
MCC.....	36 000		MICC.....	60 961
Corporation du Vieux Moulin d'Ulverton		72 000	Crevette du Nord Atlantique inc. (La)	98 500
MCC.....	72 000		MDEIE.....	98 500
Corporation du village minier de Bourlamaque		59 000	Croteau Génération Mode	66 445
MCC.....	52 000		MICC.....	66 445
Divers portefeuilles.....	7 000		CSSS Montmagny-l'Islet	3 593 105
			MSSS.....	3 593 105
			CSSS Québec-Nord	2 101 668
			MSSS.....	2 101 668
			CSSS Rimouski-Neigette	9 609 624
			MSSS.....	9 609 624
			Culture Montréal	205 000
			MCC.....	205 000

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

---

		Total \$	Total \$
Cultures H.Dolbec inc.		56 270	
MAPAQ.....	56 270		
Curling Québec		118 471	
MELS.....	118 471		
Cusimer 1991 inc.		41 636	
MAPAQ.....	41 636		
CYL Grains inc.		51 189	
MAPAQ.....	51 189		

---

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Dagua inc.		72 816	Destination Travail du Sud-Ouest de l'Île de Montréal inc.	68 672
MDEIE.....	72 816		MESS.....	67 672
Dallaire Claude et Bouchard Tony		49 517	Divers portefeuilles.....	1 000
MSP.....	49 517		Développement Communautaire Unile inc.	94 030
Damabois inc.		251 181	MELS.....	94 030
MDEIE.....	251 181		Développement économique Longueuil	90 326
Dansereau Simon		39 175	MDEIE.....	90 326
MAPAQ.....	39 175		Développement et Paix	233 596
Datasol		47 429	MRI.....	233 596
MAPAQ.....	47 429		Développement Matagami inc.	76 683
Deaf Anglo Literacy Center (DALC)		50 000	MDEIE.....	76 683
MELS.....	50 000		Développement PME Chaudière-Appalaches	315 000
Decacer		118 803	MDEIE.....	315 000
MDEIE.....	118 803		Déziel Carole	44 667
Déclic, initiatives pour la formation et l'emploi des jeunes		62 600	MAPAQ.....	44 667
MELS.....	51 000		Diapason Jeunesse	56 000
Divers portefeuilles.....	11 600		MELS.....	55 000
Défi-emploi d'Antoine-Labelle		64 449	Divers portefeuilles.....	1 000
MESS.....	64 449		Diffusion de la Coulisse inc.	89 000
Défi-famille Matawinie		64 109	MCC.....	89 000
MFACF.....	64 109		Diffusion culturelle Lévis	97 250
Défi-SM		859 935	MCC.....	92 250
MSSS.....	847 935		Divers portefeuilles.....	5 000
Divers portefeuilles.....	12 000		Digimart	50 000
Défi travail Argenteuil		65 607	MAMR.....	50 000
MESS.....	65 607		Dion Benoît	45 984
Délégation générale du Québec à Bruxelles		613 852	MAPAQ.....	45 984
MRI.....	613 852		Dion Martin	51 309
Délégation générale du Québec à Londres		1 215 090	MAPAQ.....	51 309
MRI.....	1 215 090		Divers Cité	90 000
Délégation générale du Québec à New York		1 323 488	MAMR.....	90 000
MRI.....	1 323 488		Domaine Forget de Charlevoix inc.	678 265
Délégation générale du Québec à Paris		2 196 530	MCC.....	667 265
MRI.....	2 196 530		Divers portefeuilles.....	11 000
Délégation générale du Québec à Tokyo		771 031	Domaine des Prés d'Or	54 900
MRI.....	771 031		MELS.....	54 900
Délégation générale du Québec au Mexique		262 202	Dominique Paquet inc.	44 042
MRI.....	262 202		MICC.....	44 042
Delorme Marcel		60 908	Domrémy Mauricie / Centre-du-Québec	502 400
MAPAQ.....	60 908		MSSS.....	502 400
Denis Asselin 1988 inc.		60 781	Doralie inc.	78 395
MAPAQ.....	60 781		MDEIE.....	78 395
Dépanneur Kipawa		105 000	Douceur de Lune	479 336
MCE.....	105 000		MFACF.....	479 336
Desjardins sécurité financière compagnie d'assurance-vie		5 276 978	Droit à l'emploi (D.E.)	130 037
MAMR.....	581 522		MESS.....	130 037
MFACF.....	4 695 456		DSD International inc.	68 118
Despatie Sarah		36 701	MDEIE.....	68 118
MAPAQ.....	36 701		Dubé Fernand	36 444
Desroches Michel		48 832	MAPAQ.....	36 444
MAPAQ.....	48 832		Dufour Jacques	36 705
Dessureault Maxime		45 773	MAPAQ.....	36 705
MAPAQ.....	45 773		Dugan Frances	51 026
			MAPAQ.....	51 026

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Dumont François		40 211	École Hébraïque de Jour Montréal inc.	1 370 853
MAPAQ.....	40 211		MFACF.....	1 370 853
Dura-Club inc.		162 967	École Jésus-Marie de Beauceville	1 672 857
MAPAQ.....	162 967		MELS.....	1 672 857
Dussault Mario		60 374	École Les Mélèzes	1 621 792
MAPAQ.....	60 374		MELS.....	1 621 792
E.Bastille et Fils inc.		44 083	École Le Sommet	1 218 294
MDEIE.....	44 083		MELS.....	1 218 294
Ebyon		75 000	École Marcelle-Mallet	1 968 327
MELS.....	75 000		MELS.....	1 968 327
École d'Administration et Secrétariat Rive-Sud inc.		713 367	École Marguerite-de-Lajemmerais	69 000
MELS.....	713 367		MDEIE.....	69 000
École Akiva		669 164	École Marie-Anne	617 970
MELS.....	669 164		MELS.....	617 970
École Ali Ibn Abi Talib		489 308	École Marie-Clarac	4 135 988
MELS.....	489 308		MELS.....	4 135 988
École apostolique de Chicoutimi		474 201	École des métiers de l'aérospatiale de Montréal	35 000
MELS.....	474 201		MDEIE.....	35 000
École arménienne Sourp Hagop		2 049 235	École Montessori de l'Outaouais inc.	433 938
MELS.....	2 049 235		MELS.....	433 938
École Armen-Québec de l'union générale de bienfaisance		1 064 730	École Montessori de Québec inc.	331 116
MELS.....	1 064 730		MELS.....	331 116
École Augustin Roscelli		1 156 530	École Montessori de St-Nicolas	154 522
MELS.....	1 156 530		MFACF.....	154 522
École Buissonnière, Centre de Formation Artistique inc.		416 503	École de Musique du Bas-Saint-Laurent inc.	70 365
MELS.....	416 503		MCC.....	70 365
École Charles-Perreault		617 942	École des Naskapis	3 629 461
MELS.....	617 942		MELS.....	3 629 461
École des Chérubins inc.		665 427	École nationale d'administration publique (ÉNAP)	576 691
MFACF.....	665 427		MCE.....	575 000
École chrétienne Emmanuel		525 113	Divers portefeuilles.....	1 691
MELS.....	525 113		École nationale de cirque	2 001 661
École de cirque de Québec		136 868	MCC.....	971 798
MCC.....	136 868		MELS.....	1 029 863
École de cirque de Verdun		39 375	École nationale de l'humour	184 808
MCC.....	39 375		MCC.....	184 808
École Commerciale du Cap inc.		1 087 333	École nationale de police du Québec	7 112 437
MELS.....	1 087 333		MSP.....	7 110 963
École communautaire Belz Campus 1		1 754 290	Divers portefeuilles.....	1 474
MELS.....	1 754 290		École nationale des pompiers du Québec	933 800
École l'Eau-Vive		775 872	MSP.....	933 800
MELS.....	775 872		École nationale de théâtre	1 189 759
École d'Éveil Chauveau inc.		638 680	MCC.....	1 189 759
MFACF.....	638 680		École Notre-Dame-de-Nareg	512 237
École d'Éveil Ste-Foy Autan inc.		566 116	MELS.....	512 237
MFACF.....	566 116		École Orale de Montréal pour les Sourds inc.	562 084
École de formation hébraïque de la congrégation Beth-Tikvah		1 127 518	MELS.....	536 084
MELS.....	1 127 518		Divers portefeuilles.....	26 000
École des hautes études commerciales de Montréal (HEC)		80 038 685	École Pasteur	2 158 035
MELS.....	80 021 685		MELS.....	2 158 035
Divers portefeuilles.....	17 000		École Peter Hall inc.	1 562 862
			MELS.....	1 562 862
			École Plein-Soleil	518 683
			MELS.....	518 683

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
École polytechnique de Montréal	80 277 426	
MDDEP.....	60 215	
MDEIE.....	53 410	
MELS.....	80 084 207	
MTQ.....	35 000	
Divers portefeuilles.....	44 594	
École première Mesifita du Canada	441 683	
MELS.....	441 683	
École des premières lettres	472 275	
MELS.....	472 275	
École Préscolaire Monde Merveilleux des Enfants inc.	484 791	
MFAFC.....	484 791	
École Primaire Des Arbrisseaux inc.	640 082	
MELS.....	640 082	
École Primaire Les Trois Saisons inc.	686 757	
MELS.....	686 757	
École Rudolf Steiner de Montréal inc.	120 264	
MELS.....	120 264	
École Sacré-Coeur de Montréal	1 410 694	
MELS.....	1 410 694	
École des sciences de la gestion de l'UQAM	50 000	
MTQ.....	50 000	
Écoles communautaires Skver (Les)	850 082	
MELS.....	850 082	
École secondaire de Bromptonville	1 651 238	
MELS.....	1 651 238	
École secondaire François-Bourrin	1 452 339	
MELS.....	1 452 339	
École secondaire Jeanne-Normandin	1 224 365	
MELS.....	1 224 365	
École secondaire Jean-Paul II	917 440	
MELS.....	917 440	
École secondaire Marcellin-Champagnat	3 644 617	
MELS.....	3 644 617	
École Secondaire Marie-Victorin inc.	1 313 776	
MELS.....	1 313 526	
Divers portefeuilles.....	250	
École secondaire Mont-Benilde	1 570 775	
MELS.....	1 570 775	
École secondaire Mont-St-Sacrement	3 116 377	
MELS.....	3 116 377	
École secondaire Notre-Dame	1 874 533	
MELS.....	1 874 533	
École secondaire St-Joseph (Campus Bourdages)	5 004 285	
MELS.....	5 004 285	
École secondaire St-Sacrement	6 180 445	
MELS.....	6 180 445	
École Secondaire du Verbe Divin inc.	1 613 095	
MELS.....	1 613 095	
École de secrétariat Notre-Dame-des-Neiges	535 294	
MELS.....	535 294	
Écoles ECS inc.	779 346	
MELS.....	779 346	
École Selwyn / House	1 169 947	
MELS.....	1 169 947	
Écoles Juives Populaires et Écoles Peretz inc.	3 555 508	
MELS.....	3 555 508	
Écoles musulmanes de Montréal	403 011	
MELS.....	403 011	
École sports-études E.S.E.	72 000	
MELS.....	72 000	
École Ste-Anne	613 638	
MELS.....	613 638	
École de sténographie judiciaire du Québec	41 250	
MELS.....	41 250	
École St-Georges de Montréal inc.	1 229 564	
MELS.....	1 229 564	
École St-Joseph de Hull	3 182 390	
MELS.....	3 182 390	
École St-Joseph (1985) inc.	1 098 892	
MELS.....	1 098 892	
École Supérieure de Danse du Québec inc.	1 374 491	
MCC.....	1 374 491	
École de technologie supérieure	517 388	
MAMR.....	455 188	
Divers portefeuilles.....	62 200	
École des Ursulines de Québec	1 569 420	
MELS.....	1 569 420	
École Vanguard Québec Itée	6 395 229	
MELS.....	6 395 229	
École Vincent-d'Indy	938 045	
MELS.....	938 045	
École Weston inc.	402 532	
MELS.....	402 532	
Écomusée de la Maison du Fier-Monde inc.	244 540	
MCC.....	243 540	
Divers portefeuilles.....	1 000	
Édifice Club Soda inc.	217 035	
MAMR.....	217 035	
Éducaloi	80 200	
MJQ.....	70 000	
Divers portefeuilles.....	10 200	
Éducation des adultes en français de base (ÉDA)	70 000	
MELS.....	70 000	
Éducation-Coup-de-Fil	63 631	
MFAFC.....	63 631	
Éducation Internationale	226 000	
MELS.....	211 000	
Divers portefeuilles.....	15 000	
Éduco-Pop des Bois-Francis	70 000	
MELS.....	70 000	
Égale Action	59 000	
MELS.....	50 000	
Divers portefeuilles.....	9 000	
Église anglicane St-Colomba d'Ivujivik	37 861	
MCE.....	37 861	
Église évangélique d'Aupaluk	51 141	
MCE.....	51 141	



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$	
Électrolux inc.	50 000	Envirogain inc.	36 800
MDEIE.....	50 000	MDEIE.....	36 800
Élevages J. Bertrand inc.	52 768	Envirosité inc.	243 309
MAPAQ.....	52 768	MAMR.....	243 309
Emmanuel, l'Amour Que Sauve	51 633	Envol lait biologique (L')	40 814
MSSS.....	51 633	MAPAQ.....	40 814
Emploi-Jeunesse	104 090	Écycycle Technologies inc.	241 572
MESS.....	104 090	MAMR.....	213 900
En Croissance (Atelier pour enfants) inc.	636 629	Divers portefeuilles.....	27 672
MFACF.....	636 629	Épreuves de la coupe du monde cycliste féminine	110 000
Endives J.M.S. inc.	43 180	MAMR.....	110 000
MAPAQ.....	43 180	EQMBO Entreprises - Centre d'aide technique et technologique en meuble et bois ouvré	100 000
Énergie PGE inc.	268 492	MDEIE.....	100 000
MDEIE.....	268 492	Équipe Soutien-Famille	117 185
Enseignes Casavant inc.	69 000	MFACF.....	117 185
MDEIE.....	69 000	Équiterre (ASEED)	63 765
Ensemble Les Petits Violons	42 000	Divers portefeuilles.....	63 765
MCC.....	42 000	Escale famille Le Triolet	58 542
Entraide Familiale de l'Outaouais inc.	41 787	MFACF.....	57 542
MFACF.....	41 787	Divers portefeuilles.....	1 000
Entraide-Parents (Région 03) inc.	78 840	Escaltes Improbables de Montréal (Les)	39 000
MFACF.....	78 840	Divers portefeuilles.....	39 000
Entraide le Rameau de Rimouski	50 000	Espace Côte Sud inc.	50 000
MFACF.....	50 000	MDEIE.....	50 000
Entraide solidarité Bellechasse	38 261	Espace Libre inc.	323 298
Divers portefeuilles.....	38 261	MCC.....	323 298
Entrepac inc.	91 650	Espaces Go	232 608
MDEIE.....	91 650	MCC.....	232 608
Entre Parents de Montréal-Nord inc.	59 542	Espaces Jeunesse inc.	98 544
MFACF.....	57 542	MELS.....	70 435
Divers portefeuilles.....	2 000	Divers portefeuilles.....	28 109
Entrepreneuriat Laval inc.	50 000	Espoir Rosalie de Gatineau	83 871
MDEIE.....	50 000	MFACF.....	83 871
Entreprises Abbrev inc. / Les petits Futés	675 955	Esri Canada Ltd.	1 399 517
MFACF.....	675 955	MESS.....	1 399 517
Entreprises Alain Bay inc. / Le Soleil en Soi enr.	335 905	Éthier Sylvain	59 548
MFACF.....	335 905	MAPAQ.....	59 548
Entreprises Cardin et fils (Les)	35 224	Événements Cité	500 000
MAPAQ.....	35 224	MTQ.....	500 000
Entreprises Comano ltée (Les)	48 532	Exact Modus	88 338
MAPAQ.....	48 532	MDEIE.....	88 338
Entreprises de Création Panacom inc.	40 000	Excavation Dany Dubé inc.	50 000
MCE.....	40 000	MCE.....	50 000
Entreprises Lafrance (Les)	41 349	Ex Machina	169 881
MAPAQ.....	41 349	MCC.....	169 881
Entreprises Les Aventuriers d'Outremont inc.	643 119	Expertus Technologies inc.	35 000
MFACF.....	643 119	MDEIE.....	35 000
Entreprises Martin Lajeunesse inc. (Les)	82 607	Explorama	112 500
MDEIE.....	82 607	MAMR.....	112 500
Entreprises de la Mégiscane (Les)	49 200	Expo bassin de la Chaudière	43 074
MDEIE.....	49 200	MAPAQ.....	43 074
Enviro-Accès	52 457	Expo-science Pancanadienne 2006	63 000
MDEIE.....	38 840	MDEIE.....	63 000
Divers portefeuilles.....	13 617		

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Exposition agricole du Centre-du-Québec		69 203	Fédération des agriculteurs du Québec	78 004
MAPAQ.....	69 203		MELS.....	76 504
Exposition agricole St-Hyacinthe		239 998	Divers portefeuilles.....	1 500
MAPAQ.....	239 998		Fédération d'agriculture biologique du Québec	67 383
Exposition du district des Bois-Francs		55 055	MAPAQ.....	67 383
MAPAQ.....	55 055		Fédération des apiculteurs du Québec	118 737
Exposition régionale Rive-Nord		48 643	MAPAQ.....	118 737
MAPAQ.....	48 643		Fédération des associations de familles monoparentales et recomposées du Québec (FAFMRQ)	240 000
Expression centre d'exposition St-Hyacinthe		174 212	MFACF.....	240 000
MCC.....	174 212		Fédération des associations musicales du Québec (La)	81 190
Externat Mont-Jésus-Marie		958 610	MCC.....	81 190
MELS.....	958 610		Fédération des associations de parents des cégeps du Québec	86 287
Externat Sacré-Coeur-de-Rosemère		3 610 285	MELS.....	86 287
MELS.....	3 610 285		Fédération du baseball amateur du Québec	281 822
Externat St-Jean-Berchmans		980 439	MELS.....	281 822
MELS.....	980 439		Fédération de basket-ball du Québec	333 689
Externat St-Jean-Eudes		3 148 949	MELS.....	333 689
MELS.....	3 148 699		Fédération des caisses Desjardins du Québec	500 000
Divers portefeuilles.....	250		MDEIE.....	500 000
Fabnor inc.		64 730	Fédération des centres d'action bénévole du Québec	149 731
MDEIE.....	64 730		MSSS.....	149 731
Fabrication Delta inc.		465 700	Fédération des chambres de commerce du Québec	399 500
MAMR.....	424 383		MCE.....	65 000
MDEIE.....	41 317		MDEIE.....	292 500
Fabrique Notre-Dame-de-Saint-Rock		61 409	MCC.....	37 500
MCC.....	61 409		Divers portefeuilles.....	4 500
Fabrique de la paroisse Saint-Anges-Gardiens de Lachine		75 000	Fédération des Clubs de Motoneigistes du Québec inc. (FCMQ)	811 253
MAMR.....	75 000		MELS.....	761 753
Fabrique de la paroisse Notre-Dame de Montréal		58 609	MTQ.....	49 500
MCC.....	58 609		Fédération des collèges d'enseignement général et professionnel	196 776
Faculté des sciences de l'agriculture et de l'alimentation		43 483	MELS.....	169 776
MAPAQ.....	43 483		Divers portefeuilles.....	27 000
Famijeunes		63 289	Fédération des Comités de Parents de la Province de Québec inc. (FCPPQ)	777 492
MFACF.....	63 289		MELS.....	777 492
Famille à Coeur inc.		182 243	Fédération des commissions scolaires du Québec	160 300
MFACF.....	59 819		MELS.....	160 300
MSSS.....	122 424		Fédération des communautés francophones et acadienne du Canada	253 430
Famille Espoir		46 744	MCE.....	120 000
Divers portefeuilles.....	46 744		MSSS.....	133 430
Familles d'appui et d'intervention réseau d'entraide (FAIRE)		56 680	Fédération de crosse du Québec	48 539
MFACF.....	51 680		MELS.....	48 539
Divers portefeuilles.....	5 000		Fédération culturelle canadienne-française	49 000
Familles en Action		61 541	MCE.....	49 000
MFACF.....	61 541		Fédération des éleveurs de grands gibiers du Québec	221 300
FCEM de la Côte-de-Gaspé		555 367	MAPAQ.....	221 300
MAMR.....	555 367		Fédération équestre du Québec	194 940
Fecteau Gilles		39 010	MAPAQ.....	54 618
MAPAQ.....	39 010		MELS.....	140 322
Fédération de l'âge d'or du Québec		206 770	Fédération d'escrime du Québec	210 928
MELS.....	177 270		MELS.....	210 928
Divers portefeuilles.....	29 500			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$	
Fédération des familles d'accueil du Québec (La)	233 420	Fédération des producteurs MD	77 800
MSSS.....	233 420	MAPAQ.....	77 800
Fédération des Familles de Souche Québécoises inc.	95 450	Fédération des producteurs de pommes du Québec	76 371
MELS.....	91 450	MAPAQ.....	76 371
Divers portefeuilles.....	4 000	Fédération québécoise des activités sub-aquatiques	74 540
Fédération de football amateur du Québec	194 685	MELS.....	74 540
MELS.....	194 685	Fédération québécoise des associations des familles et amis de la personne	225 606
Fédération des groupes conseil	102 000	MSSS.....	225 606
MAPAQ.....	102 000	Fédération québécoise d'athlétisme	283 298
Fédération de gymnastique du Québec	483 455	MELS.....	283 298
MELS.....	483 455	Fédération québécoise de l'autisme et autres troubles envahissants du développement	35 459
Fédération d'haltérophilie du Québec	283 556	MSSS.....	35 459
MELS.....	283 556	Fédération québécoise de badminton	320 843
Fédération des harmonies et des orchestres symphoniques du Québec	106 530	MELS.....	320 843
MCC.....	106 030	Fédération québécoise de boxe olympique	151 393
Divers portefeuilles.....	500	MELS.....	151 393
Fédération interdisciplinaire de l'horticulture ornementale du Québec	40 000	Fédération québécoise de camping et de caravaning	99 230
MAPAQ.....	40 000	MELS.....	99 230
Fédération internationale des professeurs de français (FIPF)	38 000	Fédération québécoise de canoë-kayak d'eau vive	137 690
Divers portefeuilles.....	38 000	MELS.....	137 690
Fédération internationale du vieillissement (FIV)	70 000	Fédération québécoise des centres communautaires de loisirs (FQCCL)	166 600
MAMR.....	70 000	MELS.....	161 600
Fédération de la jeunesse canadienne-française	71 500	Divers portefeuilles.....	5 000
MCE.....	71 500	Fédération québécoise des clubs quads (FQCQ)	750 236
Fédération de lutte olympique du Québec	63 500	MELS.....	750 236
MELS.....	63 500	Fédération québécoise des directeurs et directrices d'établissement d'enseignement	413 559
Fédération de nage synchronisée du Québec	241 482	MELS.....	413 559
MELS.....	241 482	Fédération québécoise des échecs	81 550
Fédération de natation du Québec	322 056	MCC.....	81 550
MELS.....	322 056	Fédération québécoise de la faune	50 000
Fédération des organismes bénévoles d'aide et de soutien aux toxicomanes du Québec	160 000	MRNF.....	40 000
MSSS.....	160 000	Divers portefeuilles.....	10 000
Fédération de patinage artistique du Québec	354 724	Fédération québécoise des gestionnaires de ZEC	40 000
MELS.....	354 724	MRNF.....	40 000
Fédération de patinage de vitesse du Québec	375 661	Fédération québécoise de golf	146 051
MELS.....	375 661	MELS.....	146 051
Fédération des pêcheurs semi-hauturiers du Québec	83 076	Fédération québécoise de handball olympique	129 301
MAPAQ.....	83 076	MELS.....	129 301
Fédération de pétanque du Québec	66 065	Fédération québécoise de hockey sur glace	499 691
MELS.....	66 065	MELS.....	499 691
Fédération du plongeon amateur du Québec	279 986	Fédération québécoise des jeux récréatifs	82 180
MELS.....	279 986	MCC.....	82 180
Fédération des pourvoies du Québec	89 500	Fédération québécoise de kin-ball	63 072
MRNF.....	89 500	MELS.....	63 072
Fédération des producteurs acéricoles du Québec	90 000	Fédération québécoise des laryngectomisés	52 300
MAPAQ.....	90 000	MSSS.....	52 300
Fédération des producteurs de bovins du Québec	371 752	Fédération québécoise du loisir en institution	87 440
MAPAQ.....	371 752	MELS.....	85 940
		Divers portefeuilles.....	1 500

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Fédération québécoise du loisir littéraire (FQLL)		53 000	Fédération des sociétés d'horticulture et d'écologie du Québec	73 100
MCC.....	53 000		MDEIE.....	64 100
Fédération québécoise de la marche		90 810	Divers portefeuilles.....	9 000
MELS.....	86 310		Fédération sportive de ringuette du Québec	69 000
Divers portefeuilles.....	4 500		MELS.....	69 000
Fédération québécoise de la montagne et de l'escalade		79 220	Fédération des Sports à Quatre Murs du Québec inc.	206 742
MELS.....	79 220		MELS.....	206 742
Fédération québécoise des municipalités		153 000	Fédération des Télévisions Communautaire Autonomes du Québec inc.	310 120
MAMR.....	153 000		MCC.....	310 120
Fédération québécoise Nourri-Source (La)		35 000	Fédération de tennis de table du Québec	241 471
MSSS.....	35 000		MELS.....	241 471
Fédération québécoise de philatélie		53 000	Fédération de tir à l'arc du Québec	118 625
MCC.....	53 000		MELS.....	118 625
Fédération Québécoise pour le Saumon Atlantique (FQSA) inc.		67 942	Fédération des trappeurs gestionnaires du Québec	55 500
MRNF.....	60 500		MRNF.....	55 500
Divers portefeuilles.....	7 442		Fédération des travailleurs et travailleuses du Québec (FTQ)	135 000
Fédération québécoise du scoutisme		103 410	MCC.....	135 000
MELS.....	103 410		Fédération des Unions de Familles inc.	168 000
Fédération québécoise de ski acrobatique		142 000	MFAF.....	167 000
MELS.....	142 000		Divers portefeuilles.....	1 000
Fédération québécoise de ski alpin		382 880	Fédération de l'UPA Bas-St-Laurent	43 693
MELS.....	382 880		MAPAQ.....	43 693
Fédération québécoise de ski nautique		65 339	Fédération de l'UPA de la Beauce	74 300
MELS.....	65 339		MICC.....	52 050
Fédération québécoise des sociétés Alzheimer		205 145	Divers portefeuilles.....	22 250
MSSS.....	205 145		Fédération de l'UPA de la Gaspésie	82 836
Fédération québécoise des sociétés de généalogie		92 250	MAPAQ.....	78 461
MCC.....	92 250		Divers portefeuilles.....	4 375
Fédération québécoise du sport étudiant		761 000	Fédération de la Voile du Québec Itée (La)	186 101
MELS.....	761 000		MELS.....	186 101
Fédération québécoise des sports cyclistes		499 622	Fédération de volley-ball du Québec	412 704
MELS.....	499 622		MELS.....	387 704
Fédération québécoise de tennis		366 327	Divers portefeuilles.....	25 000
MELS.....	366 327		Fédération de water-polo du Québec	84 000
Fédération québécoise du théâtre amateur		73 000	MELS.....	84 000
MCC.....	73 000		Femme de Carrière Prêt-à-Porter inc.	40 000
Fédération québécoise de tir		124 067	MDEIE.....	40 000
MELS.....	124 067		Femmes Autochtones du Québec inc.	331 000
Fédération du Québec pour planning des naissances		143 365	MCE.....	230 000
MSSS.....	143 365		MJQ.....	55 000
Fédération de ressources d'hébergement pour femmes violentées et en difficulté du Québec		107 450	MSSS.....	35 000
MSSS.....	107 450		Divers portefeuilles.....	11 000
Fédération des ressources intermédiaires jeunesse du Québec		130 000	Femmes et entrepreneuriat en Mauricie	120 750
MSSS.....	130 000		MDEIE.....	120 500
Fédération de soccer du Québec		513 609	Divers portefeuilles.....	250
MELS.....	513 609		Ferdinand Hervieux inc.	61 829
Fédération des sociétés d'histoire du Lac-St-Jean		52 460	MAPAQ.....	61 829
MCC.....	52 460		Ferme A.B. inc.	35 495
Fédération des sociétés d'histoire du Québec		83 360	MAPAQ.....	35 495
MCC.....	83 360		Ferme A. et G. inc.	60 538
			MAPAQ.....	60 538
			Ferme A.L. Vin inc.	43 725
			MAPAQ.....	43 725

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Ferme A. Larouche et Fils inc. MAPAQ.....	41 738	41 738
Ferme Alain Brissette inc. MAPAQ.....	50 832	50 832
Ferme Algerio inc. MAPAQ.....	36 131	36 131
Ferme André Boisjoly inc. MAPAQ.....	58 001	58 001
Ferme André Leduc inc. MAPAQ.....	35 675	35 675
Ferme André Lemaire inc. MAPAQ.....	53 595	53 595
Ferme André Lépine et fils MAPAQ.....	41 612	41 612
Ferme Arclade inc. MAPAQ.....	46 149	46 149
Ferme Avicole Bernard Morin et Fils inc. MAPAQ.....	55 764	55 764
Ferme B.C. Baril et Fils inc. MAPAQ.....	116 356	116 356
Ferme B.E.L. Porc Itée MAPAQ.....	47 531	47 531
Ferme B.J.D. MAPAQ.....	48 582	48 582
Ferme Beauregard enr. MAPAQ..... Divers portefeuilles.....	37 888 7 060	44 948
Ferme Belgica inc. MAPAQ.....	36 494	36 494
Ferme Belvallée enr. MAPAQ.....	69 814	69 814
Ferme Bionord (La) MDEIE.....	50 000	50 000
Ferme Bovine Annaka enr. MAPAQ.....	35 566	35 566
Ferme Bovine M. et M. Pilon enr. MAPAQ.....	124 720	124 720
Ferme Brabant et Fils inc. MAPAQ.....	49 389	49 389
Ferme Breclene MAPAQ.....	43 364	43 364
Ferme C.D. Lajeunesse inc. MAPAQ.....	71 692	71 692
Ferme C.D.M. inc. MAPAQ.....	37 785	37 785
Ferme C.G. Grenier inc. MAPAQ.....	98 378	98 378
Ferme C.M. Tétrault enr. MAPAQ.....	40 427	40 427
Ferme C.R. Brouillet enr. MAPAQ.....	46 920	46 920
Ferme Cataraqi enr. MAPAQ.....	35 430	35 430
Ferme Cima inc. MAPAQ.....	94 611	94 611
Ferme Claude DeRepentigny inc. MAPAQ.....	44 446	44 446
Ferme du Cousin Germain inc. MAPAQ.....	39 934	39 934
Ferme D.G. Noiseux MAPAQ.....	40 618	40 618
Ferme Daniel Coutu inc. MAPAQ.....	108 111	108 111
Ferme Daniel Dufresne et fils MAPAQ.....	67 128	67 128
Ferme Daniel Martel MAPAQ.....	79 001	79 001
Ferme Denis Coulombe inc. MAPAQ.....	207 436	207 436
Ferme Desjardins enr. MAPAQ.....	40 077	40 077
Ferme Deslacs Itée MAPAQ.....	35 193	35 193
Ferme Dufort et Fils inc. MAPAQ.....	59 383	59 383
Ferme E.M.R. Laflamme MAPAQ.....	43 254	43 254
Ferme-école Lapokita (La) MAPAQ.....	200 512	200 512
Ferme EDPA inc. MAPAQ.....	36 879	36 879
Ferme F.P. Raymond (La) MAPAQ..... MDEIE.....	82 830 48 900	131 730
Ferme Fleurandre 2000 inc. MAPAQ.....	41 516	41 516
Ferme G. Doyon et Fils inc. MAPAQ.....	45 359	45 359
Ferme Gaëtan Beaulieu et Fils inc. MAPAQ.....	55 827	55 827
Ferme Gaudreau inc. MAPAQ.....	36 769	36 769
Ferme Gendron MAPAQ.....	35 689	35 689
Ferme Genlouis inc. MAPAQ.....	43 866	43 866
Ferme Germain et Danielle Mondor inc. MAPAQ.....	36 064	36 064
Ferme Grand Rang 1977 inc. MAPAQ.....	46 257	46 257
Ferme Grover inc. MAPAQ.....	60 714	60 714
Ferme Île-aux-Noix inc. MAPAQ.....	37 252	37 252
Ferme Impériale MAPAQ.....	43 021	43 021

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Ferme J.P.S.		40 764	Ferme Normand Jodoin inc.	41 278
MAPAQ.....	40 764		MAPAQ.....	41 278
Ferme Josser		100 000	Ferme Olivier et Fils inc.	93 162
MCE.....	100 000		MAPAQ.....	93 162
Ferme Jules Côté et Fils inc.		37 926	Ferme P.G.C. inc.	35 550
MAPAQ.....	37 926		MAPAQ.....	35 550
Ferme Karl Wania et Sherolyn Da		36 617	Ferme de la Pampa inc.	42 860
MAPAQ.....	36 617		MAPAQ.....	42 860
Ferme L. Leblanc et Fils inc.		48 333	Ferme Promarc inc.	37 442
MAPAQ.....	48 333		MAPAQ.....	37 442
Ferme La Bissonnière enr.		122 042	Ferme Richard Cammaert inc.	64 507
MAPAQ.....	122 042		MAPAQ.....	64 507
Ferme Landrynoise inc.		66 810	Ferme Richard Desmarais	68 440
MAPAQ.....	66 810		MAPAQ.....	68 440
Ferme La Rose inc.		40 986	Ferme RLP	64 229
MAPAQ.....	40 986		MAPAQ.....	64 229
Ferme Letellier		56 453	Ferme Roger Asselin et Fils inc.	93 607
MAPAQ.....	56 453		MAPAQ.....	93 607
Ferme Lise Bérard et Filles inc.		43 739	Ferme Roger Cantin et Fils inc.	36 260
MAPAQ.....	43 739		MAPAQ.....	36 260
Ferme Longval inc.		42 466	Ferme Roily inc.	38 127
MAPAQ.....	42 466		MAPAQ.....	38 127
Ferme Louis Beuparlant inc.		79 921	Ferme Rolling Acres	40 357
MAPAQ.....	79 921		MAPAQ.....	40 357
Ferme Louise et Réjean Bessette		36 282	Ferme Rosaire Mondor inc.	69 425
MAPAQ.....	36 282		MAPAQ.....	69 425
Ferme Lucien Van Sterthem inc.		102 532	Ferme des Rosalies inc.	38 770
MAPAQ.....	102 532		MAPAQ.....	38 770
Ferme Lunick inc.		54 042	Ferme Roulante enr.	39 688
MAPAQ.....	54 042		MAPAQ.....	39 688
Ferme M.A. Verkest et Fils inc.		70 815	Ferme Roytier et Fils inc.	37 772
MAPAQ.....	70 815		MAPAQ.....	37 772
Ferme M.et G. L'Heureux inc.		35 866	Fermes André Bérard inc. (Les)	141 263
MAPAQ.....	35 866		MAPAQ.....	141 263
Ferme M. et M. Julien inc.		38 430	Ferme Saucier Yves inc.	38 574
MAPAQ.....	38 430		MAPAQ.....	38 574
Ferme Mafa		50 232	Fermes Belvache (Les)	59 196
MAPAQ.....	50 232		MAPAQ.....	59 196
Ferme Maheu Noël et Fils inc.		40 256	Fermes Campeau inc.	45 809
MAPAQ.....	40 256		MAPAQ.....	45 809
Ferme Marcel Labrie et Fils inc.		35 755	Fermes F. Bergeron et Fils inc.	35 493
MAPAQ.....	35 755		MAPAQ.....	35 493
Ferme Maryvon (La)		37 180	Fermes G. Charlebois et fils (Les)	36 495
MDEIE.....	37 180		MAPAQ.....	36 495
Ferme Maurice Mondor inc.		66 136	Fermes Gasser Itée	53 578
MAPAQ.....	66 136		MAPAQ.....	53 578
Ferme Michel Blais et Fils inc.		57 983	Fermes J.P. Laberge inc. (Les)	53 130
MAPAQ.....	57 983		MAPAQ.....	53 130
Ferme Mondre inc.		41 350	Fermes Lafortune JC et Fils inc.	35 143
MAPAQ.....	41 350		MAPAQ.....	35 143
Ferme Nord-Ouest inc.		49 899	Ferme SMA	56 181
Divers portefeuilles.....	49 899		MAPAQ.....	56 181
Ferme Normand Asselin inc.		54 303	Fermes Richard Laporte (Les)	78 592
MAPAQ.....	54 303		MAPAQ.....	78 592

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Fermes Roda inc.		45 668	Festivent	73 000
MAPAQ.....	45 668		MTQ.....	65 000
Ferme St-Ours inc.		39 960	Divers portefeuilles.....	8 000
MAPAQ.....	39 960		Fiducie pour l'approvisionnement en hydrocarbures des municipalités de la Moyenne et Basse Côte-Nord	750 000
Fermes Verbec inc.		66 226	MRNF.....	750 000
MAPAQ.....	66 226		Filaction	370 000
Ferme des Trois T inc.		46 605	MDEIE.....	370 000
MAPAQ.....	46 605		Filière biologique du Québec	50 000
Ferrinov inc.		133 000	MAPAQ.....	50 000
MDEIE.....	133 000		Filière Cheval du Québec inc.	64 000
Fertior (Coop de fertilisation organique)		282 056	MAPAQ.....	64 000
MAPAQ.....	282 056		Filière Employabilité inc.	60 350
Festiblues international de Montréal		88 500	MICC.....	60 350
MAMR.....	50 500		Filière plantes médicinales biologiques du Québec	104 114
Divers portefeuilles.....	38 000		MAPAQ.....	104 114
Festival d'Été International de Québec inc.		275 000	Finalu inc.	47 478
MTQ.....	275 000		MDEIE.....	47 478
Festival Fantasia		56 500	Fleur de Papier	373 137
MAMR.....	56 500		MFACF.....	373 137
Festival des films du monde		115 000	Fogique (Fonds de la gestion des immeubles du Québec à l'étranger)	2 756 968
MAMR.....	115 000		MRI.....	2 756 968
Festival d'humour de Québec		110 000	Fondation ACT	50 000
MTQ.....	110 000		MSSS.....	50 000
Festival interculturel du conte de Montréal		40 920	Fondation des amis du vieux presbytère de Batiscan (La)	60 211
Divers portefeuilles.....	40 920		MCC.....	60 211
Festival international du film sur l'art		57 050	Fondation de l'athlète d'excellence du Québec	125 000
MAMR.....	45 000		MELS.....	125 000
Divers portefeuilles.....	12 050		Fondation BBCM	135 000
Festival international de jazz de Montréal		350 000	MAMR.....	110 000
MAMR.....	350 000		Divers portefeuilles.....	25 000
Festival international de Lanaudière		55 000	Fondation Centaur pour les arts d'interprétation	74 828
MAMR.....	55 000		MCC.....	73 828
Festival international de musiques militaires		76 000	Divers portefeuilles.....	1 000
MTQ.....	75 000		Fondation communautaire canadienne italienne	471 296
Divers portefeuilles.....	1 000		MAMR.....	459 296
Festival international du nouveau cinéma et des nouveaux médias de Montréal		50 000	Divers portefeuilles.....	12 000
MAMR.....	50 000		Fondation du domaine Joly de Lotbinière	346 530
Festival Juste Pour Rire		495 000	MCC.....	346 530
MAMR.....	495 000		Fondation économique de Manicouagan	300 000
Festival mondial de folklore (Drummond)		80 000	MDEIE.....	300 000
MCC.....	80 000		Fondation Eenou-Eeyou (La)	71 578 080
Festival Montréal en Lumières inc.		500 000	MCE.....	71 578 080
MAMR.....	500 000		Fondation Émergence inc.	52 000
Festival des musiques sacrées de Québec		40 250	MJQ.....	36 000
MTQ.....	40 000		Divers portefeuilles.....	16 000
Divers portefeuilles.....	250		Fondation de l'entrepreneurship	866 250
Festival Orgue et Couleurs		41 000	MCE.....	506 250
MAMR.....	40 000		MDEIE.....	350 000
Divers portefeuilles.....	1 000		Divers portefeuilles.....	10 000
Festival de la Santé inc.		266 000	Fondation de la faune du Québec	296 397
MAMR.....	171 000		MDDEP.....	268 397
MSSS.....	90 000		Divers portefeuilles.....	28 000
Divers portefeuilles.....	5 000			
Festival des traditions du monde		39 500		
Divers portefeuilles.....	39 500			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Fondation Félix-Leclerc		48 754	Fonds d'action québécois pour le développement durable	
MCC.....	48 754		MDDEP.....	500 000
Fondation François Lamy inc. (La)		84 064	Fonds d'aide à l'action communautaire autonome	8 910 400
MCC.....	84 064		MESS.....	8 910 400
Fondation François Pilote inc.		50 000	Fonds d'aide aux recours collectifs	713 600
MAMR.....	50 000		MJQ.....	713 600
Fondation Héritage Faune		50 500	Fonds d'aide aux victimes d'actes criminels	10 517 700
MRNF.....	49 500		MJQ.....	10 517 700
Divers portefeuilles.....	1 000		Fonds de l'assurance médicaments	1 803 610 737
Fondation Jean-Pierre Perreault		143 106	MSSS.....	1 803 610 737
MCC.....	143 106		Fonds du centre financier de Montréal	450 000
Fondation du maire de Montréal pour la jeunesse		90 000	MFQ.....	450 000
MAMR.....	90 000		Fonds de conservation et d'amélioration du réseau routier	671 178 592
Fondation de la Maison Trestler (La)		68 412	MTQ.....	671 178 592
MCC.....	65 912		Fonds de développement du marché du travail (FDMT)	841 089 114
Divers portefeuilles.....	2 500		MESS.....	841 089 114
Fondation Marie-Vincent		133 333	Fonds d'exploration minière du Nunavik	640 000
MCE.....	67 000		MRNF.....	640 000
Divers portefeuilles.....	66 333		Fonds forestier	102 881 343
Fondation du musée Marsil de Saint-Lambert		54 282	MRNF.....	102 881 343
MCC.....	54 282		Fonds de formation professionnelle (FFP)	90 000
Fondation Muséums nature Montréal (La)		45 000	MDEIE.....	90 000
MAMR.....	40 000		Fonds de gestion de l'équipement roulant (CGER)	280 000
Divers portefeuilles.....	5 000		MTQ.....	280 000
Fondation OLO		66 900	Fonds d'investissement entrepreneuriat régional pour elles (FIERE)	165 000
MSSS.....	60 000		MDEIE.....	165 000
Divers portefeuilles.....	6 900		Fonds d'investissement pour l'entrepreneuriat féminin	100 000
Fondation des parlementaires québécois		111 600	MDEIE.....	100 000
MELS.....	43 700		Fonds minier Innu Nitassinan	600 000
Divers portefeuilles.....	67 900		MRNF.....	600 000
Fondation du patrimoine religieux du Québec		11 347 607	Fonds de partenariat touristique	74 607 120
MCC.....	11 347 607		MTO.....	74 607 120
Fondation Paul Gérin-Lajoie		210 300	Fonds de pensions alimentaires	38 689 184
MELS.....	141 300		MRQ.....	38 689 184
MRI.....	44 300		Fonds de perception	39 585 705
Divers portefeuilles.....	24 700		MRQ.....	39 585 705
Fondation pour l'alphabétisation		88 500	Fonds pour la formation de chercheurs et l'aide à la recherche	37 145 100
MELS.....	70 000		MDEIE.....	35 590 100
Divers portefeuilles.....	18 500		MELS.....	1 000 000
Fondation québécoise du cancer		503 250	MRNF.....	520 000
MSSS.....	501 750		Divers portefeuilles.....	35 000
Divers portefeuilles.....	1 500		Fonds québécois d'initiatives sociales	4 800 000
Fondation Ressources-Jeunesse		79 500	MESS.....	4 800 000
MICC.....	79 500		Fonds québécois de la recherche sur la nature et les technologies (Le)	388 237
Fondation sommeil: Association de personnes atteintes de déficiences reliées au sommeil		35 750	MAPAQ.....	350 000
MSSS.....	35 750		MTQ.....	38 237
Fondation Stephen R. Bronfman		42 000	Fonds de la recherche en santé du Québec	73 616 831
Divers portefeuilles.....	42 000		MDEIE.....	70 160 200
Fondation de la tolérance		68 000	MSSS.....	3 456 631
MICC.....	68 000			
Fondation de la visite		73 150		
MICC.....	50 000			
Divers portefeuilles.....	23 150			
Fonds d'accompagnement et d'investissement régional pour entrepreneures (FAIRE)		165 000		
MDEIE.....	165 000			



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Fonds de recherche sur la société et la culture		47 310 873	Forum jeunesse Montérégie	178 448
MDEIE.....	43 137 400		MCE.....	178 448
MELS.....	1 210 000		Forum jeunesse régional Chaudière-Appalaches	147 128
MSSS.....	2 939 012		MCE.....	147 128
Divers portefeuilles.....	24 461		Fournier David	43 877
Fonds régional de développement		28 049 496	MAPAQ.....	43 877
MAMR.....	28 049 496		Fournier Jean	76 219
Fonds des registres du ministère de la Justice		807 300	ANPD.....	76 219
MJQ.....	807 300		Fournier Martin	62 972
Fonds relatif à la tempête de verglas		60 296 500	MAPAQ.....	62 972
CTAG.....	3 992 500		Fournier Sacha et Martineau Véronique	104 955
MESS.....	31 904 000		MSP.....	104 955
MRNF.....	24 400 000		Fournier Thierry	48 786
Fonds des services gouvernementaux		46 571 823	MAPAQ.....	48 786
MSG.....	46 571 823		Foyers Presbytériens St-Andrew inc.	482 846
Fonds des services de police		171 125 568	MSSS.....	482 846
MSP.....	171 125 568		Foyer St-François inc.	51 725
Fonds des technologies de l'information du ministère du Revenu		32 067 007	MSSS.....	51 725
CTAG.....	830 045		Francoeur Benoît	46 335
MRQ.....	31 236 962		MAPAQ.....	46 335
Forces Avenir inc.		130 000	Francofolies de Montréal inc. (Les)	610 000
MDEIE.....	70 000		MAMR.....	610 000
MELS.....	50 000		Frigon André	56 891
Divers portefeuilles.....	10 000		MAPAQ.....	56 891
Forget Marie-Hélène		36 004	Fugère François	74 203
MAPAQ.....	36 004		MSP.....	74 203
Forget Sylvain		42 594	Fumoirs Gaspé Cured inc. (Les)	148 933
MAPAQ.....	42 594		MAPAQ.....	63 133
Forgues Daniel		59 226	MDEIE.....	85 800
MAPAQ.....	59 226			
Forintek Canada Corp.		4 360 000		
MRNF.....	4 360 000			
Formaca		291 082		
MSSS.....	291 082			
Formation Clef Mitis / Neigette		135 000		
MELS.....	135 000			
Formation en alphabétisation Charlevoix (FAC)		89 925		
MELS.....	89 925			
Fortin Jean-François		57 523		
MAPAQ.....	57 523			
Fortin Yan		39 190		
MAPAQ.....	39 190			
Forum francophone des affaires - Comité national canadien		76 500		
MDEIE.....	76 500			
Forum international Montréal		50 000		
Divers portefeuilles.....	50 000			
Forum jeunesse Côte-Nord		136 235		
MCE.....	136 235			
Forum jeunesse des Laurentides		148 082		
MCE.....	148 082			
Forum jeunesse Mauricie		142 269		
MCE.....	141 769			
Divers portefeuilles.....	500			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
G. Ouimet et Fils inc.		66 923	Garderie À Tire d'Aile inc.	1 491 144
MAPAQ.....	66 923		MFACF.....	1 491 144
Gaboury Michel		44 405	Garderie Au Berceau Fleuri	124 380
MAPAQ.....	44 405		MFACF.....	124 380
Gadbois Clément		56 702	Garderie Au Champ Fleuri	420 051
MAPAQ.....	56 702		MFACF.....	420 051
Gaétan Rondeau inc.		109 858	Garderie Au Clair de Lune	45 947
MAPAQ.....	109 858		MFACF.....	45 947
Gagnon Valérie		44 195	Garderie Au Coin d'Émilie inc.	152 320
MAPAQ.....	44 195		MFACF.....	152 320
Gai Écoute inc.		261 000	Garderie Au Coin des Poupons inc.	318 486
MSSS.....	260 000		MFACF.....	318 486
Divers portefeuilles.....	1 000		Garderie Au Foyer du Bonheur	620 013
			MFACF.....	620 013
Galerie d'art du centre culturel de l'Université de Sherbrooke		157 573	Garderie Au Jardin Fleuri des Petits	482 158
MCC.....	157 573		MFACF.....	482 158
Galerie d'Art de Matane inc.		60 162	Garderie Au Jardin Fleury Ahuntsic inc.	315 570
MCC.....	60 162		MFACF.....	315 570
Galerie d'Art du Parc inc.		103 125	Garderie Au Jardin des Merveilles	625 548
MCC.....	103 125		MFACF.....	625 548
Galerie Saidye Bronfman		109 590	Garderie Au Jardin des Merveilles #2	611 709
MCC.....	109 590		MFACF.....	611 709
Gamelin Ghislain		45 303	Garderie Au Jardin de Pierrot	1 475 016
MAPAQ.....	45 303		MFACF.....	1 475 016
Garderie ABCD inc.		355 525	Garderie Au Pays Enchanté Maskoutain inc.	355 948
MFACF.....	355 525		MFACF.....	355 948
Garderie ABC Verdun inc.		599 879	Garderie Au Pays Merveilleux de Dorval enr.	612 839
MFACF.....	599 879		MFACF.....	612 839
Garderie Académie ABC inc.		586 669	Garderie Au Petit Lutin inc.	485 256
MFACF.....	586 669		MFACF.....	485 256
Garderie Académie Mélina inc.		700 818	Garderie Au Royaume des Étoiles	232 369
MFACF.....	700 818		MFACF.....	232 369
Garderie Académie des Merveilles		590 559	Garderie Au Royaume des Petits inc.	611 619
MFACF.....	590 559		MFACF.....	611 619
Garderie "A" Comme Ami		658 190	Garderie Au Royaume des Petits de Rosemont enr.	647 366
MFACF.....	658 190		MFACF.....	647 366
Garderie Aimée inc.		681 845	Garderie Au Village des Poupons II	388 978
MFACF.....	681 845		MFACF.....	388 978
Garderie Aladin		224 806	Garderie Au Village des Poupons inc.	601 755
MFACF.....	224 806		MFACF.....	601 755
Garderie Alakazou enr.		744 415	Garderie Aux Jardins des Merveilles 2001	654 266
MFACF.....	744 415		MFACF.....	654 266
Garderie Alexis Nihon		342 062	Garderie Aux Petites Biches inc.	637 039
MFACF.....	342 062		MFACF.....	637 039
Garderie Aliza inc.		631 327	Garderie Bais Yoël	1 829 508
MFACF.....	631 327		MFACF.....	1 829 508
Garderie Amiens inc.		656 440	Garderie Beaujeu inc.	473 392
MFACF.....	656 440		MFACF.....	473 392
Garderie À Moi mes Enfants inc.		717 037	Garderie Bébélougas	240 603
MFACF.....	717 037		MFACF.....	240 603
Garderie Amour Maternel inc.		582 566	Garderie Beth Rivkah	1 390 593
MFACF.....	582 566		MFACF.....	1 390 593
Garderie Arc-en-Ciel		488 453	Garderie Betty	499 558
MFACF.....	488 453		MFACF.....	499 558

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Garderie Bichou		477 800	Garderie Claudia Soleil inc.	653 710
MFACF.....	477 800		MFACF.....	653 710
Garderie Blanche Neige inc.		579 211	Garderie Coccinelle Arc-en-Ciel enr.	188 217
MFACF.....	579 211		MFACF.....	188 217
Garderie Bleu, Blanc, Rouge enr. (La)		419 422	Garderie Coeur d'Amour	132 337
MFACF.....	419 422		MFACF.....	132 337
Garderie Bois-de-Boulogne		371 236	Garderie Coeur d'Enfant	543 223
MFACF.....	371 236		MFACF.....	543 223
Garderie Bonheur d'Occasion		194 131	Garderie Concordia	701 038
MFACF.....	194 131		MFACF.....	701 038
Garderie Boum-Boum enr.		469 492	Garderie Copains, Copines	555 802
MFACF.....	469 492		MFACF.....	555 802
Garderie Bout-Chouville inc.		703 768	Garderie du Couvent	945 060
MFACF.....	703 768		MFACF.....	945 060
Garderie Bravo Bambino inc.		275 837	Garderie Crayon Pastel enr.	154 208
MFACF.....	275 837		MFACF.....	154 208
Garderie Calinosaure inc.		492 188	Garderie Croque-Soleil inc.	478 259
MFACF.....	492 188		MFACF.....	478 259
Garderie de la Capitale (1990) inc.		286 742	Garderie D.C. 2 inc.	530 357
MFACF.....	286 742		MFACF.....	530 357
Garderie du Castelet inc.		439 246	Garderie Dandinosaur inc.	520 929
MFACF.....	439 246		MFACF.....	520 929
Garderie du Centre Éducatif Manos inc.		722 496	Garderie Des Amours de Kalinours	509 179
MFACF.....	722 496		MFACF.....	509 179
Garderie du centre éducatif Rosemont		561 872	Garderie Desrameaux	309 548
MFACF.....	561 872		MFACF.....	309 548
Garderie du Centre Éducatif de Salaberry enr.		604 038	Garderie Diana inc.	629 303
MFACF.....	604 038		MFACF.....	629 303
Garderie centre éducatif St-Roch		508 977	Garderie Dollard inc.	863 210
MFACF.....	508 977		MFACF.....	863 210
Garderie Centre de l'Exploration		403 583	Garderie Domino inc.	535 432
MFACF.....	403 583		MFACF.....	535 432
Garderie Centre d'Imagination		674 387	Garderie Do-Ré-Mi	502 650
MFACF.....	674 387		MFACF.....	502 650
Garderie de Charlesbourg inc.		357 674	Garderie Dorval	743 918
MFACF.....	357 674		MFACF.....	743 918
Garderie Château des Merveilles		312 390	Garderie Dou-Dou Plume inc.	451 255
MFACF.....	312 390		MFACF.....	451 255
Garderie Château des Neiges		696 605	Garderie éducative Ange-Gardien	688 324
MFACF.....	696 605		MFACF.....	688 324
Garderie Chérie des Petits		411 454	Garderie éducative Au Petit Champignon inc.	535 396
MFACF.....	411 454		MFACF.....	535 396
Garderie Chez Cri-Cri enr.		359 854	Garderie éducative Bélair	477 529
MFACF.....	359 854		MFACF.....	477 529
Garderie Chez Nou-Nou inc.		684 619	Garderie éducative Château des Calinours inc.	135 688
MFACF.....	684 619		MFACF.....	135 688
Garderie Chez Pierrot et Pierrette		443 007	Garderie éducative Chez Danielle inc.	664 181
MFACF.....	443 007		MFACF.....	664 181
Garderie Chez Rolande inc.		464 406	Garderie éducative Chomedey inc.	336 390
MFACF.....	464 406		MFACF.....	336 390
Garderie Ciel Bleu inc.		477 517	Garderie éducative Concorde Laval des Rapides	513 717
MFACF.....	477 517		MFACF.....	513 717
Garderie Cité Fleurie inc.		436 788	Garderie éducative Concorde Les Petits Coeurs	597 141
MFACF.....	436 788		MFACF.....	597 141

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Garderie éducative Des Petits Amis		612 957	Garderie éducative Les Petits Petits de La Concorde	542 949
MFACF.....	612 957		MFACF.....	542 949
Garderie éducative Ducharme		593 398	Garderie éducative Le Tournesol de Brossard inc.	631 524
MFACF.....	593 398		MFACF.....	631 524
Garderie éducative Enfantastique		414 542	Garderie éducative Maryse	648 115
MFACF.....	414 542		MFACF.....	648 115
Garderie éducative Enfant Village enr.		639 936	Garderie éducative MELA inc.	464 012
MFACF.....	639 936		MFACF.....	464 012
Garderie éducative Erma inc.		603 850	Garderie éducative Mimi Pinson inc.	613 146
MFACF.....	603 850		MFACF.....	613 146
Garderie éducative et maternelle La Pépinière inc.		533 213	Garderie éducative Mireille	693 474
MFACF.....	533 213		MFACF.....	693 474
Garderie éducative et pré-maternelle Les Chabichoux		686 640	Garderie éducative Mon Beau Sapin inc.	636 319
MFACF.....	686 640		MFACF.....	636 319
Garderie éducative Fabreville inc.		606 493	Garderie éducative Mont-Bleu	326 076
MFACF.....	606 493		MFACF.....	326 076
Garderie éducative Jardin de Mickey inc.		428 934	Garderie éducative de Mougii enr.	828 247
MFACF.....	428 934		MFACF.....	828 247
Garderie éducative La Coccinelle inc.		662 216	Garderie éducative Nif Naf inc.	382 925
MFACF.....	662 216		MFACF.....	382 925
Garderie éducative La Petite École		602 204	Garderie éducative Parc Jarry inc.	670 666
MFACF.....	602 204		MFACF.....	670 666
Garderie éducative Le Cercle Magique		446 666	Garderie éducative Parfaitement Petit	164 125
MFACF.....	446 666		MFACF.....	164 125
Garderie éducative L'École du Village inc.		302 859	Garderie éducative Perle de Lune inc.	561 324
MFACF.....	302 859		MFACF.....	561 324
Garderie éducative L'Écureuil enr.		324 462	Garderie éducative Perlimpinpin inc.	642 711
MFACF.....	324 462		MFACF.....	642 711
Garderie éducative Le Futur de l'Enfant inc.		690 981	Garderie éducative Placojeux inc.	591 150
MFACF.....	690 981		MFACF.....	591 150
Garderie éducative Le Jardin des Colibris inc.		699 125	Garderie éducative du Quartier	482 480
MFACF.....	699 125		MFACF.....	482 480
Garderie éducative Le Petit Castel inc.		611 184	Garderie éducative Rayon de Soleil inc.	2 113 566
MFACF.....	611 184		MFACF.....	2 113 566
Garderie éducative Le Royaume Magique inc.		508 369	Garderie éducative Royaume des petits	423 687
MFACF.....	508 369		MFACF.....	423 687
Garderie éducative Les Amis du Quartier		443 014	Garderie éducative Schtroumpfpetits enr.	620 606
MFACF.....	443 014		MFACF.....	620 606
Garderie éducative Les Amours de Marie-Claire inc.		650 950	Garderie éducative Sherbrooke-Est	677 080
MFACF.....	650 950		MFACF.....	677 080
Garderie éducative Les Fourmis inc.		638 653	Garderie éducative Ste-Dorothée inc.	496 733
MFACF.....	638 653		MFACF.....	496 733
Garderie éducative Les Gais Rossignols inc.		403 880	Garderie éducative Vimont inc.	608 720
MFACF.....	403 880		MFACF.....	608 720
Garderie éducative Les Jardins de l'Avenir inc.		476 991	Garderie Éduc-Atout	524 871
MFACF.....	476 991		MFACF.....	524 871
Garderie éducative Les Jolis Petits Minois inc.		440 693	Garderie Émilie inc.	412 274
MFACF.....	440 693		MFACF.....	412 274
Garderie éducative Les Pastoureaux inc.		699 071	Garderie En Action inc.	254 932
MFACF.....	699 071		MFACF.....	254 932
			Garderie des Enfants Chouettes / Les Gestions Immobilières Najoric inc.	594 637
			MFACF.....	594 637

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Garderie Enfants Fleur Soleil inc.		621 269	Garderie Frimousse de La Plaine	636 222
MFACF.....	621 269		MFACF.....	636 222
Garderie d'enfants Le Nid		397 792	Garderie Frimousse de St-Jérôme enr.	429 687
MFACF.....	397 792		MFACF.....	429 687
Garderie des Enfants Modèles et Montessori inc.		431 973	Garderie de la Future Étoile II inc.	465 537
MFACF.....	431 973		MFACF.....	465 537
Garderie d'enfants du Pays des Merveilles de Laval Itée		612 702	Garderie de la Future Étoile inc.	464 012
MFACF.....	612 702		MFACF.....	464 012
Garderie d'enfants de la Rive-Sud (1990) enr.		493 884	Garderie Galijode inc.	1 122 604
MFACF.....	493 884		MFACF.....	1 122 604
Garderie Erika inc.		473 649	Garderie Ganorly	587 214
MFACF.....	473 649		MFACF.....	587 214
Garderie et centre éducatif La Bambinerie		518 505	Garderie Gavroche inc.	383 807
MFACF.....	518 505		MFACF.....	383 807
Garderie et Centre Éducatif Les Trésors de Marie-Claire inc.		631 239	Garderie Genesis 87	830 786
MFACF.....	631 239		MFACF.....	830 286
Garderie et Centre de jour Métropolitain inc.		530 655	Divers portefeuilles.....	500
MFACF.....	530 655		Garderie Gribouille inc.	269 091
Garderie et Jardin d'Enfants Montessori inc.		2 367 810	MFACF.....	269 091
MFACF.....	2 367 810		Garderie Gronigo inc.	433 371
Garderie et Maternelle Dalpé inc.		718 869	MFACF.....	433 371
MFACF.....	718 869		Garderie Gumby et Pokey	689 824
Garderie et Maternelle Le Monde des Petits inc.		622 750	MFACF.....	689 824
MFACF.....	622 750		Garderie H.E.C.	533 728
Garderie des Étoiles		195 331	MFACF.....	533 728
MFACF.....	195 331		Garderie Holy Cross	428 562
Garderie et pouponnière Placojeu II		188 041	MFACF.....	428 562
MFACF.....	188 041		Garderie Île-Bizard inc.	635 689
Garderie et prématernelle Les Amis du Lac		683 925	MFACF.....	635 689
MFACF.....	683 925		Garderie II Était une Fois inc.	468 873
Garderie Faby inc.		370 250	MFACF.....	468 873
MFACF.....	370 250		Garderie Imagine inc.	537 381
Garderie Fairmount		613 925	MFACF.....	537 381
MFACF.....	613 925		Garderie internationale de LaSalle	1 177 883
Garderie Fantaisie d'Enfant		680 841	MFACF.....	1 177 883
MFACF.....	680 841		Garderie Janina	297 148
Garderie Faubourg des Copains inc.		416 107	MFACF.....	297 148
MFACF.....	416 107		Garderie Jardin d'Azucenas	116 487
Garderie Favy		230 286	MFACF.....	116 487
MFACF.....	230 286		Garderie du Jardin Fleuri	1 737 477
Garderie Félix le Chat enr.		285 147	MFACF.....	1 737 477
MFACF.....	285 147		Garderie Jardin des Petits Poucets	740 353
Garderie Feu vert		543 456	MFACF.....	740 353
MFACF.....	543 456		Garderie Jardin des Petits Poucets (2002)	471 657
Garderie Fleurs des Champs et Maternelle enr.		516 963	MFACF.....	471 657
MFACF.....	516 963		Garderie Jarry enr.	603 076
Garderie Francine		658 825	MFACF.....	603 076
MFACF.....	658 825		Garderie Je t'Aime enr.	316 449
Garderie Francine (1993)		730 290	MFACF.....	316 449
MFACF.....	730 290		Garderie Johanne Centre Éducatif inc.	636 279
Garderie Frimousse de Bellefeuille		494 934	MFACF.....	636 279
MFACF.....	494 934		Garderie de Jour Playskool de Montréal inc.	743 169
			MFACF.....	743 169

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Garderie de Jour Somerled inc.		136 161	Garderie La Frimousse	602 610
MFACF.....	136 161		MFACF.....	602 610
Garderie de jour Tante Jennie		592 296	Garderie La Gare-Gouille inc.	584 448
MFACF.....	592 296		MFACF.....	584 448
Garderie Joyeux Enfants		205 918	Garderie La Grenouille Bleue	603 542
MFACF.....	205 918		MFACF.....	603 542
Garderie K.I.D.S. Fielding		653 071	Garderie La Jeune Ronde inc.	811 004
MFACF.....	653 071		MFACF.....	811 004
Garderie K.I.D.S. Laval		658 839	Garderie La Joconde inc.	493 406
MFACF.....	658 839		MFACF.....	493 406
Garderie K.I.D.S. Pierrefonds		614 396	Garderie La Licorne inc.	686 976
MFACF.....	614 396		MFACF.....	686 976
Garderie K.I.D.S. Première II		1 311 714	Garderie La Maison Enchantée de Marie-Claire	673 709
MFACF.....	1 311 714		MFACF.....	673 709
Garderie Kan Tsipor		865 290	Garderie La Maison des Fons-Fons inc.	512 503
MFACF.....	865 290		MFACF.....	512 503
Garderie Kinderville Brossard inc. / Centre Kinderville Montessori de Brossard		580 531	Garderie La Maisonnée enr.	209 322
MFACF.....	580 531		MFACF.....	209 322
Garderie Kinderville Candiac inc. / Centre Kinderville Montessori de Candiac		612 563	Garderie La Mère Veilleuse	168 791
MFACF.....	612 563		MFACF.....	168 791
Garderie Kinderville St-Constant inc. / Centre Montessori et garderie		1 143 855	Garderie La Mignonette	226 170
MFACF.....	1 143 855		MFACF.....	226 170
Garderie Kinderville St-Hubert inc. / Centre Kinderville Montessori		585 876	Garderie Langdon inc.	291 244
MFACF.....	585 876		MFACF.....	291 244
Garderie Kinderville de Varennes		266 495	Garderie Langelier	728 359
MFACF.....	266 495		MFACF.....	728 359
Garderie La Balancelle		379 273	Garderie La Petite Bergère	311 935
MFACF.....	379 273		MFACF.....	311 935
Garderie La Bascule inc.		525 839	Garderie La Petite Caserne	696 511
MFACF.....	525 839		MFACF.....	696 511
Garderie Labelle		480 258	Garderie La Petite Coquine enr.	256 514
MFACF.....	480 258		MFACF.....	256 514
Garderie La Bergerie du Roi inc.		650 091	Garderie La Petite Étoile inc.	584 874
MFACF.....	650 091		MFACF.....	584 874
Garderie La Boîte à Malices		257 345	Garderie L'Arbre de Connaissance	660 851
MFACF.....	257 345		MFACF.....	660 851
Garderie La Boîte aux Couleurs inc.		415 824	Garderie L'Arche de Noé inc.	531 327
MFACF.....	415 824		MFACF.....	531 327
Garderie La Bottine Enchantée		549 144	Garderie La Ribambelle	303 314
MFACF.....	549 144		MFACF.....	303 314
Garderie La Bougeotte enr.		306 970	Garderie La Ribambelle des Couleurs	657 180
MFACF.....	306 970		MFACF.....	657 180
Garderie L'Abri		470 774	Garderie La Rivière inc.	599 793
MFACF.....	470 774		MFACF.....	599 793
Garderie La Cloche inc.		671 309	Garderie La Ruche enr.	269 034
MFACF.....	671 309		MFACF.....	269 034
Garderie La Courte Échelle inc.		201 744	Garderie de LaSalle	1 293 090
MFACF.....	201 744		MFACF.....	1 293 090
Garderie La Forêt Enchantée inc.		590 977	Garderie La Sourithèque	1 710 326
MFACF.....	590 977		MFACF.....	1 710 326
Garderie La Fourmillière		211 563	Garderie L'Atelier des Frimousses	113 606
MFACF.....	211 563		MFACF.....	113 606
			Garderie La Tourelle Enchantée	288 901
			MFACF.....	288 901

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Garderie La Tralée inc.		1 694 247	Garderie Le Parcours du Faon (1997)	650 636
MFACF.....	1 694 247		MFACF.....	650 636
Garderie de La Vérendrye		344 618	Garderie Le Petit Castel III inc.	298 367
MFACF.....	344 618		MFACF.....	298 367
Garderie La Villa des Petits inc.		711 274	Garderie Le Petit Castel II inc.	617 929
MFACF.....	711 274		MFACF.....	617 929
Garderie La Volière inc.		405 651	Garderie Le Petit Castel IV inc.	477 051
MFACF.....	405 651		MFACF.....	477 051
Garderie Le Bonheur de l'Enfant enr.		687 817	Garderie Le Petit Castel VI inc.	575 550
MFACF.....	687 817		MFACF.....	575 550
Garderie Le Bonheur des Poupons		622 605	Garderie Le Petit Castel V inc.	466 725
MFACF.....	622 605		MFACF.....	466 725
Garderie Le Castillon inc.		653 557	Garderie Le Petit Château inc.	636 826
MFACF.....	653 557		MFACF.....	636 826
Garderie Le Centre La Bonté inc.		784 811	Garderie Le Petit Marin inc.	420 560
MFACF.....	784 811		MFACF.....	420 560
Garderie Le Château des Adorables		1 446 034	Garderie Le Petit Monde d'Auteuil	684 348
MFACF.....	1 446 034		MFACF.....	684 348
Garderie Le Château des Anges inc.		117 326	Garderie Le Petit Monde Enchanté	491 333
MFACF.....	117 326		MFACF.....	491 333
Garderie Le Château des Poupons enr.		706 691	Garderie Le Petit Monde en Couleur	478 695
MFACF.....	706 691		MFACF.....	478 695
Garderie Le Château de Rêve inc.		823 575	Garderie Le Petit Pain d'Épice inc.	2 140 996
MFACF.....	823 575		MFACF.....	2 140 996
Garderie Le Coin des Enfants		726 098	Garderie Le Petit Pommier	353 257
MFACF.....	726 098		MFACF.....	353 257
Garderie Le Coin des Petits Amis		446 372	Garderie Le Petit Théâtre inc.	230 253
MFACF.....	446 372		MFACF.....	230 253
Garderie L'École au Jardin Bleu inc.		473 082	Garderie Le P'tit Nid d'Amour enr.	400 502
MFACF.....	473 082		MFACF.....	400 502
Garderie Le Cygne Enchanté inc.		403 593	Garderie Le Roitelet inc.	682 537
MFACF.....	403 593		MFACF.....	682 537
Garderie Le Fou-Rire inc.		452 375	Garderie Le Royaume d'Aladin inc.	659 146
MFACF.....	452 375		MFACF.....	659 146
Garderie Le Jardin des Anges "A" inc.		578 788	Garderie Le Royaume des Enfants de St-Lazare inc.	618 668
MFACF.....	578 788		MFACF.....	618 668
Garderie Le Jardin des Copains		206 395	Garderie Le Royaume de Lucie	504 751
MFACF.....	206 395		MFACF.....	504 751
Garderie L'Éléphant Rose enr.		514 869	Garderie Le Rucher inc.	680 180
MFACF.....	514 869		MFACF.....	680 180
Garderie Le Lionceau inc.		88 719	Garderie Les Amis d'Alex et Fanny	271 370
MFACF.....	88 719		MFACF.....	271 370
Garderie Le Monde de l'Enfant inc.		660 339	Garderie Les Amis Frimousses inc.	479 174
MFACF.....	660 339		MFACF.....	479 174
Garderie L'Enfant du Fleuve inc.		887 882	Garderie Les Amis de Mandoline inc.	121 191
MFACF.....	887 882		MFACF.....	121 191
Garderie L'Enfant d'Or		806 193	Garderie Les Amis des Schtroumpfs enr.	620 971
MFACF.....	806 193		MFACF.....	620 971
Garderie Le Nid des Bouts de Choux / A-Kiddy-Z Nest		464 012	Garderie Les Amours de Caroline	242 354
MFACF.....	464 012		MFACF.....	242 354
Garderie Le Nid d'Oiseau		651 596	Garderie Les Apprentis-Sages	649 133
MFACF.....	651 596		MFACF.....	649 133
Garderie L'Envolée		644 129	Garderie Les Arcs-en-Ciel Franlou inc.	502 902
MFACF.....	644 129		MFACF.....	502 902

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Garderie Les Ateliers Éducatifs Préface inc.		158 079	Garderie Les Minis Amours inc.	231 859
MFAF.....	158 079		MFAF.....	231 859
Garderie Les Aventuriers		622 318	Garderie Les Mini Soleils	171 502
MFAF.....	622 318		MFAF.....	171 502
Garderie Les Bons Élèves inc.		236 812	Garderie Les Minois Fripons inc.	799 760
MFAF.....	236 812		MFAF.....	799 760
Garderie Les Bouts Choux de Marie inc.		595 225	Garderie Les Minous de Mamie	1 076 037
MFAF.....	595 225		MFAF.....	1 076 037
Garderie Les Bouts de Papier		592 657	Garderie Les Moussaillons	210 928
MFAF.....	592 657		MFAF.....	210 928
Garderie Les Câlinours enr.		647 472	Garderie Les Moussaillons (La)	605 485
MFAF.....	647 472		MFAF.....	605 485
Garderie Les Canaries		668 825	Garderie Les Petites Fleurs	400 350
MFAF.....	668 825		MFAF.....	400 350
Garderie Les Champignoles		1 294 972	Garderie Les Petits Amis de la Construction inc.	78 506
MFAF.....	1 294 972		MFAF.....	78 506
Garderie Les Chatouilleux inc.		651 942	Garderie Les Petits Amis de Lorraine inc.	1 565 713
MFAF.....	651 942		MFAF.....	1 565 713
Garderie Les Chérubins de Médicis inc.		685 247	Garderie Les Petits Anges de Wesley inc.	467 333
MFAF.....	685 247		MFAF.....	467 333
Garderie Les Coccinelles		824 053	Garderie Les Petits Apprentis inc.	644 501
MFAF.....	824 053		MFAF.....	644 501
Garderie Les Colibris de Bois-Franc inc.		300 626	Garderie Les Petits Bouts Choux	662 425
MFAF.....	300 626		MFAF.....	662 425
Garderie Les Coquelicots		229 134	Garderie Les Petits Bouts de Choux de LaSalle enr.	651 524
MFAF.....	229 134		MFAF.....	651 524
Garderie Les Couches ...Tôt		1 173 975	Garderie Les Petits Bricoles	242 752
MFAF.....	1 173 975		MFAF.....	242 752
Garderie Les Couleurs enr.		649 627	Garderie Les Petits Bricoleurs enr.	360 281
MFAF.....	649 627		MFAF.....	360 281
Garderie Les Enfants d'Abord		41 805	Garderie Les Petits Coeurs enr.	708 038
MFAF.....	41 805		MFAF.....	708 038
Garderie Les Enfants du XXe Siècle		631 408	Garderie Les Petits Débutants inc.	668 870
MFAF.....	631 408		MFAF.....	668 870
Garderie Les Espiègles Rient inc.		598 729	Garderie Les Petits Explorateurs	687 613
MFAF.....	598 729		MFAF.....	687 613
Garderie Les Fauvettes Bleues inc.		591 594	Garderie Les Petits Explorateurs enr.	121 234
MFAF.....	591 594		MFAF.....	121 234
Garderie Les Fleurs de l'avenir		613 673	Garderie Les Petits Farfadets	646 564
MFAF.....	613 673		MFAF.....	646 564
Garderie Les Hironnelles inc.		427 246	Garderie Les Petits Lutins de Charlesbourg Itée	537 690
MFAF.....	427 246		MFAF.....	537 690
Garderie Les Jardins de Leckie		565 707	Garderie Les Petits Mosquitos	411 616
MFAF.....	565 707		MFAF.....	411 616
Garderie Les Jardins de Midas		654 718	Garderie Les Petits Oiseaux	148 330
MFAF.....	654 718		MFAF.....	148 330
Garderie Les Jardins de la Prairie inc.		323 608	Garderie Les Petits Oursons	552 394
MFAF.....	323 608		MFAF.....	552 394
Garderie Les Jeunes Débrouillards inc.		611 226	Garderie Les Petits Pas	635 087
MFAF.....	611 226		MFAF.....	635 087
Garderie Les Lurons de Chomedey inc.		547 071	Garderie Les Petits-Pieds	675 498
MFAF.....	547 071		MFAF.....	675 498
Garderie Les Merveilles du Royaume		603 721		
MFAF.....	603 721			



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Garderie Les Petits Poussins		195 528	Garderie Maisonneuve inc.	288 711
MFACF.....	195 528		MFACF.....	288 711
Garderie Les Petits Seigneurs		566 107	Garderie Marie La Joie	751 574
MFACF.....	566 107		MFACF.....	751 574
Garderie Les Petits Trésors de Boisbriand		1 885 869	Garderie Marie-Popine inc.	639 027
MFACF.....	1 885 869		MFACF.....	639 027
Garderie Les Poussinots		488 348	Garderie des Maronniers inc.	436 672
MFACF.....	488 348		MFACF.....	436 672
Garderie Les Primevères		543 901	Garderie du Mesnil	297 785
MFACF.....	543 901		MFACF.....	297 785
Garderie Les P'tits Bonhommes Itée		505 853	Garderie Métro St-Michel inc.	458 343
MFACF.....	505 853		MFACF.....	458 343
Garderie Les P'tits Mousques de Beauport		444 797	Garderie Mimosa	645 968
MFACF.....	444 797		MFACF.....	645 968
Garderie Les Rayons de Soleil de Montréal-Nord		508 794	Garderie Mini et Mickey	428 860
MFACF.....	508 794		MFACF.....	428 860
Garderie Les Rayons de Soleil de la Rive-Sud inc.		497 029	Garderie Mirador des Marmots	71 229
MFACF.....	497 029		MFACF.....	71 229
Garderie Les Soleils d'Amour inc.		512 216	Garderie des Moissons inc.	713 330
MFACF.....	512 216		MFACF.....	713 330
Garderie Les Tournesols		212 724	Garderie Monchichi Day Care Center inc.	710 249
MFACF.....	212 724		MFACF.....	710 249
Garderie Les Trois Gamines		369 359	Garderie Mon Lac inc.	321 252
MFACF.....	369 359		MFACF.....	321 252
Garderie Les Turbulents inc.		654 966	Garderie Monsieur Le Chat enr.	466 378
MFACF.....	654 966		MFACF.....	466 378
Garderie Les Yeux du Coeur inc.		54 353	Garderie Montarville inc.	430 699
MFACF.....	54 353		MFACF.....	430 699
Garderie L'Éveil		516 443	Garderie Morin inc.	683 013
MFACF.....	516 443		MFACF.....	683 013
Garderie L'Éveil des Arts inc.		556 504	Garderie Myrielle Gouin Lemire	457 473
MFACF.....	556 504		MFACF.....	457 473
Garderie L'Éveil au Monde		644 373	Garderie Nancy inc.	586 625
MFACF.....	644 373		MFACF.....	586 625
Garderie L'Imaginette		675 377	Garderie Notre-Dame-de-Grâce	304 322
MFACF.....	675 377		MFACF.....	304 322
Garderie L'Oasis Enfantin inc.		579 324	Garderie Opus Incertum du Plateau Mont-Royal inc.	659 095
MFACF.....	579 324		MFACF.....	659 095
Garderie L'Oiseau Bleu		786 179	Garderie Parmi les Amis inc.	636 039
MFACF.....	786 179		MFACF.....	636 039
Garderie Loulou		270 926	Garderie Petit à Petit inc.	669 171
MFACF.....	270 926		MFACF.....	669 171
Garderie Loulou (Marieville)		672 827	Garderie Petit Gazou inc.	505 940
MFACF.....	672 827		MFACF.....	505 940
Garderie L'Univers de Cassiopée		106 397	Garderie Petit Monde	480 975
MFACF.....	106 397		MFACF.....	480 975
Garderie L'Univers des copains		902 963	Garderie des Petits Artistes inc.	387 801
MFACF.....	902 963		MFACF.....	387 801
Garderie L'Univers des enfants		87 730	Garderie Petits Bouts de Choux inc.	670 686
MFACF.....	87 730		MFACF.....	670 686
Garderie L'Univers des Petits		790 549	Garderie des Petits inc.	586 523
MFACF.....	790 549		MFACF.....	586 523
			Garderie des Petits pas Snowdon inc.	480 199
			MFACF.....	480 199

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Garderie Petits Trésors		188 484	Garderie Roxboro inc.	386 468
MFACF.....	188 484		MFACF.....	386 468
Garderie des Petits Trésors enr.		231 197	Garderie Royaume des Bambins inc.	245 857
MFACF.....	231 197		MFACF.....	245 857
Garderie Piccolo Mondo inc.		494 683	Garderie Royaume des Merveilles inc.	623 898
MFACF.....	494 683		MFACF.....	623 898
Garderie Pierrefonds inc.		544 612	Garderie Royaume des Rêves	587 034
MFACF.....	544 612		MFACF.....	587 034
Garderie des Pinsons enr.		517 297	Garderie Santa Casa	290 002
MFACF.....	517 297		MFACF.....	290 002
Garderie de la Place Ville-Marie		629 749	Garderie Sara-Lou	362 233
MFACF.....	629 749		MFACF.....	362 233
Garderie Plaisirs d'Enfant inc.		215 235	Garderie Sari's	642 509
MFACF.....	215 235		MFACF.....	642 509
Garderie Plein Soleil inc.		672 451	Garderie des Saules inc.	276 281
MFACF.....	672 451		MFACF.....	276 281
Garderie Plein de Tendresse inc.		906 755	Garderie de la Seigneurie inc.	249 610
MFACF.....	906 755		MFACF.....	249 610
Garderie de la Pointe		2 231 559	Garderie de Sherbrooke inc.	697 918
MFACF.....	2 231 559		MFACF.....	697 918
Garderie Pom'Cannelle inc.		510 067	Garderie des Soeurs de la Résurrection de Notre-Seigneur-Jésus-Christ (Montréal)	268 282
MFACF.....	510 067		MFACF.....	268 282
Garderie Porculus inc.		736 168	Garderie Sous une Pluie d'Étoiles inc.	688 213
MFACF.....	736 168		MFACF.....	688 213
Garderie du Portage		749 647	Garderie Ste-Justine	1 035 083
MFACF.....	749 647		MFACF.....	1 035 083
Garderie pouponnière Au Royaume de Fanfan		653 922	Garderie St-Jean-Bosco	473 002
MFACF.....	653 922		MFACF.....	473 002
Garderie Poussinet inc.		640 844	Garderie St-Laurent Chabanel inc.	673 845
MFACF.....	640 844		MFACF.....	673 845
Garderie Premier Pas		455 000	Garderie St-Michel enr.	662 976
MFACF.....	455 000		MFACF.....	662 976
Garderie Préparatoire le Boulier inc.		655 854	Garderie Susan B.G.W. inc.	331 000
MFACF.....	655 854		MFACF.....	331 000
Garderie Prieur		387 698	Garderie Tamaley	619 256
MFACF.....	387 698		MFACF.....	619 256
Garderie Privée Internationale inc.		284 933	Garderie Tanti inc.	620 639
MFACF.....	284 933		MFACF.....	620 639
Garderie Privée Kinderville de Candiac.		400 899	Garderie Tournesol de l'Assomption inc.	681 070
MFACF.....	400 899		MFACF.....	681 070
Garderie P'tits Rubis inc.		64 335	Garderie Tout-en-Jeux	398 142
MFACF.....	64 335		MFACF.....	398 142
Garderie Rayons de Soleil de Dorion inc.		426 246	Garderie Tweety	235 794
MFACF.....	426 246		MFACF.....	235 794
Garderie Rêve d'Enfance (2425-2264 Québec inc.)		651 309	Garderie Unicorn Daycare 1994 inc.	659 107
MFACF.....	651 309		MFACF.....	659 107
Garderie Rêve d'Enfance (9010-7186 Québec inc.)		507 413	Garderie Unik	391 329
MFACF.....	507 413		MFACF.....	391 329
Garderie Rêves d'Enfant		591 424	Garderie Un Monde Différent inc.	595 177
MFACF.....	591 424		MFACF.....	595 177
Garderie Rond Rond Macaron		420 345	Garderie du Village de Vaudreuil inc.	630 352
MFACF.....	420 345		MFACF.....	630 352
			Garderie West Island Daycare inc.	550 648
			MFACF.....	550 648

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Garderie Yvonne inc.		219 010	Graniber inc.	56 500
MFACF.....	219 010		MDEIE.....	56 500
Gariépy Claire et Gariépy Robert		36 765	Green - Université Laval	37 500
MSP.....	36 765		MRNF.....	37 500
Gaspésie Gourmande		63 750	Grenier Jean-François	58 554
MAPAQ.....	40 000		MAPAQ.....	58 554
Divers portefeuilles.....	23 750		Grenier René	38 497
Gaudet Jean-Luc		46 854	MAPAQ.....	38 497
MAPAQ.....	46 854		Griffe d'Alpha (La)	80 000
Gauthier Daniel		52 627	MELS.....	80 000
MAPAQ.....	52 627		Groupe d'action sur le poids ÉquLibre	55 000
Gaz Métropolitain inc.		3 484 080	MSSS.....	55 000
MAMR.....	2 329 505		Groupe Aldo inc.	50 000
MRNF.....	1 154 575		MDEIE.....	50 000
Gazons Ste-Julie inc. (Les)		49 303	Groupe alimentaire Nordique	275 000
MAPAQ.....	49 303		MAPAQ.....	275 000
Genest Yvon		36 814	Groupe d'alphabétisation Clés en Main	80 000
MSP.....	36 814		MELS.....	80 000
Génétiporc inc.		37 018	Groupe d'Alphabétisation Populaire de Sept-Îles (Lira) inc.	98 120
MAPAQ.....	37 018		MELS.....	98 120
Génies en Herbe GL		1 461 482	Groupe alpha des Etchemins	80 500
MFACF.....	1 461 482		MELS.....	80 000
Génome Québec		16 141 500	Divers portefeuilles.....	500
MDEIE.....	16 139 800		Groupe alpha Laval	145 954
Divers portefeuilles.....	1 700		MELS.....	145 954
GéoQuébec		190 000	Groupe CDLM inc. (Le)	52 970
MDEIE.....	190 000		MAPAQ.....	52 970
Gérard Asselin et Fils ltée		108 315	Groupe Centre-Lac d'Alma	70 000
MAPAQ.....	108 315		MELS.....	70 000
Germain Courmoyer inc.		56 388	Groupe communautaire l'itinéraire	45 200
MAPAQ.....	56 388		Divers portefeuilles.....	45 200
Gervais Paul		71 124	Groupe de concertation du bassin de la rivière Bécancour (GROBEC)	130 000
MAPAQ.....	71 124		MDDEP.....	130 000
Gestaforme inc.		41 894	Groupe conseil agricole de l'Abitibi (AGRO)	80 351
Divers portefeuilles.....	41 894		MAPAQ.....	80 351
Gestion immeuble culturel de Matane		177 911	Groupe conseil agricole de l'Abitibi-Ouest (Gestion)	56 574
MCC.....	177 911		MAPAQ.....	56 574
Gestions Éducadémia Canada inc. (Les)		639 239	Groupe conseil agricole de la Côte-du-Sud	120 650
MFACF.....	639 239		MAPAQ.....	120 650
Gignac Steve et Boudreault Mélodie		36 740	Groupe conseil agricole Gestion	167 250
MSP.....	36 740		MAPAQ.....	167 250
Gironne Alain		39 992	Groupe conseil agricole des Hautes-Laurentides	56 700
MAPAQ.....	39 992		MAPAQ.....	56 700
Golf et loisirs Forestville		50 000	Groupe conseil agricole Lanaudière	72 044
MSP.....	50 000		MAPAQ.....	72 044
Goudreault Meubles inc.		119 391	Groupe conseil agricole de Piekouagan	143 588
MICC.....	119 391		MAPAQ.....	143 588
Grande nuitée du cinéma (La)		50 000	Groupe conseil agricole du Témiscamingue (AGRO)	51 150
MCC.....	50 000		MAPAQ.....	51 150
Grands débrouillards de Valleyfield (Les)		75 000	Groupe conseils agricoles Progestion	122 300
MELS.....	75 000		MAPAQ.....	122 300
Grands jardins de Normandin (Les)		52 000		
MAMR.....	50 000			
Divers portefeuilles.....	2 000			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Groupe conseil Saint-Denis		221 131	Guay Jean-Michel	41 425
MCE.....	88 200		MAPAQ.....	41 425
MESS.....	132 931		Guil-Porcs inc.	36 479
Groupe de la Côte inc.		489 204	MAPAQ.....	36 479
MSSS.....	489 204			
Groupe Danse Partout inc.		204 500		
MCC.....	204 500			
Groupe en alphabétisation de Montmagny-Nord		80 000		
MELS.....	80 000			
Groupe Énergie inc.		150 000		
MDEIE.....	150 000			
Groupe d'entraide IOTA (alphabétisation)		86 000		
MELS.....	86 000			
Groupe d'entraide maternelle de la Petite-Patrie		61 541		
MFACF.....	61 541			
Groupe Envir-Eau-Sol inc.		68 334		
MAPAQ.....	68 334			
Groupe Évolu-Porc inc.		92 609		
MAPAQ.....	92 609			
Groupe Femmes, politiques et démocratie		77 400		
MELS.....	50 000			
Divers portefeuilles.....	27 400			
Groupe d'intervention pour la restauration de la Boyer		150 000		
MDDEP.....	130 000			
Divers portefeuilles.....	20 000			
Groupe Marraine Tendresse inc.		62 261		
MFACF.....	62 261			
Groupement des chefs d'entreprise du Québec		429 000		
MCE.....	297 500			
MDEIE.....	131 500			
Groupe populaire Décllic		100 000		
MELS.....	100 000			
Groupe Pousse Vert		84 650		
MAPAQ.....	84 650			
Groupe Prosac inc. (Le)		328 283		
MAMR.....	75 000			
MSSS.....	249 699			
Divers portefeuilles.....	3 584			
Groupe R.C.M. inc.		1 523 608		
MSSS.....	1 523 608			
Groupe Relève Rock Forest (CRÉA)		40 000		
MAPAQ.....	40 000			
Groupe de Ressources Techniques en Arts inc.		143 839		
MCC.....	143 839			
Groupe Synergy Composites inc.		37 000		
MDEIE.....	37 000			
Groupe Tecnum inc.		69 376		
MDEIE.....	69 376			
Groupe de travail sur la mode et l'habillement		205 000		
MAMR.....	105 000			
MDEIE.....	100 000			
Groupe de la Veillée (Le)		248 184		
MCC.....	248 184			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Halte-garderie La Pirouette		57 483	Hôpital Louis-H. Lafontaine	1 029 951
MFACF.....	57 483		MSSS.....	1 029 951
Halte Gard' et Rit		624 687	Hôpital Maisonneuve-Rosemont	26 047 768
MFACF.....	624 687		MSSS.....	26 047 768
Halte-répit Hochelaga-Maisonneuve		446 458	Hôpital Mont Sinaï	891 290
MFACF.....	446 458		MSSS.....	889 290
Harvey Sabin		53 931	Divers portefeuilles.....	2 000
MAPAQ.....	53 931		Hôpital de réadaptation Lindsay	428 575
Hatley-P'tite Maison Bleue inc.		37 715	MSSS.....	428 575
MDEIE.....	37 715		Hôpital Rivière-des-Prairies	1 362 867
Havre Familial		48 847	MSSS.....	1 362 867
MELS.....	48 847		Hôpital du Sacré-Coeur de Montréal	16 827 929
Hébergement la C.A.S.A. Bernard Hubert		40 000	MSSS.....	16 818 679
MESS.....	40 000		Divers portefeuilles.....	9 250
Hébergement Dépannage Le Séjour de Jonquière inc.		96 271	Hôpital Santa-Cabrini	4 380 617
MSSS.....	96 271		MSSS.....	4 380 617
Hébergement Essipit		87 702	Hôpital Ste-Justine	32 819 920
MCE.....	87 702		MSSS.....	32 819 608
Héberjeune de Parc Extension		66 398	Divers portefeuilles.....	312
MESS.....	66 398		Hôpital St-Julien	97 750
Hébert Alain		51 577	MSSS.....	97 750
MAPAQ.....	51 577		Horisol, coop de travailleurs	805 460
Hébert Michel		42 985	MSSS.....	805 460
MAPAQ.....	42 985		Horizon Environnement Technologies (HET)	77 880
Héma-Québec		201 801	MDEIE.....	77 880
MSSS.....	201 801		Hôtel-Dieu de Lévis	7 283 857
Hénault Gilles		44 016	MSSS.....	7 282 857
MAPAQ.....	44 016		Divers portefeuilles.....	1 000
Henley Sébastien		44 278	Huot Bernard	44 236
MAPAQ.....	44 278		MAPAQ.....	44 236
Hichaud inc.		417 303	Hydroserre Mirabel inc.	70 248
MSSS.....	417 303		MAPAQ.....	51 810
Hirondelle (L) - Services d'accueil et d'intégration des immigrants		298 580	Divers portefeuilles.....	18 438
MICC.....	298 580		H2o Innovation	100 000
Holiday Inn		44 660	MDEIE.....	100 000
MICC.....	44 660		H3B Itée	50 260
Hôpital d'Argenteuil		1 676 796	MAPAQ.....	50 260
MSSS.....	1 676 796		ICSID-Icograda	60 000
Hôpital Barrie Mémorial		213 175	MRI.....	60 000
MSSS.....	213 175		Icurr-Cirur	39 931
Hôpital Charles-Lemoyne		6 981 435	MAMR.....	39 931
MSSS.....	6 960 155		Immeubles Groupe Énergie	79 151
Divers portefeuilles.....	21 280		MAMR.....	79 151
Hôpital chinois de Montréal (1963)		1 686 207	Immeubles Kapibouska inc. (Les)	40 000
MSSS.....	1 686 207		MAPAQ.....	40 000
Hôpital général Juif		14 110 598	Immobilier S.H.Q.	520 000
MSSS.....	14 105 598		MAMR.....	520 000
Divers portefeuilles.....	5 000		Impact Emploi de l'Érable	57 812
Hôpital Juif de réadaptation		188 754	MESS.....	57 512
MSSS.....	188 754		Divers portefeuilles.....	300
Hôpital Laval		11 168 845	Impression Alliance 9000 inc.	1 100 530
MSSS.....	11 168 845		MSSS.....	1 100 530
			IMS Experts-Conseils International inc.	38 707
			MDEIE.....	38 707
			Industries d'Acier Inoxydable Itée (Les)	50 317
			MDEIE.....	50 317

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Industries Aéronautiques Symphony inc. (Les)	40 963	40 963
MDEIE.....	40 963	
Industries Fournier inc.	41 670	41 670
MDEIE.....	41 670	
Industries Mailhot inc.	51 819	51 819
MDEIE.....	51 819	
Industries Norbord inc. - Division bois d'oeuvre La Sarre	1 635 936	1 635 936
MRNF.....	1 635 936	
Industrie Trois (Les)	49 651	49 651
MESS.....	49 651	
Info-secteur	43 500	43 500
MSSS.....	37 000	
Divers portefeuilles.....	6 500	
Infrastructures-Transport	238 848	238 848
MTQ.....	238 848	
Initiascène inc.	393 081	393 081
MCC.....	393 081	
Inno-centre	965 000	965 000
MDEIE.....	965 000	
Innovation Maritime	157 074	157 074
MDEIE.....	157 074	
Innovex Saint-Laurent	68 091	68 091
MDEIE.....	68 091	
Institut Armand-Frappier	241 387	241 387
MAPAQ.....	57 012	
MDDEP.....	43 875	
MDEIE.....	140 500	
Institut des Arts du Saguenay inc.	183 175	183 175
MCC.....	183 175	
Institut canadien d'éducation des adultes (ICEA)	325 000	325 000
MELS.....	320 000	
Divers portefeuilles.....	5 000	
Institut canadien d'information sur la santé	2 500 000	2 500 000
MSSS.....	2 500 000	
Institut Canadien Polonais du Bien-être inc.	268 831	268 831
MSSS.....	268 831	
Institut de cardiologie de Montréal	5 807 866	5 807 866
MSSS.....	5 807 866	
Institut des communications graphiques du Québec	265 889	265 889
MDEIE.....	265 889	
Institut culturel Avataq (Musée Daniel Weetaluktuk)	322 000	322 000
MCC.....	315 000	
Divers portefeuilles.....	7 000	
Institut culturel et éducatif Montagnais	155 900	155 900
MCC.....	139 400	
Divers portefeuilles.....	16 500	
Institut de design Montréal	324 000	324 000
MAMR.....	320 000	
Divers portefeuilles.....	4 000	
Institut de Développement de l'Industrie Canadienne de la Fourrure inc.	45 000	45 000
MDEIE.....	45 000	
Institut de développement de produits	110 000	110 000
MDEIE.....	110 000	
Institut d'Enseignement de Sept-Îles inc.	698 474	698 474
MELS.....	698 474	
Institut de finance mathématique de Montréal	2 550 000	2 550 000
MFQ.....	2 550 000	
Institut international d'études administratives de Montréal (L')	100 000	100 000
MDEIE.....	40 000	
MRI.....	60 000	
Institution secondaire Montfort	584 463	584 463
MELS.....	584 463	
Institut des manufacturiers du vêtement du Québec	73 750	73 750
MDEIE.....	73 750	
Institut national de l'image et du son	1 031 382	1 031 382
MCC.....	1 022 882	
Divers portefeuilles.....	8 500	
Institut national d'optique	637 705	637 705
MDEIE.....	637 705	
Institut national de la recherche scientifique INRS-Urbanisation	1 136 011	1 136 011
MAMR.....	79 000	
MDEIE.....	922 856	
MFACF.....	50 000	
MRI.....	67 920	
Divers portefeuilles.....	16 235	
Institut national de la santé publique du Québec	35 098 502	35 098 502
MELS.....	55 027	
MSSS.....	35 032 475	
Divers portefeuilles.....	11 000	
Institut Nazareth et Louis Braille	573 000	573 000
MCC.....	75 000	
MSSS.....	498 000	
Institut du Nouveau Monde	52 300	52 300
MCE.....	49 300	
Divers portefeuilles.....	3 000	
Institut Philippe-Pinel de Montréal	493 894	493 894
MSSS.....	488 894	
Divers portefeuilles.....	5 000	
Institut Préscolaire Boucherville inc.	489 180	489 180
MFACF.....	489 180	
Institut préscolaire de Montréal-Nord	615 344	615 344
MFACF.....	615 344	
Institut québécois du développement de l'horticulture ornementale (IQDHO)	562 590	562 590
MAPAQ.....	562 590	
Institut québécois d'ébénisterie	81 251	81 251
MCC.....	81 251	
Institut québécois des hautes études internationales	225 000	225 000
MRI.....	225 000	
Institut de réadaptation en déficience physique du Québec	1 383 240	1 383 240
MSSS.....	1 383 240	
Institut de réadaptation de Montréal	1 371 077	1 371 077
MSSS.....	1 369 577	
Divers portefeuilles.....	1 500	
Institut de recherche/création en arts et technologies médiatiques (L')	625 000	625 000
MDEIE.....	625 000	

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Institut de recherche du centre universitaire de santé McGill (L') MSSS.....	2 457 476	J.P. Vermette et Fils inc. MAPAQ..... 42 963
Institut de Recherche et Développement en Agroenvironnement inc. MAPAQ..... MDEIE..... Divers portefeuilles.....	4 964 254 4 738 808 220 446 5 000	Jam@Ti inc. MDEIE..... 100 000 Jardin au Bois Fleuri enr. MFACF..... 465 637
Institut de recherches cliniques de Montréal MDEIE..... MSSS..... Divers portefeuilles.....	14 957 832 13 360 937 1 595 895 1 000	Jardin des petits amis MFACF..... 226 882 Jardins Ducharme inc. (Les) MAPAQ..... 70 422
Institut Reine-Marie MELS.....	1 769 542 1 769 542	Jardins de la famille de Fabreville MELS..... 75 000
Institut des sciences de la mer de Rimouski (ISMER) MAPAQ..... Divers portefeuilles.....	319 432 315 583 3 849	Jardins G.et R. Itée (Les) MAPAQ..... 44 611 Jardins Mémorial Back River inc. (Les) MAMR..... 138 524
Institut scientifique du Saguenay-Lac-St-Jean MAMR.....	152 476 152 476	Jardins Paul Cousineau et Fils inc. (Les) MAPAQ..... 50 426
Institut secondaire Keranna (1992) MELS.....	2 349 122 2 349 122	Jardins Ricard inc. MAPAQ..... 35 717
Institut de la statistique du Québec (L') MAMR..... MCC..... MFACF..... MFQ..... MSSS.....	15 428 122 75 700 70 500 150 000 13 393 600 1 738 322	Jean Martin MAPAQ..... 38 504 Jean Réal MAPAQ..... 50 504
Institut St-Joseph inc. MELS.....	1 163 495 1 163 495	Jeffery Hale's Hospital MSSS..... 809 282
Institut de stratégie et pédagogie en entrepreneuriat MCE..... Divers portefeuilles.....	52 000 45 000 7 000	Jenniss Gaston MCE..... 67 500 Je Passe Partout MELS..... 60 000
Institut Teccart (1996) inc. MELS.....	1 646 232 1 646 232	Je Réussis MELS..... 65 000
Institut de tourisme et d'hôtellerie du Québec MELS.....	18 789 200 18 789 200	Jetté Patricia MAPAQ..... 39 202
Institut universitaire de gériatrie de Montréal MSSS..... Divers portefeuilles.....	1 107 887 1 105 387 2 500	Jetté Valérie MAPAQ..... 45 496 Jeunes Entreprises du Québec inc. (Les) MCE..... 105 000 Divers portefeuilles..... 7 000
Institut universitaire de gériatrie de Sherbrooke MSSS.....	2 589 332 2 589 332	Jeunesse Canada Monde MRI..... 124 326
Intégration communautaire des immigrants MICC.....	36 000 36 000	Jeunesse du Monde MRI..... 218 121
Interaction famille Hochelaga-Maisonnette MFACF.....	57 483 57 483	Jeux Olympiques Spéciaux du Québec inc. (Les) MELS..... 93 138
International Civil Aviation Organization (ICAO) MRI.....	1 643 973 1 643 973	Jos Ste-Croix et Fils Itée MDEIE..... 74 060
Intro-Travail et Carrefour Jeunesse Emploi du Granit inc. MESS.....	43 747 43 747	Joujouthèque Farfouille (La) MFACF..... 36 396
Investissement Premières nations du Québec MCE.....	150 000 150 000	Journal culturel Graffici, coopérative de solidarité Divers portefeuilles..... 38 023
Investissement Québec MDEIE.....	61 738 337 61 738 337	Jouthèque de Villeray MFACF..... 57 543

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Jouvence, Base de Plein Air inc.		132 569	Lafrance Claude	44 830
MAMR.....	132 569		MAPAQ.....	44 830
Joyal Jacques		78 821	Lafrenière Martin	41 253
MAPAQ.....	78 821		MAPAQ.....	41 253
Joyal Roger		35 213	Lagacé Réjeanne	36 258
MAPAQ.....	35 213		MAPAQ.....	36 258
Joyeux Gamins Canada inc.		50 000	La Gazette de la Mauricie	36 023
MDEIE.....	50 000		MCC.....	36 023
Judo-Québec inc.		321 876	La Gigogne inc.	79 324
MELS.....	321 876		MELS.....	79 324
Junca-Adenot Florence		84 000	La Guerinière inc.	46 708
MCC.....	84 000		MAPAQ.....	46 708
Juvéat Notre-Dame du St-Laurent		2 391 501	Laiterie des Trois Vallées inc.	75 000
MELS.....	2 391 501		MAPAQ.....	75 000
Juvéat St-Jean		751 241	Lajoie Lucien	38 230
MELS.....	751 241		MSP.....	38 230
Juvéat St-Louis-Marie		373 345	La Magnétothèque	439 500
MELS.....	373 345		MCC.....	439 500
Karaté Québec		116 051	La Maisonnée d'Oka inc.	113 500
MELS.....	116 051		MSSS.....	112 500
Kéroul		110 897	Divers portefeuilles.....	1 000
MTQ.....	35 000		La Maison Ouverte inc.	53 952
Divers portefeuilles.....	75 897		MFACF.....	53 952
Kirouac Gilles		39 611	Lambert Marc	73 282
MAPAQ.....	39 611		MAPAQ.....	73 282
Kruger		300 000	La Montée, Centre de prévention et traitement des dépendances au Bas St-Laurent	99 544
MTQ.....	300 000		MSSS.....	99 544
Labcal Technologies inc.		48 332	Lanaudia Lessard inc.	70 000
MDEIE.....	48 332		MDEIE.....	70 000
Laberge Lucie		38 944	Lanaudière économique	60 000
MAPAQ.....	38 944		MDEIE.....	60 000
Labonté Sylvain et Bourgault Nathalie		42 391	L'Ancre des jeunes	67 500
MSP.....	42 391		MELS.....	65 000
Labrecque Paul		82 343	Divers portefeuilles.....	2 500
MAPAQ.....	82 343		Landry Gaétan	104 411
La Cité de l'Énergie		243 256	MSP.....	104 411
MCC.....	238 256		Lanthier Jean-François	64 399
Divers portefeuilles.....	5 000		MAPAQ.....	64 399
Lacroix Laurier		39 440	La Parentèle de Laval inc.	111 963
MAPAQ.....	39 440		MFACF.....	110 963
Ladouceur Daniel		45 934	Divers portefeuilles.....	1 000
MAPAQ.....	45 934		La Petite Académie	519 501
La Fenêtre - Centre d'immersion aux arts		37 200	MELS.....	519 501
Divers portefeuilles.....	37 200		Lapierre Mireille	37 917
Laferrière Sylvain		46 160	MAPAQ.....	37 917
MAPAQ.....	46 160		Lapierre Yvan	38 222
La Filature inc.		156 185	MAPAQ.....	38 222
MCC.....	156 185		Laplante Rémi	38 334
Laflamme Jacques		47 452	MAPAQ.....	38 334
MAPAQ.....	47 452		Lapointe François	66 786
Laflamme Yvan		43 762	MAPAQ.....	66 786
MAPAQ.....	43 762		Lapointe Jean-François	35 392
Lafontaine Caroline		36 776	MAPAQ.....	35 392
MAPAQ.....	36 776			



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Laporte Alexandre		36 926	L'Écrit Tôt de Saint-Hubert	96 000
MAPAQ.....	36 926		MELS.....	96 000
Laprobe inc.		85 000	Le Fablier, une histoire de familles	101 823
MAPAQ.....	85 000		MELS.....	85 000
La Radio communautaire du comté		57 984	Divers portefeuilles.....	16 823
MCC.....	57 984		Lefort Mario	42 696
L'Ardoise du Bas-Richelieu		77 500	MAPAQ.....	42 696
MELS.....	77 500		Le Havre du Lac-St-Jean	40 000
Lar Matagami		40 000	MSSS.....	40 000
MDEIE.....	40 000		Lemire Georges	39 809
Larouche Christian		38 740	MAPAQ.....	39 809
MAPAQ.....	38 740		Lemire Marilyn	42 576
L'Artographe		44 000	MAPAQ.....	42 576
MDEIE.....	44 000		Lemire Michel	46 180
L'As de Coeur, Centre d'intervention pour		135 000	MAPAQ.....	46 180
joueurs compulsifs et pathologiques			Le Mois de la Photo à Montréal	35 000
MSSS.....	135 000		Divers portefeuilles.....	35 000
La SODEB		46 065	Le Monde des Tout-Petits inc.	270 912
MDEIE.....	46 065		MFACF.....	270 912
La Soupape OCF		41 093	L'Enfant Zoo	938 146
MFACF.....	41 093		MFACF.....	938 146
Lauzon Jacques		47 980	L'Entraide (Pont-Viau et Laval-des-Rapides)	238 612
MAPAQ.....	47 980		MAMR.....	80 595
Laval Technopole		77 600	MFACF.....	129 857
MDEIE.....	65 600		Divers portefeuilles.....	28 160
Divers portefeuilles.....	12 000		Le Petit Bonheur de Saint-Camille inc.	35 424
L'Avenue inc.		49 151	MCC.....	35 424
MSG.....	44 151		Le Petit Palais du Quartier inc. / Centre	596 982
Divers portefeuilles.....	5 000		Kinderville Montessori de Cartierville	
Lavi-Eau-Champ		87 221	MFACF.....	596 982
MAPAQ.....	87 221		Le Petit Pont	148 474
Lavigne Joe		43 470	MFACF.....	148 474
MAPAQ.....	43 470		Le Pignon Bleu, La maison pour grandir	72 867
La Villa Familiale des Lacs McLaren et		45 347	MFACF.....	72 692
Pratte inc.			Divers portefeuilles.....	175
MELS.....	45 347		Le Sac à Mots	80 000
Lavoie Gaston		62 654	MELS.....	80 000
MAPAQ.....	62 654		Les Amis de l'Hôpital Shriners de Montréal	46 000
Lavoie Martin		37 569	MSSS.....	35 000
MAPAQ.....	37 569		Divers portefeuilles.....	11 000
Leading English Education and Resource		2 565 500	Les Amis du théâtre Belcourt	39 700
Network (LEARN)			MCC.....	39 700
MELS.....	2 565 500		Les Arts et la ville	58 500
Le Bivouac de l'Ancien		44 090	MCC.....	58 500
MDEIE.....	44 090		Les Arts de la scène de Montmagny	46 800
Leblanc Marguerite		80 038	MCC.....	44 300
MSP.....	80 038		Divers portefeuilles.....	2 500
Le Capitole de Québec inc.		182 333	Les Ateliers Manutex	776 548
MCC.....	182 333		MSSS.....	776 548
Leclair Marielle		43 693	Les Enfants de l'Espoir de Hull	103 653
MAPAQ.....	43 693		MFACF.....	103 653
Le Coin Alpha		90 000	Les Enfants de l'Espoir de Maisonneuve	56 000
MELS.....	90 000		MFACF.....	56 000
Lecours Jean		40 600	Les Enfants de l'Île	618 005
MAPAQ.....	40 600		MFACF.....	618 005

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Les Enfants de Lester B. inc. MFACF.....	229 038	229 038
Les Filles de Sainte-Marie de Leuca, royaume et séjour de l'enfant MFACF.....	1 162 801	1 162 801
Les Grands-Mères Caresse inc. MFACF.....	57 489	57 489
Les Jardins du Petit-Pré MAPAQ.....	36 237	36 237
Les Joyeux Troubadours MFACF.....	510 464	510 464
Les Lainages Victor Itée MDEIE.....	35 000	35 000
Les Moules de Gaspé MAPAQ.....	67 057	67 057
Les Murmures de la Ville MAMR.....	48 000	48 000
Les Oeufs Breton Itée MAPAQ.....	37 007	37 007
Les Oeuvres de la Maison Dauphine inc. MELS..... MESS.....	60 000 402 464	462 464
Les Oeuvres des soeurs de Notre-Dame des Douleurs (Garderie Étoile du Matin) MFACF.....	1 380 389	1 380 389
Les Promoteurs d'Angliers inc. MCC.....	67 000	67 000
Lessard Audrey MELS.....	36 383	36 383
Les Scientifines MDEIE..... MELS.....	39 000 35 000	74 000
Les Serres F. Zyromski inc. MDEIE..... Divers portefeuilles.....	105 000 11 995	116 995
Les Vieux-Métiers, les Métiers Vivants Divers portefeuilles.....	50 000	50 000
Lettres en main MELS..... Divers portefeuilles.....	97 000 16 000	113 000
Lévesque Jean-Marc MSP.....	55 436	55 436
Le Virage, réadaptation en alcoolisme et toxicomanie MSSS.....	781 892	781 892
Librairie du Québec inc. Divers portefeuilles.....	35 000	35 000
Ligue La Lèche MSSS.....	80 800	80 800
Ligue pour la Protection de l'Enfance de l'Estrie inc. (La) MFACF.....	138 049	138 049
L'île du Savoir inc. MAMR..... MDEIE.....	125 000 106 087	231 087
L'Institut Canadien de Québec MCC.....	139 840	139 840
L'Institut du Chrysotile MRNF.....	200 000	200 000
L'Institut International d'Études Administratives de Montréal inc. MAMR.....	50 000	50 000
L'Institut du Nouveau Monde MDEIE..... Divers portefeuilles.....	87 500 9 000	96 500
L'Institut royale pour l'avancement des sciences MAMR.....	1 148 790	1 148 790
Liquidation Global 2500 MICC.....	137 432	137 432
Lire et faire lire Divers portefeuilles.....	40 000	40 000
Lis-moi tout Limoilou MELS.....	99 000	99 000
L'Oasis des Enfants de Rosemont MFACF.....	46 578	46 578
L'Observatoire de la Foresterie du Bas-Saint-Laurent inc. MDEIE.....	92 000	92 000
L'Office du tourisme et des congrès de Québec MTQ.....	50 000	50 000
Logistec Arrimage inc. MTQ.....	251 270	251 270
L'Oiselier de St-Bernard inc. MAPAQ.....	36 461	36 461
Loisir et sport Montérégie MELS.....	1 149 908	1 149 908
Loisirs et sports Laurentides MELS..... Divers portefeuilles.....	562 840 15 310	578 150
Loisirs Jeunesse du Cap-de-la-Madeleine inc. MELS.....	53 895	53 895
Loisirs Montcalm inc. (Les) MELS.....	48 124	48 124
Loisirs thérapeutiques de St-Hubert MSSS..... Divers portefeuilles.....	40 000 6 000	46 000
Longtin Johanne MAPAQ.....	43 126	43 126
L'Oratoire Saint-Joseph du Mont-Royal MAMR..... Divers portefeuilles.....	429 392 500	429 892
Lord Gilles MSP.....	51 564	51 564
Lord Nancy MSP.....	70 233	70 233
Lord René MAPAQ.....	101 213	101 213
L'Organisme communautaire Horizon Nouveau MFACF.....	47 878	47 878
Loubert Lucien et Loubert Myreille MSP.....	75 466	75 466

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$	Total \$
Lower Canada College		1 658 944	
MELS.....	1 658 944		
Loyer Serge		39 260	
MAPAQ.....	39 260		
Loyola High School		2 622 592	
MELS.....	2 622 592		
LP Royer inc.		97 820	
MDEIE.....	97 820		
L'R des centres de femmes du Québec		165 745	
MSSS.....	165 745		
Ludolettres enr.		75 000	
MELS.....	75 000		
L'Univers des Tout-Petits inc.		98 826	
MFACF.....	98 826		
Lussier Luc		35 792	
MAPAQ.....	35 792		
Lycée du Saguenay		2 176 296	
MELS.....	2 176 296		

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
M.R.C. Abitibi		1 101 446	M.R.C. Bécancour	609 960
MAMR.....	567 526		MAMR.....	318 054
MDEIE.....	411 397		MDEIE.....	253 156
MTQ.....	101 523		Divers portefeuilles.....	38 750
Divers portefeuilles.....	21 000		M.R.C. Bellechasse	892 198
M.R.C. Abitibi-Ouest		1 232 025	MAMR.....	380 699
MAMR.....	664 779		MDEIE.....	307 333
MDEIE.....	530 986		MTQ.....	194 166
MTQ.....	36 260		Divers portefeuilles.....	10 000
M.R.C. Acton		776 053	M.R.C. Bonaventure	1 619 648
MAMR.....	325 278		MAMR.....	820 917
MDEIE.....	247 282		MDEIE.....	539 553
MTQ.....	203 493		MTQ.....	259 178
M.R.C. Amiante		842 571	M.R.C. Brome-Missisquoi	758 958
MAMR.....	349 022		MAMR.....	374 631
MDEIE.....	493 549		MDEIE.....	334 327
M.R.C. Antoine-Labelle		1 863 903	Divers portefeuilles.....	50 000
MAMR.....	1 242 044		M.R.C. Caniapiscau	687 953
MDEIE.....	573 859		MAMR.....	403 380
Divers portefeuilles.....	48 000		MDEIE.....	284 573
M.R.C. Argenteuil		1 098 907	M.R.C. Charlevoix	1 023 504
MAMR.....	493 158		MAMR.....	277 725
MCC.....	45 000		MTQ.....	715 779
MDEIE.....	400 755		Divers portefeuilles.....	30 000
MSP.....	40 000		M.R.C. Charlevoix-Est	1 035 183
MTQ.....	109 994		MAMR.....	195 594
Divers portefeuilles.....	10 000		MCC.....	45 000
M.R.C. Arthabaska		797 282	MTQ.....	774 589
MAMR.....	339 873		Divers portefeuilles.....	20 000
MDEIE.....	386 259		M.R.C. Coaticook	641 416
MTQ.....	52 400		MAMR.....	282 510
Divers portefeuilles.....	18 750		MCC.....	60 911
M.R.C. Asbestos		881 166	MDEIE.....	270 745
MAMR.....	363 145		Divers portefeuilles.....	27 250
MDEIE.....	467 629		M.R.C. Collines-de-l'Outaouais	1 023 074
MTQ.....	42 500		MAMR.....	674 286
Divers portefeuilles.....	7 892		MDEIE.....	264 213
M.R.C. Assomption		580 553	MSP.....	64 575
MAMR.....	139 514		Divers portefeuilles.....	20 000
MCC.....	50 000		M.R.C. Côte-de-Beaupré	966 429
MDEIE.....	391 039		MAMR.....	325 459
M.R.C. Autray		752 141	MCC.....	35 000
MAMR.....	437 480		MTQ.....	596 470
MDEIE.....	314 661		Divers portefeuilles.....	9 500
M.R.C. Avignon		1 023 027	M.R.C. Côte-de-Gaspé	1 163 769
MAMR.....	510 361		MAMR.....	645 983
MDEIE.....	512 666		MDEIE.....	496 786
M.R.C. Basques		1 223 241	Divers portefeuilles.....	21 000
MAMR.....	357 887		M.R.C. Des Chenaux	1 004 690
MDEIE.....	513 878		MAMR.....	601 650
MTQ.....	351 476		MDEIE.....	378 040
M.R.C. Bas-Richelieu		777 080	Divers portefeuilles.....	25 000
MAMR.....	291 244		M.R.C. Des Moulins	551 497
MDEIE.....	485 836		MAMR.....	52 185
M.R.C. Beauce-Sartigan		2 275 967	MDEIE.....	459 312
MAMR.....	1 241 086		MSP.....	40 000
MDEIE.....	336 787		M.R.C. Deux-Montagnes	656 552
MTQ.....	698 094		MAMR.....	162 377
M.R.C. Beauharnois-Salaberry		755 677	MDEIE.....	451 925
MAMR.....	226 604		Divers portefeuilles.....	42 250
MDEIE.....	499 073			
Divers portefeuilles.....	30 000			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
M.R.C. Domaine-du-Roy		1 655 996	M.R.C. Jardins-de-Napierville	568 564
MAMR.....	1 074 935		MAMR.....	297 359
MDEIE.....	479 561		MDEIE.....	271 205
MSP.....	40 000		M.R.C. Joliette	645 731
Divers portefeuilles.....	61 500		MAMR.....	258 398
M.R.C. Drummond		845 870	MDEIE.....	367 333
MAMR.....	320 448		Divers portefeuilles.....	20 000
MDEIE.....	468 847		M.R.C. Kamouraska	1 556 561
MTQ.....	36 575		MAMR.....	802 374
Divers portefeuilles.....	20 000		MCC.....	102 212
M.R.C. d'Érable		902 484	MDEIE.....	494 796
MAMR.....	394 420		MTQ.....	157 179
MCC.....	35 000		M.R.C. Lac Saint-Jean-Est	1 734 740
MDEIE.....	388 964		MAMR.....	1 005 707
MTQ.....	72 600		MDEIE.....	592 958
Divers portefeuilles.....	11 500		MTQ.....	128 075
M.R.C. Etchemins		917 383	Divers portefeuilles.....	8 000
MAMR.....	442 654		M.R.C. Lajemmerais	499 034
MDEIE.....	474 729		MAMR.....	123 825
M.R.C. Fjord-du-Saguenay		1 331 875	MDEIE.....	319 893
MAMR.....	850 864		MTQ.....	55 316
MDEIE.....	460 011		M.R.C. Laurentides	1 391 696
Divers portefeuilles.....	21 000		MAMR.....	1 023 554
M.R.C. Granit		867 716	MDEIE.....	328 142
MAMR.....	514 688		Divers portefeuilles.....	40 000
MDEIE.....	293 248		M.R.C. Laval	1 770 547
MTQ.....	35 280		MAMR.....	1 770 547
Divers portefeuilles.....	24 500		M.R.C. Lotbinière	746 755
M.R.C. Haute-Côte-Nord		1 130 308	MAMR.....	360 621
MAMR.....	609 321		MCC.....	50 000
MDEIE.....	496 987		MDEIE.....	290 694
Divers portefeuilles.....	24 000		MTQ.....	45 440
M.R.C. Haute-Gaspésie		1 343 559	M.R.C. Manicouagan	1 117 390
MAMR.....	749 265		MAMR.....	708 309
MDEIE.....	550 286		MDEIE.....	409 081
MTQ.....	44 008		M.R.C. Maria-Chapdelaine	1 443 187
M.R.C. Haute-Yamaska		1 205 320	MAMR.....	860 953
MAMR.....	671 155		MDEIE.....	491 734
MDEIE.....	456 420		MSP.....	40 000
MTQ.....	77 745		Divers portefeuilles.....	50 500
M.R.C. Haut-Richelieu		791 474	M.R.C. Maskinongé	1 443 781
MAMR.....	305 867		MAMR.....	876 757
MDEIE.....	461 607		MDEIE.....	513 433
Divers portefeuilles.....	24 000		Divers portefeuilles.....	53 591
M.R.C. Haut-St-François		866 154	M.R.C. Maskoutains	1 269 193
MAMR.....	424 206		MAMR.....	319 825
MDEIE.....	430 948		MDEIE.....	422 570
Divers portefeuilles.....	11 000		MTQ.....	514 298
M.R.C. Haut-St-Laurent		604 407	Divers portefeuilles.....	12 500
MAMR.....	301 366		M.R.C. Matane	1 114 359
MDEIE.....	270 541		MAMR.....	440 179
Divers portefeuilles.....	32 500		MDEIE.....	497 944
M.R.C. Île-d'Orléans		623 898	MTQ.....	176 236
MAMR.....	85 000		M.R.C. Matapédia	1 489 382
MCC.....	235 000		MAMR.....	646 248
MSP.....	40 000		MDEIE.....	555 200
MTQ.....	263 898		MTQ.....	224 434
M.R.C. l'Islet		891 203	Divers portefeuilles.....	63 500
MAMR.....	415 133		M.R.C. Matawinie	1 745 308
MDEIE.....	476 070		MAMR.....	1 135 760
M.R.C. Jacques-Cartier		607 576	MDEIE.....	535 825
MAMR.....	196 375		MTQ.....	56 823
MTQ.....	381 201		Divers portefeuilles.....	16 900
Divers portefeuilles.....	30 000			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
M.R.C. Mékinac		1 112 300	M.R.C. Robert-Cliche	869 738
MAMR.....	533 812		MAMR.....	298 300
MDEIE.....	484 488		MCC.....	65 000
MTQ.....	80 000		MDEIE.....	377 766
Divers portefeuilles.....	14 000		MTQ.....	121 172
			Divers portefeuilles.....	7 500
M.R.C. Memphrémagog		762 436	M.R.C. Rocher-Percé	1 434 477
MAMR.....	351 715		MAMR.....	877 078
MCC.....	46 000		MDEIE.....	557 399
MDEIE.....	319 586			
MTQ.....	45 135		M.R.C. Roussillon	721 642
			MAMR.....	143 060
M.R.C. Minganie		1 045 842	MDEIE.....	528 582
MAMR.....	615 097		Divers portefeuilles.....	50 000
MDEIE.....	430 745			
			M.R.C. Rouville	478 930
M.R.C. Mirabel		401 174	MAMR.....	209 512
MAMR.....	138 711		MDEIE.....	269 418
MDEIE.....	262 463			
			M.R.C. Sept-Rivières	1 090 318
M.R.C. Mitis		1 032 858	MAMR.....	671 580
MAMR.....	468 056		MDEIE.....	398 708
MDEIE.....	508 032		Divers portefeuilles.....	20 030
Divers portefeuilles.....	56 770			
			M.R.C. Témiscamingue	1 226 971
M.R.C. Montcalm		849 324	MAMR.....	530 119
MAMR.....	432 768		MDEIE.....	405 619
MDEIE.....	399 056		MTQ.....	256 003
Divers portefeuilles.....	17 500		Divers portefeuilles.....	35 230
M.R.C. Montmagny		853 738	M.R.C. Témiscouata	1 526 345
MAMR.....	389 961		MAMR.....	616 150
MDEIE.....	423 277		MDEIE.....	549 809
Divers portefeuilles.....	40 500		MTQ.....	328 512
			Divers portefeuilles.....	31 874
M.R.C. Nicolet-Yamaska		865 581		
MAMR.....	361 585		M.R.C. Thérèse-de-Blainville	568 936
MCC.....	60 000		MAMR.....	52 185
MDEIE.....	402 996		MDEIE.....	516 751
Divers portefeuilles.....	41 000			
			M.R.C. Vallée-de-la-Gatineau	1 571 353
M.R.C. Nouvelle-Beauce		750 272	MAMR.....	804 203
MAMR.....	304 736		MDEIE.....	521 418
MDEIE.....	294 611		MTQ.....	224 832
MTQ.....	150 925		Divers portefeuilles.....	20 900
M.R.C. Papineau		1 172 891	M.R.C. Vallée-de-l'Or	1 371 297
MAMR.....	634 099		MAMR.....	846 513
MDEIE.....	480 792		MDEIE.....	468 104
Divers portefeuilles.....	58 000		MTQ.....	56 680
M.R.C. Pays-d'en-Haut		727 628	M.R.C. Vallée-du-Richelieu	579 752
MAMR.....	426 170		MAMR.....	157 991
MDEIE.....	269 208		MDEIE.....	421 761
Divers portefeuilles.....	32 250			
			M.R.C. Val-St-François	671 926
M.R.C. Pontiac		1 308 573	MAMR.....	325 887
MAMR.....	629 772		MDEIE.....	285 354
MDEIE.....	432 876		MTQ.....	38 685
MTQ.....	214 000		Divers portefeuilles.....	22 000
Divers portefeuilles.....	31 925			
			M.R.C. Vaudreuil-Soulanges	663 941
M.R.C. Rimouski-Neigette		1 046 303	MAMR.....	250 848
MAMR.....	363 854		MDEIE.....	395 593
MDEIE.....	438 318		Divers portefeuilles.....	17 500
MTQ.....	244 131			
			Machineries Tenco (CDN) ltée (Les)	35 500
M.R.C. Rivière-du-Loup		964 163	MDEIE.....	35 500
MAMR.....	305 817			
MDEIE.....	408 494		Maetta Sciences inc.	49 400
MTQ.....	234 352		MDEIE.....	49 400
Divers portefeuilles.....	15 500			
			Magie des Mots (La)	72 427
M.R.C. Rivière-du-Nord		992 583	MELS.....	72 427
MAMR.....	294 563			
MDEIE.....	463 583		Maheu Isabelle	46 963
MTQ.....	214 437		MAPAQ.....	46 963
Divers portefeuilles.....	20 000			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Mahingan Development Corporation		58 100	Maison de la famille DAC (Droits d'accès de Charlesbourg)	88 984
MCE.....	58 100		MFACF.....	84 734
Maison Alcide-Clément		83 871	Divers portefeuilles.....	4 250
MFACF.....	83 871		Maison de la Famille Drummond inc.	78 839
Maison alpha ABC Côte-Nord		60 000	MFACF.....	78 839
MELS.....	60 000		Maison de la famille DVS (La)	101 587
Maison à Petits Pas (La)		65 502	MFACF.....	96 587
MFACF.....	65 502		Divers portefeuilles.....	5 000
Maison Au Seuil de l'Harmonie		45 922	Maison de la famille des Frontières	40 333
MSSS.....	45 922		MFACF.....	40 333
Maison buissonnière (Lieu de rencontres enfants-parents) (La)		57 483	Maison de la famille de Gatineau	107 444
MFACF.....	57 483		MFACF.....	107 444
Maison Claude-Bilodeau pour joueurs compulsifs (La)		235 257	Maison de la famille du Grand-Portage	82 882
MSSS.....	235 257		MFACF.....	82 882
Maison de la culture Bonsecours		64 400	Maison de la famille du groupe d'entraide aux nouveaux parents	49 375
MCC.....	64 400		MFACF.....	49 375
Maison de la culture de Gatineau		97 000	Maison de la famille de Kamouraska	42 037
MCC.....	97 000		MFACF.....	42 037
Maison de la culture de la Vallée-de-la-Gatineau		45 000	Maison de la famille La Parenthèse (La)	107 831
MCC.....	45 000		MFACF.....	107 831
Maison DeBois du Québec inc.		42 648	Maison de la famille La Parentr'Aide	83 767
MDEIE.....	42 648		MFACF.....	82 767
Maison Éducative du Coin inc. (La)		234 394	Divers portefeuilles.....	1 000
MFACF.....	234 394		Maison de la famille La Sarre	46 815
Maison des enfants de l'île de Montréal (La)		55 000	MFACF.....	46 815
MFACF.....	55 000		Maison de la famille de Laval-Ouest	81 558
Maison des enfants Le Dauphin de Laval		87 558	MFACF.....	79 558
MFACF.....	79 558		Divers portefeuilles.....	2 000
Divers portefeuilles.....	8 000		Maison de la famille de Lemoyne	35 438
Maison des Enfants Montessori inc.		340 645	Divers portefeuilles.....	35 438
MFACF.....	340 645		Maison de la famille Louis-Hébert	181 950
Maison familiale de Valleyfield (La)		97 017	MAMR.....	133 994
MFACF.....	97 017		MFACF.....	47 956
Maison de la Famille d'Amos inc. (La)		50 009	Maison de la Famille de la M.R.C. de Bonaventure inc. (La)	35 938
MFACF.....	50 009		MFACF.....	35 938
Maison de la famille Aux Quatre Vents		58 262	Maison de la Famille de la M.R.C. de l'Islet inc.	42 254
MFACF.....	58 262		Divers portefeuilles.....	42 254
Maison de la famille du bassin de Maskinongé		53 494	Maison de la famille des Maskoutains	160 495
MFACF.....	53 494		MFACF.....	61 296
Maison de la famille Beauce-Etchemins		54 638	MICC.....	71 199
MFACF.....	54 638		Divers portefeuilles.....	28 000
Maison de la famille de Bellechasse		35 938	Maison de la famille Memphrémagog	40 835
MFACF.....	35 438		MFACF.....	40 835
Divers portefeuilles.....	500		Maison de la famille du Nord (La)	61 634
Maison de la famille de Brossard (La)		36 438	MFACF.....	61 634
Divers portefeuilles.....	36 438		Maison de la famille des Pays-d'en-Haut (La)	75 268
Maison de la famille de Charlevoix		99 379	MFACF.....	75 268
MFACF.....	98 629		Maison de la famille Petite-Nation	78 788
Divers portefeuilles.....	750		MFACF.....	76 788
Maison de la famille contre Vents et Marées (La)		50 977	Divers portefeuilles.....	2 000
MFACF.....	50 977		Maison de la famille Pierre Bienvenue Noailles	79 604
			MFACF.....	79 604

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Maison de la famille du Pontiac		58 372	Maison de la famille Vaudreuil-Soulanges	61 050
MFACF.....	58 372		MFACF.....	56 050
Maison de la famille de Port-Cartier		36 120	Divers portefeuilles.....	5 000
MFACF.....	36 120		Maison des Grands-Parents de Villeray inc. (La)	65 000
Maison de la famille de Québec (La)		76 741	MFACF.....	65 000
MFACF.....	76 741		Maison des greffés du Québec	575 570
Maison de la famille de Quyon		76 050	MSSS.....	575 000
MFACF.....	74 050		Divers portefeuilles.....	570
Divers portefeuilles.....	2 000		Maison d'Haïti	163 190
Maison de la famille Rive-Sud		128 337	MELS.....	102 500
MFACF.....	128 337		MICC.....	60 690
Maison de la famille de Rouyn-Noranda (La)		67 276	Maison Internationale de la Rive-Sud inc.	248 164
MFACF.....	67 276		MICC.....	235 664
Maison de la famille de Saint-Léonard		69 542	Divers portefeuilles.....	12 500
MFACF.....	69 542		Maison Jean Lapointe inc.	773 941
Maison des Familles Chemin du Roi inc.		75 381	MSSS.....	773 941
MFACF.....	75 381		Maison Jean-Michel Anctil (La)	66 000
Maison des familles de Chicoutimi (La)		57 991	MELS.....	66 000
MFACF.....	57 991		Maison L'Alcôve inc.	240 000
Maison de la famille de Sherbrooke		39 587	MSSS.....	240 000
MFACF.....	38 587		Maison La Margelle inc.	100 000
Divers portefeuilles.....	1 000		MSSS.....	100 000
Maison des familles de La Baie		53 207	Maison La Virevolte	68 867
MFACF.....	53 207		MFACF.....	68 867
Maison des familles de LaSalle		57 542	Maison Le RADEAU	125 000
MFACF.....	57 542		MAMR.....	125 000
Maison des familles de la Matapédia		47 093	Maison Mémoire du Cœur (La)	237 311
MFACF.....	44 093		MAMR.....	237 311
Divers portefeuilles.....	3 000		Maison Montessori de Chelsea	665 458
Maison des familles de Rimouski-Neigette		86 375	MFACF.....	665 458
MFACF.....	52 743		Maison des mots des Basses-Laurentides	96 000
Divers portefeuilles.....	33 632		MELS.....	96 000
Maison de la famille de Ste-Anne-des-Plaines (La)		85 978	Maisonnette des Parents (La)	46 640
MFACF.....	85 978		MFACF.....	46 640
Maison de la famille de St-François		79 558	Maison Parenfant des Basses Laurentides inc.	84 392
MFACF.....	79 558		MFACF.....	84 392
Maison de la famille St-Michel		57 483	Maison Parent-Aïse	80 721
MFACF.....	57 483		MFACF.....	80 721
Maison des Familles de Verdun inc.		52 542	Maison Parent-Enfant, Bassin de la Prairie (La)	55 481
MFACF.....	52 542		MFACF.....	55 481
Maison de la Famille de Trois-Rivières inc. (La)		89 859	Maison des parents de Bordeaux-Cartierville (La)	57 542
MFACF.....	89 609		MFACF.....	57 542
Divers portefeuilles.....	250		Maison de parents de la Matawinie Ouest	64 135
Maison de la famille Vallée-de-la-Gatineau		69 078	MFACF.....	64 135
MFACF.....	69 078		Maison Pause-Parent (La)	76 462
Maison de la famille Vallée-de-la-Lièvre (La)		122 279	MFACF.....	75 462
MFACF.....	122 279		Divers portefeuilles.....	1 000
Maison de la famille de la Vallée du Richelieu		80 938	Maison de Quartier de Fabreville inc. (La)	99 433
MFACF.....	62 938		MFACF.....	94 433
Divers portefeuilles.....	18 000		Divers portefeuilles.....	5 000
Maison de la Famille Valoise inc.		39 438	Maison de quartier Vimont	59 110
Divers portefeuilles.....	39 438		MFACF.....	53 110
			Divers portefeuilles.....	6 000



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Maison québécoise du théâtre pour l'enfance et la jeunesse	455 472	86 970
MCC.....	454 472	86 970
Divers portefeuilles.....	1 000	
Maison de recherche appliquée et de technologie en matière environnementale	71 534	84 000
MDEIE.....	71 534	
Maison Régionale de l'Industrie (région 05) inc.	65 000	
MDEIE.....	65 000	
Maison Rodolphe-Duguay de Nicolet-Sud	60 000	
MCC.....	60 000	
Maison Saint-Gabriel	54 157	
MCC.....	54 157	
Maison de la Source Gabriel inc.	36 500	
Divers portefeuilles.....	36 500	
Makitautik centre d'hébergement communautaire de Kangirsuk	215 100	
MSP.....	215 100	
Manifestation culturelle de la Muestra de Cine ibero-latinoamericana de Montréal	50 000	
MAMR.....	50 000	
Marathon des Deux Rives	116 000	
MSSS.....	35 000	
MTQ.....	75 000	
Divers portefeuilles.....	6 000	
Marchand Guy	35 928	
MAPAQ.....	35 928	
Marchand Jean-Claude	41 576	
MAPAQ.....	41 576	
Marée des Mots (La)	85 925	
MELS.....	85 925	
Marinard Biotech inc.	99 500	
MAPAQ.....	69 500	
Divers portefeuilles.....	30 000	
Marmotte inc.	36 154	
MDEIE.....	36 154	
Martin Paul	41 523	
MAPAQ.....	41 523	
Massé Raymond et Fils inc.	63 490	
MAPAQ.....	63 490	
Matelas Lapensée (Les)	62 920	
MICC.....	62 920	
Matériaux de Constructions Oldcastle Canada inc. (Les)	50 000	
MDEIE.....	50 000	
Mathieu Marie-Ève et Lachance Carl	71 458	
MSP.....	71 458	
McGill University	285 316 461	
MAPAQ.....	1 241 898	
MCC.....	128 533	
MDEIE.....	426 766	
MELS.....	282 082 971	
MSSS.....	1 430 293	
Divers portefeuilles.....	6 000	
Mc Ouat John	37 912	
MAPAQ.....	37 912	
Mécanique Industrielle AL Tech inc.	200 000	
MDEIE.....	200 000	
Mecfor inc.		86 970
MDEIE.....		86 970
Médecins du Monde		84 000
MSSS.....		55 000
Divers portefeuilles.....		29 000
Médiathèque du Design inc.		151 125
MAMR.....		100 000
MDEIE.....		51 125
Médiathèque Maskoutaine inc.		58 217
MCC.....		58 217
Méduse		354 867
MCC.....		354 867
MEG (Le Montréal Électronique Groove inc.)		50 000
MAMR.....		50 000
Ménard F. inc.		192 619
MAPAQ.....		192 619
Ménard Martin		41 513
MAPAQ.....		41 513
Mercier Benoît		67 977
MAPAQ.....		67 977
Mercure Danny		35 264
MAPAQ.....		35 264
Messier Christian		43 975
MAPAQ.....		43 975
Messier Denis		44 408
MAPAQ.....		44 408
Messier Yves		46 107
MAPAQ.....		46 107
Mesure mineures enceintes - Centre de communication avec la clientèle de Trois-Rivières		347 158
MESS.....		347 158
Métallurgie Castech inc.		49 983
MDEIE.....		49 983
Métal 7 inc.		104 925
MDEIE.....		104 925
Métivier Christian		76 055
MSP.....		76 055
Meubles Claude Fortier inc.		60 148
MICC.....		60 148
Michaud Éric		60 639
MAPAQ.....		60 639
Michikanibikok Inik		176 256
MSP.....		176 256
Mignault Michel		46 770
MAPAQ.....		46 770
Milieu éducatif La Source		73 000
MELS.....		73 000
Millette Jean-François		44 780
MAPAQ.....		44 780
Mills Louis		53 959
MAPAQ.....		53 959
Mines, Innovation, Solutions, et Applications (MISA)		35 000
MDEIE.....		35 000

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Mini-Garderie "Les P'tits Bouts Chou inc."		440 115	Multina inc.	64 500
MFAFC.....	440 115		MDEIE.....	64 500
Moisson Montréal inc.		82 600		
MSSS.....	40 000			
Divers portefeuilles.....	42 600			
Mondor Itée		54 880		
MDEIE.....	54 880			
Monte David		39 752		
MAPAQ.....	39 752			
Montréal, Capitale mondiale du livre 2005-2006		100 000		
MELS.....	100 000			
Montréal International		1 189 000		
MAMR.....	329 000			
MDEIE.....	245 000			
MRI.....	600 000			
Divers portefeuilles.....	15 000			
Morais Stéphanie		37 002		
MAPAQ.....	37 002			
Moreau Jean		42 493		
MAPAQ.....	42 493			
Morin Denis		37 793		
MAPAQ.....	37 793			
Motel Le Luxembourg		101 448		
MSP.....	101 448			
Motivation jeunesse		72 536		
MELS.....	72 536			
Moulage sous Pression A.M.T. inc.		70 238		
MDEIE.....	70 238			
Moules Carleton-sur-Mer inc.		52 894		
MAPAQ.....	52 894			
Moulin Seigneurial de Pointe-du-Lac inc.		69 728		
MCC.....	69 728			
Moulores Modernes inc. (Les)		44 960		
MDEIE.....	44 960			
Mouvement jeunesse Baie-James		110 606		
MCE.....	110 606			
Mouvement national des québécoises et québécois		2 953 500		
MELS.....	2 953 500			
Mouvement organisé des mères solidaires (MOMS)		66 624		
MFAFC.....	66 624			
Mouvement québécois des camps familiaux		123 176		
MELS.....	123 176			
Mouvement québécois de la qualité		516 000		
MCE.....	316 000			
MDEIE.....	200 000			
Mouvement Retrouvailles, adopté(e)s, non-adopté(e)s, parents		35 000		
MSSS.....	35 000			
MOXXI Medical inc.		226 701		
MDEIE.....	226 701			
Mulon Pierre-Yves		38 139		
MAPAQ.....	38 139			
MultiCorpora R et D inc.		54 615		
MDEIE.....	54 615			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$	
Municipalité Adstock	449 962	Municipalité Barraute	1 190 309
MAMR.....	77 495	MAMR.....	1 025 857
MTQ.....	372 467	MTQ.....	164 452
Municipalité Aguanish	231 952	Municipalité Batican	69 967
MAMR.....	155 324	MTQ.....	45 983
MDEIE.....	70 350	Divers portefeuilles.....	23 984
Divers portefeuilles.....	6 278	Municipalité Bearn	242 198
Municipalité Albanel	407 624	MAMR.....	146 926
MAMR.....	274 776	MTQ.....	95 272
MCC.....	42 714	Municipalité Beaulac-Garthby	98 419
MTQ.....	90 134	MTQ.....	86 046
Municipalité Albertville	177 341	Divers portefeuilles.....	12 373
MAMR.....	35 237	Municipalité Beaumont	216 672
MTQ.....	142 104	MAMR.....	195 042
Municipalité Ange-Gardien	552 209	Divers portefeuilles.....	21 630
MAMR.....	135 962	Municipalité Bégin	329 091
MTQ.....	416 247	MAMR.....	185 582
Municipalité Armagh	279 873	MTQ.....	142 009
MAMR.....	118 565	Divers portefeuilles.....	1 500
MTQ.....	161 308	Municipalité Belcourt	165 130
Municipalité Ascension-de-Patapédia	140 904	MAMR.....	70 680
MTQ.....	113 209	MTQ.....	94 450
Divers portefeuilles.....	27 695	Municipalité Berry	414 780
Municipalité Ascot Corner	197 943	MAMR.....	73 902
MAMR.....	55 861	MTQ.....	340 878
MTQ.....	142 082	Municipalité Berthier-sur-Mer	38 917
Municipalité Aston-Jonction	134 996	Divers portefeuilles.....	38 917
MTQ.....	129 153	Municipalité Béthanie	98 969
Divers portefeuilles.....	5 843	MTQ.....	74 126
Municipalité Auclair	173 694	Divers portefeuilles.....	24 843
MAMR.....	56 423	Municipalité Bic	546 726
MTQ.....	111 621	MAMR.....	307 570
Divers portefeuilles.....	5 650	MCC.....	53 093
Municipalité Audet	119 397	MTQ.....	183 688
MTQ.....	110 243	Divers portefeuilles.....	2 375
Divers portefeuilles.....	9 154	Municipalité Biencourt	220 692
Municipalité Austin	45 662	MAMR.....	76 700
MAMR.....	45 603	MTQ.....	143 992
Divers portefeuilles.....	59	Municipalité Blanc-Sablon	538 257
Municipalité Authier	139 632	MAMR.....	432 963
MAMR.....	62 812	MSP.....	35 294
MTQ.....	76 820	MTQ.....	70 000
Municipalité Authier-Nord	192 911	Municipalité Blue Sea	171 743
MAMR.....	70 163	MTQ.....	166 094
MTQ.....	122 748	Divers portefeuilles.....	5 649
Municipalité Baie-des-Sables	136 385	Municipalité Boileau	228 864
MAMR.....	50 935	MTQ.....	218 006
MTQ.....	83 950	Divers portefeuilles.....	10 858
Divers portefeuilles.....	1 500	Municipalité Boischatel	214 746
Municipalité Baie-du-Février	45 719	MAMR.....	140 591
Divers portefeuilles.....	45 719	MTQ.....	53 341
Municipalité Baie-James	2 522 450	Divers portefeuilles.....	20 814
MAMR.....	1 641 121	Municipalité Bois-Franc	124 850
MDEIE.....	579 092	MAMR.....	48 383
MTQ.....	302 237	MTQ.....	55 762
Municipalité Barnston-Ouest	349 018	Divers portefeuilles.....	20 705
MTQ.....	338 951	Municipalité Bolton-Est	175 099
Divers portefeuilles.....	10 067	MTQ.....	167 687
		Divers portefeuilles.....	7 412

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Municipalité Bolton-Ouest		144 859	Municipalité Champneuf	119 979
MTQ.....	131 703		MTQ.....	90 099
Divers portefeuilles.....	13 156		Divers portefeuilles.....	29 880
Municipalité Bonne-Espérance		511 061	Municipalité Charrette	289 053
MAMR.....	317 108		MAMR.....	185 312
MSP.....	130 724		MSP.....	42 196
MTQ.....	63 229		MTQ.....	61 545
Municipalité Bonsecours		85 410	Municipalité Chartierville	90 470
MTQ.....	75 222		MTQ.....	79 800
Divers portefeuilles.....	10 188		Divers portefeuilles.....	10 670
Municipalité Bouchette		284 678	Municipalité Chazel	181 990
MTQ.....	273 336		MAMR.....	48 931
Divers portefeuilles.....	11 342		MTQ.....	133 059
Municipalité Bowman		187 002	Municipalité Chelsea	113 314
MAMR.....	139 907		MAMR.....	88 314
MTQ.....	47 095		Divers portefeuilles.....	25 000
Municipalité Brigham		226 670	Municipalité Cheneville	160 604
MAMR.....	38 026		MTQ.....	131 724
MTQ.....	182 670		Divers portefeuilles.....	28 880
Divers portefeuilles.....	5 974		Municipalité Chertsey	408 536
Municipalité Bristol		530 839	MAMR.....	127 761
MTQ.....	512 810		MTQ.....	280 775
Divers portefeuilles.....	18 029		Municipalité Chesterville	309 857
Municipalité Brownsburg-Chatham		1 142 442	MAMR.....	54 476
MAMR.....	745 504		MTQ.....	255 381
MTQ.....	396 938		Municipalité Chute-Saint-Philippe	359 239
Municipalité Bury		310 809	MAMR.....	81 943
MTQ.....	296 146		MTQ.....	277 296
Divers portefeuilles.....	14 663		Municipalité Clerval	177 956
Municipalité Cacouna		43 390	MTQ.....	154 303
MAMR.....	43 390		Divers portefeuilles.....	23 653
Municipalité Cantley		160 239	Municipalité Colombier	335 037
MAMR.....	60 909		MAMR.....	182 694
MCC.....	53 330		MTQ.....	152 343
MTQ.....	40 000		Municipalité Compton	635 597
Divers portefeuilles.....	6 000		MAMR.....	89 284
Municipalité Caplan		667 894	MTQ.....	528 309
MAMR.....	595 554		Divers portefeuilles.....	18 004
MTQ.....	72 340		Municipalité Côteau-du-Lac	252 727
Municipalité Cap-Saint-Ignace		268 227	MAMR.....	202 395
MAMR.....	157 024		MTQ.....	48 610
MTQ.....	91 834		Divers portefeuilles.....	1 722
Divers portefeuilles.....	19 369		Municipalité Côte-Nord-du-Golfe-St-Laurent	2 010 917
Municipalité Cap-Santé		357 747	MAMR.....	1 207 434
MAMR.....	301 018		MDEIE.....	510 606
MTQ.....	37 500		MSP.....	54 303
Divers portefeuilles.....	19 229		MTQ.....	238 574
Municipalité Cascapédia-Saint-Jules		154 929	Municipalité Crabtree	202 236
MAMR.....	47 134		MAMR.....	80 903
MTQ.....	95 252		MSP.....	74 626
Divers portefeuilles.....	12 543		MTQ.....	46 707
Municipalité Cayamant		230 226	Municipalité Daveluyville	292 213
MAMR.....	62 328		MAMR.....	280 213
MTQ.....	167 898		Divers portefeuilles.....	12 000
Municipalité Chambord		109 473	Municipalité Déléage	406 856
MAMR.....	89 411		MAMR.....	177 166
Divers portefeuilles.....	20 062		MTQ.....	229 690
Municipalité Champlain		320 122	Municipalité Denholm	283 838
MAMR.....	197 932		MTQ.....	242 807
MCC.....	76 900		Divers portefeuilles.....	41 031
Divers portefeuilles.....	45 290			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Municipalité Deschailons-sur-Saint-Laurent		75 372	Municipalité Fortierville	214 446
MAMR.....	69 638		MAMR.....	90 391
Divers portefeuilles.....	5 734		MTQ.....	124 055
Municipalité Deschambault-Grondines		527 394	Municipalité Frampton	261 636
MAMR.....	168 922		MTQ.....	243 352
MSP.....	250 000		Divers portefeuilles.....	18 284
MTQ.....	108 002		Municipalité Franklin	167 505
Divers portefeuilles.....	470		MTQ.....	137 651
Municipalité Dosquet		346 091	Divers portefeuilles.....	29 854
MAMR.....	332 832		Municipalité Franquelin	122 124
Divers portefeuilles.....	13 259		MAMR.....	109 124
Municipalité Dudswell		357 229	Divers portefeuilles.....	13 000
MAMR.....	67 314		Municipalité Frelighsburg	170 569
MTQ.....	289 915		MTQ.....	150 249
Municipalité Duhamel		240 063	Divers portefeuilles.....	20 320
MAMR.....	113 264		Municipalité Frontenac	115 118
MTQ.....	126 799		MAMR.....	37 994
Municipalité Duhamel-Ouest		130 996	MTQ.....	77 124
MTQ.....	123 364		Municipalité Fugèreville	170 813
Divers portefeuilles.....	7 632		MTQ.....	149 764
Municipalité Dupuy		433 178	Divers portefeuilles.....	21 049
MAMR.....	304 625		Municipalité Gallichan	197 231
MTQ.....	128 553		MAMR.....	63 671
Municipalité Durham-Sud		187 204	MTQ.....	133 560
MTQ.....	174 564		Municipalité Girardville	268 763
Divers portefeuilles.....	12 640		MAMR.....	145 025
Municipalité d'East Broughton		344 765	MTQ.....	115 038
MAMR.....	276 291		Divers portefeuilles.....	8 700
MTQ.....	68 474		Municipalité Grand-Métis	52 694
Municipalité East Hereford		65 725	MTQ.....	48 679
MTQ.....	55 396		Divers portefeuilles.....	4 015
Divers portefeuilles.....	10 329		Municipalité Grand-Remous	432 844
Municipalité Eastman		53 880	MAMR.....	91 382
Divers portefeuilles.....	53 880		MTQ.....	341 462
Municipalité des Éboulements		488 948	Municipalité Grand-Saint-Esprit	131 497
MAMR.....	410 516		MAMR.....	96 503
MTQ.....	77 028		Divers portefeuilles.....	34 994
Divers portefeuilles.....	1 404		Municipalité Grenville-sur-la-Rouge	540 603
Municipalité Egan-Sud		155 429	MAMR.....	92 420
MTQ.....	149 407		MTQ.....	448 183
Divers portefeuilles.....	6 022		Municipalité Gros-Mécatina	336 318
Municipalité des Escoumins		501 997	MAMR.....	209 249
MAMR.....	486 997		MSP.....	112 069
Divers portefeuilles.....	15 000		Divers portefeuilles.....	15 000
Municipalité Escuminac		185 184	Municipalité Grosses-Roches	116 186
MAMR.....	47 042		MAMR.....	64 224
MTQ.....	138 142		MTQ.....	51 962
Municipalité Esprit-Saint		184 130	Municipalité Hatley	139 959
MAMR.....	81 719		MTQ.....	120 194
MTQ.....	102 411		Divers portefeuilles.....	19 765
Municipalité Fassett		181 959	Municipalité Havre-St-Pierre	917 345
MAMR.....	166 959		MAMR.....	845 995
Divers portefeuilles.....	15 000		MCC.....	58 350
Municipalité Ferland-et-Boilleau		145 858	Divers portefeuilles.....	13 000
MAMR.....	89 309		Municipalité Hébertville	532 232
MTQ.....	53 094		MAMR.....	419 733
Divers portefeuilles.....	3 455		MTQ.....	112 499
Municipalité Ferme-Neuve		1 051 407	Municipalité Henryville	137 626
MAMR.....	375 995		MAMR.....	37 225
MTQ.....	675 412		MTQ.....	100 401

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Municipalité Honfleur		296 390	Municipalité Lac-au-Saumon	458 572
MAMR.....	207 090		MAMR.....	320 697
MTQ.....	89 300		MTQ.....	137 875
Municipalité Hope Town		69 529	Municipalité Lac-Beauport	177 218
MTQ.....	45 035		MAMR.....	121 218
Divers portefeuilles.....	24 494		MTQ.....	50 000
Municipalité Huberdeau		215 556	Divers portefeuilles.....	6 000
MAMR.....	67 863		Municipalité Lac-Bouchette	317 664
MTQ.....	147 693		MAMR.....	262 614
Municipalité l'Île-d'Anticosti		319 777	Divers portefeuilles.....	55 050
MAMR.....	319 777		Municipalité Lac-des-Aigles	270 418
Municipalité Îles-de-la-Madeleine		4 826 945	MAMR.....	182 767
MAMR.....	3 680 915		MTQ.....	87 651
MCC.....	109 568		Municipalité Lac-des-Écorces	416 891
MDEIE.....	485 032		MAMR.....	223 988
MTQ.....	551 430		MTQ.....	192 903
Municipalité d'Inverness		295 346	Municipalité Lac-des-Plages	112 609
MTQ.....	273 236		MTQ.....	84 390
Divers portefeuilles.....	22 110		Divers portefeuilles.....	28 219
Municipalité Irlande		247 761	Municipalité Lac-Drolet	133 500
MTQ.....	235 280		MTQ.....	113 855
Divers portefeuilles.....	12 481		Divers portefeuilles.....	19 645
Municipalité l'Isle-aux-Allumettes		451 946	Municipalité Lac-du-Cerf	150 892
MAMR.....	43 318		MTQ.....	127 699
MTQ.....	408 628		Divers portefeuilles.....	23 193
Municipalité l'Isle-aux-Coudres		544 060	Municipalité de Lac-Édouard	50 000
MAMR.....	528 331		MAMR.....	50 000
Divers portefeuilles.....	15 729		Municipalité Lac-Etchemin	704 739
Municipalité l'Islet-sur-Mer / Saint-Eugène / l'Islet		1 040 389	MAMR.....	445 651
MAMR.....	924 664		MTQ.....	259 088
MTQ.....	115 225		Municipalité Lac-Frontière	49 463
Divers portefeuilles.....	500		MTQ.....	41 608
Municipalité l'Isle-Verte		414 101	Divers portefeuilles.....	7 855
MAMR.....	279 182		Municipalité Lacolle	150 026
MTQ.....	131 758		MAMR.....	68 526
Divers portefeuilles.....	3 161		MTQ.....	81 500
Municipalité Kazabazua		150 201	Municipalité La Conception	228 573
MTQ.....	134 789		MAMR.....	43 821
Divers portefeuilles.....	15 412		MTQ.....	184 752
Municipalité Kiamika		331 403	Municipalité La Corne	264 223
MAMR.....	82 469		MAMR.....	58 056
MTQ.....	248 934		MTQ.....	206 167
Municipalité Kingsey Falls		143 723	Municipalité Lac-Simon	70 587
MAMR.....	39 693		MTQ.....	55 989
MTQ.....	104 030		Divers portefeuilles.....	14 598
Municipalité Kinnear's Mills		203 267	Municipalité Lac-Ste-Marie	275 790
MAMR.....	42 032		MTQ.....	248 907
MTQ.....	151 235		Divers portefeuilles.....	26 883
Divers portefeuilles.....	10 000		Municipalité Lac-St-Paul	197 171
Municipalité Kipawa		101 784	MAMR.....	39 016
MAMR.....	75 047		MTQ.....	158 155
Divers portefeuilles.....	26 737		Municipalité Lac-Supérieur	228 377
Municipalité Labelle		297 845	MAMR.....	119 414
MAMR.....	117 876		MTQ.....	108 963
MTQ.....	179 969		Municipalité Laforce	205 685
Municipalité La Bostonnais		50 000	MAMR.....	121 246
MAMR.....	50 000		MTQ.....	84 439
Municipalité Labrecque		260 391		
MAMR.....	153 378			
MTQ.....	107 013			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$		Total \$
Municipalité Lamarche	173 819	Municipalité Laverlochère	286 059
MAMR.....	96 831	MAMR.....	170 383
MTQ.....	73 988	MTQ.....	95 676
Divers portefeuilles.....	3 000	Divers portefeuilles.....	20 000
Municipalité La Martre	487 075	Municipalité La Visitation-de-l'Île-Dupas	38 291
MAMR.....	380 120	Divers portefeuilles.....	38 291
MSP.....	40 802	Municipalité La Visitation-de-Yamaska	37 981
MTQ.....	66 153	MSP.....	37 981
Municipalité Lambton	105 767	Municipalité Leclercville	132 582
MAMR.....	42 810	MAMR.....	64 888
MTQ.....	62 957	MTQ.....	63 093
Municipalité La Minerve	402 016	Divers portefeuilles.....	4 601
MAMR.....	71 520	Municipalité Lefebvre	129 781
MTQ.....	322 845	MTQ.....	122 820
Divers portefeuilles.....	7 651	Divers portefeuilles.....	6 961
Municipalité La Morandière	390 053	Municipalité Lejeune	197 813
MAMR.....	63 365	MAMR.....	94 536
MTQ.....	326 688	MTQ.....	83 274
Municipalité La Motte	283 940	Divers portefeuilles.....	20 003
MTQ.....	252 090	Municipalité Lemieux	157 005
Divers portefeuilles.....	31 850	MTQ.....	134 215
Municipalité L'Ange-Gardien	347 127	Divers portefeuilles.....	22 790
MTQ.....	314 176	Municipalité Les Bergeronnes	429 008
Divers portefeuilles.....	32 951	MAMR.....	235 832
Municipalité Lanoraie	662 115	MCC.....	83 992
MAMR.....	584 752	MSP.....	50 000
MCC.....	38 108	MTQ.....	59 184
Divers portefeuilles.....	39 255	Municipalité Les Cèdres	237 616
Municipalité L'Anse-St-Jean	577 054	MAMR.....	212 701
MAMR.....	317 240	Divers portefeuilles.....	24 915
MSP.....	65 155	Municipalité Les Côteaux	120 938
MTQ.....	194 659	MAMR.....	103 991
Municipalité Lantier	39 730	Divers portefeuilles.....	16 947
Divers portefeuilles.....	39 730	Municipalité Les Hauteurs	219 218
Municipalité La Patrie	218 165	MAMR.....	70 414
MAMR.....	109 604	MTQ.....	148 804
MTQ.....	108 561	Municipalité Les Méchins	474 583
Municipalité La Pêche	1 054 450	MAMR.....	418 583
MAMR.....	298 497	MTQ.....	56 000
MTQ.....	749 953	Municipalité Longue-Pointe-de-Mingan	671 191
Divers portefeuilles.....	6 000	MAMR.....	607 915
Municipalité La Reine	209 247	MTQ.....	62 776
MAMR.....	70 161	Divers portefeuilles.....	500
MTQ.....	139 086	Municipalité Longue-Rive	301 999
Municipalité Larouche	189 814	MAMR.....	261 360
MAMR.....	132 359	MCC.....	35 026
MTQ.....	49 039	Divers portefeuilles.....	5 613
Divers portefeuilles.....	8 416	Municipalité Lorrainville	504 294
Municipalité L'Ascension	395 339	MAMR.....	392 936
MAMR.....	112 485	MTQ.....	111 358
MTQ.....	282 854	Municipalité Lotbinière	71 418
Municipalité Laurierville	185 853	MTQ.....	48 113
MAMR.....	35 606	Divers portefeuilles.....	23 305
MTQ.....	150 247	Municipalité Lyster	278 431
Municipalité L'Avenir	402 923	MAMR.....	37 920
MAMR.....	154 166	MTQ.....	240 511
MTQ.....	247 757	Municipalité Mandeville	321 834
Divers portefeuilles.....	1 000	MAMR.....	100 644
		MTQ.....	206 370
		Divers portefeuilles.....	14 820

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Municipalité Manseau		257 892	Municipalité Namur	85 565
MAMR.....	149 956		MTQ.....	63 998
MTQ.....	107 936		Divers portefeuilles.....	21 567
Municipalité Maria		961 024	Municipalité Nantes	124 064
MAMR.....	731 613		MTQ.....	106 983
MSP.....	46 266		Divers portefeuilles.....	17 081
MTQ.....	166 049		Municipalité New Carlisle	276 679
Divers portefeuilles.....	17 096		MAMR.....	203 647
Municipalité Maricourt		100 389	MTQ.....	73 032
MTQ.....	93 232		Municipalité Nomingue	453 431
Divers portefeuilles.....	7 157		MAMR.....	73 146
Municipalité Martinville		111 030	MTQ.....	380 285
MTQ.....	105 351		Municipalité Normétal	247 734
Divers portefeuilles.....	5 679		MAMR.....	215 755
Municipalité Maskinongé		424 802	Divers portefeuilles.....	31 979
MAMR.....	304 471		Municipalité Notre-Dame-de-Ham	142 057
MTQ.....	118 395		MTQ.....	113 657
Divers portefeuilles.....	1 936		Divers portefeuilles.....	28 400
Municipalité Mayo		99 787	Municipalité Notre-Dame-de-la-Merci	285 680
MTQ.....	95 439		MAMR.....	107 323
Divers portefeuilles.....	4 348		MTQ.....	174 957
Municipalité McMasterville		355 053	Divers portefeuilles.....	3 400
MAMR.....	341 053		Municipalité Notre-Dame-de-la-Paix	99 185
Divers portefeuilles.....	14 000		MTQ.....	90 990
Municipalité Messines		213 209	Divers portefeuilles.....	8 195
MTQ.....	201 662		Municipalité Notre-Dame-de-la-Salette	192 267
Divers portefeuilles.....	11 547		MAMR.....	78 125
Municipalité Milan		148 382	MTQ.....	114 142
MAMR.....	53 326		Municipalité Notre-Dame-de-l'Île-Perrot	171 807
MTQ.....	95 056		MAMR.....	131 807
Municipalité Mille-Isles		105 637	MTQ.....	40 000
MTQ.....	99 371		Municipalité Notre-Dame-de-Lorette	123 280
Divers portefeuilles.....	6 266		MAMR.....	71 810
Municipalité Moffet		89 394	MTQ.....	51 470
MAMR.....	39 298		Municipalité Notre-Dame-de-Montauban	290 249
MTQ.....	50 096		MSP.....	133 288
Municipalité Montcalm		74 991	MTQ.....	123 056
MTQ.....	54 076		Divers portefeuilles.....	33 905
Divers portefeuilles.....	20 915		Municipalité Notre-Dame-de-Pontmain	203 258
Municipalité Mont-Carmel		425 284	MAMR.....	73 629
MAMR.....	181 326		MTQ.....	129 629
MTQ.....	243 958		Municipalité Notre-Dame-des-Bois	139 666
Municipalité Montcerf		430 541	MAMR.....	73 271
MAMR.....	86 022		MTQ.....	66 395
MTQ.....	344 519		Municipalité Notre-Dame-des-Monts	255 287
Municipalité Montebello		246 600	MTQ.....	221 402
MAMR.....	245 100		Divers portefeuilles.....	33 885
Divers portefeuilles.....	1 500		Municipalité Notre-Dame-des-Neiges	122 537
Municipalité Montpellier		188 546	MTQ.....	100 880
MAMR.....	73 349		Divers portefeuilles.....	21 657
MTQ.....	115 197		Municipalité Notre-Dame-des-Prairies	306 965
Municipalité Mont-Saint-Michel		127 884	MAMR.....	291 355
MAMR.....	36 195		Divers portefeuilles.....	15 610
MTQ.....	91 689		Municipalité Notre-Dame-du-Laus	338 354
Municipalité Mont-St-Grégoire		97 814	MAMR.....	164 323
MAMR.....	49 051		MTQ.....	174 031
MTQ.....	48 763		Municipalité Notre-Dame-du-Nord	239 714
Municipalité Morin-Heights		168 452	MAMR.....	169 514
MCC.....	36 686		MTQ.....	70 200
MSP.....	84 039			
Divers portefeuilles.....	47 727			



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Municipalité Notre-Dame-du-Rosaire		102 193	Municipalité Pointe-Calumet	247 087
MAMR.....	50 105		MAMR.....	237 387
MTQ.....	52 088		Divers portefeuilles.....	9 700
Municipalité Nouvelle		437 146	Municipalité Pontiac	595 694
MAMR.....	240 317		MAMR.....	84 042
MSP.....	46 285		MTQ.....	511 652
MTQ.....	129 544		Municipalité Port-Daniel	560 262
Divers portefeuilles.....	21 000		MAMR.....	438 048
Municipalité Noyan		89 592	MTQ.....	122 214
MTQ.....	72 746		Municipalité Poularies	198 362
Divers portefeuilles.....	16 846		MAMR.....	120 104
Municipalité Ogden		195 759	MTQ.....	78 258
MTQ.....	185 622		Municipalité Preissac	80 362
Divers portefeuilles.....	10 137		MTQ.....	47 694
Municipalité Oka		481 862	Divers portefeuilles.....	32 668
MAMR.....	391 853		Municipalité Prévost	324 549
MDDEP.....	63 865		MAMR.....	247 363
Divers portefeuilles.....	26 144		MTQ.....	42 808
Municipalité Ormstown		449 718	Divers portefeuilles.....	34 378
MAMR.....	273 413		Municipalité Racine	351 421
MTQ.....	176 305		MAMR.....	246 237
Municipalité Padoue		252 883	MTQ.....	105 184
MAMR.....	155 141		Municipalité Rapide-Danseur	137 415
MTQ.....	97 742		MAMR.....	43 692
Municipalité Palmarolle		294 991	MTQ.....	93 723
MAMR.....	180 361		Municipalité Rapides-des-Joachims	81 805
MTQ.....	114 630		MAMR.....	54 834
Municipalité Papineauville		292 880	Divers portefeuilles.....	26 971
MAMR.....	219 013		Municipalité Rawdon	484 899
MTQ.....	73 867		MAMR.....	326 612
Municipalité Péribonka		93 394	MICC.....	50 000
MTQ.....	76 641		MTQ.....	101 239
Divers portefeuilles.....	16 753		Divers portefeuilles.....	7 048
Municipalité Petite-Rivière-Saint-François		269 792	Municipalité Rémigny	211 988
MAMR.....	183 404		MAMR.....	103 814
MSP.....	80 665		MTQ.....	108 174
Divers portefeuilles.....	5 723		Municipalité Rigaud	434 851
Municipalité Petite-Vallée		47 464	MAMR.....	289 492
MAMR.....	37 552		MSP.....	38 300
Divers portefeuilles.....	9 912		MTQ.....	107 059
Municipalité Petit-Saguenay		310 718	Municipalité Ripon	378 087
MAMR.....	247 268		MAMR.....	109 393
MTQ.....	63 450		MTQ.....	268 694
Municipalité Piedmont		419 320	Municipalité Rivière-à-Claude	55 905
MAMR.....	341 208		MAMR.....	37 221
MTQ.....	69 347		Divers portefeuilles.....	18 684
Divers portefeuilles.....	8 765		Municipalité Rivière-à-Pierre	92 743
Municipalité Pierreville		553 994	MAMR.....	72 989
MAMR.....	479 242		Divers portefeuilles.....	19 754
MTQ.....	74 752		Municipalité Rivière-au-Tonnerre	300 275
Municipalité Picopolis		92 240	MAMR.....	284 775
MAMR.....	64 845		Divers portefeuilles.....	15 500
Divers portefeuilles.....	27 395		Municipalité Rivière-Beaudette	139 419
Municipalité Plaisance		212 993	MAMR.....	124 114
MAMR.....	126 884		Divers portefeuilles.....	15 305
MTQ.....	86 109		Municipalité Rivière-Bleue	446 310
Municipalité Pointe-à-la-Croix		483 606	MAMR.....	242 704
MAMR.....	464 879		MTQ.....	201 804
Divers portefeuilles.....	18 727		Divers portefeuilles.....	1 802

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Municipalité Rivière-Éternité		239 588	Municipalité Saint-Alexandre-de-Kamouraska	647 817
MAMR.....	204 851		MAMR.....	501 824
Divers portefeuilles.....	34 737		MTQ.....	145 993
Municipalité Rivière-Héva		129 275	Municipalité Saint-Alfred	92 743
MTQ.....	76 601		MTQ.....	89 009
Divers portefeuilles.....	52 674		Divers portefeuilles.....	3 734
Municipalité Rivière-Ouelle		155 917	Municipalité Saint-Alphonse	383 691
MAMR.....	72 796		MAMR.....	225 547
MTQ.....	78 097		MTQ.....	158 144
Divers portefeuilles.....	5 024		Municipalité Saint-Alphonse-Rodriguez	157 594
Municipalité Rivière-Saint-Jean		131 110	MAMR.....	41 898
MAMR.....	122 157		MTQ.....	102 227
Divers portefeuilles.....	8 953		Divers portefeuilles.....	13 469
Municipalité Rochebaucourt		187 560	Municipalité Saint-Amable	899 315
MAMR.....	47 991		MAMR.....	889 315
MTQ.....	139 569		Divers portefeuilles.....	10 000
Municipalité Roquemaure		203 754	Municipalité Saint-Ambroise	855 719
MAMR.....	72 504		MAMR.....	474 720
MTQ.....	131 250		MTQ.....	372 999
Municipalité Rougemont		104 808	Divers portefeuilles.....	8 000
MAMR.....	104 808		Municipalité Saint-André	67 566
Municipalité Roxton Pond		282 734	MTQ.....	48 717
MAMR.....	184 132		Divers portefeuilles.....	18 849
MTQ.....	98 602		Municipalité Saint-André-Avellin	609 628
Municipalité Sacré-Coeur		281 049	MAMR.....	200 188
MAMR.....	207 704		MTQ.....	409 440
MTQ.....	73 345		Municipalité Saint-André-Carillon	224 385
Municipalité Saint-Adalbert		237 720	MAMR.....	43 508
MAMR.....	66 771		MTQ.....	180 877
MTQ.....	169 949		Municipalité Saint-André-de-Restigouche	82 869
Divers portefeuilles.....	1 000		MTQ.....	55 657
Municipalité Saint-Adolphe-d'Howard		189 508	Divers portefeuilles.....	27 212
MTQ.....	156 305		Municipalité Sainte-Angèle-de-Mérici	406 641
Divers portefeuilles.....	33 203		MAMR.....	233 469
Municipalité Saint-Adrien		202 834	MTQ.....	173 172
MTQ.....	194 735		Municipalité Sainte-Angèle-de-Prémont	135 308
Divers portefeuilles.....	8 099		MTQ.....	102 910
Municipalité Saint-Adrien-d'Irlande		114 588	Divers portefeuilles.....	32 398
MTQ.....	108 055		Municipalité Sainte-Anne-de-la-Pérade	92 425
Divers portefeuilles.....	6 533		MAMR.....	51 753
Municipalité Saint-Agapit		239 149	MTQ.....	36 619
MAMR.....	220 064		Divers portefeuilles.....	4 053
Divers portefeuilles.....	19 085		Municipalité Sainte-Anne-de-la-Rochelle	161 850
Municipalité Sainte-Agathe-de-Lotbinière		393 212	MAMR.....	45 697
MAMR.....	204 540		MTQ.....	116 153
MTQ.....	188 672		Municipalité Sainte-Anne-de-Portneuf	213 322
Municipalité Saint-Aimé-des-Lacs		104 067	MAMR.....	203 322
MAMR.....	65 196		Divers portefeuilles.....	10 000
Divers portefeuilles.....	38 871		Municipalité Sainte-Anne-du-Lac	347 360
Municipalité Saint-Alban		1 182 376	MAMR.....	94 193
MAMR.....	1 111 493		MTQ.....	253 167
MTQ.....	70 883		Municipalité Sainte-Anne-du-Sault	162 959
Municipalité Saint-Albert		126 145	MAMR.....	145 728
MAMR.....	51 102		Divers portefeuilles.....	17 231
MTQ.....	75 043		Municipalité Saint-Anselme	439 378
Municipalité Saint-Alexandre		111 994	MAMR.....	229 472
MAMR.....	55 474		MCC.....	38 272
MTQ.....	56 520		MTQ.....	166 975
			Divers portefeuilles.....	4 659

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Municipalité Saint-Antoine-de-Tilly		101 380	Municipalité Saint-Casimir	612 244
MAMR.....	56 016		MAMR.....	540 713
MTQ.....	41 064		MTQ.....	71 531
Divers portefeuilles.....	4 300		Municipalité Sainte-Catherine-de-Hatley	171 862
Municipalité Saint-Antoine-sur-Richelieu		46 336	MAMR.....	58 269
Divers portefeuilles.....	46 336		MTQ.....	113 593
Municipalité Saint-Apollinaire		379 400	Municipalité Sainte-Catherine-de-la-Jacques-Cartier	582 180
MAMR.....	124 316		MAMR.....	539 511
MSP.....	49 046		Divers portefeuilles.....	42 669
MTQ.....	206 038		Municipalité Sainte-Cécile-de-Whitton	242 023
Municipalité Saint-Armand		466 417	MAMR.....	145 044
MAMR.....	313 860		MTQ.....	96 979
MTQ.....	152 557		Municipalité Saint-Célestin	137 569
Municipalité Saint-Athanase		169 264	MTQ.....	130 608
MAMR.....	96 530		Divers portefeuilles.....	6 961
MTQ.....	67 734		Municipalité Saint-Charles-Borromée	1 556 569
Divers portefeuilles.....	5 000		MAMR.....	1 540 387
Municipalité Saint-Aubert		204 299	Divers portefeuilles.....	16 182
MTQ.....	186 493		Municipalité Saint-Charles-de-Bellechasse	373 551
Divers portefeuilles.....	17 806		MAMR.....	268 637
Municipalité Saint-Augustin		2 440 154	MCC.....	52 215
MAMR.....	2 081 415		MTQ.....	52 699
MSP.....	271 406		Municipalité Saint-Charles-de-Bourget	223 689
MTQ.....	87 333		MAMR.....	79 662
Municipalité Sainte-Aurélie		118 376	MTQ.....	144 027
MTQ.....	99 627		Municipalité Saint-Charles-sur-Richelieu	52 013
Divers portefeuilles.....	18 749		MAMR.....	45 013
Municipalité Saint-Benjamin		368 296	Divers portefeuilles.....	7 000
MAMR.....	188 169		Municipalité Sainte-Christine-d'Auvergne	102 825
MTQ.....	180 127		MTQ.....	85 381
Municipalité Saint-Bernard		126 011	Divers portefeuilles.....	17 444
MTQ.....	91 130		Municipalité Sainte-Claire	205 670
Divers portefeuilles.....	34 881		MAMR.....	129 264
Municipalité Saint-Bernard-de-Michaudville		87 709	MTQ.....	55 134
MTQ.....	78 182		Divers portefeuilles.....	21 272
Divers portefeuilles.....	9 527		Municipalité Saint-Claude	234 499
Municipalité Saint-Blaise-sur-Richelieu		117 837	MTQ.....	209 133
MAMR.....	42 831		Divers portefeuilles.....	25 366
MTQ.....	74 433		Municipalité Sainte-Clotilde-de-Beauce	290 510
Divers portefeuilles.....	573		MAMR.....	183 305
Municipalité Saint-Bonaventure		524 807	MTQ.....	107 205
MAMR.....	446 853		Municipalité Sainte-Clotilde-de-Horton	435 388
MTQ.....	77 954		MAMR.....	86 525
Municipalité Sainte-Brigide-d'Iberville		612 165	MTQ.....	331 484
MAMR.....	538 416		Divers portefeuilles.....	17 379
MTQ.....	73 749		Municipalité Saint-Côme-Linière	236 162
Municipalité Sainte-Brigitte-de-Laval		147 229	MAMR.....	67 127
MAMR.....	105 199		MTQ.....	169 035
MTQ.....	42 030		Municipalité Sainte-Croix	599 835
Municipalité Saint-Bruno		425 381	MAMR.....	347 000
MAMR.....	390 432		MTQ.....	252 320
Divers portefeuilles.....	34 949		Divers portefeuilles.....	515
Municipalité Saint-Bruno-de-Guigues		177 995	Municipalité Saint-Cuthbert	239 494
MAMR.....	48 634		MAMR.....	40 614
MTQ.....	129 361		MTQ.....	198 880
Municipalité Saint-Bruno-de-Kamouraska		162 637	Municipalité Saint-Cyprien	542 530
MTQ.....	146 911		MAMR.....	413 720
Divers portefeuilles.....	15 726		MTQ.....	128 810
Municipalité Saint-Calixte		318 925		
MAMR.....	271 243			
Divers portefeuilles.....	47 682			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$		Total \$
Municipalité Saint-Cyrille-de-Wendover	212 874	Municipalité Saint-Eugène-de-Guigues	372 327
MAMR.....	62 734	MAMR.....	312 441
MCC.....	62 769	MTQ.....	59 003
MTQ.....	87 371	Divers portefeuilles.....	883
Municipalité Saint-Damase	282 798	Municipalité Sainte-Eulalie	181 373
MAMR.....	242 055	MTQ.....	167 861
MTQ.....	40 743	Divers portefeuilles.....	13 512
Municipalité Saint-Damase-de-l'Islet	190 079	Municipalité Sainte-Euphémie-sur-Rivière-du-Sud	113 248
MAMR.....	60 331	MAMR.....	49 867
MTQ.....	129 748	MTQ.....	63 381
Municipalité Saint-David-de-Falardeau	82 224	Municipalité Saint-Évariste-de-Forsyth	145 072
MAMR.....	60 839	MTQ.....	133 728
Divers portefeuilles.....	21 385	Divers portefeuilles.....	11 344
Municipalité Saint-Denis-sur-Richelieu	62 387	Municipalité Saint-Faustin	292 056
MAMR.....	39 872	MAMR.....	200 166
Divers portefeuilles.....	22 515	MTQ.....	91 890
Municipalité Saint-Dominique	163 784	Municipalité Sainte-Félicité	385 702
MAMR.....	163 784	MAMR.....	221 423
Municipalité Saint-Dominique-du-Rosaire	224 123	MTQ.....	164 279
MAMR.....	88 324	Municipalité Saint-Félix-de-Dalquier	231 641
MTQ.....	135 799	MAMR.....	113 349
Municipalité Saint-Donat	377 233	MTQ.....	118 292
MAMR.....	273 305	Municipalité Saint-Félix-de-Valois	430 258
MTQ.....	84 064	MAMR.....	237 643
Divers portefeuilles.....	19 864	MCC.....	72 737
Municipalité Saint-Edmond	156 430	MTQ.....	86 805
MAMR.....	75 818	Divers portefeuilles.....	33 073
MTQ.....	80 612	Municipalité Saint-Félix-d'Otis	222 526
Municipalité Saint-Édouard-de-Maskinongé	199 732	MAMR.....	102 407
MAMR.....	136 418	MTQ.....	114 119
MTQ.....	63 314	Divers portefeuilles.....	6 000
Municipalité Saint-Elzéar	829 739	Municipalité Saint-Ferdinand	879 982
MAMR.....	315 218	MAMR.....	350 700
MTQ.....	497 285	MSP.....	188 612
Divers portefeuilles.....	17 236	MTQ.....	340 670
Municipalité Sainte-Émélie-de-l'Énergie	382 545	Municipalité Saint-Ferréol-les-Neiges	110 621
MAMR.....	321 631	MAMR.....	88 960
MTQ.....	50 677	Divers portefeuilles.....	21 661
Divers portefeuilles.....	10 237	Municipalité Saint-Flavien	151 496
Municipalité Saint-Émile-de-Suffolk	97 650	MAMR.....	62 387
MTQ.....	93 968	MTQ.....	89 109
Divers portefeuilles.....	3 682	Municipalité Sainte-Florence	118 700
Municipalité Saint-Éphrem-de-Beauce	237 120	MAMR.....	59 315
MAMR.....	62 378	MTQ.....	59 385
MTQ.....	168 742	Municipalité Saint-Fortunat	140 344
Divers portefeuilles.....	6 000	MTQ.....	135 248
Municipalité Saint-Épiphane	268 602	Divers portefeuilles.....	5 096
MAMR.....	90 153	Municipalité Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud	259 924
MTQ.....	178 449	MAMR.....	176 593
Municipalité Saint-Étienne-de-Beauharnois	47 561	MTQ.....	78 831
Divers portefeuilles.....	47 561	Divers portefeuilles.....	4 500
Municipalité Saint-Étienne-de-Bolton	78 695	Municipalité Saint-François-de-Sales	217 128
MTQ.....	73 274	MAMR.....	122 553
Divers portefeuilles.....	5 421	MTQ.....	94 575
Municipalité Saint-Eugène	125 997	Municipalité Saint-François-du-Lac	317 017
MTQ.....	110 416	MAMR.....	63 818
Divers portefeuilles.....	15 581	MTQ.....	252 876
Municipalité Saint-Eugène-d'Argenteay	305 952	Divers portefeuilles.....	323
MAMR.....	230 455		
MTQ.....	75 497		

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Municipalité Sainte-Françoise		173 124	Municipalité Saint-Herménégilde	170 120
MTQ.....	148 815		MTQ.....	160 780
Divers portefeuilles.....	24 309		Divers portefeuilles.....	9 340
Municipalité Saint-François-Xavier-de-Viger		86 549	Municipalité Saint-Honoré	432 323
MTQ.....	54 272		MAMR.....	259 176
Divers portefeuilles.....	32 277		MTQ.....	167 147
Municipalité Saint-Fulgence		435 464	Divers portefeuilles.....	6 000
MAMR.....	348 682		Municipalité Saint-Honoré-de-Shenley	210 747
MTQ.....	86 782		MAMR.....	87 546
Municipalité Saint-Gabriel-de-Rimouski		357 632	MTQ.....	119 956
MAMR.....	233 014		Divers portefeuilles.....	3 245
MTQ.....	124 618		Municipalité Saint-Honoré-de-Témiscouata	442 891
Municipalité Saint-Gabriel-de-Valcartier		114 921	MAMR.....	220 850
MAMR.....	56 342		MTQ.....	222 041
MCC.....	46 494		Municipalité Saint-Hubert-de-Rivière-du-Loup	259 077
Divers portefeuilles.....	12 085		MAMR.....	44 387
Municipalité Saint-Gabriel-Lalemant		183 207	MTQ.....	212 845
MAMR.....	108 057		Divers portefeuilles.....	1 845
MTQ.....	75 150		Municipalité Saint-Hugues	149 089
Municipalité Saint-Gédéon		136 580	MTQ.....	125 200
MAMR.....	93 608		Divers portefeuilles.....	23 889
MTQ.....	42 972		Municipalité Saint-Isidore	169 108
Municipalité Saint-Gédéon-de-Beauce		320 677	MAMR.....	76 083
MAMR.....	145 583		MTQ.....	93 025
MTQ.....	175 094		Municipalité Saint-Isidore-de-Clifton	344 793
Municipalité Saint-Georges-de-Clarenceville		292 049	MAMR.....	74 010
MAMR.....	124 858		MTQ.....	270 783
MTQ.....	141 691		Municipalité Saint-Jacques	250 197
Divers portefeuilles.....	25 500		MAMR.....	209 445
Municipalité Saint-Georges-de-Windsor		344 310	Divers portefeuilles.....	40 752
MAMR.....	197 868		Municipalité Saint-Jacques-de-Leeds	198 277
MTQ.....	146 442		MAMR.....	48 923
Municipalité Sainte-Germaine-Boulé		232 373	MTQ.....	149 354
MAMR.....	141 310		Municipalité Saint-Janvier-de-Joly	282 751
MTQ.....	91 063		MAMR.....	158 443
Municipalité Sainte-Gertrude-Manneville		297 231	MTQ.....	124 308
MAMR.....	100 909		Municipalité Saint-Jean-de-Brébeuf	121 577
MTQ.....	196 322		MTQ.....	115 079
Municipalité Saint-Gervais		223 228	Divers portefeuilles.....	6 498
MAMR.....	117 334		Municipalité Saint-Jean-de-Dieu	380 605
MTQ.....	92 870		MAMR.....	243 427
Divers portefeuilles.....	13 024		MTQ.....	137 178
Municipalité Saint-Guillaume		166 792	Municipalité Saint-Jean-de-la-Lande	192 219
MAMR.....	54 255		MTQ.....	182 408
MTQ.....	112 537		Divers portefeuilles.....	9 811
Municipalité Saint-Guy		66 493	Municipalité Saint-Jean-de-Matha	111 660
MTQ.....	38 406		MAMR.....	44 676
Divers portefeuilles.....	28 087		MTQ.....	66 984
Municipalité Sainte-Hedwidge		302 725	Municipalité Saint-Jean-Port-Joli	245 595
MAMR.....	183 373		MAMR.....	193 395
MTQ.....	119 352		Divers portefeuilles.....	52 200
Municipalité Sainte-Hélène-de-Bagot		247 729	Municipalité Saint-Joseph-de-Coleraine	242 045
MAMR.....	129 690		MAMR.....	49 787
MTQ.....	118 039		MTQ.....	192 258
Municipalité Saint-Henri		305 332	Municipalité Saint-Joseph-des-Érables	41 368
MAMR.....	188 111		MTQ.....	35 176
MTQ.....	93 959		Divers portefeuilles.....	6 192
Divers portefeuilles.....	23 262		Municipalité Saint-Joseph-du-Lac	750 459
Municipalité Saint-Henri-de-Taillon		90 410	MAMR.....	725 394
MTQ.....	63 710		Divers portefeuilles.....	25 065
Divers portefeuilles.....	26 700			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Municipalité Saint-Jude		574 819	Municipalité Saint-Marcel	118 428
MAMR.....	504 214		MAMR.....	78 018
MTQ.....	70 605		MTQ.....	40 410
Municipalité Sainte-Julienne		35 781	Municipalité Saint-Marcel-de-Richelieu	73 953
MSP.....	35 781		MTQ.....	62 654
Municipalité Saint-Juste-de-Bretonnières		283 130	Divers portefeuilles.....	11 299
MAMR.....	222 473		Municipalité Sainte-Marcelline-de-Kildare	56 658
MTQ.....	60 657		MTQ.....	43 591
Municipalité Saint-Juste-du-Lac		212 332	Divers portefeuilles.....	13 067
MAMR.....	84 283		Municipalité Saint-Marc-sur-Richelieu	44 808
MTQ.....	96 470		MAMR.....	37 808
Divers portefeuilles.....	31 579		Divers portefeuilles.....	7 000
Municipalité Sainte-Justine		257 706	Municipalité Sainte-Marguerite	104 872
MAMR.....	152 796		MAMR.....	87 357
MTQ.....	104 910		Divers portefeuilles.....	17 515
Municipalité Saint-Lazare-de-Bellechasse		195 509	Municipalité Sainte-Marie-de-Blandford	273 572
MTQ.....	164 523		MAMR.....	61 421
Divers portefeuilles.....	30 986		MTQ.....	212 151
Municipalité Saint-Léonard-d'Aston		360 610	Municipalité Sainte-Marthe	77 445
MAMR.....	143 015		MTQ.....	58 470
MTQ.....	205 862		Divers portefeuilles.....	18 975
Divers portefeuilles.....	11 733		Municipalité Sainte-Martine	190 685
Municipalité Saint-Léonard-de-Portneuf		181 111	MAMR.....	118 456
MAMR.....	111 450		MTQ.....	71 694
MTQ.....	63 376		Divers portefeuilles.....	535
Divers portefeuilles.....	6 285		Municipalité Saint-Mathias-sur-Richelieu	465 773
Municipalité Saint-Louis-de-Gonzague		179 056	MAMR.....	364 930
MTQ.....	173 128		MTQ.....	79 673
Divers portefeuilles.....	5 928		Divers portefeuilles.....	21 170
Municipalité Saint-Luc-de-Bellechasse		215 441	Municipalité Saint-Mathieu	35 198
MTQ.....	182 467		Divers portefeuilles.....	35 198
Divers portefeuilles.....	32 974		Municipalité Saint-Mathieu-de-Beloeil	71 210
Municipalité Saint-Luc-de-Vincennes		89 811	MAMR.....	36 085
MTQ.....	76 174		Divers portefeuilles.....	35 125
Divers portefeuilles.....	13 637		Municipalité Saint-Mathieu-de-Dixville	198 255
Municipalité Sainte-Luce		407 539	MTQ.....	163 467
MAMR.....	371 695		Divers portefeuilles.....	34 788
MTQ.....	35 844		Municipalité Saint-Mathieu-d'Harricana	136 267
Municipalité Sainte-Lucie-de-Beauregard		142 405	MTQ.....	122 423
MAMR.....	45 512		Divers portefeuilles.....	13 844
MTQ.....	96 893		Municipalité Saint-Maxime-du-Mont-Louis	385 032
Municipalité Sainte-Lucie-des-Laurentides		244 244	MAMR.....	363 211
MAMR.....	120 999		Divers portefeuilles.....	21 821
MTQ.....	123 245		Municipalité Saint-Médard	221 550
Municipalité Saint-Ludger		268 342	MAMR.....	194 207
MAMR.....	83 371		Divers portefeuilles.....	27 343
MTQ.....	184 971		Municipalité Sainte-Mélanie	124 553
Municipalité Saint-Ludger-de-Milot		130 564	MAMR.....	50 305
MAMR.....	72 440		MTQ.....	74 248
MTQ.....	58 124		Municipalité Saint-Michel-de-Bellechasse	361 608
Municipalité Sainte-Madeleine-de-la-Rivière-Madeleine		92 900	MAMR.....	332 934
MAMR.....	84 890		Divers portefeuilles.....	28 674
Divers portefeuilles.....	8 010		Municipalité Saint-Michel-des-Saints	581 388
Municipalité Saint-Magloire		174 369	MAMR.....	263 099
MAMR.....	52 532		MTQ.....	318 289
MTQ.....	121 837		Municipalité Saint-Michel-du-Squatec	111 876
Municipalité Saint-Malo		188 347	MTQ.....	111 876
MTQ.....	177 400		Municipalité Sainte-Monique	259 102
Divers portefeuilles.....	10 947		MAMR.....	76 598
			MTQ.....	182 504

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Municipalité Saint-Nazaire		281 346	Municipalité Saint-Placide	58 272
MAMR.....	92 402		MAMR.....	58 182
MCC.....	48 353		Divers portefeuilles.....	90
MTQ.....	140 591		Municipalité Saint-Polycarpe	510 419
Municipalité Saint-Norbert-d'Arthabaska		207 533	MAMR.....	369 733
MTQ.....	194 134		MTQ.....	122 138
Divers portefeuilles.....	13 399		Divers portefeuilles.....	18 548
Municipalité Saint-Omer		164 690	Municipalité Saint-Prime	194 931
MAMR.....	43 690		MAMR.....	113 610
MTQ.....	121 000		MTQ.....	76 065
Municipalité Saint-Pacôme		785 072	Divers portefeuilles.....	5 256
MAMR.....	503 858		Municipalité Saint-Prosper	282 846
MDEIE.....	50 000		MAMR.....	216 572
MSP.....	41 162		MTQ.....	60 024
MTQ.....	144 052		Divers portefeuilles.....	6 250
Divers portefeuilles.....	46 000		Municipalité Saint-Raphaël	226 585
Municipalité Saint-Patrice-de-Beaurivage		573 022	MAMR.....	125 937
MAMR.....	446 549		MTQ.....	100 648
MTQ.....	126 473		Municipalité Saint-René-de-Matane	272 537
Municipalité Saint-Paul		88 641	MAMR.....	194 209
MAMR.....	68 989		MTQ.....	78 328
Divers portefeuilles.....	19 652		Municipalité Sainte-Rita	249 975
Municipalité Saint-Paul-de-l'Île-aux-Noix		99 795	MAMR.....	115 432
MCC.....	53 250		MTQ.....	134 543
Divers portefeuilles.....	46 545		Municipalité Saint-Robert-Bellarmin	178 389
Municipalité Saint-Paul-de-Montminy		154 900	MAMR.....	98 364
MAMR.....	71 740		MTQ.....	80 025
MTQ.....	83 160		Municipalité Saint-Roch-de-Richelieu	49 147
Municipalité Sainte-Paule		52 079	MAMR.....	39 147
Divers portefeuilles.....	52 079		Divers portefeuilles.....	10 000
Municipalité Saint-Paulin		391 555	Municipalité Saint-Roch-Ouest	44 945
MAMR.....	289 210		MTQ.....	39 481
MTQ.....	80 890		Divers portefeuilles.....	5 464
Divers portefeuilles.....	21 455		Municipalité Saint-Romain	147 009
Municipalité Sainte-Perpétue		895 545	MAMR.....	37 747
MAMR.....	774 800		MTQ.....	109 262
MTQ.....	116 974		Municipalité Saint-Rosaire	96 106
Divers portefeuilles.....	3 771		MTQ.....	96 106
Municipalité Saint-Philibert		61 746	Municipalité Sainte-Rose-de-Watford	1 378 661
MTQ.....	55 704		MAMR.....	1 103 861
Divers portefeuilles.....	6 042		MTQ.....	274 800
Municipalité Saint-Philippe		187 535	Municipalité Saint-Sébastien	186 820
MAMR.....	135 200		MAMR.....	73 038
MTQ.....	47 421		MTQ.....	112 782
Divers portefeuilles.....	4 914		Divers portefeuilles.....	1 000
Municipalité Saint-Pierre-de-Broughton		450 078	Municipalité Saint-Siméon	227 316
MAMR.....	51 802		MAMR.....	152 431
MTQ.....	397 415		MSP.....	51 548
Divers portefeuilles.....	861		Divers portefeuilles.....	23 337
Municipalité Saint-Pierre-de-Lamy		81 905	Municipalité Saint-Simon-les-Mines	122 287
MTQ.....	56 460		MTQ.....	113 387
Divers portefeuilles.....	25 445		Divers portefeuilles.....	8 900
Municipalité Saint-Pierre-de-l'Île-d'Orléans		564 412	Municipalité Saint-Sixte	157 486
MAMR.....	553 805		MTQ.....	153 475
Divers portefeuilles.....	10 607		Divers portefeuilles.....	4 011
Municipalité Saint-Pierre-de-Véronne-à-Pike-River		61 183	Municipalité Sainte-Sophie	253 513
MTQ.....	52 861		MAMR.....	203 801
Divers portefeuilles.....	8 322		MTQ.....	49 712
Municipalité Saint-Pierre-les-Becquets		146 573	Municipalité Sainte-Sophie-d'Halifax	256 548
MAMR.....	108 122		MTQ.....	230 128
Divers portefeuilles.....	38 451		Divers portefeuilles.....	26 420

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Municipalité Saint-Stanislas		463 433	Municipalité Saint-Zacharie	352 614
MAMR.....	217 727		MAMR.....	128 580
MTQ.....	245 706		MTQ.....	224 034
Municipalité Saint-Sylvère		149 215	Municipalité Sayabec	316 843
MAMR.....	48 451		MAMR.....	287 530
MTQ.....	100 764		Divers portefeuilles.....	29 313
Municipalité Saint-Sylvestre		258 531	Municipalité Scott	205 674
MAMR.....	75 158		MAMR.....	159 970
MTQ.....	183 373		MTQ.....	45 704
Municipalité Sainte-Thècle		524 229	Municipalité Shannon	369 811
MAMR.....	259 815		MCC.....	51 163
MTQ.....	237 357		MTQ.....	290 000
Divers portefeuilles.....	27 057		Divers portefeuilles.....	28 648
Municipalité Saint-Théophile		307 086	Municipalité Shigawake	99 353
MAMR.....	220 422		MAMR.....	45 257
MTQ.....	86 664		MTQ.....	54 096
Municipalité Sainte-Thérèse-de-Gaspé		234 631	Municipalité Stanbridge	76 127
MAMR.....	182 816		MTQ.....	70 851
MTQ.....	51 815		Divers portefeuilles.....	5 276
Municipalité Sainte-Thérèse-de-la-Gatineau		157 364	Municipalité Stanbridge-Est	113 908
MTQ.....	150 117		MTQ.....	105 365
Divers portefeuilles.....	7 247		Divers portefeuilles.....	8 543
Municipalité Saint-Thomas		179 637	Municipalité Stanstead-Est	301 942
MAMR.....	134 439		MTQ.....	288 386
MTQ.....	45 198		Divers portefeuilles.....	13 556
Municipalité Saint-Thomas-Didyme		241 268	Municipalité St-Chrysostome	227 411
MAMR.....	106 696		MAMR.....	62 181
MTQ.....	134 572		MTQ.....	165 230
Municipalité Saint-Tite-des-Caps		417 817	Municipalité Ste-Julienne	410 361
MAMR.....	357 467		MAMR.....	360 738
MTQ.....	60 350		Divers portefeuilles.....	49 623
Municipalité Saint-Ubalde		392 335	Municipalité St-Élie-de-Caxton	65 901
MAMR.....	140 093		MTQ.....	65 901
MTQ.....	217 983		Municipalité Stoke	251 980
Divers portefeuilles.....	34 259		MAMR.....	59 491
Municipalité Saint-Ulric		353 527	MTQ.....	156 757
MAMR.....	131 371		Divers portefeuilles.....	35 732
MTQ.....	222 156		Municipalité Stornoway	118 462
Municipalité Saint-Urbain-Premier		78 429	MAMR.....	60 677
MTQ.....	59 628		MTQ.....	57 785
Divers portefeuilles.....	18 801		Municipalité Tadoussac	133 000
Municipalité Saint-Valère		263 770	MRNF.....	133 000
MAMR.....	39 671		Municipalité Taschereau	1 048 443
MTQ.....	191 609		MAMR.....	932 496
Divers portefeuilles.....	32 490		MTQ.....	115 947
Municipalité Saint-Vallier		188 505	Municipalité Terrasse-Vaudreuil	60 965
MAMR.....	144 482		Divers portefeuilles.....	60 965
MTQ.....	43 074		Municipalité Tourville	242 350
Divers portefeuilles.....	949		MAMR.....	180 991
Municipalité Saint-Venant-de-Paquette		67 316	MTQ.....	61 359
MTQ.....	58 805		Municipalité Trois-Rives	157 385
Divers portefeuilles.....	8 511		MAMR.....	78 004
Municipalité Saint-Vianney		166 670	MTQ.....	79 381
MAMR.....	99 874		Municipalité Ulverton	148 453
MTQ.....	66 796		MTQ.....	134 823
Municipalité Saint-Victor		278 336	Divers portefeuilles.....	13 630
MAMR.....	74 535		Municipalité Upton	139 944
MTQ.....	203 801		MAMR.....	41 763
Municipalité Saint-Wenceslas		171 110	MTQ.....	98 181
MAMR.....	38 612			
MTQ.....	132 498			



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Municipalité Val-Alain		225 169	Musée acadien du Québec à Bonaventure	61 042
MAMR.....	48 056		Divers portefeuilles.....	61 042
MTQ.....	177 113		Musée amérindien de Mashteuiatsh	157 967
Municipalité Val-Brillant		172 563	MCC.....	157 967
MAMR.....	88 611		Musée d'art contemporain des Laurentides	200 344
MTQ.....	83 952		MCC.....	200 344
Municipalité Val-des-Bois		135 382	Musée d'art contemporain de Montréal	8 594 323
MAMR.....	39 278		MCC.....	8 592 323
MTQ.....	96 104		Divers portefeuilles.....	2 000
Municipalité Val-des-Lacs		144 440	Musée d'art de Joliette	429 587
MTQ.....	111 658		MCC.....	429 587
Divers portefeuilles.....	32 782		Musée des arts décoratifs de Montréal	176 330
Municipalité Val-des-Monts		542 705	MCC.....	176 330
MAMR.....	90 418		Musée d'art de St-Laurent	285 965
MCC.....	77 487		MCC.....	285 965
MTQ.....	346 454		Musée Beaulne inc.	123 586
Divers portefeuilles.....	28 346		MCC.....	123 586
Municipalité Val-Joli		71 062	Musée des beaux-arts de Montréal	18 436 498
MAMR.....	46 972		MCC.....	18 436 498
Divers portefeuilles.....	24 090		Musée des Beaux-arts de Sherbrooke inc.	346 974
Municipalité Vallée-Jonction		85 647	MCC.....	340 974
MAMR.....	63 673		Divers portefeuilles.....	6 000
Divers portefeuilles.....	21 974		Musée de Charlevoix	376 417
Municipalité Val-Saint-Gilles		117 473	MCC.....	376 417
MTQ.....	83 403		Musée du Château Ramezay	431 590
Divers portefeuilles.....	34 070		MCC.....	431 590
Municipalité Venise-en-Québec		48 646	Musée de la civilisation	21 944 440
Divers portefeuilles.....	48 646		MCC.....	21 927 922
Municipalité Verchères		245 407	Divers portefeuilles.....	16 518
MAMR.....	177 236		Musée du Costume et du Textile du Québec inc.	76 282
MCC.....	52 171		MCC.....	76 282
Divers portefeuilles.....	16 000		Musée David M. Stewart	350 000
Municipalité Villeroy		148 086	MCC.....	350 000
MAMR.....	42 981		Musée du Fjord	285 614
MTQ.....	105 105		MCC.....	280 614
Municipalité Visitation-de-Yamaska		83 862	Divers portefeuilles.....	5 000
MTQ.....	77 553		Musée François-Pilote	57 654
Divers portefeuilles.....	6 309		MCC.....	57 654
Municipalité Waltham		166 004	Musée de la Gaspésie	258 847
MAMR.....	58 097		MCC.....	258 847
MTQ.....	102 907		Musée d'histoire d'éthnographie d'art religieux	253 538
Divers portefeuilles.....	5 000		MCC.....	253 538
Municipalité Weedon		350 407	Musée Louis-Hémon inc.	156 815
MAMR.....	105 458		MCC.....	156 815
MTQ.....	227 097		Musée maritime de Charlevoix	156 851
Divers portefeuilles.....	17 852		MCC.....	156 851
Municipalité Wentworth-Nord		208 256	Musée Maritime du Québec inc.	238 736
MTQ.....	188 620		MCC.....	236 236
Divers portefeuilles.....	19 636		Divers portefeuilles.....	2 500
Municipalité Wickham		112 966	Musée Marius Barbeau	182 835
MAMR.....	51 734		MCC.....	182 835
MTQ.....	61 232		Musée McCord d'histoire canadienne	1 442 160
Municipalité Wotton		828 815	MCC.....	1 442 160
MAMR.....	59 546			
MTQ.....	741 244			
Divers portefeuilles.....	28 025			
Municipalité Yamachiche		228 934		
MAMR.....	61 988			
MSP.....	47 830			
MTQ.....	118 986			
Divers portefeuilles.....	130			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$	Total \$
Musée de la Mer inc.		231 322	
MCC.....	221 082		
Divers portefeuilles.....	10 240		
Musée de la mer Pointe-au-Père		47 553	
MCC.....	47 553		
Musée minéralogique et minier de Thetford Mines		610 196	
MAMR.....	269 749		
MCC.....	338 447		
Divers portefeuilles.....	2 000		
Musée minéralogique de Malartic		174 700	
MCC.....	174 700		
Musée de la nature et des sciences		153 288	
MCC.....	153 288		
Musée Pierre-Boucher		120 362	
MCC.....	120 212		
Divers portefeuilles.....	150		
Musée du Québec		13 537 580	
MCC.....	13 415 180		
MTQ.....	120 000		
Divers portefeuilles.....	2 400		
Musée québécois de culture populaire		2 288 322	
MCC.....	2 288 072		
Divers portefeuilles.....	250		
Musée Régional de la Côte-Nord inc.		324 913	
MCC.....	324 913		
Musée Régional de Kamouraska inc.		74 868	
MCC.....	74 868		
Musée régional de Vaudreuil-Soulanges		212 962	
MCC.....	211 462		
Divers portefeuilles.....	1 500		
Musée du Séminaire de Sherbrooke inc.		512 157	
MCC.....	435 738		
MDEIE.....	76 419		
Musée des Ursulines de Québec		102 454	
MCC.....	102 454		
Musilab inc.		100 000	
MDEIE.....	100 000		
Mutek		51 000	
MAMR.....	45 000		
Divers portefeuilles.....	6 000		

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Nadeau Denis		51 334	Olsen Éliisa et Smith David	50 392
MAPAQ.....	51 334		MSP.....	50 392
Naissance-renaissance Estrie		282 952	Opération Enfant-Soleil	54 300
MSSS.....	281 952		MSSS.....	50 000
Divers portefeuilles.....	1 000		Divers portefeuilles.....	4 300
Naissance-renaissance des Hautes-Laurentides		90 642	Opération Placement Jeunesse inc.	86 963
MSSS.....	90 642		MESS.....	86 963
NanoQuébec Innovation inc.		674 959	Optifor inc.	46 778
MAMR.....	465 000		MDEIE.....	46 778
MDEIE.....	209 959		Option Femmes Emploi	59 177
Nation crie d'Eastmain		348 486	MDEIE.....	59 177
MCE.....	348 486		Orchestre symphonique de Laval	35 000
Nation crie de Mistissini		84 786	MAMR.....	35 000
MCE.....	83 786		Orchestre symphonique de Longueuil	61 000
Divers portefeuilles.....	1 000		MAMR.....	60 000
Nation crie de Wemindji		93 921	Divers portefeuilles.....	1 000
MCE.....	93 921		Orchestre symphonique de Québec (L')	57 000
Nation Naskapi de Kawawachikamach		281 579	MTQ.....	57 000
MCE.....	276 579		Ordre des acupuncteurs du Québec	53 500
Divers portefeuilles.....	5 000		MICC.....	53 500
Noël Marie		41 803	Ordre des agronomes du Québec	77 750
MAPAQ.....	41 803		MDDEP.....	71 000
Nolet Bernard		38 722	Divers portefeuilles.....	6 750
MAPAQ.....	38 722		Ordre des technologues en radiologie du Québec	35 000
North American Venture Capital Summit		50 000	MICC.....	35 000
MDEIE.....	50 000		Organisation internationale de la Francophonie	3 175 000
Nouveau Départ		58 511	MRI.....	3 175 000
MSSS.....	52 511		Organisation des villes du patrimoine mondial	40 000
Divers portefeuilles.....	6 000		MRI.....	40 000
Nutech inc.		50 000	Organisme d'alphabétisation lettres vivantes	45 000
MDEIE.....	50 000		MELS.....	45 000
Nutrinor, coopérative agro-alimentaire du Saguenay Lac St-Jean		76 885	Organisme de bassin versant de la rivière du Loup	260 000
MDEIE.....	65 848		MDDEP.....	260 000
Divers portefeuilles.....	11 037		Orientation Praxis inc.	160 000
Objectif-Scène		50 000	MSSS.....	160 000
MCC.....	50 000		Orsovy Miroslav	43 561
Oboro Goboro		54 751	MAPAQ.....	43 561
MCC.....	54 751		Orthosoft inc.	97 080
Océanova Biotechnologies inc.		509 025	MDEIE.....	97 080
MDEIE.....	509 025		Ouellet Gilles	48 016
Office congrès et tourisme du Grand Montréal		170 000	MAPAQ.....	48 016
MAMR.....	100 000		Ouellet Jonathan	66 718
MCC.....	70 000		MAPAQ.....	66 718
Office franco-québécois pour la jeunesse		2 899 648	Ouellet Mario	39 270
MCE.....	150 000		MSP.....	39 270
MELS.....	499 648		Ouellet Yvon, vignoble Le Domaine du Lac	44 529
MRI.....	2 250 000		MAPAQ.....	44 529
Office Québec-Amériques pour la jeunesse		2 003 000	Ouje-Bougoumou Eenuch Association	139 435
MRI.....	2 003 000		MCE.....	129 435
Office de la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris		19 340 388	Divers portefeuilles.....	10 000
MESS.....	19 340 388		Ouranos	3 585 104
Office du Tourisme de Québec		108 000	MAMR.....	50 000
MTQ.....	108 000		MDEIE.....	3 535 104
Oléotek inc.		106 620		
MDEIE.....	106 620			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Oxfam-Québec		80 000	Paroisse Brébeuf	162 698
MRI.....	55 000		MSP.....	78 685
Divers portefeuilles.....	25 000		MTQ.....	72 150
Oxy-Jeunes inc.		90 000	Divers portefeuilles.....	11 863
MCC.....	90 000		Paroisse Calixa-Lavallée	64 912
Pact de Rue inc.		51 500	MTQ.....	36 886
MSSS.....	50 000		Divers portefeuilles.....	28 026
Divers portefeuilles.....	1 500		Paroisse Courcelles	172 426
PAG Produits Alimentaires enr.		46 000	MAMR.....	50 092
MDEIE.....	46 000		MTQ.....	122 334
Palace de Granby		93 000	Paroisse Disraëli	106 645
MCC.....	93 000		MTQ.....	98 167
Palais des congrès de Montréal		39 599 400	Divers portefeuilles.....	8 478
MTO.....	39 599 400		Paroisse Grande-Vallée	541 822
Palerme Étienne		75 515	MAMR.....	383 316
MAPAQ.....	75 515		MTQ.....	134 453
Paquin Jean-René		48 005	Divers portefeuilles.....	24 053
MAPAQ.....	48 005		Paroisse Hérouxville	262 143
Paquin Julie		37 152	MAMR.....	86 708
MAPAQ.....	37 152		MTQ.....	175 435
Paradis Marie-Ève		36 261	Paroisse Lac-aux-Sables	214 875
MAPAQ.....	36 261		MAMR.....	83 914
Paraloeil		46 472	MTQ.....	114 697
MCC.....	46 472		Divers portefeuilles.....	16 264
Parc du Bourg de Pabos		69 000	Paroisse La Doré	251 234
MCC.....	64 000		MAMR.....	220 799
Divers portefeuilles.....	5 000		Divers portefeuilles.....	30 435
Parc Éolien du Renard inc.		669 065	Paroisse La Durantaye	85 522
MDEIE.....	669 065		MTQ.....	65 712
Parc historique de la Poudrière de Windsor		79 000	Divers portefeuilles.....	19 810
MAMR.....	42 000		Paroisse La Présentation	410 856
MCC.....	37 000		MAMR.....	361 540
Parc Safari Africain (Québec) inc.		141 351	MTQ.....	46 191
MAMR.....	141 351		Divers portefeuilles.....	3 125
Parc technologique du Québec métropolitain		42 888	Paroisse La Rédemption	217 619
Divers portefeuilles.....	42 888		MAMR.....	92 177
Parentant de la région de Brome-Missisquoi		90 132	MTQ.....	123 670
MFACF.....	90 132		Divers portefeuilles.....	1 772
Parentants de Mascouche		66 679	Paroisse L'Épiphanie	82 525
MFACF.....	66 679		MAMR.....	67 450
Parentaime Maison de la famille des Etchemins		36 938	Divers portefeuilles.....	15 075
Divers portefeuilles.....	36 938		Paroisse Matapédia	332 682
Parenteau Yvan		62 397	MAMR.....	293 919
MAPAQ.....	62 397		MTQ.....	38 763
Parents-Secours du Québec inc.		105 000	Paroisse Notre-Dame-Auxiliatrice-de-Buckland	114 688
MFACF.....	105 000		MTQ.....	96 160
Parents uniques des Laurentides		48 226	Divers portefeuilles.....	18 528
MFACF.....	48 226		Paroisse Notre-Dame-de-Bon-Secours-Partie-Nord	122 290
Paroisse l'Ange-Gardien		247 072	MAMR.....	36 457
MAMR.....	60 992		MTQ.....	85 833
MSP.....	45 564		Paroisse Notre-Dame-de-Lourdes	376 734
MTQ.....	140 000		MAMR.....	188 755
Divers portefeuilles.....	516		MTQ.....	187 979
Paroisse l'Ascension-de-Notre-Seigneur		512 185	Paroisse Notre-Dame-des-Pins	128 754
MAMR.....	347 793		MAMR.....	105 762
MTQ.....	164 392		Divers portefeuilles.....	22 992
			Paroisse Notre-Dame-des-Sept-Douleurs	50 898
			MTQ.....	48 834
			Divers portefeuilles.....	2 064

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Paroisse Notre-Dame-de-Stanbridge		93 625	Paroisse Saint-Anaclet-de-Lessard	204 276
MTQ.....	64 638		MAMR.....	74 159
Divers portefeuilles.....	28 987		MTQ.....	129 957
Paroisse Notre-Dame-du-Bon-Conseil		176 279	Divers portefeuilles.....	160
MAMR.....	60 339		Paroisse Sainte-Angèle-de-Monnoir	95 609
MTQ.....	110 940		MTQ.....	69 013
Divers portefeuilles.....	5 000		Divers portefeuilles.....	26 596
Paroisse Notre-Dame-du-Mont-Carmel		150 517	Paroisse Saint-Anges	176 429
MAMR.....	87 876		MTQ.....	161 418
MTQ.....	36 141		Divers portefeuilles.....	15 011
Divers portefeuilles.....	26 500		Paroisse Saint-Anicet	192 687
Paroisse Notre-Dame-du-Portage		75 205	MCC.....	35 040
MTQ.....	57 947		MTQ.....	135 924
Divers portefeuilles.....	17 258		Divers portefeuilles.....	21 723
Paroisse Notre-Dame-du-Sacré-Coeur-d'Issoudun		85 646	Paroisse Sainte-Anne-de-la-Pocatière	188 174
MTQ.....	76 556		MAMR.....	110 567
Divers portefeuilles.....	9 090		MTQ.....	77 607
Paroisse Packington		358 329	Paroisse Sainte-Anne-de-Sorel	58 032
MTQ.....	323 709		MAMR.....	58 032
Divers portefeuilles.....	34 620		Paroisse Saint-Antonin	223 920
Paroisse Parisville		54 796	MAMR.....	131 819
MTQ.....	46 651		MTQ.....	90 101
Divers portefeuilles.....	8 145		Divers portefeuilles.....	2 000
Paroisse Plessisville		318 546	Paroisse Sainte-Apolline-de-Patton	148 887
MAMR.....	39 656		MAMR.....	53 853
MTQ.....	278 890		MTQ.....	95 034
Paroisse Ragueneau		375 165	Paroisse Saint-Arsène	110 397
MAMR.....	285 019		MTQ.....	76 136
MSP.....	37 850		Divers portefeuilles.....	34 261
MTQ.....	52 296		Paroisse Saint-Augustin-de-Desmaures	108 866
Paroisse Sacré-Coeur-de-Jésus		307 959	MAMR.....	55 578
MTQ.....	299 026		MTQ.....	53 288
Divers portefeuilles.....	8 933		Paroisse Saint-Augustin-de-Woburn	114 285
Paroisse Saint-Adelme		162 808	MAMR.....	111 043
MAMR.....	61 316		Divers portefeuilles.....	3 242
MTQ.....	101 492		Paroisse Sainte-Barbe	163 005
Paroisse Saint-Adelphe		292 073	MTQ.....	152 685
MAMR.....	86 252		Divers portefeuilles.....	10 320
MTQ.....	203 321		Paroisse Saint-Barnabé	70 709
Divers portefeuilles.....	2 500		MTQ.....	44 388
Paroisse Saint-Aimé		46 937	Divers portefeuilles.....	26 321
MTQ.....	38 599		Paroisse Saint-Barthélemy	339 717
Divers portefeuilles.....	8 338		MAMR.....	204 323
Paroisse Saint-Alexandre-des-Lacs		134 847	MTQ.....	135 394
MAMR.....	48 795		Paroisse Sainte-Béatrix	114 433
MTQ.....	86 052		MTQ.....	99 065
Paroisse Saint-Alexis		62 198	Divers portefeuilles.....	15 368
MTQ.....	51 479		Paroisse Saint-Benoît-Labre	1 920 819
Divers portefeuilles.....	10 719		MAMR.....	1 811 532
Paroisse Saint-Alexis-de-Matapédia		191 133	MTQ.....	109 287
MAMR.....	75 238		Paroisse Saint-Bernard-de-Lacolle	209 578
MTQ.....	115 895		MTQ.....	187 320
Paroisse Saint-Alexis-des-Monts		1 086 914	Divers portefeuilles.....	22 258
MAMR.....	778 907		Paroisse Sainte-Brigitte-des-Saults	177 114
MTQ.....	308 007		MTQ.....	163 962
Paroisse Saint-Alphonse		163 444	Divers portefeuilles.....	13 152
MAMR.....	97 196		Paroisse Saint-Camille-de-Lellis	407 949
MTQ.....	66 248		MAMR.....	331 446
Paroisse Saint-Ambroise-de-Kildare		88 554	MTQ.....	76 503
MAMR.....	77 154			
Divers portefeuilles.....	11 400			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Paroisse Sainte-Cécile-de-Lévrard		56 006	Paroisse Saint-Donat	304 442
MTQ.....	44 131		MAMR.....	163 695
Divers portefeuilles.....	11 875		MTQ.....	140 747
Paroisse Saint-Charles-Garnier		202 663	Paroisse Saint-Edmond-de-Grantham	58 471
MAMR.....	52 738		MTQ.....	50 430
MTQ.....	149 925		Divers portefeuilles.....	8 041
Paroisse Sainte-Christine		114 885	Paroisse Saint-Édouard	183 039
MTQ.....	96 731		MAMR.....	112 618
Divers portefeuilles.....	18 154		MTQ.....	70 421
Paroisse Saint-Christophe-d'Arthabaska		161 291	Paroisse Saint-Édouard-de-Fabre	171 016
MTQ.....	129 327		MTQ.....	155 320
Divers portefeuilles.....	31 964		Divers portefeuilles.....	15 696
Paroisse Saint-Clément		194 309	Paroisse Saint-Édouard-de-Lotbinière	116 981
MAMR.....	61 217		MTQ.....	87 488
MTQ.....	133 092		Divers portefeuilles.....	29 493
Paroisse Saint-Cléophas		128 883	Paroisse Saint-Élie	212 305
MAMR.....	50 905		MAMR.....	76 465
MTQ.....	77 978		MTQ.....	135 840
Paroisse Sainte-Clotilde-de-Châteauguay		101 625	Paroisse Sainte-Élisabeth	318 188
MTQ.....	76 544		MAMR.....	219 228
Divers portefeuilles.....	25 081		MTQ.....	98 960
Paroisse Saint-Colomban		464 056	Paroisse Sainte-Élisabeth-de-Warwick	113 621
MAMR.....	230 727		MTQ.....	106 768
MTQ.....	233 329		Divers portefeuilles.....	6 853
Paroisse Saint-Côme		113 535	Paroisse Saint-Éloi	132 607
MAMR.....	48 215		MTQ.....	114 489
MTQ.....	65 320		Divers portefeuilles.....	18 118
Paroisse Saint-Cyprien		348 612	Paroisse Saint-Elphège	104 101
MAMR.....	201 180		MTQ.....	99 335
MTQ.....	147 432		Divers portefeuilles.....	4 766
Paroisse Saint-Cyprien-de-Napierville		100 307	Paroisse Saint-Esprit	334 818
MTQ.....	78 692		MAMR.....	308 712
Divers portefeuilles.....	21 615		Divers portefeuilles.....	26 106
Paroisse Saint-Cyrille-de-Lessard		195 141	Paroisse Saint-Étienne-des-Grès	206 050
MAMR.....	64 305		MAMR.....	78 034
MTQ.....	130 836		MTQ.....	93 067
Paroisse Saint-Damase		262 881	Divers portefeuilles.....	34 949
MAMR.....	132 310		Paroisse Saint-Eugène-de-Ladrière	237 577
MTQ.....	130 571		MAMR.....	172 028
Paroisse Saint-Damien		193 183	MTQ.....	65 549
MAMR.....	94 341		Paroisse Saint-Eusèbe	213 841
MTQ.....	97 714		MAMR.....	55 202
Divers portefeuilles.....	1 128		MTQ.....	153 639
Paroisse Saint-Damien-de-Buckland		706 058	Divers portefeuilles.....	5 000
MAMR.....	543 276		Paroisse Saint-Fabien	273 910
MTQ.....	157 782		MAMR.....	133 486
Divers portefeuilles.....	5 000		MTQ.....	140 424
Paroisse Saint-David		160 745	Paroisse Saint-Fabien-de-Panet	284 406
MTQ.....	139 689		MAMR.....	162 088
Divers portefeuilles.....	21 056		MTQ.....	119 818
Paroisse Saint-Denis		62 323	Divers portefeuilles.....	2 500
MTQ.....	52 753		Paroisse Saint-François-d'Assise	215 403
Divers portefeuilles.....	9 570		MAMR.....	128 132
Paroisse Saint-Denis-de-Brompton		46 532	MTQ.....	66 271
Divers portefeuilles.....	46 532		Divers portefeuilles.....	21 000
Paroisse Saint-Didace		216 441	Paroisse Sainte-Françoise	136 584
MTQ.....	208 104		MAMR.....	44 316
Divers portefeuilles.....	8 337		MTQ.....	92 268
			Paroisse Saint-François-Xavier-de-Brompton	141 019
			MAMR.....	53 881
			MTQ.....	87 138

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Paroisse Saint-Frédéric	119 549	126 536
MTQ.....	91 757	109 880
Divers portefeuilles.....	27 792	16 656
Paroisse Saint-Gabriel-de-Brandon	92 732	164 998
MAMR.....	40 865	148 981
MTQ.....	51 867	16 017
Paroisse Sainte-Geneviève-de-Batiscan	244 453	77 962
MAMR.....	115 775	57 161
MTQ.....	128 678	20 801
Paroisse Sainte-Geneviève-de-Berthier	115 994	203 164
MAMR.....	94 990	171 245
Divers portefeuilles.....	21 004	31 919
Paroisse Saint-Gérard-Majella	41 109	157 247
MTQ.....	37 214	129 536
Divers portefeuilles.....	3 895	27 711
Paroisse Saint-Germain	46 794	226 181
MTQ.....	41 299	201 667
Divers portefeuilles.....	5 495	24 514
Paroisse Saint-Gilbert	56 668	162 432
MTQ.....	38 107	148 367
Divers portefeuilles.....	18 561	14 065
Paroisse Saint-Gilles	63 514	281 785
MTQ.....	40 420	141 245
Divers portefeuilles.....	23 094	140 540
Paroisse Sainte-Hélène	189 974	161 904
MAMR.....	95 157	41 003
MTQ.....	94 817	120 901
Paroisse Sainte-Hélène-de-Mancebourg	171 190	106 101
MAMR.....	46 669	76 391
MTQ.....	124 521	29 710
Paroisse Sainte-Hénédiène	85 338	204 807
MAMR.....	46 960	198 490
MTQ.....	38 378	6 317
Paroisse Saint-Hilarion	427 651	174 776
MAMR.....	42 323	128 270
MSP.....	80 000	46 506
MTQ.....	305 328	
Paroisse Saint-Hippolyte	123 074	77 369
MAMR.....	60 487	61 958
MTQ.....	60 000	15 411
Divers portefeuilles.....	2 587	
Paroisse Saint-Ignace-de-Loyola	43 918	78 225
Divers portefeuilles.....	43 918	51 550
Paroisse Saint-Ignace-de-Stanbridge	162 644	292 048
MTQ.....	152 490	240 552
Divers portefeuilles.....	10 154	48 996
Paroisse Sainte-Îrène	136 535	335 027
MTQ.....	120 944	267 884
Divers portefeuilles.....	15 591	50 533
Paroisse Saint-Irénée	170 907	16 610
MAMR.....	112 100	
MTQ.....	58 807	
Paroisse Saint-Isidore	54 950	180 386
MAMR.....	48 771	40 529
Divers portefeuilles.....	6 179	139 857
Paroisse Saint-Jacques-le-Majeur-de-Wolfestown	69 039	302 038
MTQ.....	66 130	35 309
Divers portefeuilles.....	2 909	266 729
Paroisse Saint-Jacques-le-Mineur		518 860
MTQ.....		325 967
Divers portefeuilles.....		192 893
Paroisse Saint-Jean-Baptiste		
MAMR.....		
Divers portefeuilles.....		
Paroisse Saint-Jean-de-Cherbourg		
MAMR.....		
Divers portefeuilles.....		
Paroisse Sainte-Jeanne-d'Arc		
MTQ.....		
Divers portefeuilles.....		
Paroisse Saint-Joachim		
MAMR.....		
Divers portefeuilles.....		
Paroisse Saint-Joachim-de-Shefford		
MTQ.....		
Divers portefeuilles.....		
Paroisse Saint-Joseph-de-Ham-Sud		
MTQ.....		
Divers portefeuilles.....		
Paroisse Saint-Joseph-de-Kamouraska		
MAMR.....		
MTQ.....		
Paroisse Saint-Joseph-de-Lepage		
MAMR.....		
MTQ.....		
Paroisse Saint-Jules		
MTQ.....		
Divers portefeuilles.....		
Paroisse Saint-Julien		
MTQ.....		
Divers portefeuilles.....		
Paroisse Saint-Justin		
MTQ.....		
Divers portefeuilles.....		
Paroisse Sainte-Justine-de-Newton		
MTQ.....		
Divers portefeuilles.....		
Paroisse Saint-Lambert		
MAMR.....		
Divers portefeuilles.....		
Paroisse Saint-Lambert-de-Lauzon		
MAMR.....		
MTQ.....		
Divers portefeuilles.....		
Paroisse Saint-Lazare		
MAMR.....		
MCC.....		
Divers portefeuilles.....		
Paroisse Saint-Léandre		
MAMR.....		
MTQ.....		
Paroisse Saint-Léon-de-Standon		
MAMR.....		
MTQ.....		
Paroisse Saint-Léon-le-Grand (Maskinongé)		
MAMR.....		
MTQ.....		

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Paroisse Saint-Léon-le-Grand (Matapédia)		146 365	Paroisse Saint-Maurice	231 191
MTQ.....	130 579		MAMR.....	129 702
Divers portefeuilles.....	15 786		MTQ.....	101 489
Paroisse Saint-Liguori		72 375	Paroisse Saint-Michel	47 032
MAMR.....	35 025		Divers portefeuilles.....	47 032
MTQ.....	37 350		Paroisse Saint-Michel-du-Squatec	746 485
Paroisse Saint-Louis		107 878	MAMR.....	740 055
MTQ.....	95 818		Divers portefeuilles.....	6 430
Divers portefeuilles.....	12 060		Paroisse Saint-Michel-d'Yamaska	137 003
Paroisse Saint-Louis-de-Blandford		157 153	MAMR.....	65 306
MTQ.....	145 374		MTQ.....	71 697
Divers portefeuilles.....	11 779		Paroisse Saint-Modeste	203 562
Paroisse Saint-Louis-de-Gonzague		112 611	MAMR.....	85 555
MAMR.....	88 611		MTQ.....	118 007
Divers portefeuilles.....	24 000		Paroisse Saint-Moise	158 034
Paroisse Saint-Louis-du-Ha! Ha!		471 172	MAMR.....	54 596
MAMR.....	345 524		MTQ.....	103 438
MTQ.....	125 648		Paroisse Saint-Narcisse	724 417
Paroisse Sainte-Louise		268 397	MAMR.....	361 561
MAMR.....	107 073		MTQ.....	359 856
MTQ.....	161 324		Divers portefeuilles.....	3 000
Paroisse Saint-Lucien		189 648	Paroisse Saint-Narcisse-de-Beaurivage	1 897 916
MTQ.....	176 475		MAMR.....	1 868 265
Divers portefeuilles.....	13 173		Divers portefeuilles.....	29 651
Paroisse Saint-Majorique-de-Grantham		82 433	Paroisse Saint-Narcisse-de-Rimouski	300 364
MTQ.....	62 700		MAMR.....	116 197
Divers portefeuilles.....	19 733		MTQ.....	184 167
Paroisse Saint-Malachie		235 420	Paroisse Saint-Nazaire-d'Acton	880 646
MAMR.....	64 656		MAMR.....	797 062
MSP.....	40 511		MTQ.....	83 584
MTQ.....	130 253		Paroisse Saint-Nazaire-de-Dorchester	240 787
Paroisse Saint-Marc-de-Figuery		87 131	MAMR.....	150 949
MTQ.....	77 673		MTQ.....	89 838
Divers portefeuilles.....	9 458		Paroisse Saint-Nérée	215 857
Paroisse Saint-Marc-du-Lac-Long		213 424	MAMR.....	71 939
MAMR.....	43 564		MTQ.....	143 918
MTQ.....	169 860		Paroisse Saint-Norbert	56 961
Paroisse Saint-Marcellin		171 828	MTQ.....	40 964
MTQ.....	159 843		Divers portefeuilles.....	15 997
Divers portefeuilles.....	11 985		Paroisse Saint-Octave-de-Métis	237 553
Paroisse Sainte-Marguerite		143 601	MAMR.....	117 385
MTQ.....	124 481		MTQ.....	120 168
Divers portefeuilles.....	19 120		Paroisse Saint-Odilon-de-Cranbourne	182 568
Paroisse Sainte-Marie-Madeleine		39 320	MTQ.....	149 923
Divers portefeuilles.....	39 320		Divers portefeuilles.....	32 645
Paroisse Sainte-Marie-Salomé		76 467	Paroisse Saint-Onésime-d'Ixworth	175 727
MAMR.....	39 418		MAMR.....	60 926
MTQ.....	37 049		MTQ.....	113 801
Paroisse Saint-Martin		403 480	Divers portefeuilles.....	1 000
MAMR.....	213 051		Paroisse Saint-Patrice-de-Sherrington	124 353
MCC.....	62 115		MTQ.....	99 163
MTQ.....	124 196		Divers portefeuilles.....	25 190
Divers portefeuilles.....	4 118		Paroisse Saint-Paul-d'Abbotsford	76 516
Paroisse Saint-Mathieu		217 893	MAMR.....	46 569
MAMR.....	42 777		Divers portefeuilles.....	29 947
MTQ.....	165 114		Paroisse Saint-Paul-de-la-Croix	309 142
Divers portefeuilles.....	10 002		MAMR.....	42 696
Paroisse Saint-Mathieu-de-Rioux		354 312	MTQ.....	266 446
MAMR.....	236 867			
MTQ.....	117 445			



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Paroisse Sainte-Perpétue		72 909	Paroisse Saint-Séverin	523 707
MTQ.....	59 760		MAMR.....	220 884
Divers portefeuilles.....	13 149		MSP.....	85 411
Paroisse Saint-Philémon		134 659	MTQ.....	217 412
MAMR.....	51 315		Paroisse Saint-Siméon	247 223
MTQ.....	83 344		MAMR.....	164 055
Paroisse Saint-Philippe-de-Néri		108 485	MTQ.....	83 168
MAMR.....	86 485		Paroisse Saint-Simon	1 107 512
Divers portefeuilles.....	22 000		MAMR.....	938 657
Paroisse Saint-Pie-de-Guire		123 064	MTQ.....	168 855
MTQ.....	116 444		Paroisse Saints-Martyrs-Canadiens	72 606
Divers portefeuilles.....	6 620		MTQ.....	63 738
Paroisse Saint-Pierre-Baptiste		258 762	Divers portefeuilles.....	8 868
MAMR.....	35 357		Paroisse Sainte-Sophie-de-Lévrard	213 920
MTQ.....	223 405		MAMR.....	36 880
Paroisse Saint-Pierre-de-la-Rivière-du-Sud		91 949	MTQ.....	176 040
MTQ.....	61 920		Divers portefeuilles.....	1 000
Divers portefeuilles.....	30 029		Paroisse Saint-Stanislas-de-Kostka	60 735
Paroisse Sainte-Praxède		110 399	Divers portefeuilles.....	60 735
MTQ.....	81 750		Paroisse Saint-Sulpice	58 946
Divers portefeuilles.....	28 649		MAMR.....	52 180
Paroisse Saint-Prosper		142 164	Divers portefeuilles.....	6 766
MTQ.....	135 651		Paroisse Saint-Télesphore	116 223
Divers portefeuilles.....	6 513		MTQ.....	103 356
Paroisse Saint-Rémi-de-Tingwick		105 633	Divers portefeuilles.....	12 867
MTQ.....	97 861		Paroisse Saint-Tharcisius	227 121
Divers portefeuilles.....	7 772		MAMR.....	102 936
Paroisse Saint-René		178 480	MTQ.....	124 185
MTQ.....	146 818		Paroisse Saint-Théodore-d'Acton	125 279
Divers portefeuilles.....	31 662		MTQ.....	92 753
Paroisse Saint-Robert		314 882	Divers portefeuilles.....	32 526
MAMR.....	243 320		Paroisse Saint-Thuribe	73 598
MTQ.....	71 562		MTQ.....	63 880
Paroisse Saint-Roch-de-l'Acigian		234 530	Divers portefeuilles.....	9 718
MAMR.....	222 530		Paroisse Saint-Urbain	73 262
Divers portefeuilles.....	12 000		MAMR.....	49 857
Paroisse Saint-Roch-de-Mékinac		42 565	Divers portefeuilles.....	23 405
Divers portefeuilles.....	42 565		Paroisse Sainte-Ursule	148 963
Paroisse Saint-Roch-des-Aulnaies		163 739	MAMR.....	51 102
MCC.....	50 000		MTQ.....	97 861
MTQ.....	101 047		Paroisse Saint-Valentin	92 503
Divers portefeuilles.....	12 692		MTQ.....	84 997
Paroisse Sainte-Rose-du-Nord		69 737	Divers portefeuilles.....	7 506
MTQ.....	47 531		Paroisse Saint-Valérien	176 056
Divers portefeuilles.....	22 206		MAMR.....	75 415
Paroisse Sainte-Sabine		244 507	MTQ.....	100 641
MAMR.....	37 081		Paroisse Sainte-Victoire-de-Sorel	76 723
MTQ.....	207 426		MTQ.....	47 609
Paroisse Saint-Samuel		234 775	Divers portefeuilles.....	29 114
MAMR.....	104 408		Paroisse Saint-Zénon	285 887
MTQ.....	127 167		MAMR.....	143 372
Divers portefeuilles.....	3 200		MTQ.....	142 515
Paroisse Saint-Sébastien		41 902	Paroisse Saint-Zénon-du-Lac-Humqui	139 263
Divers portefeuilles.....	41 902		MTQ.....	113 966
Paroisse Sainte-Séraphine		82 074	Divers portefeuilles.....	25 297
MTQ.....	75 162		Paroisse Saint-Zéphirin-de-Courval	137 309
Divers portefeuilles.....	6 912		MAMR.....	44 289
Paroisse Saint-Sévère		65 179	MTQ.....	93 020
MTQ.....	60 363			
Divers portefeuilles.....	4 816			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Paroisse Senneterre		221 804	Pavillon du Nouveau Point de Vue inc.	210 850
MAMR.....	106 844		MSSS.....	210 850
MTQ.....	114 960		Pavillon du Parc inc.	546 309
Paroisse Tingwick		457 053	MSSS.....	546 309
MTQ.....	428 720		Pavillon St-Arnaud inc.	53 018
Divers portefeuilles.....	28 333		MELS.....	53 018
Paroisse Très-Saint-Sacrement		159 868	PCR Plus (1977) inc.	40 648
MTQ.....	144 645		MDEIE.....	40 648
Divers portefeuilles.....	15 223		Pêcheries Gros Cap inc.	59 110
Paroisse Trinité-des-Monts		171 553	MAPAQ.....	59 110
MAMR.....	63 458		Pêcheries Marinard Itée (Les)	63 500
MTQ.....	108 095		MDEIE.....	63 500
Paroisse Val-Racine		121 920	Pêcheries Norpro 2000 Itée	131 192
MTQ.....	91 245		MAPAQ.....	131 192
Divers portefeuilles.....	30 675		Pêcheries Rivière-au-Renard inc.	58 625
Partenariat du Quartier		50 000	MAPAQ.....	58 625
MAMR.....	50 000		Pec-Nord	341 702
Parti Libéral du Québec		1 265 346	MAPAQ.....	261 702
ANPD.....	1 265 346		MDEIE.....	80 000
Parti Québécois		838 406	Pelletier Line	52 363
ANPD.....	838 406		MAPAQ.....	52 363
Patates Viateur et Sylvain inc. (Les)		41 333	Pelletier Marco et Pelletier Louise	47 280
MAPAQ.....	41 333		MSP.....	47 280
Patriotes du Pays (Les)		89 000	Pensionnat de Drummondville	835 019
MCC.....	89 000		MELS.....	835 019
Patro de Charlesbourg inc.		111 940	Pensionnat Notre-Dame-des-Anges	1 606 151
MELS.....	110 940		MELS.....	1 606 151
Divers portefeuilles.....	1 000		Pensionnat des Sacrés-Coeurs	2 161 325
Patro de Fort-Coulonge / Mansfield		63 413	MELS.....	2 161 325
MELS.....	63 413		Pensionnat St-Coeur-de-Marie de Beauport	1 096 991
Patro de Jonquière inc.		71 138	MELS.....	1 096 991
MELS.....	71 138		Pensionnat St-Louis-de-Gonzague	806 240
Patro Laval inc.		77 102	MELS.....	806 240
MELS.....	77 102		Pensionnat du St-Nom-de-Marie d'Outremont	3 429 350
Patro de Lévis inc.		70 053	MELS.....	3 429 350
MELS.....	67 053		Pépin Bruno	67 679
Divers portefeuilles.....	3 000		MAPAQ.....	67 679
Patro le Prévost		85 438	Pépinère Cramer inc.	49 620
MELS.....	83 938		MAPAQ.....	49 620
Divers portefeuilles.....	1 500		Perras Marc	46 082
Patro Roc-Amadour (1978) inc.		102 584	MAPAQ.....	46 082
MELS.....	102 584		Perreault Jean et Fils Itée	41 810
Paul Demers et Fils inc.		60 000	MAPAQ.....	41 810
MDEIE.....	60 000		Perreault Jean-Yves	50 804
Pause Parents-Enfants de Verdun inc.		69 483	MAPAQ.....	50 804
MFACF.....	69 483		Perspectives Nouvelles inc.	35 530
Pavillon André Boudreau		390 000	MICC.....	35 530
MSSS.....	390 000		Petite Maison de Pointe-Calumet (La)	65 228
Pavillon Bellevue inc.		77 875	MFACF.....	65 228
MSSS.....	77 875		Petit Répît (Le)	56 013
Pavillon d'éducation communautaire Hochelaga-Maisonneuve		130 664	MFACF.....	55 013
MELS.....	128 814		Divers portefeuilles.....	1 000
Divers portefeuilles.....	1 850		Petit Séminaire de Québec (Le)	4 069 123
Pavillon Foster		813 480	MELS.....	4 068 523
MSSS.....	813 480		Divers portefeuilles.....	600

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Petit Train inc. (Le)		35 493	Pontiac Soil Management Club	37 810
MFACF.....	35 493		MAPAQ.....	37 810
Phaneuf Daniel		42 414	Popco inc.	80 000
MAPAQ.....	42 414		MELS.....	80 000
Phobies-Zéro		37 562	Porte Ouverte	80 000
MSSS.....	37 562		MELS.....	80 000
Phonothèque québécoise		55 000	Porter James	46 418
MCC.....	55 000		MAPAQ.....	46 418
Phytronix Technologies inc.		159 958	Portes et Fenêtres Isothermic	51 354
MDEIE.....	159 958		MDEIE.....	51 354
Pir-Vir inc.		566 215	Poséidon inc.	56 760
MSSS.....	566 215		MAPAQ.....	56 760
Pisciculture Côte-Nord inc.		39 698	Post Script Jeunesse	84 372
MAPAQ.....	39 698		MESS.....	84 372
Pisciculture Jacques Roy enr.		52 553	Pouponnière et Garderie Éducative Nif-Naf 2 inc.	440 961
MAPAQ.....	52 553		MFACF.....	440 961
Pistes cyclables		149 250	Pouponnière et garderie Montclair	460 745
MTQ.....	149 250		MFACF.....	460 745
Place aux jeunes du Québec		1 414 500	Pouponnière Les Petits Pas	80 809
MCE.....	1 366 500		MFACF.....	80 809
MDEIE.....	47 000		Pourvoirie Cécaurel familiale	112 492
Divers portefeuilles.....	1 000		MDEIE.....	39 600
Placement Potentiel inc.		813 572	MRNF.....	72 892
MSSS.....	813 572		Pourvoirie Club Fontbrune Itée	53 104
Place Rive-Sud (Projet local d'aide en création d'emploi inc.)		190 818	MRNF.....	53 104
MESS.....	182 818		Pourvoirie des Lacs à Jimmy enr.	43 440
Divers portefeuilles.....	8 000		MRNF.....	43 440
Plaisance Jean		44 353	Pourvoirie Mekoos	126 920
MAPAQ.....	44 353		MDEIE.....	51 000
Plaisir de Lire inc.		63 000	MRNF.....	75 920
MELS.....	63 000		Pourvoirie Mirage	171 375
Planchers Ancestral inc.		255 240	MDEIE.....	171 375
MRNF.....	241 898		Poussons-Poussettes du quartier Centre-Sud de Montréal	57 483
Divers portefeuilles.....	13 342		MFACF.....	57 483
Plan Nagua inc.		283 567	Pouvaco inc.	49 003
MRI.....	275 567		MAPAQ.....	49 003
Divers portefeuilles.....	8 000		Pouvoir des Mots-Gaspé inc.	95 000
Plante Hugo		36 636	MELS.....	95 000
MAPAQ.....	36 636		Prémamanuelle Monalisa	189 093
Plourde Joseph-Ludger		47 830	MFACF.....	189 093
MSP.....	47 830		Première Nation Malécite de Viger	188 800
Poirier Bérard Itée		41 544	MCE.....	188 800
MAPAQ.....	41 544		Première Nation des Mi'Gmaq de Listuguj	566 602
Poitras Agnès		43 248	MSP.....	566 602
MAPAQ.....	43 248		Première Nation de Timiskaming	220 528
Pôle Québec Chaudière-Appalaches		1 677 450	MSP.....	210 528
MDEIE.....	327 450		Divers portefeuilles.....	10 000
MTQ.....	1 350 000		Premiers Pas	61 765
Pôle universitaire de la Montérégie		100 000	MFACF.....	61 765
MELS.....	100 000		Précolaire Montessori de Saint-Nicolas	139 258
Polylab-Expert inc.		202 000	MFACF.....	139 258
MDEIE.....	202 000		Présentation de Marie, Granby	955 730
Polyvalente de Saint-Georges		53 011	MELS.....	955 730
MELS.....	53 011			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Prés verts M.B. Itée (Les)		37 038	Promis (promotion-intégration-société nouvelle)	337 321
MAPAQ.....	37 038		MICC.....	329 321
Prévost Car inc.		1 500 000	Divers portefeuilles.....	8 000
MDEIE.....	1 500 000		Promotion Saguenay inc.	45 000
Production A.Couture (no.1) Itée		66 488	MAMR.....	45 000
MAPAQ.....	66 488		Promotions sociales Taylor-Thibodeau (Les)	228 254
Production Albert inc.		87 000	MSSS.....	228 254
MCC.....	87 000		PROMPT-Québec	625 000
Production Écolo-Max		39 063	MDEIE.....	625 000
MAPAQ.....	39 063		Pros de la pomme de terre (Les)	114 948
Productions en régie intégrée du Sud de Montréal enr. (PRISME)		48 733	MAPAQ.....	114 948
MAPAQ.....	48 733		Protocole d'entente culture-éducation	1 000 000
Productions J.P.Mallette inc.		45 193	MCC.....	1 000 000
MAPAQ.....	45 193		Provencher Réal	38 134
Productions Margiric inc. (Les)		132 117	MAPAQ.....	38 134
MAPAQ.....	132 117		Provencher, Roy et associés	61 000
Productions Projetto		44 000	MDEIE.....	61 000
MCC.....	44 000		Publications BLD inc. (Les)	60 500
Produits Américan Biltrite (Canada) Itée		42 320	MDEIE.....	58 500
MDEIE.....	42 320		Divers portefeuilles.....	2 000
Produits Forestiers Canbo inc.		77 000	Puce Communautaire Montréal inc. (La)	55 000
MDEIE.....	77 000		MELS.....	55 000
Produits Forestiers Champlain inc.		70 000	Puissance Tech Canada inc.	102 446
MCE.....	70 000		MDEIE.....	102 446
Produits Forestiers Lamco inc.		61 048	Purdel coopérative agro-alimentaire	42 825
MDEIE.....	61 048		MAPAQ.....	42 825
Produits maraîchers du Nord-du-Québec		50 000	Purgrain inc.	38 673
MAPAQ.....	50 000		MAPAQ.....	38 673
Programme d'aide aux jeunes mères-célibataires en difficultés		74 210	Pursol club agroenvironnemental	51 410
MFAFC.....	74 210		MAPAQ.....	51 410
Programme alternative au décrochage du plateau Mont-Royal		66 536		
MELS.....	66 536			
Programme d'analyse des troupeaux laitiers du Québec (PATLQ)		1 509 989		
MAPAQ.....	1 509 989			
Programme de McGill en société civile et rétablissement de la paix au Moyen-Orient (PMMO)		50 000		
MRI.....	50 000			
Programme d'Organisation au Travail inc.		194 815		
MESS.....	194 815			
Programme transitoire d'aide aux frais de garde		110 886		
MESS.....	110 886			
Projet accompagnement Québec-Guatemala		52 529		
MRI.....	52 429			
Divers portefeuilles.....	100			
Projet communautaire de Pierrefonds		37 438		
Divers portefeuilles.....	37 438			
Projet Genèse		66 823		
MICC.....	43 123			
Divers portefeuilles.....	23 700			
Projet Intervention Prostitution Québec inc.		35 000		
Divers portefeuilles.....	35 000			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Quartier Éphémère, centre d'arts visuels	68 422	45 620
MCC.....	68 422	38 500
Divers portefeuilles.....		7 120
Quartier international de Montréal	1 689 014	61 395
MAMR.....	1 689 014	61 395
Québec en forme	2 000 000	49 348
MELS.....	2 000 000	49 348
Québec ICOMOS 2008	140 000	44 000
MCC.....	140 000	44 000
Québec-Transplant	4 855 725	58 796
MSSS.....	4 855 725	58 796
Quebec Wood Export (Q-Web)	460 000	1 500
MRNF.....	460 000	1 500
Queen of Angels Academy	1 802 546	48 210
MELS.....	1 802 546	48 210
Quenneville Marc	51 435	44 000
MAPAQ.....	51 435	44 000
Quigley Edwin	48 772	38 500
MAPAQ.....	48 772	38 500
R.et P. Transport Service	75 956	51 000
MDEIE.....	75 956	51 000
R.H. Kohnen	51 698	1 000
MAPAQ.....	51 698	1 000
R.I.A.E.U. Saint-Bruno-de-Montarville et de Saint-Basile-le-Grand	894 717	38 500
MAMR.....	894 717	38 500
R.R.S.S.S. Nunavik	89 094 186	52 522
MELS.....	39 100	52 522
MSSS.....	89 055 086	52 522
R. Vaillancourt et Fils ltée	47 544	38 500
MDEIE.....	47 544	38 500
Raby Christian	49 206	38 500
MAPAQ.....	49 206	38 500
Radio-Acton inc.	44 000	52 050
MCC.....	44 000	52 050
Radio Amateur du Québec inc.	66 000	1 000
MDEIE.....	66 000	1 000
Radio Basse-Ville inc.	73 035	254 716
MCC.....	57 035	44 000
Divers portefeuilles.....	16 000	210 716
Radio Bellechasse	70 299	56 585
MCC.....	68 199	56 585
Divers portefeuilles.....	2 100	
Radio Bishop inc.	44 000	88 901
MCC.....	44 000	88 901
Radio Blanc Sablon	44 000	43 719
MCC.....	44 000	43 719
Radio Centre-Ville Saint-Louis inc.	89 063	80 000
MCC.....	57 763	80 000
Divers portefeuilles.....	31 300	
Radio Charlesbourg / Haute St-Charles CIMI-FM 103,7	44 000	40 000
MCC.....	44 000	40 000
Radio Communautaire de Châteauguay inc.	44 000	401 300
MCC.....	44 000	131 300
MSSS.....		270 000
Récupération Centre du Québec inc.		1 342 178
MSSS.....		1 342 178

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
RécupérAction Marronniers inc.		1 150 365	Régie de transport en commun de Shawinigan	631 578
MSSS.....	1 150 365		MTQ.....	631 578
Récupération Frontenac inc.		1 016 794	Regroupement Acti-Familles	37 938
MSSS.....	1 016 794		Divers portefeuilles.....	37 938
Régie d'aqueduc de Grand Pré		158 767	Regroupement Action Jeunesse 02	193 437
MAMR.....	158 767		MCE.....	193 437
Régie d'assainissement des eaux du Grand Joliette		1 799 748	Regroupement des artistes des Cantons de l'Est	38 432
MAMR.....	1 799 748		MCC.....	38 432
Régie d'assainissement des eaux Sainte-Madeleine		138 355	Regroupement des assistés sociaux du Joliette métropolitain (RASJM)	85 000
MAMR.....	138 355		MELS.....	85 000
Régie d'assainissement des eaux usées de Boischatel / L'Ange-Gardien / Château-Richer		1 227 607	Regroupement des associations de parents Panda du Québec	58 550
MAMR.....	1 227 607		MSSS.....	58 550
Régie d'assainissement des eaux usées de Chatham / Lachute		1 109 176	Regroupement de "Bouches à Oreilles"	75 207
MAMR.....	1 109 176		MELS.....	75 207
Régie de l'assurance maladie du Québec		3 836 009 481	Regroupement des centres d'alphabétisation "Mot à Mot"	80 000
MESS.....	924 541		MELS.....	80 000
MSSS.....	3 835 084 940		Regroupement des Centres d'Amitié Autochtones du Québec inc.	131 515
Régie des installations olympiques		30 000 000	MCE.....	131 515
MTO.....	30 000 000		Regroupement des centres de la petite enfance d'Abitibi-Témiscamingue / Nord-du-Québec	104 825
Régie intermunicipale aéroport régional Mont-Joli		35 000	MFACF.....	104 825
Divers portefeuilles.....	35 000		Regroupement des centres de la petite enfance des Cantons de l'Est	85 000
Régie intermunicipale d'approvisionnement en eau potable Henryville-Venise		221 909	MFACF.....	85 000
MAMR.....	221 909		Regroupement des centres de la petite enfance des Laurentides	85 000
Régie intermunicipale d'aqueduc du Bas-Richelieu		588 833	MFACF.....	85 000
MAMR.....	588 833		Regroupement des centres de la petite enfance de Laval (RCPEL)	748 435
Régie intermunicipale d'aqueduc Richelieu-Yamaska		129 925	MFACF.....	747 935
MAMR.....	129 925		Divers portefeuilles.....	500
Régie intermunicipale d'assainissement des eaux du bassin de Laprairie		7 450 716	Regroupement des centres régionaux de services aux bibliothèques publiques (CRSBP)	444 377
MAMR.....	7 450 716		MCC.....	444 377
Régie intermunicipale d'assainissement des eaux de Rosemère et de Lorraine		868 261	Regroupement des cuisines collectives du Québec	139 700
MAMR.....	868 261		MSSS.....	137 450
Régie intermunicipale d'assainissement des eaux de Sainte-Thérèse et Blainville		2 580 707	Divers portefeuilles.....	2 250
MAMR.....	2 580 707		Regroupement des équipes régionales Espace	159 846
Régie intermunicipale du canal de Soulanges		260 000	MSSS.....	159 846
MAMR.....	260 000		Regroupement des familles monoparentales et recomposées de Laval	74 573
Régie intermunicipale de l'eau de Deux-Montagnes		1 163 264	MFACF.....	74 573
MAMR.....	1 163 264		Regroupement des groupes populaires en alphabétisation	299 694
Régie intermunicipale de l'eau de Tracy, St-Joseph et St-Roch		105 828	MELS.....	299 694
MAMR.....	105 828		Regroupement interculturel de Drummond	141 913
Régie intermunicipale du parc industriel de Lotbinière		40 669	MICC.....	141 913
MAMR.....	40 669		Regroupement inter-organismes pour une politique familiale au Québec	100 000
Régie intermunicipale du transport adapté de la Vallée-du-Richelieu (RITAVR)		47 962	MFACF.....	100 000
MTQ.....	47 962		Regroupement loisirs et sports Saguenay-Lac-St-Jean	589 876
Régie des rentes du Québec		26 267 600	MELS.....	574 566
MFACF.....	26 267 600		Divers portefeuilles.....	15 310

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$		Total \$
Regroupement des maisons d'hébergement jeunesse du Québec	105 000	Regroupement provincial des maisons d'hébergement et de transition pour femmes victimes de violence conjugale	154 209
MSSS.....	105 000	MSSS.....	152 459
Regroupement des Maisons des Jeunes du Québec inc.	144 000	Divers portefeuilles.....	1 750
MSSS.....	136 000	Regroupement provincial des organismes communautaires d'assistance et d'accompagnement	128 000
Divers portefeuilles.....	8 000	MSSS.....	128 000
Regroupement Mamit Innuat inc. (Le)	494 055	Regroupement québécois des centres d'aide et de lutte contre les agressions à caractère sexuel (CALACS)	338 701
MCE.....	494 055	MSSS.....	331 701
Regroupement des mariculteurs du Québec	90 870	Divers portefeuilles.....	7 000
MAPAQ.....	90 870	Regroupement québécois développement diffusion connaissances en agriculture	2 008 770
Regroupement Naissance-Renaissance	100 500	MAPAQ.....	2 008 770
MSSS.....	100 000	Regroupement québécois du parrainage civique	85 500
Divers portefeuilles.....	500	MSSS.....	85 500
Regroupement national des conseils régionaux de l'environnement	165 800	Regroupement québécois pour personnes avec acouphènes (RQPA)	65 000
MDDEP.....	165 800	MSSS.....	65 000
Regroupement des offices d'habitation du Québec	50 000	Regroupement des ressources alternatives en santé mentale du Québec	362 578
MSSS.....	50 000	MDEIE.....	50 000
Regroupement des organisations de bassin versant du Québec	155 300	MSSS.....	312 578
MDDEP.....	155 300	Regroupement santé et des services sociaux de la M.R.C. Maskinongé	1 047 276
Regroupement des organismes communautaires autonomes jeunesse du Québec	145 497	MSSS.....	1 047 276
MSSS.....	130 497	Regroupement des services de garde sans but lucratif du Saguenay-Lac-St-Jean	94 825
Divers portefeuilles.....	15 000	MFCF.....	94 825
Regroupement des organismes communautaires famille de Montréal (ROCFM)	54 446	Reintek inc.	1 148 228
MFCF.....	54 446	MSSS.....	1 148 228
Regroupement d'organismes communautaires québécois de lutte au décrochage (ROCQLD)	90 000	Relais familial d'Auteuil	64 198
MELS.....	90 000	MFCF.....	64 198
Regroupement des organismes communautaires des Rivières	55 546	Relais-femmes de Montréal	80 000
MAMR.....	54 546	MELS.....	80 000
Divers portefeuilles.....	1 000	Relais des jeunes Gatinois	138 189
Regroupement des organismes de justice alternative du Québec	145 185	MELS.....	138 189
MSSS.....	145 185	Relais Nordik inc.	5 888 077
Regroupement des organismes du Montréal ethnique pour le logement (ROMEL)	44 200	MTQ.....	5 888 077
MCC.....	44 200	Relais du quartier de St-Vincent-de-Paul	63 110
Regroupement des organismes nationaux de loisir du Québec	2 575 000	MFCF.....	63 110
MELS.....	2 575 000	Relance Jeunesse et Famille inc. (La)	57 543
Regroupement des popotes roulantes et autres services alimentaires bénévoles (PRASAB)	54 000	MFCF.....	57 543
MSSS.....	54 000	Relevailles de Montréal (Les)	256 830
Regroupement pour le festival de cinéma de Montréal	115 000	MSSS.....	252 980
MAMR.....	115 000	Divers portefeuilles.....	3 850
Regroupement pour le Tourisme Jeunesse au Québec inc.	92 230	REMAC Innovateurs Industriels inc.	82 408
MELS.....	92 230	MDEIE.....	82 408
Regroupement provincial des comités des usagers	50 000	Rémillard Roxane	46 956
MSSS.....	50 000	MAPAQ.....	46 956
		Rémy Sylvain	49 678
		MAPAQ.....	49 678
		Renaud Gaston	38 208
		MAPAQ.....	38 208
		Rendez-vous du cinéma québécois (Les)	50 000
		MAMR.....	50 000

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Rendez-vous Familial Pointe St-Charles inc. MELS.....	44 940	
RePère (relation d'entraide pour une paternité renouvelée) MFACF.....	37 971	
Répît Jeunesse MELS.....	65 000	
Répît du Passant inc. (Le) MSSS.....	73 000	
Réseau agriconseils de Blainville MAPAQ.....	62 255	
Réseau agriconseils de la Chaudière-Appalaches MAPAQ.....	241 053	
Réseau agriconseils de l'Estrie MAPAQ.....	90 693	
Réseau agriconseils Gaspésie - Îles-de-la-Madeleine MAPAQ.....	69 419	
Réseau agriconseils de Montérégie-Est MAPAQ.....	135 524	
Réseau agriconseils de Montérégie-Ouest MAPAQ.....	178 008	
Réseau agriconseils Montréal / Laval / Lanaudière MAPAQ.....	90 805	
Réseau agriconseils d'Outaouais MAPAQ.....	52 290	
Réseau agriconseils de Québec MAPAQ.....	216 842	
Réseau agriconseils de Rimouski MAPAQ.....	130 760	
Réseau agriconseils de Rouyn-Noranda MAPAQ.....	89 399	
Réseau agriconseils Saguenay / Lac St-Jean MAPAQ.....	80 301	
Réseau agriconseils de Trois-Rivières MAPAQ.....	89 637	
Réseau d'aide aux familles en transition (RAFT) MFACF.....	42 867	
Réseau d'appui aux familles monoparentales et recomposées de l'Estrie (RAME) MFACF.....	75 017	
Réseau des carrefours jeunesse-emploi du Québec MCE..... MESS..... Divers portefeuilles.....	194 000 87 148 300	
Réseau des cégeps et des collèges francophones du Canada (RCCFC) (Le) MCE..... MELS.....	50 000 100 000	
Réseau Centre MCC.....	91 000	
Réseau des centres de ressources périnatales (Le) MSSS.....	75 000	
		Réseau collectif de communications électroniques et d'outils de gestion Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine MAMR.....
		Réseau de développement agroalimentaire Mauricie MAPAQ.....
		Réseau d'écoles partenaires en danse classique du Québec MCC.....
		Réseau Encans Québec MAPAQ.....
		Réseau environnement MAMR..... MDEIE..... Divers portefeuilles.....
		Réseau francophone international pour la promotion de la santé (REFIPS) MSSS.....
		Réseau Hommes Québec (RHQ) MSSS.....
		Réseau Indépendant des Diffuseurs d'Événements Artistiques Unis inc. (RIDEAU) MCC..... Divers portefeuilles.....
		Réseau intégré de communications électroniques des Îles-de-la-Madeleine MDEIE.....
		Réseau intercollégial des activités socioculturelles du Québec MCC..... MELS.....
		Réseau international sur le Processus du handicap (RIPPH) (Ex-CQCIDIH) MSSS.....
		Réseau investissement femmes (RIF) MDEIE.....
		Réseau de lutte intégrée MAPAQ.....
		Réseau des organisateurs de spectacles de l'est du Québec (ROSEQ) MCC.....
		Réseau québécois d'action pour la santé des femmes MSSS.....
		Réseau québécois du crédit communautaire MCE..... MDEIE..... Divers portefeuilles.....
		Réseau québécois de développement social (Le) MDEIE.....
		Réseau québécois des écoles micro-entreprises environnementales MCE.....
		Réseau québécois pour contrer les abus envers les aînés MSSS.....
		Réseau québécois pour la santé du sein MSSS.....



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Réseau québécois de Villes et villages en santé	44 000	Rhéaume Steeve MELS..... 41 990
Divers portefeuilles.....	44 000	
Réseau régional de services-conseils aux entreprises (Le)	80 697	Richmond, Amis de la Musique de Richmond inc. (Les) MCC..... 45 616
MAPAQ.....	80 697	
Réseau de la santé et des services sociaux des aurores boréales	1 601 638	Rinfret Jean MAPAQ..... 45 167
MSSS.....	1 601 638	
Réseau santé Kamouraska	508 435	Rioux André MAPAQ..... 45 204
MSSS.....	508 435	
Réseau de santé de la Matapédia	1 100 443	Rioux Bertrand MAPAQ..... 55 233
MSSS.....	1 100 443	
Réseau de santé du Témiscouata	1 470 171	Rivard Dominique MAPAQ..... 44 685
MSSS.....	1 470 171	
Réseau-scènes	131 000	Rivest Jocelyn MSP..... 72 380
MCC.....	124 000	
Divers portefeuilles.....	7 000	Roberge Lina et Pépin Sylvain MSP..... 56 761
Réseau des services à la petite enfance	104 825	Robitaille R. et Fils inc. MAPAQ..... 52 574
MFACF.....	104 825	
Réseau de transport de la Capitale (RTC)	10 841 050	Rondeau Martin MAPAQ..... 52 308
MTQ.....	10 841 050	
Résidence de l'association du cancer de l'Est du Québec	150 000	Rond-point jeunesse au travail MESS..... 227 975 Divers portefeuilles..... 5 850
MSSS.....	150 000	
Résidence La Colombière	46 700	Ross Dave MSP..... 60 404
MELS.....	40 000	
Divers portefeuilles.....	6 700	Roussel Lucie MAPAQ..... 40 951
Résidence Sorel-Tracy inc.	92 590	
MSSS.....	92 590	Roussel Méliissa et Leblanc Éric MSP..... 41 350
Ressource Genesis Charlevoix inc.	65 000	
MSSS.....	65 000	Roy Clermont MAPAQ..... 53 641
Ressource Parent-Ailes	38 076	
MFACF.....	38 076	Roy Jean MAPAQ..... 36 984
Ressource de réinsertion Le Phare	309 251	
MSSS.....	309 251	Roy Martin (Richmond) MAPAQ..... 56 687
Ressources Familles Manicouagan	41 970	
MFACF.....	41 970	Roy Martin (St-Martin) MSP..... 61 956
Ressources-Naissances	131 407	
MSSS.....	128 907	Roy Sylvie MELS..... 43 479
Divers portefeuilles.....	2 500	
Ressources Parents Vanier	36 938	Ruban en Route MSSS..... 50 000
Divers portefeuilles.....	36 938	
Resto-Bar Relais du Touriste	37 500	Ruest Nicole MAPAQ..... 37 440
MDEIE.....	37 500	
Resto Plateau	54 700	Ryshco Media inc. MDEIE..... 50 000
MCC.....	52 700	
Divers portefeuilles.....	2 000	S.E.M.O. Service 18-30 enr. MESS..... 123 504
Revdec	56 500	
MELS.....	56 500	S.G.A. Matapédia MAPAQ..... 44 620
Revue Québec Science (La)	97 500	
MDEIE.....	97 500	Sablier MSSS..... 54 645
Revue santé mentale au Québec	51 130	
MSSS.....	51 130	Salle Augustin-Chénier inc. MCC..... 276 548
Rexforet inc.	297 051	
MAMR.....	297 051	

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Salle Pauline-Julien		113 738	Séminaire St-François	4 778 601
MCC.....	113 738		MAMR.....	114 070
Salon québécois du cheval		366 430	MELS.....	4 664 531
MAPAQ.....	366 430		Séminaire St-Joseph	2 914 433
Sapinart inc.		76 320	MELS.....	2 914 433
MCC.....	66 520		Séminaire de la Très-Sainte-Trinité	3 021 422
Divers portefeuilles.....	9 800		MELS.....	3 021 422
Saputik Landholding Corporation de Kangirsuk		51 064	Sénéchal Isabelle	35 499
MCE.....	51 064		MAPAQ.....	35 499
Sattler Nicolas		57 614	Sénéchal Léopold	41 539
MAPAQ.....	57 614		MAPAQ.....	41 539
Savard Michel		56 966	Sensation Mode	132 500
MAPAQ.....	56 966		MAMR.....	82 500
Saveurs du Bas-Saint-Laurent inc. (Les)		97 029	MDEIE.....	50 000
MAPAQ.....	41 047		Serdex International	100 480
MDEIE.....	55 982		MDEIE.....	100 480
Science pour tous		81 000	Séréna inc.	101 823
MDEIE.....	81 000		MSSS.....	101 823
SCP 89 inc.		53 506	Serlan inc.	655 695
MDEIE.....	53 506		MSSS.....	655 695
Secrétariat à la mise en marché de la Gaspésie et des Îles-de-la Madeleine		48 495	Serres Coop de Guyenne (Les)	36 612
MDEIE.....	48 495		MAPAQ.....	36 612
Secrétariat aux alliances économiques de la Nation crie - Abitibi		130 000	Serres Riel inc. (Les)	55 695
MAMR.....	125 000		MAPAQ.....	55 695
Divers portefeuilles.....	5 000		Serres Stéphane Bertrand (Les)	52 230
Secrétariat de la convention sur la diversité biologique		236 400	MAPAQ.....	52 230
MRI.....	236 400		Serres du St-Laurent inc. (Les)	249 762
Secrétariat général de la santé et des services sociaux (SGSSS)		7 553 517	MAPAQ.....	149 762
MSSS.....	7 553 517		MDEIE.....	100 000
Secrétariat des journées de la culture		431 800	Service d'accueil des nouveaux arrivants de la région de Lac-Mégantic	51 000
MAMR.....	100 000		MICC.....	51 000
MCC.....	300 000		Service à la Famille Chinoise du Grand Montréal inc.	163 466
Divers portefeuilles.....	31 800		MICC.....	129 989
Sécurité publique de Terrebonne		42 827	Divers portefeuilles.....	33 477
MSP.....	42 827		Service d'aide à l'adaptation des immigrants et immigrants (SAAI)	60 570
Semences Élite du Québec (Les)		650 000	MICC.....	54 570
MAPAQ.....	550 000		Divers portefeuilles.....	6 000
MDEIE.....	100 000		Service d'aide aux jeunes entrepreneurs Montréal métro	150 000
Séminaire de Chicoutimi services éducatifs		2 610 408	MCE.....	150 000
MELS.....	2 610 408		Service d'aide aux néo-canadiens	313 895
Séminaire des Pères Maristes		2 161 889	MICC.....	312 895
MELS.....	2 161 889		Divers portefeuilles.....	1 000
Séminaire du Sacré-Coeur		1 891 942	Service d'aide et de liaison pour immigrants La Maisonnée	252 792
MELS.....	1 891 942		MICC.....	252 792
Séminaire Salésien de Sherbrooke		2 598 588	Service Animation Jeunesse de l'Outaouais inc.	90 101
MELS.....	2 598 588		MELS.....	83 601
Séminaire de Sherbrooke		5 789 609	Divers portefeuilles.....	6 500
MELS.....	5 789 609		Service bénévole du comté de l'Assomption	35 599
Séminaire St-Alphonse		652 658	Divers portefeuilles.....	35 599
MELS.....	652 658		Service de consultants en relations interculturelles Québec	52 000
Séminaire Ste-Marie		2 429 514	MICC.....	51 000
MELS.....	2 429 514		Divers portefeuilles.....	1 000

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Service documentaire Multimédia (SDM) inc.		1 997 689	Services Forestiers et Territoriaux de Manawan inc.	330 000
MELS.....	1 997 689		MCE.....	330 000
Service d'exportation Montérégie-Est (SEME)		124 000	Services de garde Des Moulins inc.	1 896 144
MDEIE.....	124 000		MFACF.....	1 896 144
Service externe de main d'oeuvre du Saguenay		123 253	Services de garde Gribouillis	2 189 703
MICC.....	123 253		MFACF.....	2 189 703
Service familial d'accompagnement supervisé		35 000	Services de garde La Farandole	1 641 542
Divers portefeuilles.....	35 000		MFACF.....	1 641 542
Service de garde Aéropuce inc.		1 055 165	Services de garde La Petite École inc.	2 298 644
MFACF.....	1 055 165		MFACF.....	2 298 644
Service de garde Chez Picabou		417 487	Services de garde L'Enfant Joue	1 220 410
MFACF.....	417 487		MFACF.....	1 220 410
Service de garde Les Sauterelles		540 222	Services de garde "Le Petit Gamin" (Les)	1 883 625
MFACF.....	540 222		MFACF.....	1 883 625
Service de garde Les Schtroumpfs		432 462	Services d'orientation et d'intégration des immigrants au travail de Québec (SOIT)	40 936
MFACF.....	432 462		MICC.....	40 936
Service de garde Mini-Watts		716 217	Services de réadaptation du Sud-Ouest et du Renfort	104 522
MFACF.....	716 217		MSSS.....	104 522
Service de garde Mylaine inc.		530 710	Service de supervision des droits d'accès	50 000
MFACF.....	530 710		MFACF.....	50 000
Service de garderie l'Apprenti-Sage inc.		485 561	Simard Michel	36 960
MFACF.....	485 561		MAPAQ.....	36 960
Service de garde des Schtroumpfs (Le)		597 074	Sirois Yvon et Émond Martine	41 453
MFACF.....	597 074		MSP.....	41 453
Service d'interprète d'aide et de référence aux indochinois		75 582	Site Historique du Banc-de-Paspébiac inc.	66 639
MICC.....	75 582		MCC.....	50 770
Service National des Sauveteurs inc.		70 148	Divers portefeuilles.....	15 869
MELS.....	70 148		Ski de fond Québec	232 610
Service parajudiciaire du Québec		958 000	MELS.....	232 610
MJQ.....	958 000		SmartSoil Énergie inc.	40 000
Service de placement de l'Université Laval (Le)		390 080	MDEIE.....	40 000
MELS.....	390 080		Sobriété du Canada	41 500
Service de recherche et d'expertise en transformation des produits forestier de l'Est du Québec (SÉREX)		208 022	MSSS.....	41 500
MDEIE.....	202 022		Société d'agriculture de Brome	36 598
Divers portefeuilles.....	6 000		Divers portefeuilles.....	36 598
Service régional d'admission au collégial de Québec		60 000	Société d'agriculture du comté Lotbinière	43 861
MDEIE.....	60 000		MAPAQ.....	43 861
Services à la petite enfance de Saint-Lazare		1 154 996	Société d'agriculture du comté de Verchères	39 923
MFACF.....	1 154 996		Divers portefeuilles.....	39 923
Services d'assistance aux immigrants juifs Montréal		60 945	Société d'agriculture de Rouville	38 562
MICC.....	60 945		Divers portefeuilles.....	38 562
Services collectifs aux familles de Notre-Dame-du-Laus		35 009	Société Alzheimer des Laurentides	324 276
MFACF.....	35 009		MSSS.....	315 276
Services Communautaires Catholiques (FCCS) inc. (Les)		98 830	Divers portefeuilles.....	9 000
MELS.....	98 830		Société Alzheimer de Laval 1995	53 210
Services éducatifs du séminaire Marie-Reine-du-Clergé		1 816 010	MSSS.....	46 510
MELS.....	1 816 010		Divers portefeuilles.....	6 700
			Société d'aménagement et de mise en valeur du bassin de la Batiscan (SAMBRA)	131 500
			MDDEP.....	130 000
			Divers portefeuilles.....	1 500
			Société d'Aménagement Rural de la Gaspésie et des Îles-de-la-Madeleine inc.	45 750
			MAMR.....	45 750

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Société des Amis du Moulin Michel inc. (La)		59 000	Société de développement des fromages	130 000
MCC.....	59 000		MAPAQ.....	130 000
Société des amis du moulin du Portage (La)		111 418	Société de développement de l'industrie	
MCC.....	111 418		maricole de la Gaspésie et des	
Société d'Art et d'Histoire de Beauport inc.		48 188	Îles-de-la-Madeleine inc. (SODIM)	1 097 197
MCC.....	48 188		MAMR.....	171 932
Société des arts technologiques (SAT)		879 403	MAPAQ.....	520 582
MAMR.....	469 787		MDEIE.....	404 683
MCC.....	295 640		Société de Développement du Massif de	
MDEIE.....	113 976		Petite-Rivière-Saint-François inc.	1 549 741
Société de l'assurance automobile du Québec		7 037 494	MAMR.....	140 000
(SAAQ)			MCC.....	616 116
MSSS.....	180 630		Société de développement de la Seigneurie	
MTQ.....	6 856 864		Mauvide-Genest	183 764
Société canadienne des auteurs compositeurs		297 575	MCC.....	183 764
et éditeurs de musique			Société de Développement de Shawinigan inc.	66 822
MELS.....	297 575		MAMR.....	66 822
Société canadienne du cancer		107 640	Société de diffusion culturelle de la	
MSSS.....	100 500		Baie-des-Chaleurs	66 500
Divers portefeuilles.....	7 140		MCC.....	64 000
Société canadienne de l'hémophilie section		78 000	Divers portefeuilles.....	2 500
Québec			Société de diffusion de spectacle de Rimouski	88 000
MSSS.....	78 000		MCC.....	88 000
Société canadienne pour la conservation de		45 849	Société de diffusion de spectacle de	
la nature (Conservation Nature Canada)			St-Hyacinthe	59 572
MDDEP.....	45 849		MCC.....	59 572
Société du centre des congrès de Québec		14 740 000	Société des directeurs des musées montréalais	1 850 278
MTO.....	14 740 000		MAMR.....	1 204 498
Société du centre Pierre-Péladeau		402 700	MCC.....	645 780
MCC.....	402 700		Société de diversification économique de	
Société du Château Dufresne		65 000	l'Outaouais	50 000
MCC.....	65 000		MDEIE.....	50 000
Société de communication Atikamekw-Montagnais		85 538	Société ÉCONOMUSÉE du Québec	100 000
MCC.....	85 538		MCC.....	100 000
Société des communications crie de la		131 952	Société des éleveurs de chèvres laitières de	
Baie-James			race du Québec	160 348
MCC.....	53 123		MAPAQ.....	160 348
MCE.....	78 829		Société des éleveurs de moutons de race pure	
Société de conservation et d'aménagement du		132 000	du Québec	396 691
bassin de la rivière Châteauguay			MAPAQ.....	396 691
MDDEP.....	130 000		Société des établissements de plein air du	
Divers portefeuilles.....	2 000		Québec	3 699 000
Société de développement Angus		305 588	MDDEP.....	3 362 000
MAMR.....	290 338		MRNF.....	336 000
Divers portefeuilles.....	15 250		Divers portefeuilles.....	1 000
Société de développement culturel de l'Estran		195 298	Société des Fabricants Régionaux enr.	51 220
MCC.....	167 974		MDEIE.....	45 220
Divers portefeuilles.....	27 324		Divers portefeuilles.....	6 000
Société de développement culturel de		674 424	Société des fêtes et festivals du Québec	87 990
Terrebonne			MELS.....	87 990
MCC.....	674 424		Société de formation à distance des	
Société de développement économique ILNU		100 000	commissions scolaires du Québec (SOFAD) (La)	990 000
MCE.....	100 000		MELS.....	980 000
Société de développement économique du		600 537	Divers portefeuilles.....	10 000
St-Laurent (SODES)			Société de gestion informatique SOGIQUE	176 703
MTQ.....	600 537		MSSS.....	176 703
Société de développement des entreprises		50 505 710	Société de gestion du parc régional Massif	
culturelles (SODEC)			du Sud	130 000
MCC.....	50 481 263		MAMR.....	130 000
Divers portefeuilles.....	24 447			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Société de gestion du réseau informatique des commissions scolaires (GRICS)	360 861	
MELS.....	360 861	
Société de Gestion des Rivières du Grand Gaspé inc.	119 495	
MAMR.....	119 495	
Société du Grand Théâtre de Québec	3 739 571	
MCC.....	3 739 571	
Société d'habitation du Québec	315 538 577	
MAMR.....	315 378 577	
MFACF.....	100 000	
MICC.....	60 000	
Société du Havre de Montréal	300 000	
MAMR.....	300 000	
Société hippique de Blainville	105 157	
MAMR.....	105 157	
Société d'histoire et d'archéologie de Mashteuiatsh	62 552	
MCC.....	62 552	
Société d'histoire et d'archéologie Témiscouata	65 000	
MCC.....	65 000	
Société d'histoire du Lac-St-Jean	175 020	
MCC.....	172 770	
Divers portefeuilles.....	2 250	
Société d'histoire de Missisquoi	71 809	
MCC.....	71 809	
Société d'Histoire Régionale de Chibougamau inc.	50 980	
MCC.....	50 980	
Société d'histoire de Sherbrooke (La)	94 684	
MCC.....	94 684	
Société d'histoire du Témiscamingue (La)	98 563	
MCC.....	98 563	
Société historique d'Odanak	349 388	
MCC.....	349 388	
Société Historique Pierre-de-Saurel inc.	51 196	
MCC.....	50 196	
Divers portefeuilles.....	1 000	
Société historique de Stanstead (La)	205 351	
MCC.....	205 351	
Société immobilière du Québec	2 880 897	
MCC.....	2 880 897	
Société Makivik Corporation	10 696 796	
MCE.....	10 580 371	
MJQ.....	107 625	
Divers portefeuilles.....	8 800	
Société Mer et Monde	187 326	
MRI.....	187 326	
Société Musée Laurier inc.	232 413	
MCC.....	232 413	
Société des musées québécois	371 600	
MCC.....	371 600	
Société musicale Le Mouvement Vivaldi	46 000	
MCC.....	46 000	
Société nationale des québécois et des québécoises de la Capitale	50 000	
MTQ.....	50 000	
Société du Palais Montcalm inc.		36 000
MCC.....	35 000	
Divers portefeuilles.....	1 000	
Société des parcs de sciences naturelles du Québec		11 049 575
MDDEP.....	491 000	
MRNF.....	10 558 575	
Société du patrimoine urbain de Québec		87 000
MCC.....	87 000	
Société de la Place des Arts de Montréal		13 987 546
MCC.....	13 987 546	
Société du port ferroviaire de Baie-Comeau-Hauterive		1 500 000
MTQ.....	1 500 000	
Société pour les enfants handicapés du Québec		252 681
MELS.....	63 565	
MFACF.....	144 616	
MSSS.....	43 000	
Divers portefeuilles.....	1 500	
Société pour la promotion de la danse traditionnelle québécoise		35 500
Divers portefeuilles.....	35 500	
Société pour la Promotion d'Événements Culturels du Haut-Richelieu inc. (SPEC)		1 100 199
MAMR.....	981 000	
MCC.....	119 199	
Société de promotion du canal de Lachine		145 000
MAMR.....	125 000	
Divers portefeuilles.....	20 000	
Société promotion de la science et de la technologie		465 000
MDEIE.....	465 000	
Société de protection et de conservation du Parc Dufresne		40 943
MDDEP.....	40 943	
Société Provancher d'histoire naturelle du Canada		55 721
MDDEP.....	35 721	
Divers portefeuilles.....	20 000	
Société québécoise d'assainissement des eaux		230 728 761
MAMR.....	230 728 761	
Société québécoise des auteurs dramatiques		65 000
MELS.....	65 000	
Société québécoise de gestion collective des droits de reproduction (COPIBEC)		3 119 778
MELS.....	3 119 778	
Société québécoise de spéléologie		85 590
MELS.....	85 590	
Société ressources-loisirs de Pointe-aux-Trembles (Roussin)		64 124
MELS.....	64 124	
Société de la revue Médecine-Sciences		198 800
MRI.....	75 000	
MSSS.....	101 300	
Divers portefeuilles.....	22 500	
Société rimouskoise du patrimoine (SRP)		37 525
MCC.....	37 525	
Société de la Salle Jean-Grimaldi		48 059
MCC.....	48 059	

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$	
Société des Technologies de l'Aluminium du Saguenay inc.	86 215	Sordac inc.	400 000
MDEIE.....	86 215	MAPAQ.....	400 000
Société de télédiffusion du Québec	62 646 776	SOREDEM	52 000
MCC.....	58 577 428	MDEIE.....	52 000
MELS.....	1 300 000	Soucy Serge et Soucy Jean	63 959
MICC.....	77 263	MAPAQ.....	63 959
MRI.....	2 685 085	Soulières Réal	141 690
Divers portefeuilles.....	7 000	MAPAQ.....	141 690
Société transport de Montréal (S.T.M.)	111 782 532	Sources St-Élie inc. (Les)	61 460
MTQ.....	111 782 532	MAPAQ.....	61 460
Société de transport de l'Outaouais	5 577 151	Sous-traitance industrielle du Québec	170 000
MTQ.....	5 577 151	MDEIE.....	70 000
Société de transport de la Rive-Sud de Montréal (STRSM)	13 818 394	MSG.....	100 000
MTQ.....	13 818 394	Soutien à l'entrepreneuriat féminin en Abitibi-Témiscamingue	101 000
Société de transport de la Ville de Laval	7 537 404	MDEIE.....	100 000
MTQ.....	7 537 404	Divers portefeuilles.....	1 000
Société des traversiers du Québec	41 449 551	Spécialistes de l'électroménager - service de l'Estrie (Les)	42 250
MTQ.....	41 449 551	MICC.....	42 250
Société de la Vallée de l'aluminium	351 500	Spectour Abitibi-Témiscamingue	65 000
MDEIE.....	350 000	MCC.....	65 000
Divers portefeuilles.....	1 500	Sport Cartise inc.	40 512
Société Via inc.	1 743 911	MDEIE.....	40 512
MSSS.....	1 743 911	Sport et loisir de l'Île de Montréal	1 313 996
Société du vieux canal de Beauharnois	257 450	MELS.....	1 313 996
MAMR.....	256 000	Sproule Donald L.	36 296
Divers portefeuilles.....	1 450	MAPAQ.....	36 296
Société Zoologique de Granby inc.	277 694	Station Familles	57 484
MAMR.....	277 694	MFACF.....	57 484
Société Zoologique de St-Félicien inc.	594 237	Station Mont-Tremblant	562 006
MAMR.....	594 237	MAMR.....	562 006
Société du 400e anniversaire de Québec (La)	2 000 000	Station de plein air de Saint-Pacôme	140 000
MTQ.....	2 000 000	MAMR.....	140 000
Sodrac inc.	533 500	Station taureaux d'Asbestos	89 250
MELS.....	533 500	MAPAQ.....	89 250
Softball Québec	103 817	St-Brigid's Home inc.	780 529
MELS.....	103 817	MSSS.....	780 529
Solcan inc.	48 073	Stedfast inc.	41 749
MAPAQ.....	48 073	MDEIE.....	41 749
Solidarité ethnique régionale de la Yamaska	170 438	St-Francis Literacy Council	80 000
MICC.....	170 438	MELS.....	80 000
Solidarité Jeunesse	6 320 667	St-Pierre Barbara	87 853
MESS.....	6 320 667	MAPAQ.....	87 853
Solidarité Nord-Sud des Bois-Francs inc.	148 390	St-Pierre Gilles	38 229
MRI.....	148 390	MAPAQ.....	38 229
Solidarité rurale du Québec	587 000	St-Pierre Sylvain	40 296
MAMR.....	586 000	MAPAQ.....	40 296
Divers portefeuilles.....	1 000	Stratégies Saint-Laurent	61 300
Solutia Canada inc.	35 909	MDDEP.....	61 300
MDEIE.....	35 909	Studio Makusham	45 000
Solutions affaires experts-conseils	42 991	MCE.....	45 000
MAPAQ.....	42 991	Styl et Tech inc.	51 982
Solutions PecuniaNet inc.	35 000	MDEIE.....	51 982
MDEIE.....	35 000	SUCO	166 908
Soquem inc.	1 371 942	MRI.....	166 908
MRNF.....	1 371 942		

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$	Total \$
Supraliment sec		43 328	
MDEIE.....	43 328		
Syndicat de gestion agricole Abitibi-Ouest		50 225	
MAPAQ.....	50 225		
Syndicat de gestion agricole des Basses-Laurentides		51 914	
MAPAQ.....	51 914		
Syndicat de gestion agricole Beauvillage		46 450	
MAPAQ.....	46 450		
Syndicat de gestion agricole Coaticook		80 326	
MAPAQ.....	80 326		
Syndicat de gestion agricole Dorchester		56 800	
MAPAQ.....	56 800		
Syndicat de gestion agricole Iberville-Missisquoi		48 300	
MAPAQ.....	48 300		
Syndicat de gestion agricole Lac-St-Jean-Est		83 672	
MAPAQ.....	83 672		
Syndicat de gestion agricole Lévis-Bellechasse		57 000	
MAPAQ.....	57 000		
Syndicat de gestion agricole Lotbinière-Nord		49 400	
MAPAQ.....	49 400		
Syndicat de gestion agricole Montmagny		36 500	
MAPAQ.....	36 500		
Syndicat de gestion agricole Saguenay		60 956	
MAPAQ.....	60 956		
Syndicat de gestion agricole Suroît		53 100	
MAPAQ.....	53 100		
Syndicat de gestion agricole Témiscamingue		45 207	
MAPAQ.....	45 207		
Syndicat de gestion Beauce-Sud Frontenac		61 050	
MAPAQ.....	61 050		
Syndicat des producteurs de bovins de la Beauce		38 500	
MAPAQ.....	38 500		
Syndicat des producteurs en serres du Québec		118 600	
MAPAQ.....	118 600		
Syndicat des producteurs de grain biologique du Québec		58 312	
MAPAQ.....	58 312		
Syndicat des producteurs de lapins du Québec		122 218	
MAPAQ.....	122 218		
Systèmes de Polymère Structural Canada inc.		125 000	
MDEIE.....	125 000		
Systèmes Sanmina-SCI (Canada) inc.		50 000	
MDEIE.....	50 000		

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
T.T.U.M. inc.	3 074 503	56 792
MELS.....		
Tabac J.N. inc.	61 290	75 524
MAPAQ.....		
Tabacs Gidavin inc. (Les)	78 844	77 239
MAPAQ.....		
Tabacs P.R. de Leemans inc. (Les)	67 759	368 155
MAPAQ.....		
Table agroalimentaire de Chaudière-Appalaches	75 885	125 155
MAPAQ.....		
Table de concertation agroalimentaire de l'Abitibi-Témiscamingue	73 862	243 000
MAPAQ.....		
Table de concertation agroalimentaire du Bas-St-Laurent	72 500	60 000
MAPAQ.....		
Divers portefeuilles.....		
Table de concertation agroalimentaire de la Gaspésie	58 535	60 000
MAPAQ.....		
Divers portefeuilles.....		
Table de concertation agroalimentaire des Laurentides	115 757	60 000
MAPAQ.....		
Divers portefeuilles.....		
Table de concertation agroalimentaire de Laval	60 500	118 356
MAPAQ.....		
Table de concertation agroalimentaire de l'Outaouais	97 154	46 485
MAPAQ.....		
Table de concertation agroalimentaire du Saguenay Lac-Jean	206 427	45 000
MAPAQ.....		
MDEIE.....		
Table de concertation des aînées de l'Île de Montréal (TCAIM)	70 000	67 500
MAMR.....		
Divers portefeuilles.....		
Table de concertation des forums jeunesse régionaux du Québec	250 000	67 500
MCE.....		
Table de concertation des organismes au service des personnes réfugiées et immigrantes	150 513	93 587
MICC.....		
Table jamésienne de concertation minière	150 000	15 000
MDEIE.....		
Table des partenaires du développement social de Lanaudière	46 500	359 455
MESS.....		
Divers portefeuilles.....		
Table des regroupements provinciaux d'organismes communautaires de santé et services sociaux	90 500	38 511
MSSS.....		
Tangage des Laurentides	44 881	1 248 773
MSSS.....		
Taqramiut Nipingat inc.	68 662	1 874 005
MCC.....		
Divers portefeuilles.....		
		155 000
		50 000
		35 000
		70 000
		61 882
		334 844
		38 346
		285 998
		10 500
		55 000
		52 000
		793 373
		585 037
		204 336
		4 000
		147 755
		113 958
		112 533
		1 425



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Théâtre du Trident inc. (Le)	70 000	
MTQ.....	50 000	
Divers portefeuilles.....	20 000	
Théâtre de la Ville	141 712	
MCC.....	141 712	
The Crees of the Waskaganish First Nation	100 000	
MTQ.....	100 000	
Théobald Brisson et Fils inc.	46 003	
MAPAQ.....	46 003	
Thériault Jacynthe	45 050	
MSP.....	45 050	
The Study Corporation	706 382	
MELS.....	706 382	
TOHU, la Cité des arts du cirque	170 000	
MAMR.....	150 000	
Divers portefeuilles.....	20 000	
Tomasso Corporation	50 000	
MDEIE.....	50 000	
Tour de l'Île de Montréal (Le)	40 000	
MAMR.....	40 000	
Tourisme Alma	142 104	
MAMR.....	142 104	
Tour de Lire (Le)	124 563	
MELS.....	124 563	
Tournoi international de hockey pee-wee de Québec	55 000	
MTQ.....	50 000	
Divers portefeuilles.....	5 000	
TPQ Vrac Liquide inc.	420 000	
MTQ.....	420 000	
Trafalgar School for Girls	775 684	
MELS.....	775 684	
Trans BIO Tech (Centre collégial de transfert de technologie en biotechnologies)	100 000	
MDEIE.....	100 000	
Transport Adapté du Québec Métro inc. (TAQM)	4 428 297	
MTQ.....	4 428 297	
Transport S.R.S. inc.	63 203	
MDEIE.....	63 203	
Transport 2000 Québec	65 000	
MTQ.....	65 000	
Travailleurs Licenciés Abitibi-Consolidated inc. (Les)	332 224	
MESS.....	332 224	
Travailleurs licenciés Agropur Coopérative (Les)	60 406	
MESS.....	60 406	
Travailleurs licenciés collectivement Acier Atlas (Les)	95 720	
MESS.....	95 720	
Travailleurs licenciés collectivement Cleyn et Tinker (Les)	360 442	
MESS.....	360 442	
Travailleurs licenciés collectivement la compagnie Wal-Mart Canada (Les)	40 857	
MESS.....	40 857	
Travailleurs licenciés collectivement Huntingdon Mills (Canada) Ltd (Les)	42 489	
MESS.....	42 489	
Travailleurs licenciés collectivement Ressources Breakwater - Mine Bouchard-Hébert (Les)	71 161	
MESS.....	71 161	
Travailleurs licenciés collectivement Scierie La Sarre (Les)	153 225	
MESS.....	153 225	
Travailleurs licenciés Les Vêtements de sport Gildan (Les)	57 833	
MESS.....	57 833	
Travailleurs licenciés Scierie Belleterre (Les)	35 701	
MESS.....	35 701	
Travailleurs licenciés Textile Christina Amérique inc. (Les)	48 488	
MESS.....	48 488	
Travailleurs licenciés de Whirpool (Les)	202 786	
MESS.....	202 786	
Tremblay Catherine	35 719	
MAPAQ.....	35 719	
Tremblay Frédéric	53 294	
MAPAQ.....	53 294	
Tremblay Gaétan	53 979	
MSP.....	53 979	
Tremblay Johanne et Cloutier Michel	36 761	
MSP.....	36 761	
Tremblay Nadia	50 409	
MAPAQ.....	50 409	
Tremplin travail Vallée de la Matapédia	88 986	
MESS.....	88 986	
Tribunal administratif du Québec	18 948 100	
MESS.....	8 478 600	
MJQ.....	10 469 500	
Trudel Clément	58 632	
MSP.....	58 632	
Tunis Affaires inc. / La Belle Aventure 1993	443 244	
MFACF.....	443 244	
Turbide Augustin	35 722	
MSP.....	35 722	
Turgeon Fernand	47 446	
MAPAQ.....	47 446	
TV5 Québec Canada	1 000 406	
MCC.....	404 203	
MRI.....	596 203	
Ubisoft Divertissements inc.	10 200 000	
MDEIE.....	10 200 000	
Ultramar Canada inc.	185 476	
MAMR.....	185 476	
Une Affaire de Famille..	73 077	
MFACF.....	73 077	
Unibois inc.	38 500	
MDEIE.....	38 500	
Union des consommateurs	45 000	
MCC.....	45 000	

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Union des écrivains et écrivains québécois		281 000	Université Laval	347 598 126
MCC.....	273 000		MAPAQ.....	802 295
Divers portefeuilles.....	8 000		MCC.....	86 100
Union des municipalités du Québec		120 000	MDEIE.....	803 642
MAMR.....	120 000		MELS.....	343 009 209
Union des producteurs agricoles (U.P.A.)		200 000	MRI.....	67 030
MAPAQ.....	200 000		MSSS.....	2 708 945
Unité de loisir et de sport			MTQ.....	85 205
Abitibi-Témiscamingue (ULSAT)		519 941	Divers portefeuilles.....	35 700
MELS.....	503 631		Université de Montréal	1 078 647 700
Divers portefeuilles.....	16 310		MAMR.....	19 353 145
Unité de recherche et de service en		60 000	MAPAQ.....	232 250
technologie minérale (URSTM)			MCC.....	100 000
MDEIE.....	50 000		MDDEP.....	119 320
Divers portefeuilles.....	10 000		MDEIE.....	612 983
Unité régionale de loisir et sport du		591 588	MELS.....	1 055 074 136
Bas-Saint-Laurent inc.			MRI.....	691 236
MELS.....	575 273		MSSS.....	2 397 130
Divers portefeuilles.....	16 315		MTQ.....	50 000
Unité régionale de loisir et sport du		538 692	Divers portefeuilles.....	17 500
Centre-du-Québec			Université du Québec à Chicoutimi	531 557
MELS.....	523 532		MDEIE.....	361 169
Divers portefeuilles.....	15 160		MRNF.....	90 000
Unité régionale de loisir et de sport de la		560 161	Divers portefeuilles.....	80 388
Côte-Nord			Université du Québec à Rimouski	1 163 285
MELS.....	544 851		MAPAQ.....	583 325
Divers portefeuilles.....	15 310		MCE.....	83 500
Unité régionale de loisir et de sport de la		435 779	MDEIE.....	477 500
Gaspésie/ Îles-de-la-Madeleine			Divers portefeuilles.....	18 960
MELS.....	435 779		Université du Québec à Trois-Rivières (UQTR)	87 182
Unité régionale de loisir et de sport de		455 088	MELS.....	78 000
Laval			Divers portefeuilles.....	9 182
MELS.....	437 778		Université du Québec en Outaouais	152 000
Divers portefeuilles.....	17 310		MELS.....	100 000
Unité régionale de loisir et sport de la		772 440	Divers portefeuilles.....	52 000
Mauricie			Université rurale québécoise (URQ)	100 000
MCC.....	65 160		Corporation du service universitaire	
MCE.....	60 000		MELS.....	100 000
MELS.....	646 280		Université de Sherbrooke	179 012 111
Divers portefeuilles.....	1 000		MAMR.....	630 280
Unité régionale de loisir et de sport de		551 868	MAPAQ.....	62 750
l'Outaouais			MCC.....	1 000 314
MELS.....	536 568		MELS.....	175 043 516
Divers portefeuilles.....	15 300		MSSS.....	2 141 386
Unité régionale de loisir et de sport de la		611 446	MTQ.....	82 500
région Chaudière-Appalaches			Divers portefeuilles.....	51 365
MELS.....	596 136		Un Mondalire	96 000
Divers portefeuilles.....	15 310		MELS.....	96 000
Unité régionale de loisir et sport de la		649 194	Usinage Pro 24 inc.	37 000
région de Québec			MDEIE.....	37 000
MELS.....	649 194		Vachon François	57 168
Université Bishop's		20 272 560	MAPAQ.....	57 168
MCC.....	73 707		Vaillancourt Simon	65 078
MELS.....	20 198 853		MAPAQ.....	65 078
Université Concordia		231 953 106	Vallée Daniel	36 394
MAPAQ.....	45 866		MAPAQ.....	36 394
MDEIE.....	148 600		Vallée-Jeunesse (1997) inc.	48 400
MELS.....	231 758 640		MELS.....	48 400
			Val-Marie	1 730 798
			MELS.....	1 730 798
			Valspec inc.	319 773
			MCC.....	319 773

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Vélo Québec		702 590	Village Grandes-Piles	328 369
MAMR.....	175 000		MAMR.....	291 474
MELS.....	92 090		MTQ.....	35 395
MTQ.....	435 000		Divers portefeuilles.....	1 500
Divers portefeuilles.....	500		Village Grenville	457 472
Vent dans les lettres (Le)		85 000	MAMR.....	427 472
MELS.....	85 000		Divers portefeuilles.....	30 000
Verge Simon		35 129	Village Hébertville-Station	380 895
MAPAQ.....	35 129		MAMR.....	320 344
Verhoef Walter		48 808	Divers portefeuilles.....	60 551
MAPAQ.....	48 808		Village historique de Val-Jalbert	90 552
Vétoquinol Prolab inc.		44 840	MCC.....	90 552
MDEIE.....	44 840		Village Howick	84 466
VIC Mobilier de Magasins inc.		47 100	MAMR.....	64 466
MDEIE.....	47 100		Divers portefeuilles.....	20 000
Victor Innovatex inc.		47 406	Village Lac-Saguay	147 809
MDEIE.....	47 406		MTQ.....	113 589
Vieux Limoilou en fête		105 200	Divers portefeuilles.....	34 220
MCC.....	90 200		Village La Guadeloupe	193 956
Divers portefeuilles.....	15 000		MAMR.....	183 956
Vigi Santé Itée (C.H.S.L.D. Ste-Rita)		134 945	Divers portefeuilles.....	10 000
MSSS.....	134 945		Village Laurier-Station	168 888
Vigneault André		37 045	MAMR.....	159 388
MAPAQ.....	37 045		Divers portefeuilles.....	9 500
Vigneau Rémi		81 550	Village Lawrenceville	57 349
MSP.....	81 550		MTQ.....	42 285
Village Abercorn		52 822	Divers portefeuilles.....	15 064
MTQ.....	48 030		Village Marsoui	203 328
Divers portefeuilles.....	4 792		MAMR.....	123 594
Village Angliers		149 084	MTQ.....	79 734
MTQ.....	121 391		Village Massueville	67 472
Divers portefeuilles.....	27 693		MAMR.....	57 472
Village Ayer's Cliff		81 904	Divers portefeuilles.....	10 000
MAMR.....	71 904		Village Mont-Saint-Pierre	323 140
Divers portefeuilles.....	10 000		MTQ.....	292 887
Village Baie-Trinité		196 282	Divers portefeuilles.....	30 253
MAMR.....	191 242		Village Napierville	246 607
Divers portefeuilles.....	5 040		MAMR.....	123 056
Village Bryson		95 459	MTQ.....	123 551
MAMR.....	72 459		Village Naskapi de Kawawachikamach	285 081
Divers portefeuilles.....	23 000		MSP.....	285 081
Village Campbell's Bay		156 841	Village Nordique d'Akulivik	968 355
MAMR.....	133 841		MAMR.....	910 742
Divers portefeuilles.....	23 000		MCE.....	47 613
Village Chute-aux-Outardes		334 345	Divers portefeuilles.....	10 000
MAMR.....	311 467		Village Nordique d'Aupaluk	765 206
Divers portefeuilles.....	22 878		MAMR.....	755 206
Village des Défricheurs		53 000	Divers portefeuilles.....	10 000
MAMR.....	45 000		Village Nordique Inukjuak	1 211 531
Divers portefeuilles.....	8 000		MAMR.....	1 211 531
Village Fort-Coulonge		320 418	Village Nordique Ivujivik	864 896
MAMR.....	282 773		MAMR.....	854 896
MTQ.....	37 645		Divers portefeuilles.....	10 000
Village gaspésien de l'Héritage Britannique		82 388	Village Nordique Kangiqsualujuaq	948 132
MAMR.....	52 388		MAMR.....	938 132
Divers portefeuilles.....	30 000		Divers portefeuilles.....	10 000
Village Godbout		58 868	Village Nordique Kangiqsujuaq	1 060 900
MAMR.....	58 868		MAMR.....	1 050 900
			Divers portefeuilles.....	10 000

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$
Village Nordique Kangirsuk	876 704	262 328
MAMR.....	866 704	99 733
Divers portefeuilles.....	10 000	162 595
Village Nordique Kuujuaq	2 335 077	61 971
MAMR.....	1 933 551	51 454
MCC.....	116 771	10 517
MDEIE.....	284 755	
Village Nordique Kuujuarapik	1 177 586	72 848
MAMR.....	1 167 586	66 583
Divers portefeuilles.....	10 000	6 265
Village Nordique Puvirnituq	1 309 371	859 997
MAMR.....	1 298 371	816 151
Divers portefeuilles.....	11 000	41 372
Village Nordique Quaqtaq	923 371	236 545
MAMR.....	913 371	172 881
Divers portefeuilles.....	10 000	63 664
Village Nordique Salluit	1 246 304	191 151
MAMR.....	1 236 304	115 296
Divers portefeuilles.....	10 000	75 855
Village Nordique Tasiujaq	975 261	319 051
MAMR.....	925 990	289 051
MCE.....	39 271	30 000
Divers portefeuilles.....	10 000	
Village Nordique Umiujaq	682 418	151 384
MAMR.....	672 418	135 709
Divers portefeuilles.....	10 000	15 675
Village Pointe-aux-Outardes	136 353	282 414
MAMR.....	122 650	265 414
Divers portefeuilles.....	13 703	17 000
Village Pointe-des-Cascades	104 072	72 882
MAMR.....	67 072	37 993
MTQ.....	37 000	34 889
Village Pointe-Lebel	61 011	120 195
MAMR.....	59 680	58 324
Divers portefeuilles.....	1 331	50 000
Village Price	462 099	11 871
MAMR.....	457 113	
Divers portefeuilles.....	4 986	
Village Roxton Falls	48 266	4 164 435
Divers portefeuilles.....	48 266	4 164 435
Village Saint-Alexis	80 760	492 869
MAMR.....	75 760	414 800
Divers portefeuilles.....	5 000	78 069
Village Saint-André-du-Lac-Saint-Jean	190 901	3 437 178
MAMR.....	96 489	3 006 505
MTQ.....	94 412	181 112
Village Saint-Boniface-de-Shawinigan	326 934	233 481
MAMR.....	180 692	16 080
MTQ.....	142 137	
Divers portefeuilles.....	4 105	
Village Saint-Célestin	117 484	2 527 700
MAMR.....	100 202	1 741 848
Divers portefeuilles.....	17 282	440 626
Village Saint-Georges-de-Cacouna	40 559	345 226
MAMR.....	37 559	
Divers portefeuilles.....	3 000	
Village Saint-Germain-de-Grantham	242 042	1 427 230
MAMR.....	129 489	1 252 240
MTQ.....	112 553	171 990
		3 000
		1 081 739
		820 106
		77 590
		168 560
		15 483

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Ville Baie-Comeau		3 307 484	Ville Cabano	421 350
MAMR.....	2 566 366		MAMR.....	403 850
MCC.....	407 483		Divers portefeuilles.....	17 500
MTQ.....	327 635		Ville Candiac	880 188
Divers portefeuilles.....	6 000		MAMR.....	516 567
Ville Baie-Saint-Paul		1 365 426	MTQ.....	363 621
MAMR.....	1 020 858		Ville Cap-Chat	646 372
MCC.....	93 218		MAMR.....	558 725
MSP.....	138 186		MTQ.....	61 279
MTQ.....	113 164		Divers portefeuilles.....	26 368
Ville Beauceville		802 219	Ville Carignan	626 187
MAMR.....	609 787		MAMR.....	596 491
MTQ.....	179 384		Divers portefeuilles.....	29 696
Divers portefeuilles.....	13 048		Ville Carleton-Saint-Omer	461 821
Ville Beauharnois		908 774	MAMR.....	407 456
MAMR.....	717 368		MTQ.....	42 827
MCC.....	191 406		Divers portefeuilles.....	11 538
Ville Beaupré		1 545 575	Ville Causapsal	962 583
MAMR.....	1 502 507		MAMR.....	432 153
MCC.....	41 059		MTQ.....	530 430
Divers portefeuilles.....	2 009		Ville Chambly	1 734 041
Ville Bécancour		1 193 076	MAMR.....	1 284 062
MAMR.....	1 011 240		MCC.....	42 500
MCC.....	104 421		MTQ.....	401 479
MSP.....	40 000		Divers portefeuilles.....	6 000
MTQ.....	37 415		Ville Chandler	4 271 940
Ville Bedford		512 246	MAMR.....	3 967 953
MAMR.....	482 788		MCC.....	54 935
Divers portefeuilles.....	29 458		MTQ.....	235 190
Ville Belleterre		176 258	Divers portefeuilles.....	13 862
MAMR.....	96 851		Ville Chapais	687 290
MTQ.....	79 407		MAMR.....	682 290
Ville Beloeil		1 009 949	Divers portefeuilles.....	5 000
MAMR.....	920 458		Ville Charlemagne	389 016
MCC.....	83 491		MAMR.....	203 503
Divers portefeuilles.....	6 000		MTQ.....	166 813
Ville Berthierville		1 596 601	Divers portefeuilles.....	18 700
MAMR.....	1 532 803		Ville Châteauguay	4 665 681
MCC.....	45 798		MAMR.....	3 627 073
Divers portefeuilles.....	18 000		MCC.....	369 048
Ville Blainville		2 050 200	MSP.....	156 691
MAMR.....	1 887 659		MTQ.....	512 869
MDDEP.....	105 886		Ville Château-Richer	280 806
Divers portefeuilles.....	56 655		MAMR.....	190 111
Ville Boisbriand		1 414 665	MTQ.....	85 000
MAMR.....	1 263 221		Divers portefeuilles.....	5 695
MCC.....	146 470		Ville Chibougamau	1 729 437
Divers portefeuilles.....	4 974		MAMR.....	1 523 130
Ville Bois-des-Filion		1 024 404	MCC.....	96 046
MAMR.....	966 644		MTQ.....	104 594
MCC.....	57 760		Divers portefeuilles.....	5 667
Ville Bonaventure		563 219	Ville Clermont	242 013
MAMR.....	387 238		MAMR.....	235 856
MTQ.....	152 139		Divers portefeuilles.....	6 157
Divers portefeuilles.....	23 842		Ville Coaticook	1 467 095
Ville Boucherville		53 277	MAMR.....	541 774
MTQ.....	53 277		MCC.....	95 260
Ville Bromont		299 289	MSP.....	103 274
MAMR.....	113 800		MTQ.....	718 787
MTQ.....	181 447		Divers portefeuilles.....	8 000
Divers portefeuilles.....	4 042			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Ville Contrecoeur		233 892	Ville Forestville	805 028
MAMR.....	128 331		MAMR.....	597 321
MTQ.....	78 861		MCC.....	95 378
Divers portefeuilles.....	26 700		MSP.....	101 289
Ville Cookshire		1 185 451	Divers portefeuilles.....	11 040
MAMR.....	169 948		Ville Fossambault-sur-le-Lac	38 925
MCC.....	64 192		Divers portefeuilles.....	
MTQ.....	951 311		Ville Gaspé	3 346 091
Ville Cowansville		1 225 754	MAMR.....	3 005 122
MAMR.....	1 190 254		MCC.....	158 810
Divers portefeuilles.....	35 500		MTQ.....	182 159
Ville Danville		699 547	Ville Gatineau	30 398 055
MAMR.....	286 951		MAMR.....	27 114 092
MTQ.....	412 596		MCC.....	1 574 695
Ville Dégelis		772 555	MDEIE.....	924 869
MAMR.....	533 892		MICC.....	100 000
MSP.....	148 703		MSP.....	148 292
MTQ.....	86 210		MTQ.....	504 895
Divers portefeuilles.....	3 750		Divers portefeuilles.....	31 212
Ville Delson		430 178	Ville Gracefield	701 294
MAMR.....	394 399		MAMR.....	144 990
MTQ.....	35 779		MTQ.....	535 907
Ville Desbiens		283 254	Divers portefeuilles.....	20 397
MAMR.....	281 254		Ville Granby	3 110 265
Divers portefeuilles.....	2 000		MAMR.....	2 479 378
Ville Deux-Montagnes		1 192 166	MCC.....	176 688
MAMR.....	1 071 082		MSP.....	44 035
MCC.....	116 754		MTQ.....	373 975
Divers portefeuilles.....	4 330		Divers portefeuilles.....	36 189
Ville Disraëli		500 058	Ville Grande-Rivière	784 157
MAMR.....	494 058		MAMR.....	697 621
Divers portefeuilles.....	6 000		MCC.....	66 668
Ville Dolbeau-Mistassini		2 318 074	Divers portefeuilles.....	19 868
MAMR.....	1 993 873		Ville Hudson	114 663
MCC.....	65 864		MAMR.....	109 663
MTQ.....	258 337		Divers portefeuilles.....	5 000
Ville Donnacona		573 660	Ville Huntingdon	389 937
MAMR.....	560 760		MAMR.....	
Divers portefeuilles.....	12 900		Ville Joliette	2 824 926
Ville Drummondville		5 527 749	MAMR.....	2 824 926
MAMR.....	4 269 756		Ville Lac-Brome	283 514
MCC.....	150 975		MAMR.....	115 978
MSP.....	36 487		MTQ.....	161 536
MTQ.....	1 031 252		Divers portefeuilles.....	6 000
Divers portefeuilles.....	39 279		Ville Lachute	1 807 781
Ville Dunham		377 053	MAMR.....	1 610 299
MAMR.....	46 134		MCC.....	94 482
MTQ.....	330 919		MTQ.....	100 000
Ville Duparquet		212 291	Divers portefeuilles.....	3 000
MAMR.....	192 291		Ville Lac-Mégantic	1 399 869
Divers portefeuilles.....	20 000		MAMR.....	1 211 721
Ville East Angus		718 863	MCC.....	42 900
MAMR.....	513 205		MTQ.....	130 248
MTQ.....	205 658		Divers portefeuilles.....	15 000
Ville Farnham		1 037 120	Ville La Malbaie-Pointe-au-Pic	4 236 488
MAMR.....	480 062		MAMR.....	4 050 938
MSP.....	55 978		MSP.....	55 500
MTQ.....	469 220		MTQ.....	110 410
Divers portefeuilles.....	31 860		Divers portefeuilles.....	19 640
Ville Fermont		348 821	Ville La Pocatière	1 280 407
MAMR.....	326 921		MAMR.....	1 072 323
Divers portefeuilles.....	21 900		MCC.....	38 312
			MTQ.....	169 772

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Ville La Prairie		1 798 386	Ville Lorraine	702 585
MAMR.....	1 582 513		MAMR.....	588 198
MCC.....	141 291		MCC.....	108 387
MTQ.....	68 582		Divers portefeuilles.....	6 000
Divers portefeuilles.....	6 000		Ville Louiseville	1 165 266
Ville La Sarre		1 724 122	MAMR.....	975 117
MAMR.....	1 240 891		MTQ.....	137 016
MCC.....	254 164		Divers portefeuilles.....	53 133
MTQ.....	223 067		Ville Macamic	847 472
Divers portefeuilles.....	6 000		MAMR.....	627 350
Ville L'Assomption		3 205 626	MTQ.....	220 122
MAMR.....	2 946 756		Ville Magog	2 612 582
MCC.....	80 848		MAMR.....	2 083 533
MDDEP.....	130 969		MCC.....	47 500
MTQ.....	41 053		MDDEP.....	98 259
Divers portefeuilles.....	6 000		MTQ.....	377 290
Ville La Tuque		4 155 910	Divers portefeuilles.....	6 000
MAMR.....	2 406 709		Ville Malartic	1 963 305
MCC.....	302 991		MAMR.....	1 818 663
MDEIE.....	422 072		MTQ.....	144 642
MTQ.....	999 816		Ville Maniwaki	1 059 047
Divers portefeuilles.....	24 322		MAMR.....	909 985
Ville Laval		30 518 798	MTQ.....	149 062
MAMR.....	29 402 306		Ville Marieville	597 758
MCC.....	645 243		MAMR.....	527 647
MDDEP.....	125 514		MTQ.....	70 111
MCC.....	50 000		Ville Mascouche	1 858 110
MSP.....	257 310		MAMR.....	1 647 378
MTQ.....	38 425		MCC.....	194 837
Ville Lavaltrie		721 288	Divers portefeuilles.....	15 895
MAMR.....	595 536		Ville Matagami	750 664
MCC.....	79 752		MAMR.....	735 614
MTQ.....	40 000		Divers portefeuilles.....	15 050
Divers portefeuilles.....	6 000		Ville Matane	3 824 483
Ville Lebel-sur-Quévillon		337 941	MAMR.....	3 621 868
MAMR.....	254 495		MCC.....	51 000
MCC.....	83 446		MTQ.....	131 192
Ville L'Épiphanie		345 663	Divers portefeuilles.....	20 423
MAMR.....	243 362		Ville Mercier	629 726
MCC.....	63 672		MAMR.....	621 427
Divers portefeuilles.....	38 629		Divers portefeuilles.....	8 299
Ville Léry		83 985	Ville Métabetchouan	926 660
MTQ.....	50 000		MAMR.....	496 334
Divers portefeuilles.....	33 985		MSP.....	361 493
Ville Lévis		13 940 871	MTQ.....	68 833
MAMR.....	12 134 258		Ville Métis-sur-Mer	126 947
MCC.....	748 252		MAMR.....	51 259
MDDEP.....	84 324		MTQ.....	75 688
MDEIE.....	729 345		Ville Mirabel	1 100 438
MSP.....	44 107		MAMR.....	938 058
MTQ.....	189 785		MCC.....	130 222
Divers portefeuilles.....	10 800		Divers portefeuilles.....	32 158
Ville L'Île-Perrot		646 620	Ville Mont-Joli	1 966 900
MAMR.....	528 488		MAMR.....	1 618 475
MCC.....	78 132		MCC.....	58 574
MTQ.....	40 000		MTQ.....	289 851
Ville Longueuil		30 913 139	Ville Mont-Laurier	2 116 011
MAMR.....	26 030 266		MAMR.....	1 193 157
MCC.....	932 890		MCC.....	64 400
MDDEP.....	631 018		MTQ.....	852 454
MDEIE.....	1 530 643		Divers portefeuilles.....	6 000
MELS.....	1 545 242			
MSP.....	165 357			
MTQ.....	52 723			
Divers portefeuilles.....	25 000			

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$		Total \$
Ville Montmagny	1 781 241	Ville Percé	1 146 396
MAMR.....	1 393 608	MAMR.....	875 152
MCC.....	184 378	MCC.....	91 053
MTQ.....	198 755	MTQ.....	167 876
Divers portefeuilles.....	4 500	Divers portefeuilles.....	12 315
Ville Montréal	420 630 214	Ville Pincourt	600 127
MAMR.....	350 522 271	MAMR.....	579 127
MCC.....	7 423 272	Divers portefeuilles.....	21 000
MDDEP.....	3 162 522	Ville Plessisville	961 836
MELS.....	37 500	MAMR.....	895 918
MICC.....	707 715	MCC.....	65 918
MRI.....	55 000	Ville Pohénégamook	861 318
MSP.....	2 759 767	MAMR.....	570 872
MTQ.....	55 954 262	MCC.....	68 037
Divers portefeuilles.....	7 905	MTQ.....	216 309
Ville Mont-Saint-Hilaire	788 117	Divers portefeuilles.....	6 100
MAMR.....	591 546	Ville Pont-Rouge	551 964
MCC.....	135 224	MAMR.....	416 355
MTQ.....	54 347	MCC.....	42 273
Divers portefeuilles.....	7 000	MTQ.....	93 336
Ville Mont-Tremblant	1 024 316	Ville Port-Cartier	1 802 058
MAMR.....	392 670	MAMR.....	1 591 818
MCC.....	44 471	MCC.....	123 721
MTQ.....	557 085	MTQ.....	73 329
Divers portefeuilles.....	30 090	Divers portefeuilles.....	13 190
Ville Murdochville	2 200 629	Ville Portneuf	1 477 279
MAMR.....	2 190 629	MAMR.....	504 774
Divers portefeuilles.....	10 000	MCC.....	36 000
Villeneuve Gaéтан	45 623	MTQ.....	903 462
MAPAQ.....	45 623	Divers portefeuilles.....	33 043
Villeneuve Réjean	41 984	Ville Princeville	986 274
MSP.....	41 984	MAMR.....	826 056
Ville Neuville	1 332 351	MTQ.....	159 218
MAMR.....	1 289 947	Divers portefeuilles.....	1 000
Divers portefeuilles.....	42 404	Ville Québec	140 217 247
Ville New Richmond	1 284 176	MAMR.....	125 096 595
MAMR.....	908 093	MCC.....	4 344 483
MCC.....	202 948	MDDEP.....	86 316
MTQ.....	163 135	MICC.....	361 948
Divers portefeuilles.....	10 000	MSP.....	297 040
Ville Nicolet	3 575 621	MTQ.....	9 985 178
MAMR.....	2 168 504	Divers portefeuilles.....	45 687
MSP.....	1 345 000	Ville Repentigny	8 198 193
MTQ.....	62 117	MAMR.....	7 229 615
Ville Normandin	735 998	MCC.....	375 915
MAMR.....	599 784	MDDEP.....	304 121
MTQ.....	136 214	MELS.....	170 000
Ville Notre-Dame-du-Lac	666 796	MSP.....	43 889
MAMR.....	523 543	MTQ.....	74 653
MSP.....	48 195	Ville Richelieu	162 936
MTQ.....	95 058	MAMR.....	135 462
Ville Otterburn Park	276 262	Divers portefeuilles.....	27 474
MAMR.....	270 262	Ville Richmond	517 688
Divers portefeuilles.....	6 000	MAMR.....	495 306
Ville Paspébiac	972 575	Divers portefeuilles.....	22 382
MAMR.....	621 022	Ville Rimouski	7 193 090
MCC.....	151 081	MAMR.....	6 461 265
MSP.....	86 542	MCC.....	194 145
MTQ.....	107 930	MTQ.....	524 434
Divers portefeuilles.....	6 000	Divers portefeuilles.....	13 246
Ville Rivière-du-Loup		Ville Rivière-du-Loup	2 737 084
		MAMR.....	2 590 071
		MCC.....	120 892
		Divers portefeuilles.....	26 121



## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total \$	Total \$	
Ville Rivière-Rouge	1 651 604	Ville Saint-Constant	1 046 303
MAMR.....	799 759	MAMR.....	1 006 834
MCC.....	42 712	Divers portefeuilles.....	39 469
MTQ.....	809 133	Ville Saint-Eustache	2 795 949
Ville Roberval	2 221 387	MAMR.....	2 199 006
MAMR.....	1 985 728	MCC.....	277 131
MCC.....	51 462	MSP.....	61 262
MDDEP.....	38 902	MTQ.....	258 550
MTQ.....	139 295	Ville Saint-Félicien	1 772 443
Divers portefeuilles.....	6 000	MAMR.....	1 283 022
Ville Rosemère	765 909	MCC.....	73 343
MAMR.....	644 156	MTQ.....	416 078
MCC.....	115 753	Ville Saint-Gabriel	334 630
Divers portefeuilles.....	6 000	MAMR.....	321 630
Ville Rouyn-Noranda	10 355 210	Divers portefeuilles.....	13 000
MAMR.....	7 948 635	Ville Saint-Georges	3 542 988
MCC.....	470 380	MAMR.....	2 983 437
MDEIE.....	425 913	MCC.....	98 410
MTQ.....	1 475 782	MTQ.....	422 362
Divers portefeuilles.....	34 500	Divers portefeuilles.....	38 779
Ville Saguenay	23 596 769	Ville Saint-Hyacinthe	9 055 155
MAMR.....	19 217 640	MAMR.....	8 862 924
MCC.....	1 466 399	MCC.....	110 604
MDDEP.....	264 804	MTQ.....	81 627
MDEIE.....	1 310 091	Ville Saint-Jean-sur-Richelieu	8 407 567
MSP.....	474 767	MAMR.....	6 267 993
MTQ.....	863 068	MCC.....	148 460
Ville Sainte-Adèle	1 198 113	MSP.....	44 540
MAMR.....	1 131 713	MTQ.....	1 946 574
MTQ.....	40 000	Ville Saint-Jérôme	9 318 342
Divers portefeuilles.....	26 400	MAMR.....	8 706 743
Ville Sainte-Agathe-des-Monts	1 008 578	MCC.....	348 700
MAMR.....	825 791	MSP.....	101 971
MRNF.....	86 000	MTQ.....	148 428
MTQ.....	76 087	Divers portefeuilles.....	12 500
Divers portefeuilles.....	20 700	Ville Saint-Joseph-de-Beauce	483 452
Ville Sainte-Anne-de-Beaupré	695 150	MAMR.....	276 503
MAMR.....	690 157	MCC.....	129 351
Divers portefeuilles.....	4 993	MTQ.....	77 598
Ville Sainte-Anne-des-Monts	2 810 516	Ville Saint-Joseph-de-Sorel	41 865
MAMR.....	2 586 426	MAMR.....	41 865
MCC.....	49 904	Ville Sainte-Julie	1 850 775
MTQ.....	168 186	MAMR.....	1 515 150
Divers portefeuilles.....	6 000	MTQ.....	334 529
Ville Sainte-Anne-des-Plaines	1 450 978	Divers portefeuilles.....	1 096
MAMR.....	1 377 400	Ville Saint-Lin-Laurentides	827 810
MCC.....	72 578	MAMR.....	797 810
Divers portefeuilles.....	1 000	Divers portefeuilles.....	30 000
Ville Saint-Basile	677 382	Ville Sainte-Marguerite-Estérel	224 936
MAMR.....	55 309	MAMR.....	102 017
MTQ.....	604 095	MTQ.....	122 919
Divers portefeuilles.....	17 978	Ville Sainte-Marie	842 442
Ville Saint-Basile-le-Grand	727 196	MAMR.....	719 740
MAMR.....	658 038	MCC.....	96 035
MCC.....	59 959	Divers portefeuilles.....	26 667
Divers portefeuilles.....	9 199	Ville Sainte-Marthe-sur-le-Lac	642 071
Ville Sainte-Catherine	554 472	MAMR.....	530 323
MAMR.....	548 293	MTQ.....	85 548
Divers portefeuilles.....	6 179	Divers portefeuilles.....	26 200
Ville Saint-Césaire	287 369	Ville Saint-Ours	167 971
MAMR.....	216 928	MAMR.....	130 698
MTQ.....	70 441	Divers portefeuilles.....	37 273

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

	Total		Total
	\$		\$
Ville Saint-Pamphile	472 614	Ville Sorel-Tracy	4 012 269
MAMR.....	293 778	MAMR.....	3 527 848
MTQ.....	178 836	MCC.....	144 989
Ville Saint-Pascal	549 677	MDDEP.....	151 640
MAMR.....	455 414	MTQ.....	180 824
MTQ.....	94 263	Divers portefeuilles.....	6 968
Ville Saint-Pie	271 579	Ville Stanstead	710 531
MAMR.....	147 368	MAMR.....	645 531
MTQ.....	124 211	MTQ.....	65 000
Ville Saint-Raymond	1 877 363	Ville Sutton	491 467
MAMR.....	1 276 283	MAMR.....	324 611
MSP.....	85 115	MTQ.....	166 856
MTQ.....	515 965	Ville Témiscamingue	467 428
Ville Saint-Rémi	167 918	MAMR.....	378 306
MAMR.....	147 847	MTQ.....	53 982
Divers portefeuilles.....	20 071	Divers portefeuilles.....	35 140
Ville Saint-Sauveur	228 782	Ville Terrebonne	8 947 403
MAMR.....	205 976	MAMR.....	8 568 678
Divers portefeuilles.....	22 806	MCC.....	271 528
Ville Sainte-Thérèse	2 427 968	MSP.....	45 665
MAMR.....	2 265 306	MTQ.....	61 532
MCC.....	155 761	Ville Thetford Mines	5 278 654
Divers portefeuilles.....	6 901	MAMR.....	4 582 481
Ville Saint-Tite	967 948	MCC.....	90 700
MAMR.....	831 373	MDDEP.....	66 777
MTQ.....	136 575	MSP.....	62 302
Ville Salaberry-de-Valleyfield	4 633 612	MTQ.....	476 394
MAMR.....	4 023 000	Ville Thurso	150 634
MCC.....	153 069	MAMR.....	135 634
MSP.....	45 863	Divers portefeuilles.....	15 000
MTQ.....	399 180	Ville Trois-Pistoles	894 678
Divers portefeuilles.....	12 500	MAMR.....	811 066
Ville Schefferville	367 319	MCC.....	64 000
MAMR.....	367 319	Divers portefeuilles.....	19 612
Ville Scotstown	106 663	Ville Trois-Rivières	21 010 279
MAMR.....	96 260	MAMR.....	18 433 773
Divers portefeuilles.....	10 403	MCC.....	1 216 859
Ville Senneterre	987 618	MDEIE.....	1 022 376
MAMR.....	896 467	MSP.....	60 000
MTQ.....	91 151	MTQ.....	245 509
Ville Sept-Îles	3 928 083	Divers portefeuilles.....	31 762
MAMR.....	2 872 031	Ville Valcourt	227 435
MCC.....	706 892	MAMR.....	213 435
MTQ.....	349 160	Divers portefeuilles.....	14 000
Villes et villages d'art et de patrimoine	154 415	Ville Val-d'Or	4 101 481
MCC.....	154 415	MAMR.....	3 032 709
Ville Shawinigan	10 085 696	MCC.....	533 926
MAMR.....	8 543 868	MTQ.....	534 846
MCC.....	270 566	Ville Varennes	925 012
MDDEP.....	524 686	MAMR.....	889 038
MDEIE.....	569 204	Divers portefeuilles.....	35 974
MTQ.....	157 372	Ville Vaudreuil-Dorion	1 839 306
Divers portefeuilles.....	20 000	MAMR.....	1 137 138
Ville Sherbrooke	24 301 337	MCC.....	232 786
MAMR.....	22 334 117	MTQ.....	469 382
MCC.....	538 543	Ville Victoriaville	4 476 165
MDEIE.....	942 674	MAMR.....	3 630 737
MCC.....	75 000	MCC.....	265 402
MSP.....	75 111	MDDEP.....	74 263
MTQ.....	322 492	MTQ.....	494 200
Divers portefeuilles.....	13 400	Divers portefeuilles.....	11 563
		Ville Ville-Marie	206 808
		MAMR.....	205 989
		Divers portefeuilles.....	819

## Information concerning remuneration, suppliers and beneficiaries

## Beneficiaries

		Total \$		Total \$
Ville Warwick		825 309	2620-8132 Québec inc.	52 139
MAMR.....	448 940		MAPAQ.....	52 139
MCC.....	69 854		2629-0940 Québec inc.	796 123
MSP.....	129 952		MFACF.....	796 123
MTQ.....	174 735		2645-5972 Québec inc.	62 809
Divers portefeuilles.....	1 828		MAPAQ.....	62 809
Ville Waterloo		652 713	2747-5946 Québec inc.	37 000
MAMR.....	381 218		MAPAQ.....	37 000
MTQ.....	271 495		2842-0941 Québec inc.	51 188
Ville Waterville		446 166	MAPAQ.....	51 188
MAMR.....	258 876		4125941 Canada inc. (Le Living)	40 000
MCC.....	60 000		MDEIE.....	40 000
MTQ.....	127 290		4242653 Canada inc.	100 000
Ville Windsor		1 281 182	MDEIE.....	100 000
MAMR.....	979 536		4268873 Canada inc.	250 000
MTQ.....	282 546		MDEIE.....	250 000
Divers portefeuilles.....	19 100		4286804 Canada inc.	83 731
Voghell Roger		37 707	MDEIE.....	61 600
MAPAQ.....	37 707		Divers portefeuilles.....	22 131
Voix des entrepreneurs en TI de Québec (VETIQ)		73 956	48E Nord International	79 713
MDEIE.....	73 956		MDEIE.....	79 713
Voyages Claire Champoux inc.		98 618	6223968 Canada inc. (Fix-Up)	70 000
MRI.....	98 618		MTQ.....	50 000
Vues d'Afrique		95 700	Divers portefeuilles.....	20 000
MAMR.....	37 500		6364390 Canada inc.	125 000
Divers portefeuilles.....	58 200		MDEIE.....	125 000
Wallace Jodi		45 565	6483976 Canada inc.	113 750
MAPAQ.....	45 565		MDEIE.....	113 750
West Island Montessori		615 983	9047-8231 Québec inc.	49 740
MFACF.....	615 983		MDEIE.....	49 740
Whapmagoostui Construction Cie		119 000	9063-2613 Québec inc.	100 000
MDEIE.....	119 000		MSP.....	100 000
Y.M.C.A. de Montréal		518 109	9089-9600 Québec inc.	56 270
MFACF.....	466 178		MSP.....	56 270
MICC.....	42 455		9139-7265 Québec inc. (Usine de Feuillus)	43 000
Divers portefeuilles.....	9 476		MDEIE.....	43 000
Y.M.C.A. du Parc		121 030	9145-0270 Québec inc.	40 400
MFACF.....	119 030		MDEIE.....	40 400
Divers portefeuilles.....	2 000		9147-2944 Québec inc.	171 000
Y.W.C.A. de Montréal		759 723	MDEIE.....	171 000
MAMR.....	759 723		9152-3555 Québec inc.	412 644
Yechivat Or Torah / École Benot Hanna		627 505	MFACF.....	412 644
MELS.....	627 505		9153-6136 Québec inc.	100 000
Yeshiva Gedola Merkaz Hatorah		865 566	MDEIE.....	100 000
MELS.....	865 566		9155-1630 Québec inc.	48 798
Yves Rocher Amérique du Nord inc.		36 563	MAPAQ.....	48 798
MDEIE.....	36 563		9156-9640 Québec inc.	50 000
Zellers		479 376	MTQ.....	50 000
MICC.....	479 376		9157-8583 Québec inc.	47 250
Zoothérapie Québec		35 000	MDEIE.....	47 250
MSSS.....	35 000		9158-8707 Québec inc.	52 600
167082 Canada inc.		70 000	MDEIE.....	52 600
MSP.....	70 000		9159-3491 Québec inc.	50 000
2430-9841 Québec inc.		57 380	MTQ.....	50 000
MAPAQ.....	57 380			
2431-0013 Québec inc.		52 139		
MAPAQ.....	52 139			